

# FRANCO: EL CLAMOR QUE NO CESA



# Arriba

Madrid, martes 10 de septiembre 1968



## TRIUNFAL RECIBIMIENTO EN SAN SEBASTIAN

Lentamente recorrió ayer el coche del Caudillo las calles de San Sebastián, en un pasillo indescriptible de júbilo. Una y otra vez, el pueblo de San Sebastián vitoreó al Jefe del Estado, que, al atardecer, llegó a su residencia del Palacio de Ayete. En la fotografía, un momento de la llegada del Caudillo al muelle del puerto de la ciudad donostiarra. (Fotografía de la agencia Cifra.)



## DE GAULLE: «PARTICIPACION», EN ENERO

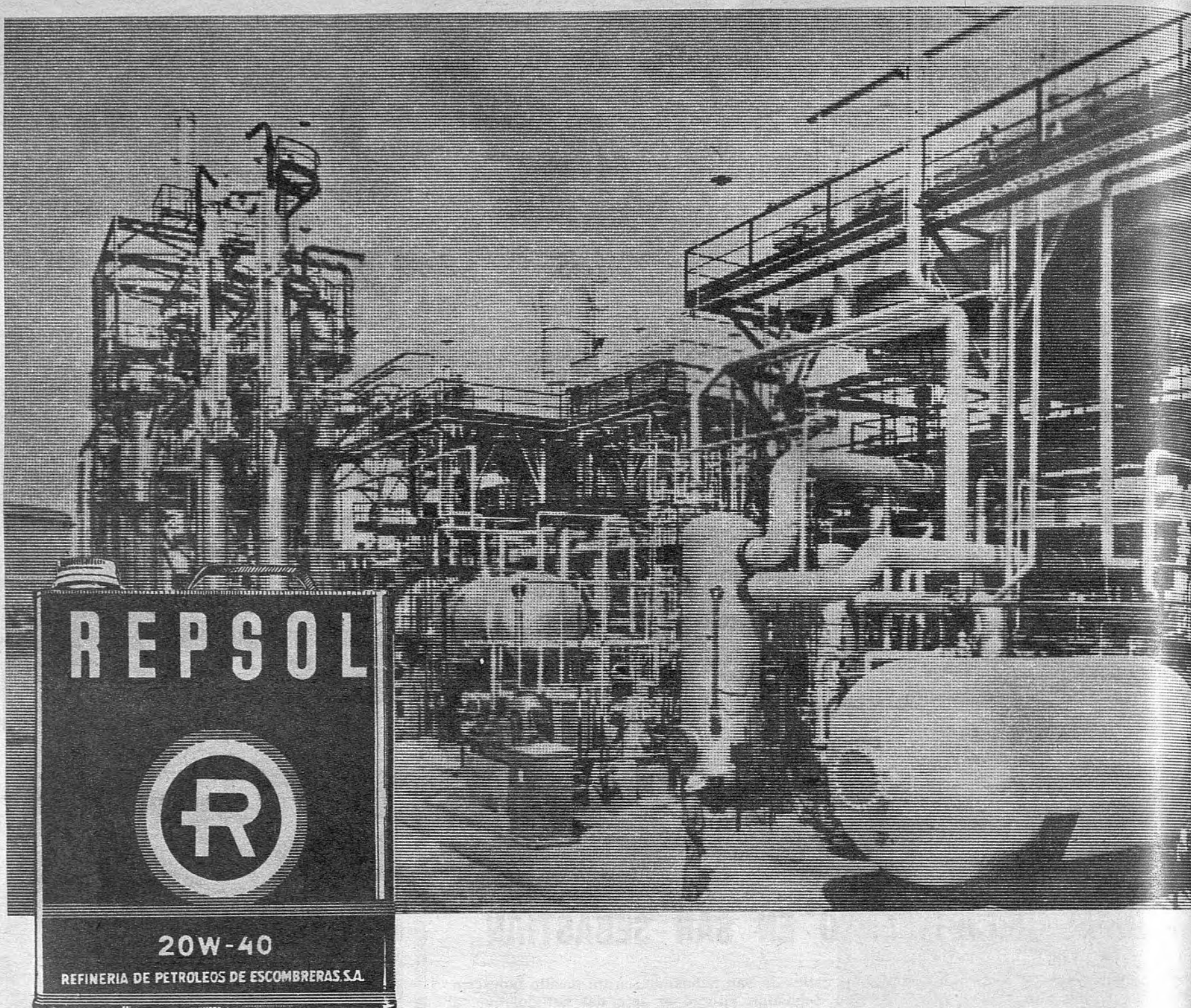


Una hora y veinte minutos duró la diecisiete conferencia de Prensa del general De Gaulle. Casi nada de la actualidad política nacional y extranjera quedó fuera del temario, que se había acogido con una singular expectación. El Jefe del Estado francés anunció —como gran “hit” de su declaración— que el primero de enero próximo entrará en vigor el proyecto de “participación”. De Gaulle ratificó la actitud de ayuda francesa a Biafra y condenó la política de bloques. “Nuestra política de “detente, entente y cooperación” está momentáneamente comprometida, pero es la única que debe conducir a la supresión de los bloques.”

## SEVILLA, Y SIN LLUVIA

Pues no, señor; no ha llovido en Sevilla, porque no son fechas para que llueva en Sevilla. La riada sobre la que transitan dificultosamente los vehículos fue originada por la rotura de una tubería que puso así la Puerta de Jerez. (Fotografía Cifra.)





## Esto es REPSOL

(El lubricante español que garantiza seguridad)

El REPSOL 20 W 40 (Multigrado) está indicado para todos los tipos de automóviles de turismo, camiones o autobuses en los que el fabricante recomienda el uso de aceites de grado SAE 30 ó 40, según las épocas del año.



REPSOL protege y prolonga la vida del motor.

REPSOL no admite adulteración por expenderse en envases precintados.

REPSOL ganará su confianza porque va respaldado por el prestigio de una gran refinería española.

No olvide que...

# sobre ruedas...con REPSOL

Un producto de Refinería de Petróleos de Escombreras, S.A. (Cartagena)

Oficinas centrales: Paseo del Prado, 28 - Madrid-14.

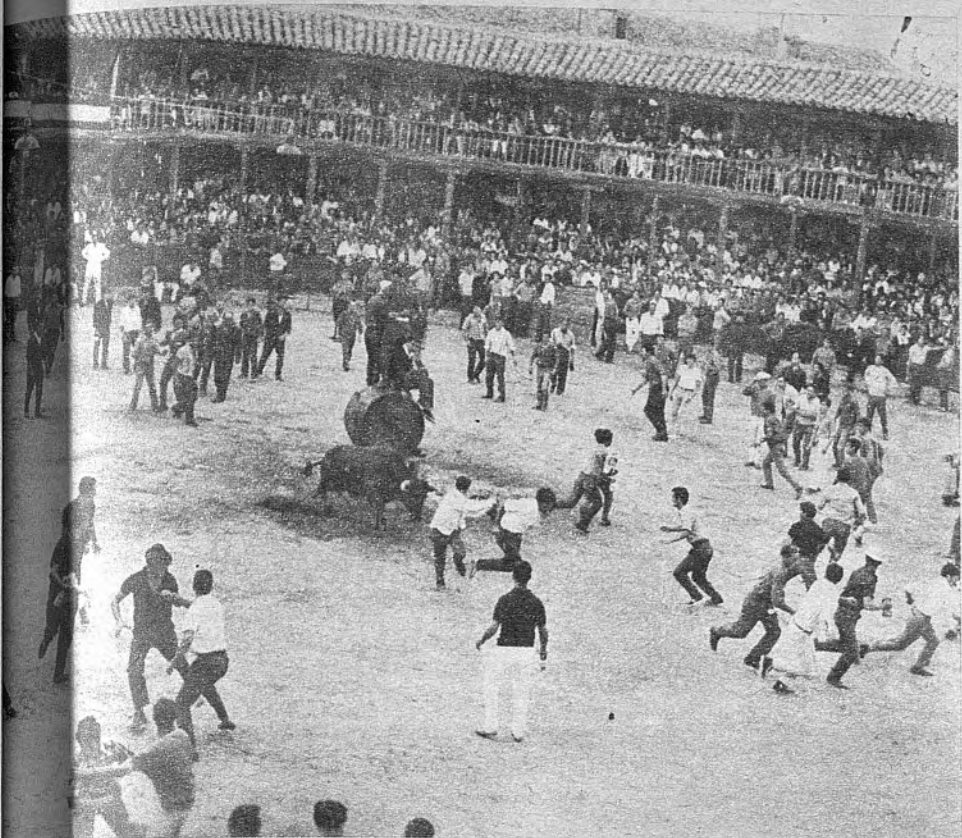
Ayuntamiento de Madrid

EN TO

Esta es la se  
venes que q  
por la vaqu

Se llamaba  
lidió y lo m  
pata escayo  
pañero de g  
escayoló ta  
y «Paquirri  
mero» mere





## EN TORO, AL TORO

Esta es la segunda plaza más vieja de España. Y éstos son los toresanos jóvenes que quieren acercarse a la cuba de buen vino, celosamente defendida por la vaquilla que guarda el mosto y la tradición. Es verano hermoso en Toro

## EL TORO QUE MURIO ESCAYOLADO

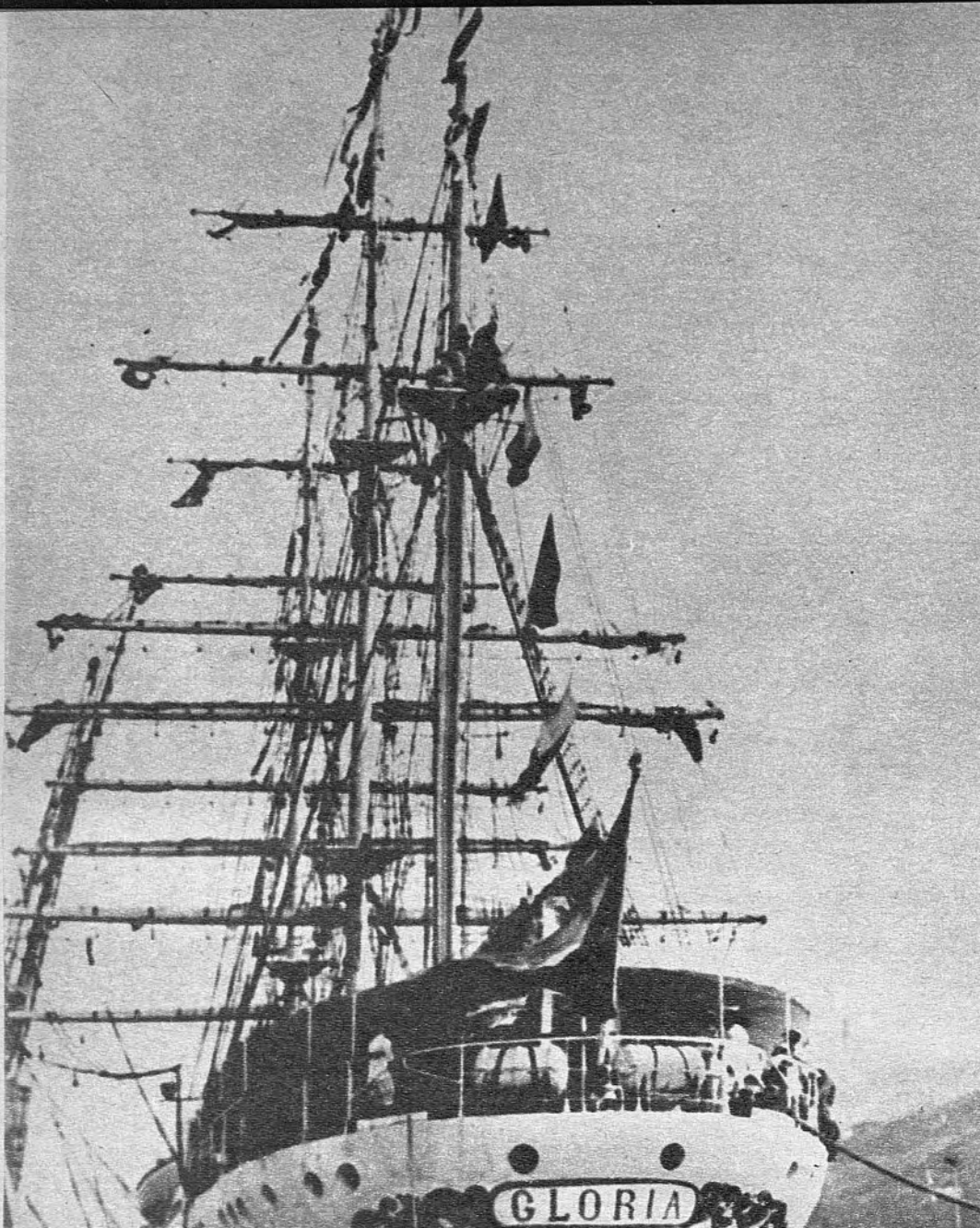
Se llamaba «Palmero». Se llamaba hasta el sábado, en que «Paquirri» lo lidió y lo mató en la plaza de Villena. Bueno. Pues «Palmero» tenía una pata escayolada desde el año pasado. Se la rompió luchando con un compañero de ganadería. El señor de la foto, veterinario, de Algeciras, se la escayoló tan bien que «Palmero» salió como si nada, pidiendo guerra. y «Paquirri» le cortó las dos orejas y el rabo. La mala pata de «Palmero» merece ingresar, desde ahora, en el Museo. (Fotografía de Cifra.)



## LA ULTIMA COGIDA

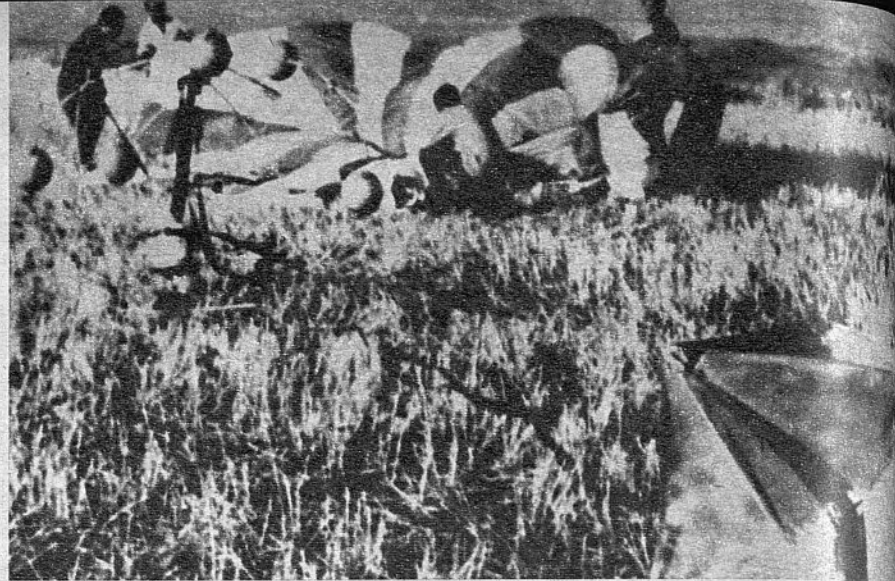
Dios lo quiera. La última del verano sangriento la ha recibido Flores Blázquez, anteayer, en Las Ventas madrileña. El toro era un albase r r a d a, con media tonejada en las patas. Flores Blázquez fue, después de la foto, a la enfermería con un cornalón muy grave. Parece que todo quedará en un buen susto. (Foto de Cifra.)





### EL «GLORIA», PARA COLOMBIA

Es un buque-escuela, un bello buque, construido en los astilleros bilbaínos, y que ha sido entregado oficialmente a la Armada colombiana en un acto presidido por el embajador León Valencia. El «Gloria» desplaza 1.300 Tm.



### «OVNI», PERO MENOS

Esto, caballeros, era un «ovni» para muchos videntes hasta que el globo-sonda se vino al suelo con todo el equipo. La «cosa» cayó en Murillo de Río Leza, en Logroño, y pertenece al Centro de Estudios Espaciales de Francia.



### LA TORMENTA, DESTROZONA

Muy gorda tuvo que ser la tormenta para acabar tan espectacularmente con este coche. Se desencadenó sobre Arenys de Mar y arrastró a éste y a otros vehículos más. La carretera general quedó interrumpida varias horas.



### EL MINISTRO QUE DA PAZ

Durante varias inauguraciones que ha presidido en Vizcaya, don Camilo Alonso Vega visitó un pabellón de rehabilitación psico-social en Gorniz. El Ministro de la Gobernación besó así a uno de los chiquillos allí acogidos. Hay ternura en la cara del guapo muchachete y en el que lo contempla.



### REUNION EN GRANADA

Palacio arzobispal de Granada. El arzobispo don Rafael García y García de Castro preside una reunión de prelados. A ella han asistido el nuevo arzobispo coadjutor de Granada, doctor Benavent Escuin, y los obispos de las diócesis de Jaén, Guadix, Almería y Murcia, todos ellos reunidos en la foto.

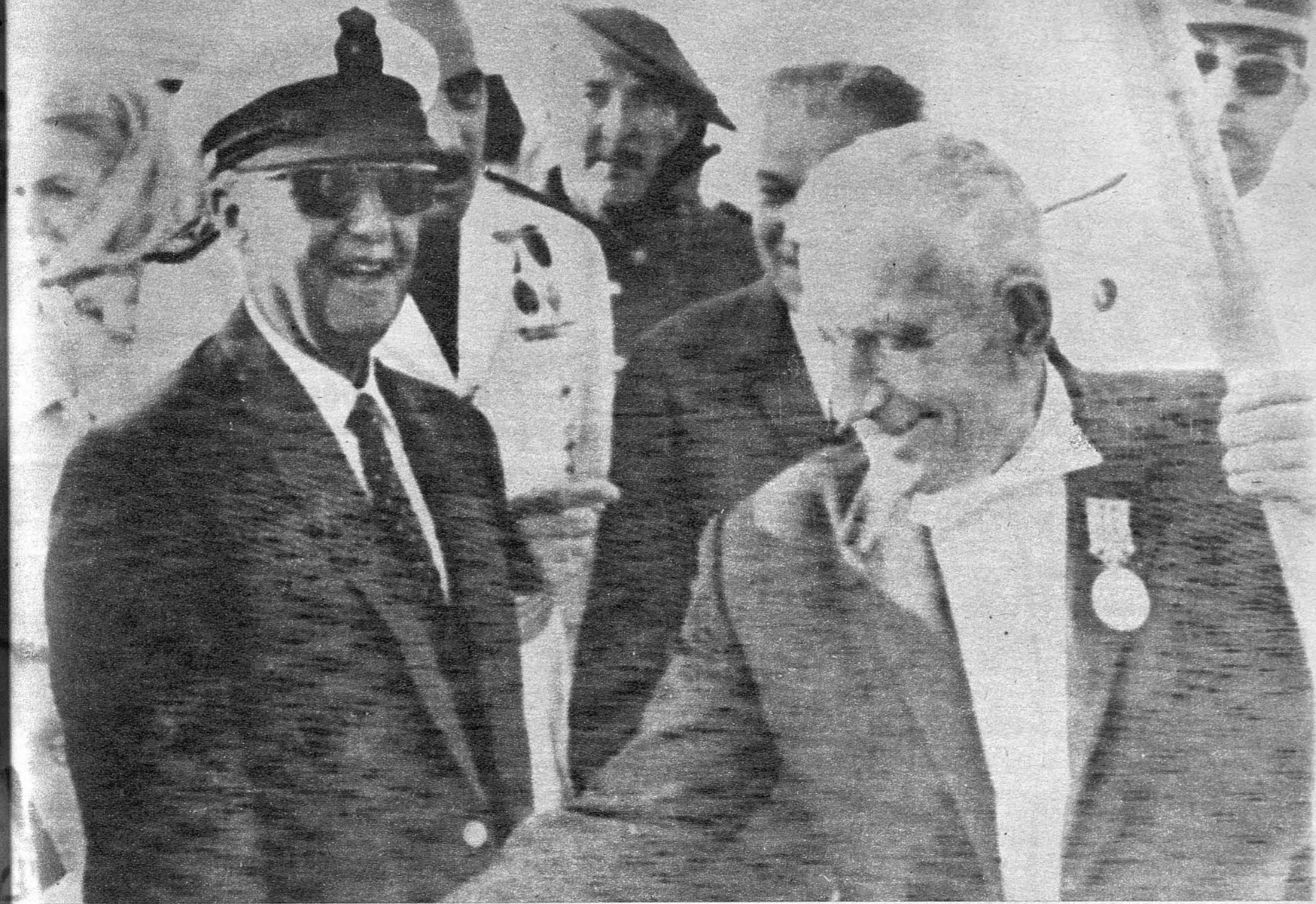
Sonriente y medalla al Laredo ent. do Naciona



lobo-son  
o de Río  
Franci

ente con  
éste y a  
ias horas

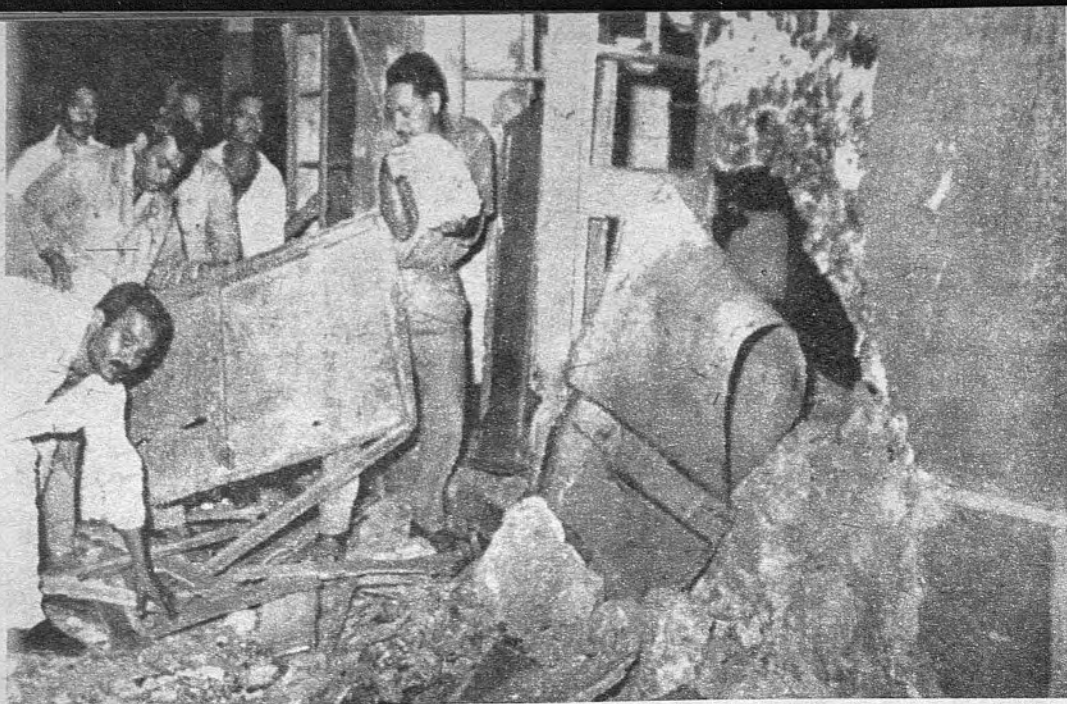
García de  
arzobis  
e las dió  
n la foto



## FRANCO, EN CASTRO URDIALES Y LAREDO

Sonriente y sereno, vemos en la foto grande de arriba al Caudillo conversando con el famoso Pepe Bedia, el patrón de la trainera de Pedreña, que luce la medalla al Mérito Deportivo. La foto corresponde a la estancia del Jefe del Estado en Laredo. En la foto de la derecha, el presidente del Club Náutico de Laredo entrega al Caudillo un obsequio durante el acto inaugural de la primera fase de las obras de dicho Club. Asisten el Ministro de Marina y el Delegado Nacional de Deportes. En la foto de la izquierda, la multitud se agolpa en la plaza de España de Castro Urdiales, como un renovado referéndum





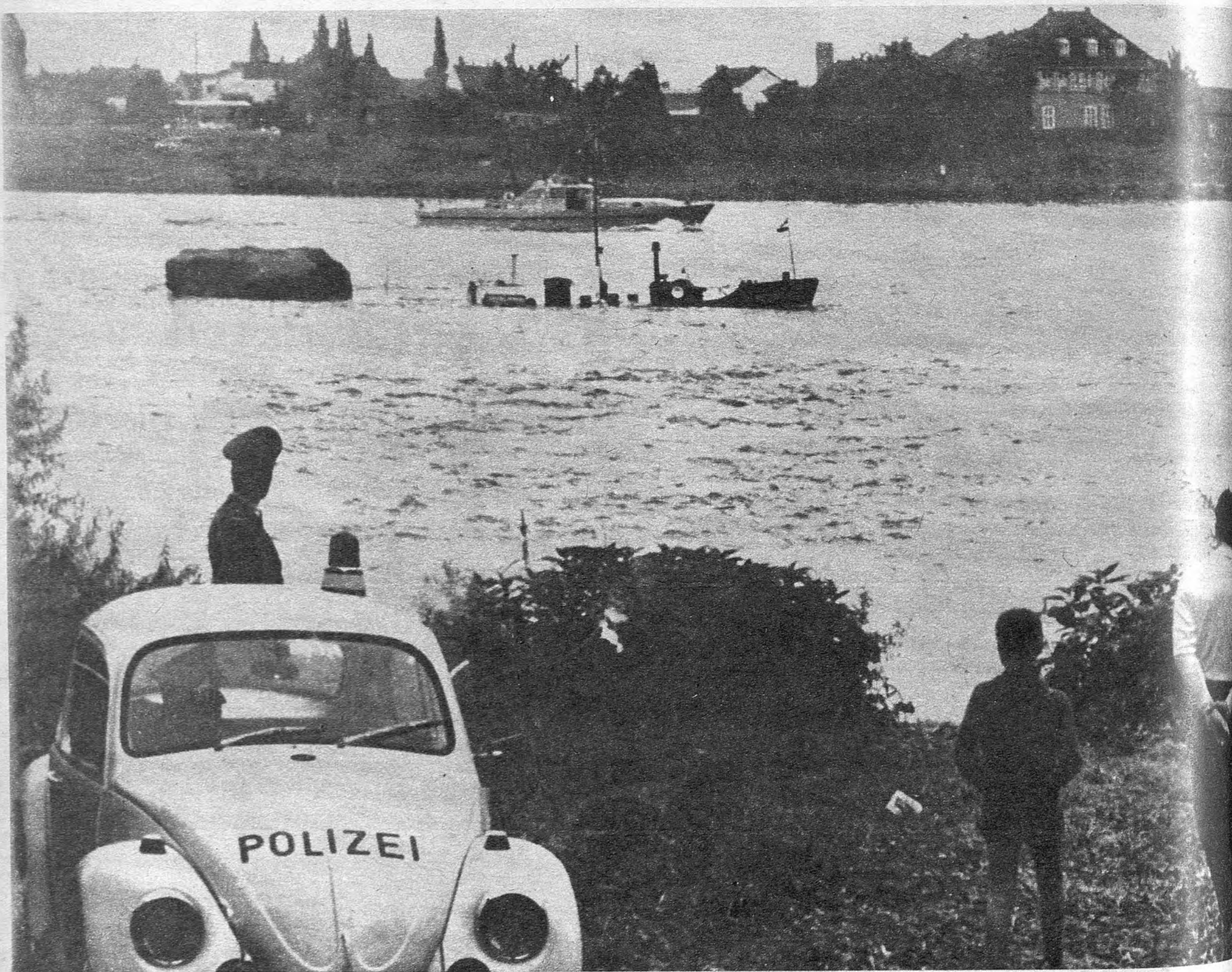
### CUANDO ISRAEL ATACA

Seis muertos, dos docenas de heridos y estos escombros son el producto de un nuevo «raid» israelí, que, una vez más, ha violado con su artillería la frágil tregua del canal de Suez. Obreros egipcios limpian el destrozo judío



### ABA, UN DOLOROSO SILENCIO

Cuatrocientos mil habitantes tenía Aja. Llegó el coronel Benjamín Adekunle con sus tropas federales y, tras la toma, todo se convirtió en una ciudad silenciosa. La gente de Aja regresa llevando pases lanzados desde el aire



### DECIR ADIOS AL «RIETWIJK»

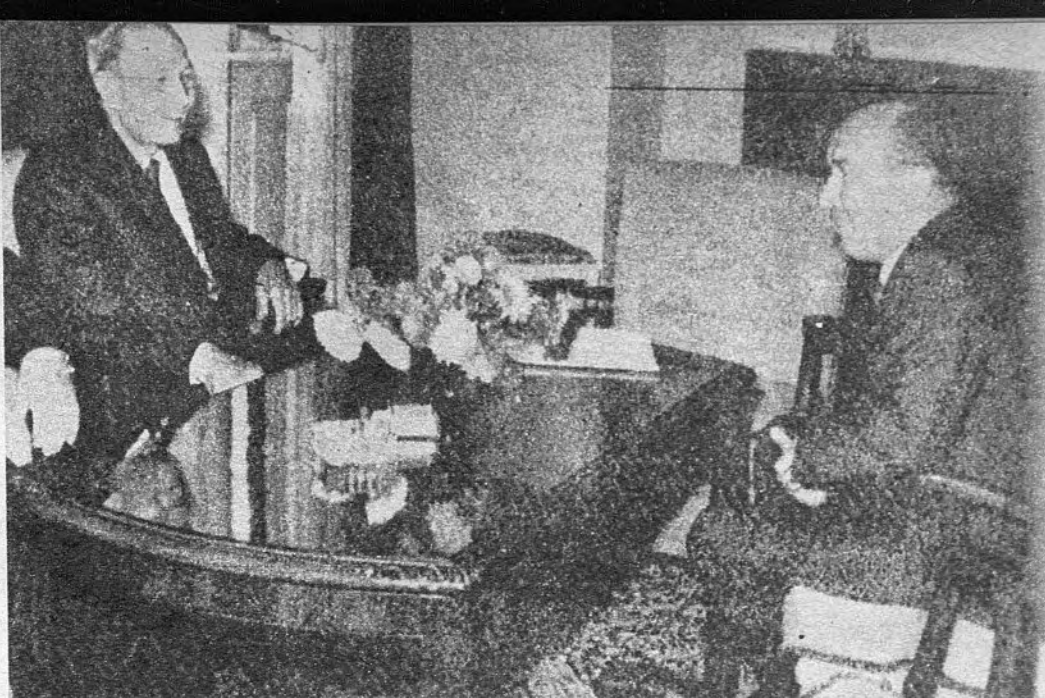
Mansamente, silenciosa, casi solemnemente, el «Rietwijk» se hunde, al atardecer cerca de Bonn. Era un buque holandés, que no fue capaz de soportar la colisión con un colega francés, el «Marseille». Su modestia de carguero le ha llevado a morir así: con una mínima audiencia policial, de un chiquillo; un hombre con las manos a la espalda y una lancha patrullera que le entona el réquiem con las hélices. Hace bien: su carga es lo último que se hundirá





## EL TANQUE DE LA DISCORDIA

La foto es de 1958. Vean a Adenauer y Strauss contemplando un modelo a escala del tanque «HS-30». De él se encargaron 10.000 unidades. Tras el pedido, el tanque se convirtió en un escándalo. El pedido se ha reducido a 2.000



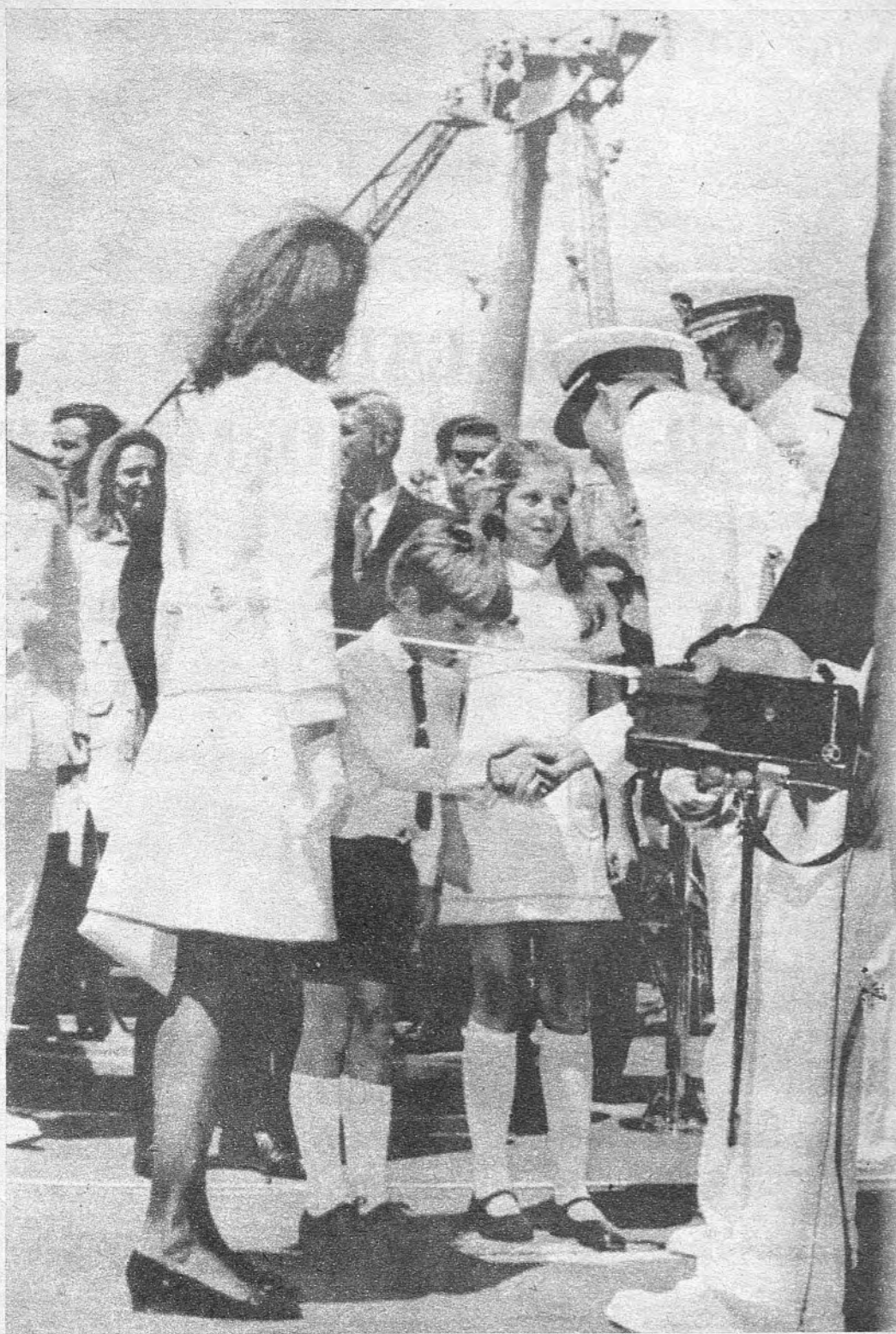
## PRAGA: VAMOS A HABLAR

Con muchas sonrisas llegó Kusnezov a Praga. A dialogar, vaya. El ruso se entrevistó con Cerník —en la foto— y con Dubček. Parece que Kusnezov tiene plenos poderes de Moscú para solucionar el estancamiento de la crisis



## NACER EN SAIGON

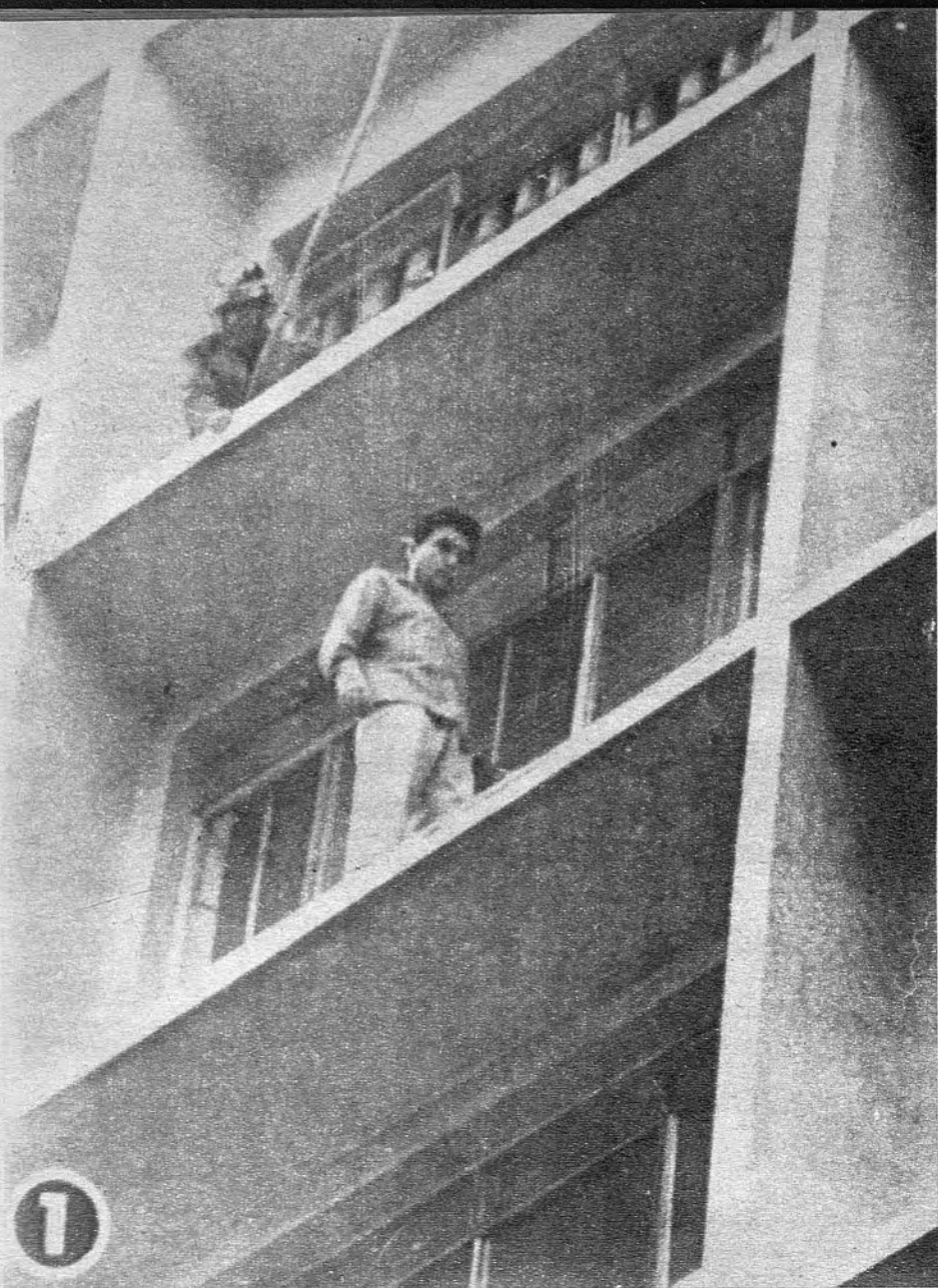
Volver a nacer. Un policía indígena, como un San Cristóbal de ojos achinados, lleva hasta el hospital a ese cachorro de vietnamita, al que la metralla del Vietcong ha puesto, cuando menos, al borde del terror. Es en Cholon



## LOS KENNEDY, EN SU BARCO

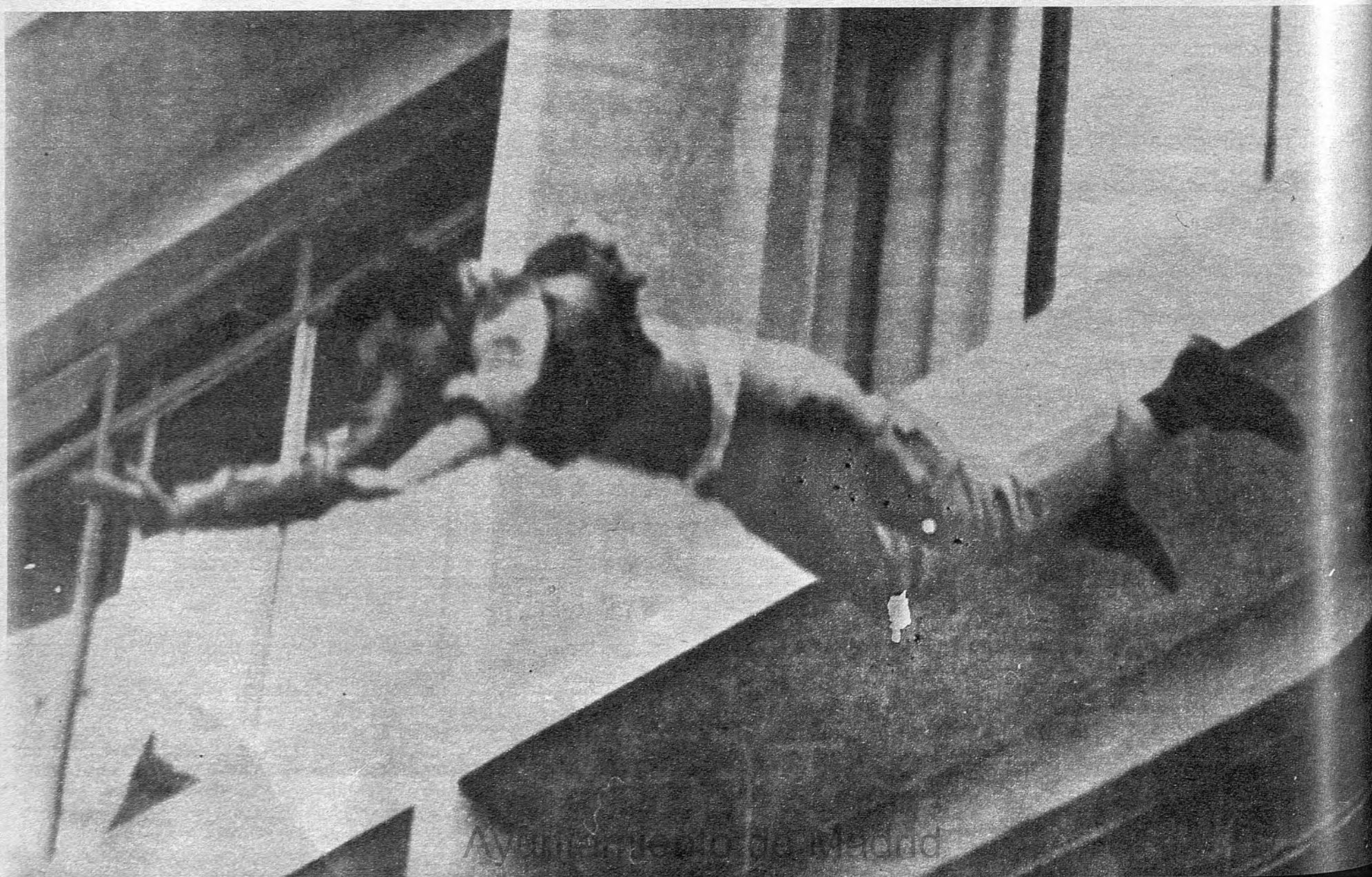
Es un portaaviones que se llama «John F. Kennedy». El sucesor del ex Presidente ha saludado al capitán del buque, y Carolina, ya una mocita, se dispone a actuar de madrina. Jacqueline asiste, izquierda, con el resto del «clan»





## EL PARACAIDISTA QUE SE QUISO MATAR

Morir en Brasil. Raimundo Calunda Mora decidió morirse como había vivido. Resulta que Raimundo era paracaidista y fue y se subió hasta la séptima planta de una casa de Sao Paulo. Le echó "suspense", porque los suicidas son así. Durante dos horas tuvo a la gente —arriba, en dos fases— pendiente de su vida. Luego completó el "show" y se lanzó —véanlo abajo— como en sus mejores tiempos, con su mejor estilo de pájaro que no quiere volar. Hasta que el suelo le subió a la cara y se rompió todo. (Cifra)



LA M

EL PRI

No será, cron  
bolo esta fot  
que entra en  
zado la gran

Agencia de Noticias de Madrid



# LA NATACION, TAMBIEN A PUNTO OLIMPICO



## UN SOLO RECORD NACIONAL: FORTUNY

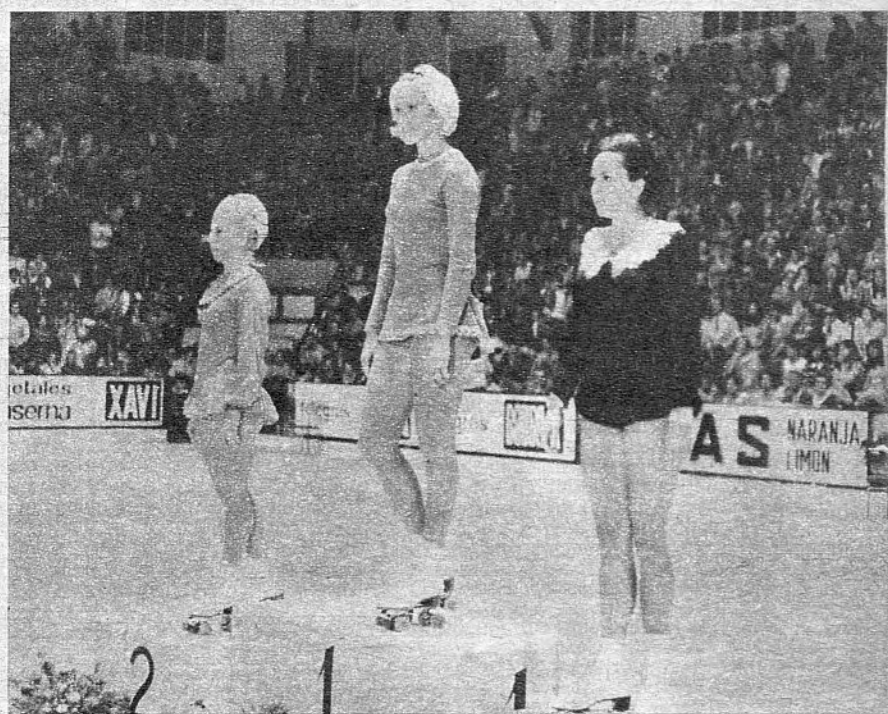
Se pulverizaron docenas de marcas regionales de los campeonatos, pero sólo ha caído uno nacional: el de Fortuny, que bajó de los cinco minutos en los 400 estilos. Con todo, los Campeonatos absolutos de nuestros nadadores en Valencia han tenido un buen saldo de esperanza con la vista puesta en Méjico. Esta es la guapa Mercedes von Carsten, que ganó los 100 metros mariposa y batió el record de su región. (Cifra.)

## Arriba SUPLEMENTO SEMANAL Deportes



## EL PRIMER GOL QUE LA LIGA ENVIA

No será, cronométricamente, el primer gol de la temporada, pero tiene su símbolo esta foto del guardameta del Burgos volando en busca del primer balón que entra en su meta. Ganó el Valladolid, y por todo el mapa español ha empezado la gran fiesta nacional del balompié. Con permiso de los taurinos, claro...



## EN VIGO, SOBRE RUEDAS

En el flamante pabellón deportivo de Vigo han danzado, corrido y saltado los mejores del mundo sobre ruedas. Estas son las tres guapas que mejor lo hicieron. La de arriba, Christine Kreutfeld, alemana ella, como las otras dos





## AMISTOSO EN LA CRUZ ALTA

El Atlético de Madrid jugó el domingo un partido amistoso en la Cruz Alta, donde fue derrotado por el Sabadell por 3-0. Abundaron los cambios en la alineación madrileña, cuyo equipo cumplió el compromiso sin esfuerzos. En la foto, una jugada de Irureta



## EL CONCEPCION ARENAL PARA EL BARSA

El Barcelona mandó a El Ferrol un equipo de reservas para disputar al Zaragoza el Trofeo «Concepción Arenal». Olivella, capitán azulgrana, recibe la copa de manos del Capitán General del Departamento Marítimo de El Ferrol del Caudillo

# COMENZO LA LIGA EN SEGUNDA DIVISION

■ EL VALLADOLID, UNICO VENCEDOR A DOMICILIO

■ BETIS, FERROL Y MESTALLA, TAMBIEN PUNTUARON FUERA

Ya tenemos al fútbol español en plena actividad, aunque la competición en la División de Honor haya aplazado en una semana su comienzo en razón de que los cambios de estructuración sólo afectan a las dos categorías inferiores. La primera jornada de la Liga en Segunda ha tenido una presentación prometedoras desde el punto de vista del fútbol espectáculo, con un balance de 35 goles, lo que en teoría parece haber desterrado el juego defensivo, para buscar en el ataque cifras contundentes de cara al complicado porvenir del coeficiente. Nada hay, sin embargo, que pueda servirnos de orientación respecto a las posibilidades de los protagonistas en un torneo que ofrece las mejores perspectivas de emoción e interés. El Valladolid ha sido el único visitante que inicia la competición con los mejores augurios tras su victoria en terreno burgalés. Betis, Mestalla y Ferrol siguen a los castellanos en orden de méritos con sus empates en Murcia, Vigo y Elche, respectivamente. Espléndidos resultados en especial para andaluces y valencianos, porque fueron logrados en parcelas cuyos propietarios tienen elevada cotización en el pronóstico de posibilidades futuras. En realidad todos los equipos andan en los balbuceos iniciales y para ellos es más importante la decepción sufrida por el escaso rendimiento, sobre todo si las reservas no conceden margen al optimismo. Sólo tres equipos —Alcoyano, Rayo Vallecano y Calvo Sotelo— volvieron a casa sin que sus delanteros hicieran diana en las redes contrarias y con un tanteo adverso que exige metódico análisis para determinar los puntos débiles del conjunto. Entre los triunfos locales hay que des-acar, por su significación, el conseguido por el debutante Onteniente ante un enemigo de la solera y experiencia del Oviedo.

Como detalles curiosos de esta primera jornada citamos los dos penalties fallados: uno por el vallisoletano Molina, que no afectó al resultado del encuentro, y otro por el céltico Ribera, que sí tuvo trascendencia porque hubiera supuesto el triunfo de su equipo en Balaidos. También hay que destacar como dato interesante la primera expulsión de la temporada, precisamente en el partido de Vigo, donde el zarandeado árbitro hubo de poner orden enviando a la caseta al central mestallista, Andreu. Y ya tenemos la primera tabla clasificatoria, que abre el Cádiz por su contundente victoria sobre el Rayo Vallecano y que cierran los madrileños como castigo a su desafortunado debut de temporada en el Carranza gaditano.

M. G.

## RESULTADOS

ONTENIENTE, 3; Oviedo, 2.  
Murcia, 2; Betis, 2.  
Illicitano, 1; Ferrol, 1.  
Burgos, 1; VALLADOLID, 2.  
Celta, 1; Mestalla, 1.  
SEVILLA, 3; Indauchu, 1.  
GIJON, 3; Alcoyano, 0.  
DEPORTIVO ALAVES, 4; Jerez Industrial, 1.  
CADIZ, 4; Rayo Vallecano, 0.  
MALLORCA, 3; Calvo Sotelo, 0.

## CLASIFICACION

	Casa				Fuera				Goles			
	J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Pn.	+	
1, CADIZ . . . . .	1	1	0	0	0	0	0	4	0	2		
2, Gijón . . . . .	1	1	0	0	0	0	0	3	0	2		
+, Mallorca . . . . .	1	1	0	0	0	0	0	3	0	2		
4, Alavés . . . . .	1	1	0	0	0	0	0	4	1	2		
5, Sevilla . . . . .	1	1	0	0	0	0	0	3	1	2		
6, Valladolid . . . . .	1	0	0	0	1	0	0	2	1	2+2		
7, Onteniente. . . . .	1	1	0	0	0	0	0	3	2	2		
8, Betis . . . . .	1	0	0	0	0	1	0	2	2	1+1		
+, Celta . . . . .	1	0	1	0	0	0	0	1	1	1—1		
+, Ferrol . . . . .	1	0	0	0	0	1	0	1	1	1+1		
+, Illicitano . . . . .	1	0	1	0	0	0	0	1	1	1—1		
+, Mestalla . . . . .	1	0	0	0	0	1	0	1	1	1+1		
+, Murcia . . . . .	1	0	1	0	0	0	0	2	2	1—1		
14, Oviedo . . . . .	1	0	0	0	0	0	1	2	3	0		
15, Burgos . . . . .	1	0	0	1	0	0	0	1	2	0—2		
16, Indauchu . . . . .	1	0	0	0	0	0	1	1	3	0		
17, Jerez Ind. . . . .	1	0	0	0	0	0	0	1	1	4	0	
18, Alcoyano . . . . .	1	0	0	0	0	0	0	1	0	3	0	
+, Calvo Sot. . . . .	1	0	0	0	0	0	0	1	0	3	0	
20, Rayo V. . . . .	1	0	0	0	0	0	1	0	4	0		



## EMPATE EN BALAIOS

El Mestalla dio la sorpresa en la primera jornada con su empate en Balaidos frente al Celta. Aquí tenemos el gol que valdría un punto para los valencianos



## GOLEADA AL RAYO EN EL CARRANZA

El Rayo Vallecano sufrió un fuerte descalabro en su primer partido de Liga jugado en Cádiz. Samper observa impotente la trayectoria del balón en uno de los goles





## EL TROFEO CIUDAD DE SAN SEBASTIAN PARA EL ATLETICO DE BILBAO

El último partido del Trofeo Ciudad de San Sebastián lo jugaron en Atocha el Huracán de Buenos Aires y la Real Sociedad, encuentro que terminó con el amplio triunfo de los argentinos por 6-1. Como consecuencia de esta derrota de los donostiarras, el Trofeo fue para el Atlético de Bilbao, cuyo delegado, señor Ortiz de Artiñano, lo recoge de manos del Alcalde de San Sebastián. En la primera foto, una magnífica intervención del guardameta del equipo bonaerense



## DERROTA DEL OVIEDO

El Onteniente ha iniciado la competición con éxito al vencer a un equipo de la categoría del Oviedo, que incluso llegó a ponerse por delante en el marcador con este gol de Diéguez



## VICTORIA A DOMICILIO

El Valladolid ha sido el único equipo vencedor a domicilio en la jornada inaugural. La foto recoge un ataque de los delanteros vallisoletanos, sin consecuencias

## TERCERA DIVISION

### GRUPO PRIMERO

Orense, 8; Turón, 0.  
Candás, 1; Atlético Gijón, 0.  
Lugo, 2; Caudal, 3.  
Compostela, 5; Alondras, 0.  
Lemos, 0; Gran Peña, 2.  
Atlético Pontevedrés, 2; Arosa, 0.  
Praviano, 0; Fabril, 0.  
Vetusta, 1; Langreo, 2.  
San Martín, 1; Entrego, 0.  
Ensidesa, 4; Atlético Orense, 0.

### GRUPO SEGUNDO

Leonesa, 3; Hullera, 1.  
Guecho, 8; Cacabelense, 1.  
Basconia-Bembibre (aplazado).  
Sestao, 0; Santander, 3.  
Europa D., 2; Erandio, 1.  
Rayo Cantabria, 1; Baracaldo, 3.  
Torrelavega, 0; Bilbao Atlético, 1.  
Ponferradina, 4; Arenas, 0.  
Sabero, 1; Avilés, 5.  
Villosa, 3; Júpiter, 0.

### GRUPO TERCERO

Osasuna, 5; Numancia, 1.  
Teruel-San Sebastián (aplazado).  
Monzón, 3; Real Unión, 0.  
Calahorra, 0; Eibar, 1.  
Tudelano, 5; Motrico, 1.  
Arenas, 2; Logroñés, 1.  
Aragón, 1; Barbastro, 1.  
Huesca, 1; Binéfar, 2.  
Chantrea, 5; Egea, 0.  
Calvo Sotelo, 2; Oberena, 1.

### GRUPO CUARTO

San Andrés, 1; Palafrugel, 0.  
Gramanet, 2; Villanueva, 0.  
Samboyano, 0; Tarrasa, 1.  
Calella, 1; Europa, 1.  
Gerona, 6; Figueras, 0.  
Igualada, 2; Lloret, 1.  
Olot, 1; Gavá, 1.  
Villafranca, 1; Badalona, 2.  
Condal, 4; Moncada, 0.  
Lerida, 1; Atlético Cataluña, 2.

### GRUPO QUINTO

Soledad, 0; Atlético Baleares, 2.  
Tortosa, 2; Poblense, 2.  
Ibiza, 0; Mahón, 1.  
Atlético Levante, 1; Villarreal, 0.  
Torrente, 2; Onda, 1.  
Castellón, 1; Levante, 1.  
Menorca, 1; Acero, 3.  
Constancia, 0; Benicarló, 1.  
Manacor, 0; Tarragona, 1.  
Reus, 3; Santa Catalina, 2.

### GRUPO SEXTO

Tomelloso, 1; Benidorm, 2.  
Aguilas, 2; Eldense, 2.  
Orihuela, 2; Cartagena, 0.  
Hércules, 3; Jaén, 2.  
Sueca, 3; Paiporta, 0.  
Linares, 1; Iliturgi, 0.  
La Unión, 4; Imperial, 1.  
Novelda, 1; Albacete, 1.  
Gandía, 2; Manchego, 0.  
At. Calvo Sotelo, 2; Valdepeñas, 1.

### GRUPO SEPTIMO

Jerez Deportivo, 3; Melilla, 1.  
Estepona, 2; Portuense, 2.  
Huelva, 1; Sevilla Atlético, 0.  
Algeciras, 1; Alcalá, 0.  
Adra, 2; Almería, 1.  
Ceuta, 2; Linense, 0.  
Ayamonte, 1; Triana, 4.  
Malagueño, 3; Marbella, 0.  
San Fernando, 0; Sanluqueño, 1.  
Rota, 2; Balón, 1.

### GRUPO OCTAVO

Boetticher, 4; Alcázar, 0.  
Aviaco, 2; Reyfra, 3.  
Moscardó, 2; Badajoz, 0.  
Alcalá, 5; Extremadura, 0.  
Talavera, 4; Plasencia, 0.  
Béjar, 1; Salamanca, 1.  
Mérida, 0; Carabanchel, 1.  
Cacereño, 3; Pegaso, 1.  
Segoviana, 1; Plus Ultra, 1.  
Quintanar, 2; Tenerife, 1.

### J. G. E. P. F. C. Pts.

1 Alcalá	1	1	0	0	5	0	2
2 Talavera	1	1	0	0	4	0	2
3 Boetticher	1	1	0	0	3	0	2
4 Moscardó	1	1	0	0	2	0	2
5 Carabanchel	1	1	0	0	0	2	-2
6 Cacereño	1	1	0	0	3	1	2
7 Quintanar	1	1	0	0	2	1	2
8 Reyfra	1	1	0	0	3	2	2+2
9 Plus Ultra	1	0	1	0	1	1	1-1
10 Salamanca	1	0	1	0	1	1	1-1
11 Béjar	1	0	1	0	1	1	1-1
12 Segoviana	1	0	1	0	1	1	1-1
13 Aviaco	1	0	0	1	2	3	0-2
14 Tenerife	1	0	0	1	1	2	0
15 Pegaso	1	0	0	1	1	3	0
16 Mérida	1	0	0	1	0	1	0-2
17 Badajoz	1	0	0	1	0	2	0
18 Alcázar	1	0	0	1	0	3	0
19 Plasencia	1	0	0	1	0	4	0
10 Extremad.	1	0	0	1	0	5	0



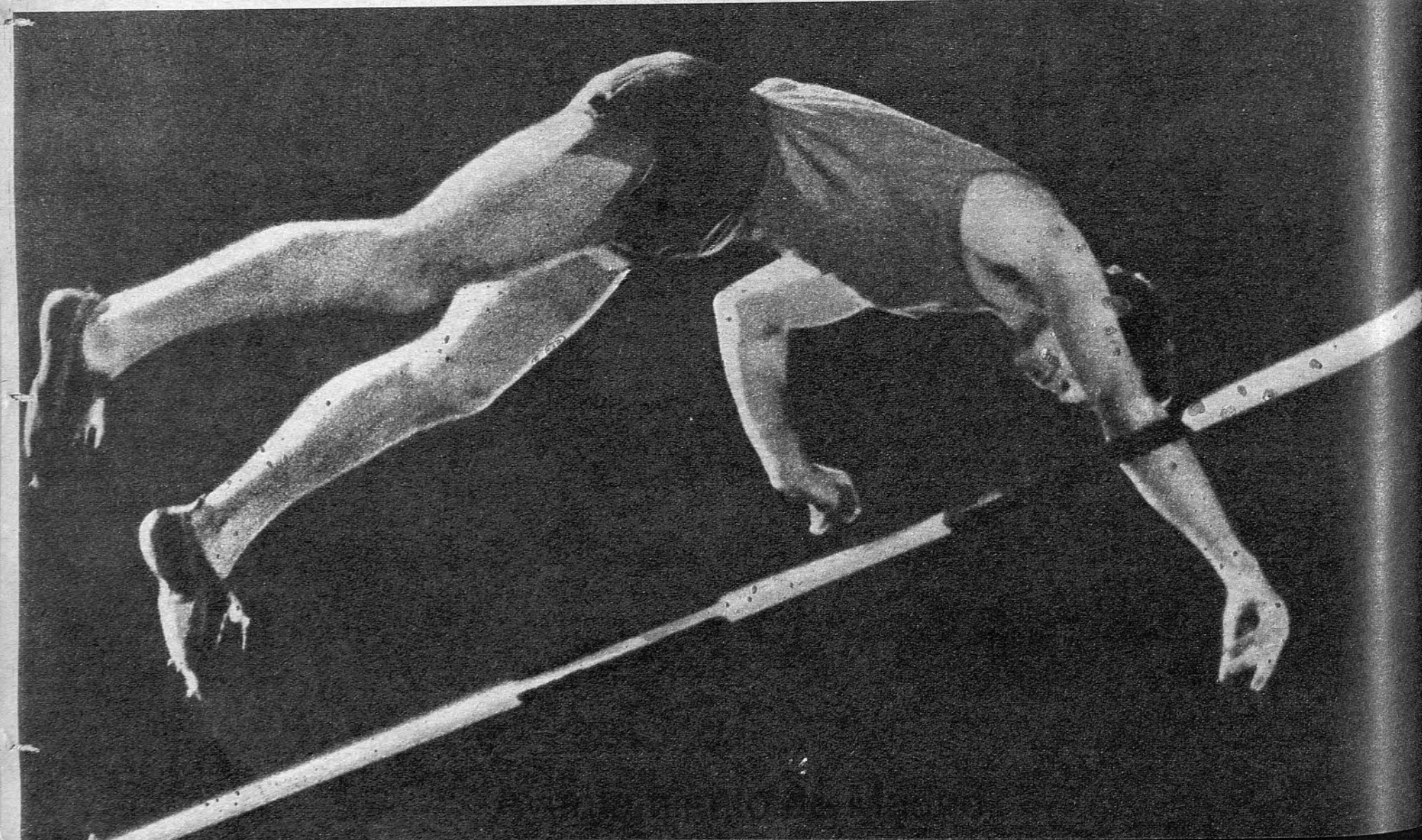
# DOBLE TRIUNFO DEL ATLETISMO ESPAÑOL



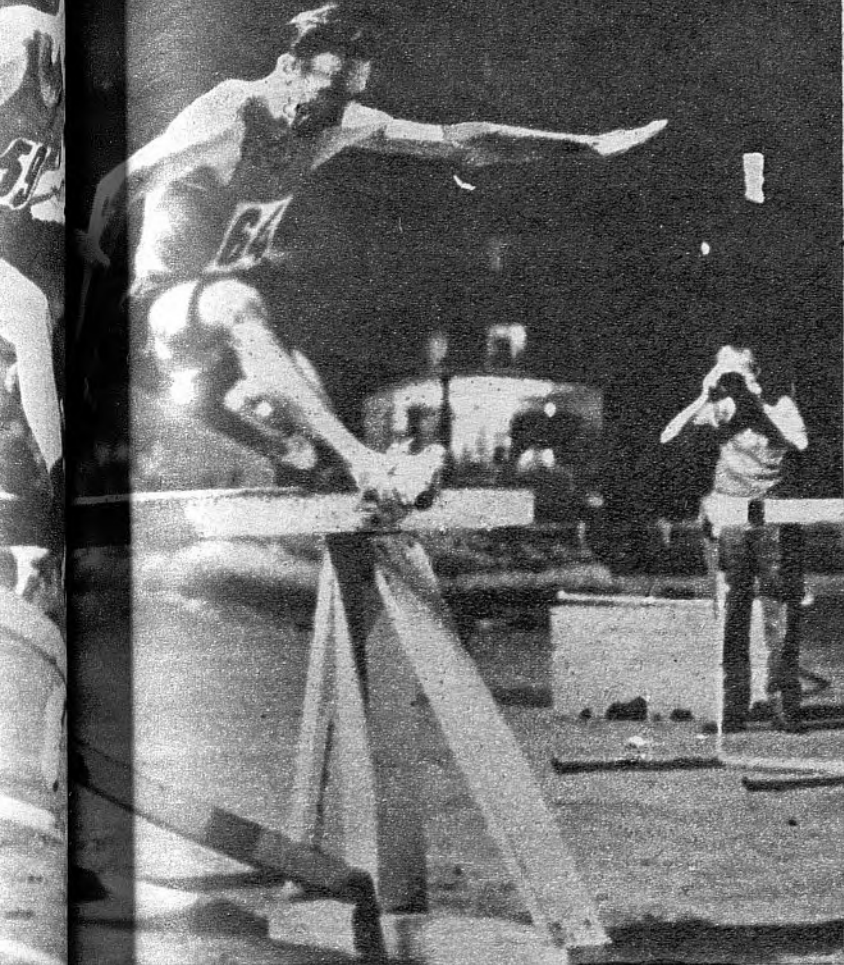
**ESPAÑA, 138-PORTUGAL, 73**

Nuestros atletas se batían este fin de semana en doble frente. Por un lado, en Madrid, contra Portugal; por otro, en Barcelona, con Marruecos como rival. En la confrontación madrileña se logró una clara victoria sobre los portugueses, que sólo pudieron alcanzar dos triunfos individuales, por dieciocho de los españoles. La competición tuvo lugar en el

Estadio Valle-  
tos, en las qu  
en su intento  
veterano Alon  
las de abajo  
los 10.000 me







## ESPAÑA, 135-MARRUECOS, 73

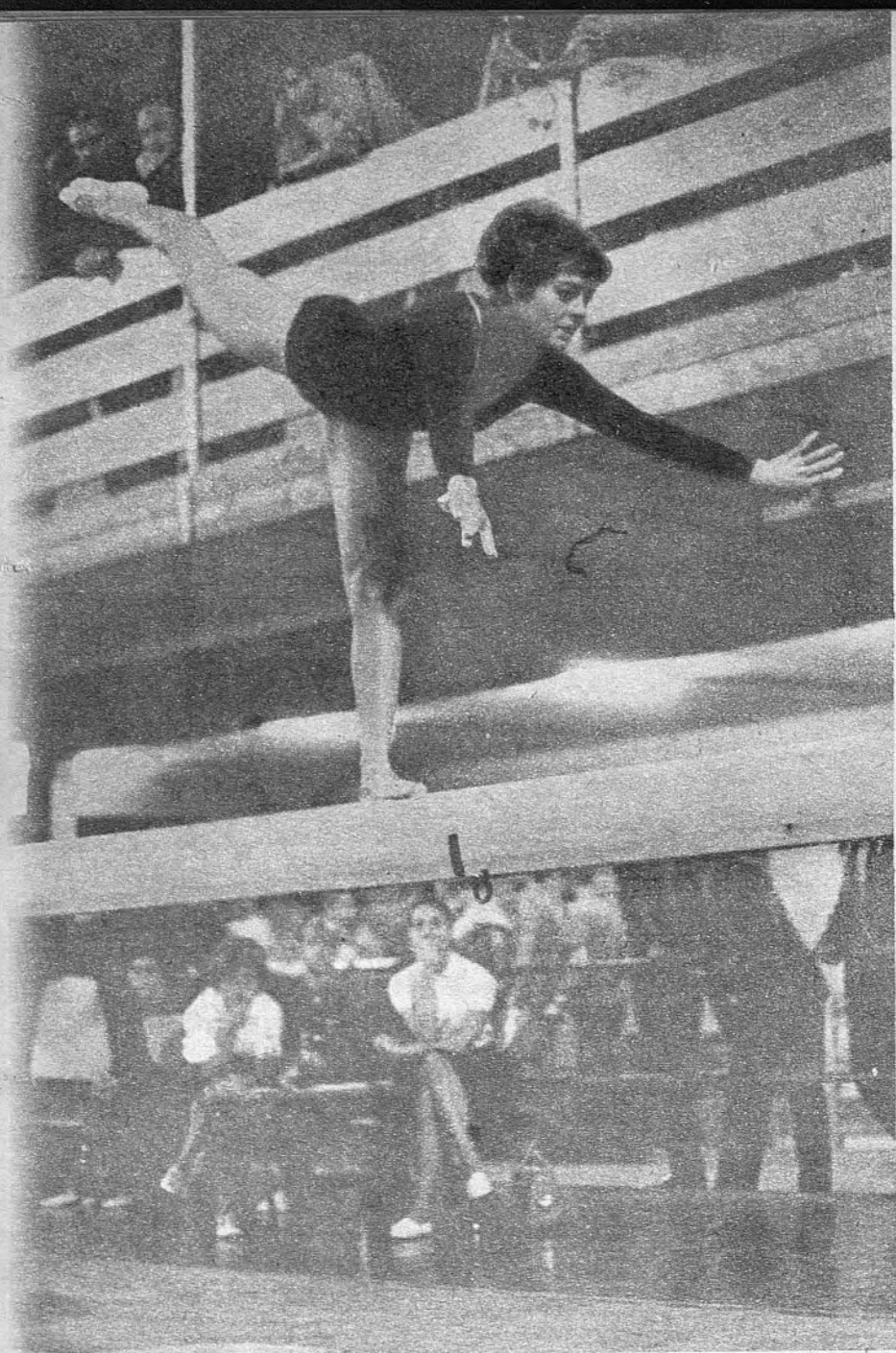
En el Estadio de Montjuich, al igual que en Vallehermoso, fue fácil el triunfo de los españoles, como se aprecia por el marcador. Los marroquíes, como los portugueses, sólo ganaron dos pruebas. Arriba puede apreciarse el momento de la presentación de los equipos, y abajo, el instante en que González Amo llega vencedor a la meta, en la prueba de 1.500 metros. Ni en Madrid ni en Barcelona hubo records. (Fotografías de Cifra.)



Estadio Vallehermoso y a ella corresponden estas cuatro fotos, en las que se puede apreciar, arriba, a Sagrario Aguado, en su intento de record en altura, y a Alvarez Salgado y al veterano Alonso en los 3.000 metros obstáculos, mientras en las de abajo vemos a Sola, en pértiga, y a Carlos Pérez en los 10.000 metros, vencedores en sus pruebas. (Fotos Pastor.)







## GIMNASIA FEMENINA

La yugoslava Natasa Sljepica ha sido la ganadora del III Cráterium de gimnasia disputado en Madrid, y en el cual las españolas Pepita Sánchez y Ana Elena Sánchez Blume han tenido una destacadísima actuación. En la foto, la participante alemana



## LA VOLTA, EN MARCHA

El domingo, en la localidad de Tona, se puso en marcha la popular Volta a Cataluña, de la que sirve esta foto como anuncio y reclamo para esta interesante competición, en la que se han dado cita todos los ciclistas españoles y un buen grupo de figuras extranjeras. Durante toda la semana la actualidad deportiva será la Volta. (Fotografía de Cifra.)

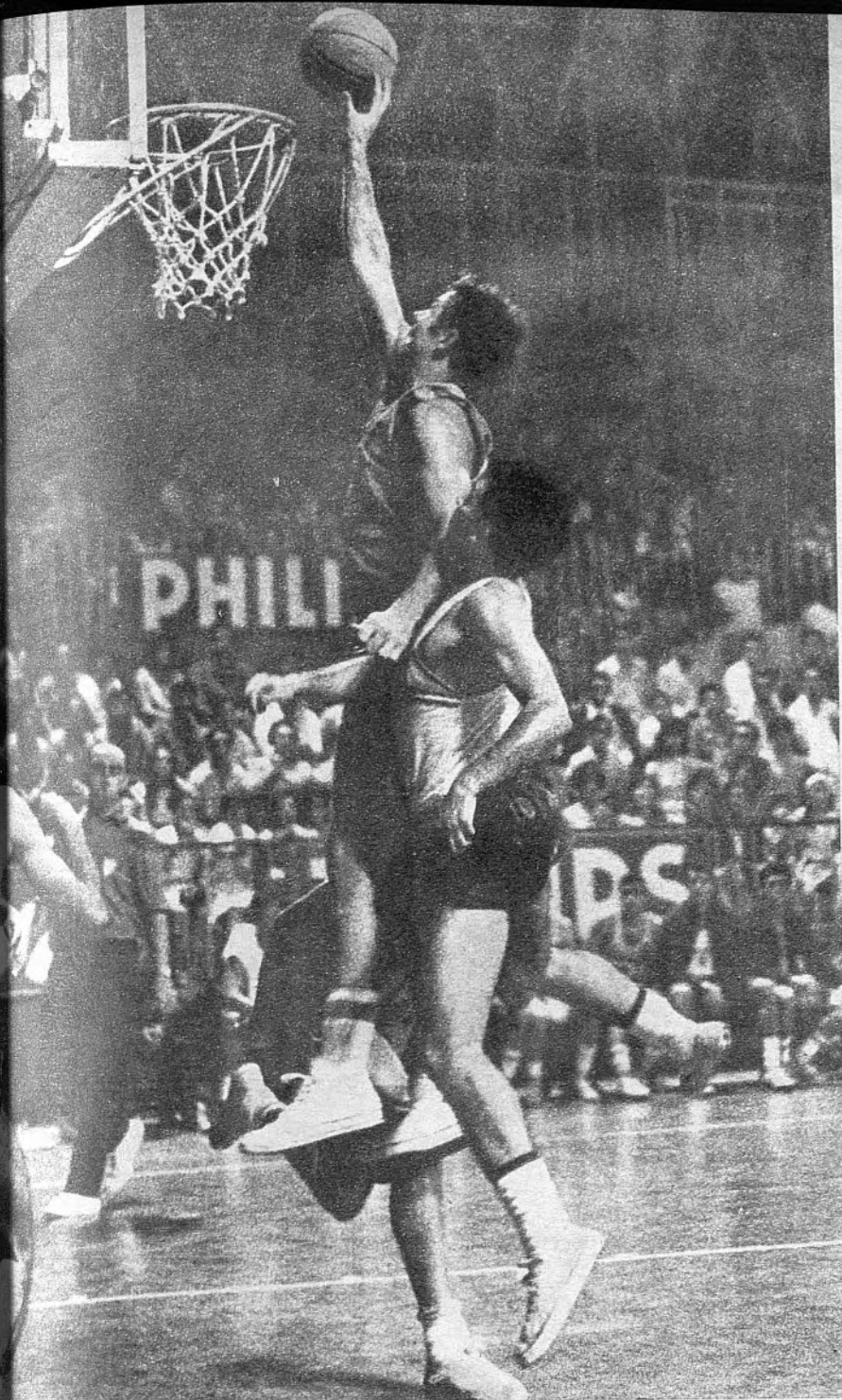


Ayuntamiento de Madrid

## FUENTERRABIA, BANDERA DE HONOR

Casi emparejadas, las cuatro embarcaciones compiten esforzadamente en busca del triunfo, que se adjudicaría Lasarte, con Fuenterrabia en segunda posición, siendo ésta la ganadora de la bandera de honor, al resultar vencedora en el cómputo de tiempos de los dos domingos. Astillero y Lasarte figuran tras la ganadora. (Fotografía de Cifra.)





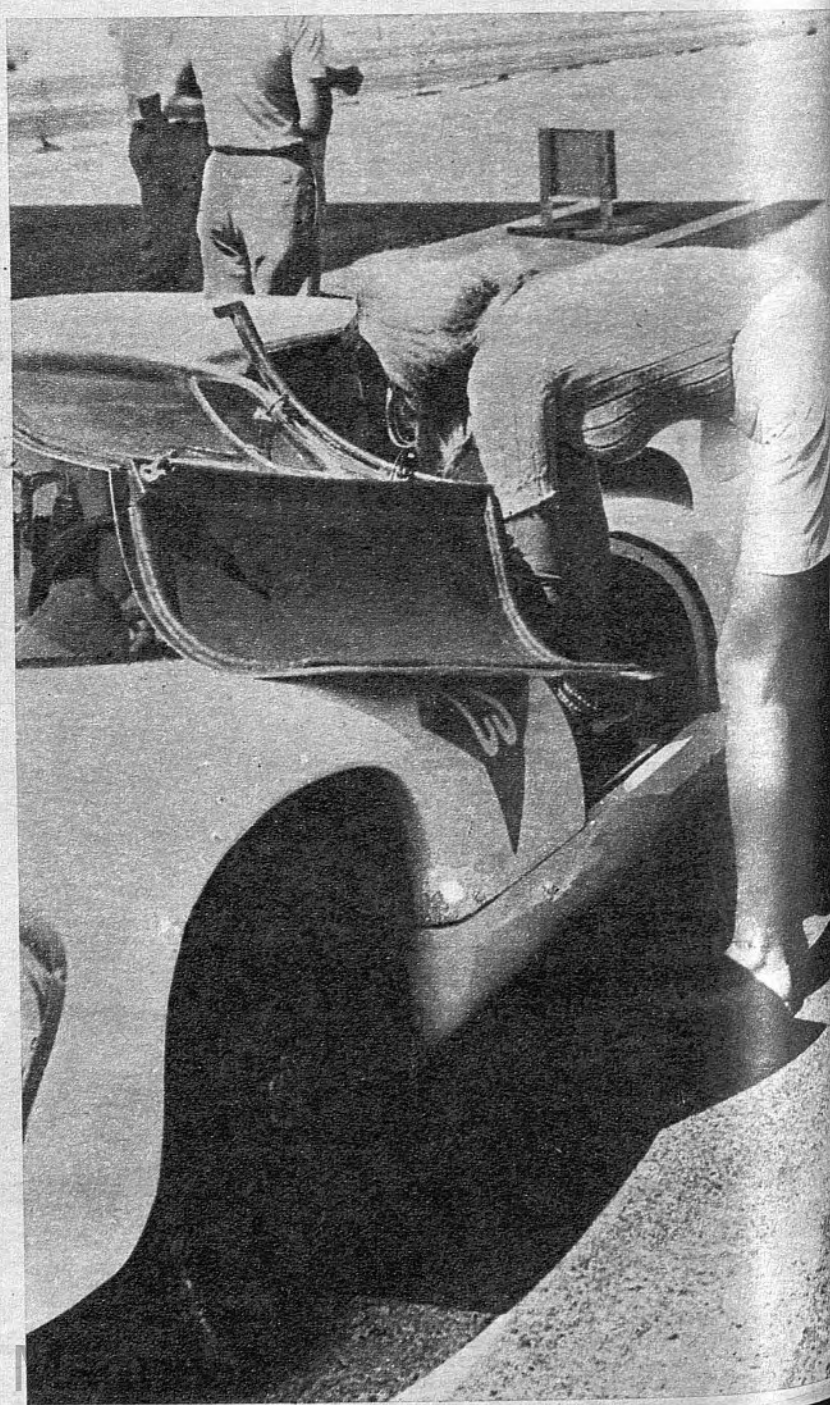
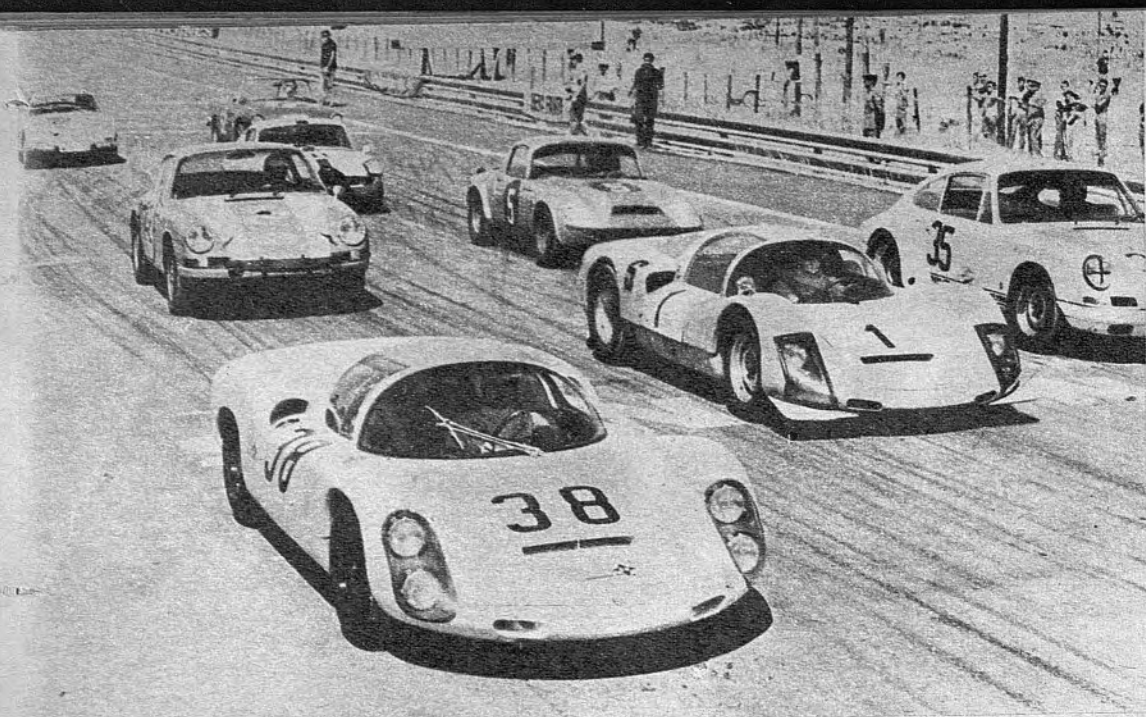
## ENTRENAMIENTO PARA MONTERREY

La selección española de baloncesto, que anda con los preparativos para el Torneo preolímpico de Monterrey, jugó el domingo en el Pabellón del Real Madrid contra el Gulf Oil norteamericano, al que ya había vencido hace unos días en Barcelona. Este segundo encuentro, muy reñido y muy equilibrado, llegó al tiempo reglamentario con empate a 75 puntos. En la prórroga venció España por 90-88. Aquí vemos dos ataques, uno de cada bando y el júbilo de los espectadores al terminar el partido. (Fotografías Pastor-hijo.)



Ayuntamiento





## AUTOMOVILISMO EN EL JARAMA

El madrileño circuito del Jarama abrió de nuevo sus puertas, en la mañana del domingo, con tres interesantes carreras puntuables para el Campeonato de España, en las que vencieron Bragation, Benjumea y Soler Roig. Sobre estas líneas vemos la salida de la última prueba, el vencedor en la primera y el coche del ganador de la segunda, y a la izquierda, el ganador de la prueba importante, acompañado de su esposa. (Fotografías de Pastor.)

Ayuntamiento de

FUNDADO POR

Director: M

NUM. 11.167

EL C  
MILL  
LE TEST  
SU

FRANCO  
TRAYEC

FUE RECIE  
TOS EXTE  
AIRE Y

SAN SEE  
pueblo dono  
Estado ha s  
trótico inde  
pasar el Can  
colgaduras e  
gallardetes.  
una masa co  
santemente  
muelles al p

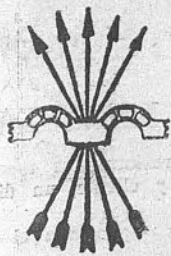
INDIGNACIO  
LA TELE  
BRITA

OLA DE P  
POR LA  
DEL A  
DEL PRISIO

LONDRES, 9  
La reciente dif  
levisión ingles  
nas del asesin  
sionero ibo de  
la subsiguiente  
asesino, ha p  
ola de protesta  
ciación de  
británicos que  
do una camp  
exhibición de a  
cia en la pequ  
La BBC tran  
información s  
ción del asesin  
las escenas fin  
ma.

MAS DI  
HA CO





# Arriba

LEA USTED

7 FECHAS

APARECE LOS MARTES

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA. — ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.

Director: MANUEL BLANCO TOBIO. — Empresa: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

NUM. 11.167.—II EPOCA.—MADRID, MARTES 10 SEPTIEMBRE 1968.—DEP. L.: M. 17-1958. — AV. DEL GENERALISIMO, 142. — MADRID (16) TELS. 235 06 40 y 235 22 40 —3,00 PTAS.

## EL CAUDILLO, RECIBIDO TRIUNFALMENTE EN SAN SEBASTIAN

MILLARES DE DONOSTIARRAS  
LE TESTIMONIARON CLAMOROSAMENTE  
SU FERVOROSA ADHESION

FRANCO RECORRIO LENTAMENTE EL  
TRAYECTO DESDE EL PUERTO AL  
PALACIO DE AYETE

FUE RECIBIDO POR LOS MINISTROS DE ASUN-  
TOS EXTERIORES, JUSTICIA, GOBERNACION,  
AIRE Y COMERCIO Y POR EL PRESIDENTE  
DE LAS CORTES

SAN SEBASTIAN, 9. (Cifra).—El recibimiento que el pueblo donostiarra ha tributado esta tarde al Jefe del Estado ha sido desbordante de júbilo, de un fervor patriótico indescriptible. Las calles por las que había de pasar el Caudillo estaban engalanadas profusamente con colgaduras en los balcones de todas las casas, banderas y gallardetes. A ambos lados de las calzadas se alineaba una masa compacta de gentes que vitoreó y aclamó incesantemente a Franco a lo largo de su recorrido desde los muelles al palacio de Ayete.

Poco después de las seis de la tarde entró en la bahía de La Concha el yate «Azor», en el que viajaba el Jefe del Estado con su esposa, doña Carmen Polo de Franco, su nieto Francisco y el Ministro de Marina, almirante don Pedro Nieto Antez, que pasaron a la faja que les condujo desde las proximidades de la isla de Santa Clara, donde quedó

\*\*\* PAG. 15

INDIGNACION CONTRA  
LA TELEVISION  
BRITANICA

OLA DE PROTESTAS  
POR LA DIFUSION  
DEL ASESINATO  
DEL PRISIONERO IBO

LONDRES, 9. (Efe-Reuter.) La reciente difusión por la televisión inglesa de las escenas del asesinato de un prisionero ibo desarmado y de la subsiguiente ejecución del asesino, ha provocado una ola de protestas de una Asociación de telespectadores británicos que está realizando una campaña contra la exhibición de actos de violencia en la pequeña pantalla. La BBC transmitió luego la información sobre la ejecución del asesino, pero omitió las escenas finales de la misma.

## EL GAULLISMO, UNICO SISTEMA QUE PUEDE INSPIRAR A FRANCIA

«YA HEMOS VISTO LAS DESDICHAS A QUE NOS  
CONDUCE EL REGIMEN DE PARTIDOS»

\* SI LO DEJASEMOS VOLVER, NOS COLOCARIA EN UNA LAMENTABLE  
SERVIDUMBRE O EN UNA DICTADURA

\* EL ESTADO NO PUEDE TOLERAR QUE OTRA AUTORIDAD AJENA A  
LA SUYA SE EJERZA SOBRE LO QUE LE PERTENECE

\* LOS TEMAS POLITICOS PUEDEN SER TRATADOS EN LA UNIVERSI-  
DAD, PERO SIGUIENDO LA REGLA

## LOS ACONTECIMIENTOS DE CHECOSLOVAQUIA SON CONDENABLES POR ABSURDOS

\* LA POLITICA DE AFRICA ES ASUNTO DE LOS AFRICANOS

MANIFESTACIONES DE DE GAULLE EN SU 17 CONFERENCIA DE PRENSA

PARIS, 9. (Efe).—El lunes, a las tres de la tarde, el general De Gaulle inició su 17 conferencia de Prensa, en el palacio del Eliseo, ante 1.200 periodistas.

Los problemas internos de Francia, particularmente las consecuencias de la crisis de mayo-junio (participación, reforma del Senado, reforma universitaria, organización regional), y los acontecimientos de Checoslovaquia constituyeron los temas esenciales de la conferencia.

Duró una hora y veinte minutos.

Sobre los acontecimientos de mayo-junio, el general De Gaulle sondea tres conclusiones:

\*\*\* PAG. 10

## OLIVEIRA SALAZAR, EN FRANCA MEJORIA

LISBOA, 9. (Efe).—El jefe del Gobierno portugués, profesor Oliveira Salazar, ha pasado la noche tranquilo. El domingo comenzó a alimentarse por vía bucal: un poco de caldo, zumo de frutas y bizcochos, y dio también un breve paseo por su habitación, sentándose durante un cuarto de hora en su sillón favorito, mueble que siempre le ha acompañado desde su años de profesor en Coimbra. Su deseo de que se le llevase a la clínica fue inmediatamente atendido, según informa la agencia Ani.

Entre los visitantes que ha recibido el Presidente figuran los tres ministros para la Presidencia que hasta el presente ha tenido el profesor Salazar—Costa Leite Lumbrals, Marcello Caetano y doctor Pedro Antonio Pereira—, quienes se personaron en la clínica para interesarse por su salud, así como el príncipe Da Beira, primogénito del duque de Braganza, y la infanta doña Filipa de Braganza, tía del anterior, acompañados por el ayudante del duque, embajador Antonio de Seves, según comunica la citada agencia.

\*\*\* PAG. 11

MAS DE MIL QUINIENTOS MILLONES DE DOLARES  
HA COSTADO LA INVASION A CHECOSLOVAQUIA

\*\*\* PAG. 7





# DEFICIT DE VIVIENDAS SOCIALES

*"La iniciativa privada se desentiende de la construcción de viviendas sociales, porque prefiere invertir su capital en negocios más rentables, fiel al principio capitalista de buscar, con el mínimo esfuerzo, el máximo lucro."*

Cálculos estadísticos fiables cifran en cerca de un millón el déficit de viviendas sociales existentes actualmente en España. La importancia del dato resalta aún más, si se tiene en cuenta que simultáneamente se registra un fuerte superávit de viviendas lujosas, muchas de las cuales permanecen inhabitadas durante varios años.

Son múltiples las consideraciones a que se presta este fenómeno. Importa, sin embargo, averiguar cuáles son las causas que contribuyen a que el problema de la vivienda sea, desde hace años, un problema irresoluto, a pesar de los esfuerzos, que bajo fórmulas administrativas diversas despliega el Estado con intención de resolverlo.

Un análisis ponderado de la situación denuncia, como causa fundamental del fenómeno, la casi total inhibición de los inversionistas españoles, que se sienten más atraídos por empresas que aseguran mayores rendimientos capitalistas. El hecho está reconocido públicamente y

no se ha olvidado la afirmación de una personalidad responsable que no hace demasiado tiempo aseguraba que existe una creciente falta de interés por la construcción de viviendas sociales.

Esa penuria crediticia e inversionista con que se enfrenta la construcción, tiene un valor representativo del que cabe entresacar algunas consecuencias edificantes. La primera de todas, que se trata de un fenómeno real, perfectamente contrastable. Por ejemplo, y según informe del Consejo de Trabajadores de Barcelona, en la Ciudad Condal existen 5.500 viviendas autorizadas, que no han sido edificadas por falta de dinero. La segunda consecuencia afecta al fondo y raíz del problema: la iniciativa privada se desentiende de la construcción de viviendas sociales, porque prefiere invertir su capital en negocios más rentables, fiel al principio capitalista de buscar, con el mínimo esfuerzo, el máximo lucro. En esta actitud reside precisa-

mente la gravedad del problema, porque demuestra una alarmante insensibilidad social que nada bueno puede deparar.

La evidencia de esta actitud egoísta se hace más patente al comprobar la oferta de una empresa extranjera que al parecer está dispuesta a realizar los planes de construcción de viviendas sociales en diversas provincias españolas. La concurrencia extranjera, que no puede ser movida por actitudes altruistas demuestra que en la actividad constructora, incluso cuando las viviendas son de tipo social, deja beneficios suficientemente atractivos a sus promotores.

Ahora bien, es notorio que el capitalismo español alcanza niveles de beneficio muy superiores a la media mundial, por delante incluso de países tan desarrollados como Estados Unidos, Inglaterra, Francia o Alemania. Es el hábito a esa exagerada e injusta rentabilidad del capital, la que aleja a los inversionistas españoles de toda empresa de signo social, que ha de ser, por su propia naturaleza, más ponderada en la rentabilidad económica.

De ahí que manifestemos nuestra preocupación por el fenómeno, tanto más grave, cuanto más tiende la actividad económica hacia fórmulas de liberalización.

DE PERFIL

## «THE TIGER»

Que me perdonen mis amigos británicos, pero pienso que es una grave torpeza por su parte el empeño con que se oponen al cumplimiento de la resolución de las Naciones Unidas que dictó la inmediata descolonización de Gibraltar.

Podría argumentar aquí con razones de Derecho Internacional o consideraciones políticas. Pero prefiero esgrimir un motivo más humano: con su actitud, Gran Bretaña contribuye a crear un clima de tensión y claustrofobia que amenaza acabar con los últimos signos de civilidad de que daban muestra algunos ciudadanos gibraltareños.

No son exageraciones mías alentadas por el fervor y la esperanza de ver, en un plazo breve, cómo será reintegrada a la soberanía española la parte de territorio que le fue desgajada por la fuerza y el engaño. Se trata, por el contrario, de una visión objetiva de los acontecimientos.

¿Qué pasa en Gibraltar? ¿Qué suerte de tensiones internas mantienen exacerbados los ánimos de los habitantes de la Roca? Resulta difícil precisarlo. Pero es evidente que no es sólo la irritación de los «halcones», cuya rapacidad se ve mermeada constantemente por la acción vigilante de las lanchas españolas que luchan contra el contrabando, y quienes fieles a su condición de «leales súbditos de Su Graciosa Majestad» persisten en entorpecer la vía de diálogo

y respeto solemnemente ofrecida por España a «las palomas».

En el Peñón han aparecido manifestaciones de brutalidad y terror, que desdican de las formas tradicionales de flemas británica, para asemejarse a los denostados procedimientos «nazis» de intimidación personal y violencia incontrolada.

Un suceso mínimo, pero sintomático, viene a confirmarlo. Un ciudadano gibraltareño, don Manuel Luque, que regresaba de La Línea, ha sido acometido y golpeado brutalmente por un sujeto, que ha pretendido así aleccionar al agredido «para que no vaya a España». No puede ser casualidad que el agresor ostente el apodo de «El Tigre», tan lleno de resonancias coloniales. Pero es indudable que no es la actitud sanguinaria de sujetos como «El Tigre» la que puede contribuir a dulcificar las legítimas medidas de aislamiento impuestas a la Roca.

Por lo demás, estoy seguro de que la sensibilidad de muchos ciudadanos británicos —entre ellos los casi dos millones de visitantes que recorrerán este año España libremente y sin coacciones—, ha de reaccionar positivamente contra la causa primera de una situación que a todos incomoda, y que no es otra que el incumplimiento, por parte de los políticos británicos, del mandato imperativo de la ONU: descolonizar Gibraltar.

Antonio GIBELLO

## ESPEJO CONCAVO

### EL DIALOGO DE LA MERLUZA

Raro será que en cualquiera de los restaurantes españoles no se desarrolle cada día, entre camarero y cliente, un diálogo de este tipo:

—La merluza que figura en la carta —pregunta el cliente—, ¿es fresca o congelada?

—Es fresca, señor —responde el camarero invariablemente—. Si usted quiere, puedo mostrársela antes de preparar y comprobar lo fresquísima que está.

—No lo dudo. Ya vi esa merluza en el escaparate, pero la mayoría de los restaurantes suelen tener siempre un ejemplar de merluza fresca para justificar su existencia. Nos la enseñan ustedes para que piquemos en el anzuelo...

—En el caso de nuestro establecimiento, no señor. Le aseguro que es pescada en el Mar del Sol y no tuvo necesidad de que la congelaran.

El cliente se fía del camarero y decide que le sirvan merluza rebozada, o merluza a la marinera, o merluza en cazuela. Para el caso es lo mismo, pues el precio del plato oscila en los restaurantes de tipo medio entre sesenta y setenta pesetas. Precio razonable, ya que el kilogramo de merluza fresca alcanza un alto valor en el mercado. Sobre todo, si proceden del Profundo, tan cerca de Muros, rozando la ruta de los trasatlánticos. Allí las merluzas se pescan de una a una, con anzuelo, y son exquisitas.

Mas, la merluza que acaban de servir al cliente dista mucho de ser del Profundo. Se aprecia, tocándola simplemente con el tenedor, que procede de un mar muy distante. Ha hecho un largo recorrido desde las costas sudafricanas hasta que es servida como merluza fresca en cualquier restaurante. No dominan los cocineros profesionales el arte de disimular la pescada —otro nombre de la merluza— fresca, haciéndola pasar por congelada. En eso les dan ciento y raya muchas amas de casa, habituadas al disfraz y al disimulo en la alimentación por la cortedad del presupuesto. Ellas, inventoras, a veces, de bistecs o de vieiras, sí que son capaces de dar el gato por liebre, de la merluza congelada por fresca.

Y al escribir todo esto, no es que tenga ninguna prevención contra la merluza congelada. Ni mucho menos. Pues soy de los que creo que la merluza congelada, merced al procedimiento de conservación a que ha sido sometida, está la mayoría de las veces más fresca verdaderamente que la que es conocida con ese nombre. Es más, quizá el encanto de la merluza fresca esté en ese punto de putrefacción que Julio Camba, en «La casa de Luculo», llamaba «afaisanado» y que consideraba indispensable para la preparación de la caza.

Lo que ocurre con la merluza congelada es que es distinta y mucho más barata. Se desintegra en capas muy difíciles de disimular. No cabe engaño, para un cliente habituado a la merluza. Por ello, es por lo que se resiste a pedir que se la sirvan en un restaurante. Estaría dispuesto a aceptar que le cobren doce o catorce duros por una ración de la llamada merluza fresca, pero de ningún modo abonar esa cantidad por una ración de la congelada, cuyo precio en el mercado creo que es de cuarenta pesetas el kilogramo. Y ante esa duda se resiste la gente a pedir merluza cuando come fuera de casa. De ahí que haya tanto exceso, tantas reservas de merluza congelada.

Hace unas semanas, hablando con el hombre a quien se debe la idea y gran parte de la realización de la flota congeladora española, me permití insinuarle que deberían pedir al Ministerio de Información y Turismo que estableciese en las cartas de los restaurantes, como plato obligatorio, el de merluza congelada, bien diferenciado del de la fresca. Bien diferenciado, se entiende, por el precio. No podría subir de treinta pesetas el de la merluza congelada. Y así verían ustedes cómo todo el mundo la consumía.

Anxelo NOVO

## ¡Que PAÍS...!

### IBI, LA MALDITA

No sólo serán 37 vidas humanas lo que Ibi va a tener que pagar a cuenta de la explosión de aquella diabólica noche de agosto. La pequeña ciudad alicantina, que proporciona al país—no olvidemos esto—el 70 por 100 de toda la producción juguetera, está al borde del «shock» y de la amargura. Docenas y docenas de pedidos—casi todos de inofensivas muñecas o cochecitos—han sido devueltos y los paquetes que viajaban por España y por el extranjero con el «made in Ibi» están siendo rechazados, en una alarmante proporción, simplemente por el hecho de que proceden de Ibi, la maldita. Parece que hace días, en Mallorca, una partida de juguetes ibicenses fueron abiertas y pretendidamente inutilizadas. Una psicosis, tan infantil como la que «Los invasores» han creado con los «ovnis», se abate sobre Ibi, y si alguien no lo remedia, puede paralizar la vida y las economías de un pueblo de 10.732 habitantes, de los que casi cuatro mil son trabajadores jugueteros.

Es más doloroso este boicot, cuando en Ibi comenzaban a cerrarse las heridas de la explosión. Las minisuscripciones de asociaciones privadas fueron inmediata y ampliamente superadas por la actitud de la Administración, que se volcó sobre las familias de las víctimas con una admirable fuerza. Huérfano hay en Ibi al que le quedaran 500 pesetas diarias, procedentes del mecanismo de Previsión y Seguridad del Estado.

Lo otro, el cerco a Ibi y a una industria que produce divisas y de la que dependen muchas familias, hay que levantarlo inmediatamente. Sobre todo cuando en los paquetes de Ibi no viaja nitroglicerina, sino ilusiones. Aunque no fuera más que por ello, ¿dónde van a cargar sus camellos este año los Magos de Oriente...





## LO «IN» Y LO «OUT»

¿Ser o no ser? ¿Estar «in» o estar «out»? ¡He ahí la cuestión!... «In» define todo aquello que está a la moda, que «se lleva», que pertenece al tiempo en que vivimos; «out» estigmatiza cuanto está pasado, cuanto está fuera de juego...

Lo «in» y lo «out» constituyen sendos pivotes de un juego apasionante. Hagamos una prueba corriente.

Si usted se acerca al mostrador de un bar y pide un vaso de vino, usted, caballero, está «out», pues emplea un lenguaje del tiempo de don Práxedes Mateo Sagasta. Para estar «in» deberá usted pedir un «vidrio». Facilísimo, ¿verdad?

Segunda prueba, relativamente sencilla. Si usted tiene la desgracia de padecer una fisura de fémur y le confiesa la lesión a un amigo suyo sirviéndose de dicho tecnicismo médico, usted, señor, habrá caído irremediablemente en el «out». Para estar «in» habrá de declarar, sin dar a la palabra una especial relevancia, que tiene un poco de «glosopeda»...

La prueba más arriesgada, sin duda, es la que concierne al terreno de las afirmaciones políticas, sociales y económicas.

«Me cae bien Mao», «in». «Simpatizo con De Gaulle», «out».

«He leído a Pemán», «out». «He devorado a Marcuse», «in».

«Voy a estudiar Caminos», «out». «Me gusta Económicas», «in».

«Acabo de regresar de Benidorm», «out». «Ayer salí de la cárcel», «in».

«Mi padre tuvo escondido a un cura», «out». «En casa ocultamos a un cura separatista», «in».

«Me ha pegado mi padre», «out». «Me ha pegado un «gris»», «in».

«Voy a la peluquería», «out». «¿A la peluquería...? ¿Qué es la peluquería?», «in».

«Trabajo como una bestia», «out». «Mi mujer trabaja como una burra», «in».

«Voy a ser padre por sexta vez», «out». «Voy a comprar más píldoras», «in».

«No aguanto a mi suegra», «out». «El alcalde es un animal», «in».

«Las mujeres me vuelven loco», «out». «Pues yo no soy un fanático...», «in».

Cristóbal PAEZ, «out».

## LAS COSAS COMO SON

### INFILTRACION COMUNISTA EN EL CLERO

La Federación Mejicana Anticomunista de Occidente (FEMACO) ha elevado a Su Santidad el Papa un escrito, fechado en Bogotá, agosto de 1968, en el que se lamenta de que algunos clérigos católicos, utilizando su autoridad moral sobre las masas, las engañan afirmando que el comunismo las sacará de la pobreza y de la miseria. «La insinceridad de esos comunistas infiltrados en el clero —dice— queda manifiesta también en el hecho de que, aun tratándose de Gobiernos que están llevando a cabo vastos planes para elevar el nivel de vida de las clases trabajadoras, en general, en vez de colaborar con esos magnos planes para suprimir su pobreza, los estorban y tratan de conducirlos al fracaso fomentando entre sus feligreses el apoyo a los movimientos rojos de subversión y desorden, que, quebrantando la economía de la nación y sembrando la anarquía, hacen fracasar los mejores proyectos de tales Gobiernos. Dicen que la Iglesia no está ligada a ningún régimen, cosa que es cierta, pero hacen aparecer como si la Iglesia tuviera que estar ligada necesariamente a la oposición sistemática a todo Gobierno o a la subversión, la violencia, la anarquía y el desorden y le estuviera vedado colaborar en los planes bienintencionados que algunos Gobiernos tratan de llevar a cabo para suprimir el hambre y la pobreza y para implantar la justicia social. Suplicamos humildemente a Su Santidad que, para evitar estos engaños y abusos, impida que esos clérigos traten de hacer aparecer a la santa Iglesia como ligada necesariamente a la oposición a todo Gobierno, a la subversión, la revuelta y el desorden.»

Dicho informe ha sido recogido en la Prensa hispanoamericana y publicado, que sepamos, en «El Siglo» y «El Tiempo» colombianos.

## DON FERNANDO, EN LAS TABLAS

Por José Ramón ALONSO

Me dicen que Emilio Romero está preparando una obra de teatro sobre los últimos años de Fernando VII, tarea tan difícil como loable, porque de teatro histórico —de un teatro histórico que no lleve a los dramones sobre la Edad Media o los venenos de los Borgias— estamos bastante escasos. Complicados fueron los últimos años del postrero de nuestros Fernandos, que concluyó sus días avejentado cuando sólo tenía cuarenta y nueve años, y no consumido por sus cuatro matrimonios, sino por largas y demasiado amenas viudedades. Cuenta León y Pizarro en sus «Memorias», antaño inencontrables, pero reeditadas hace pocos años, que «el Rey tiene un poquito de dolor de cadera, sin más novedad»; pero grande debía ser esa real neuralgia cuando en el mismo día, con fecha 29 de septiembre de 1833, apunta una línea más abajo: «Esta tarde, a las dos y media, bajaron del cuarto del Rey a decir que S. M. acababa de morir, y entregaron al señor Cea la llave de la cajita donde está el testamento.» En España no pasó nada, aunque ya las pasiones hervían subterráneas, como el fuego de los volcanes.

Nada fácil fue encontrar aquel testamento, aunque todos lo buscasen vaciando cajones y revolviendo legajos. Así se seguía el 2 de septiembre, hasta que «un criado dijo que conocía el secreto de una mesa, y allí estaba». Nombraba el Rey por Reina Gobernadora a su cuarta esposa, Doña María Cristina de Borbón, prima carnal del soberano fallecido y nieta, no hay que olvidarlo, de aquella María Luisa de Parma esposa de Carlos IV y demasiado inclinada al porte cachondo de don Manuel Godoy, al cual nombró heredero universal, aunque de tal testamento nadie hiciese caso y el Príncipe de la Paz se quedase el mismo día sin herencia y sin soberana. Era Don Fernando VII un buen humorista, y así, cuando le dijeron que el pueblo hacía rogativas por su curación, dio una famosa réplica, con algo de frase para la historia, diciendo: «Lo creo, y sobre todo los cómicos, para que no se cierren los teatros.» España no cerró el de su política, aunque poco después de morir el Rey ya dijese el general Quesada, segundo jefe de la Casa Militar, que «es hora de cumplir lo prometido y andar a cañonazos.» De esto no iban los españoles de entonces a estar nada escasos.

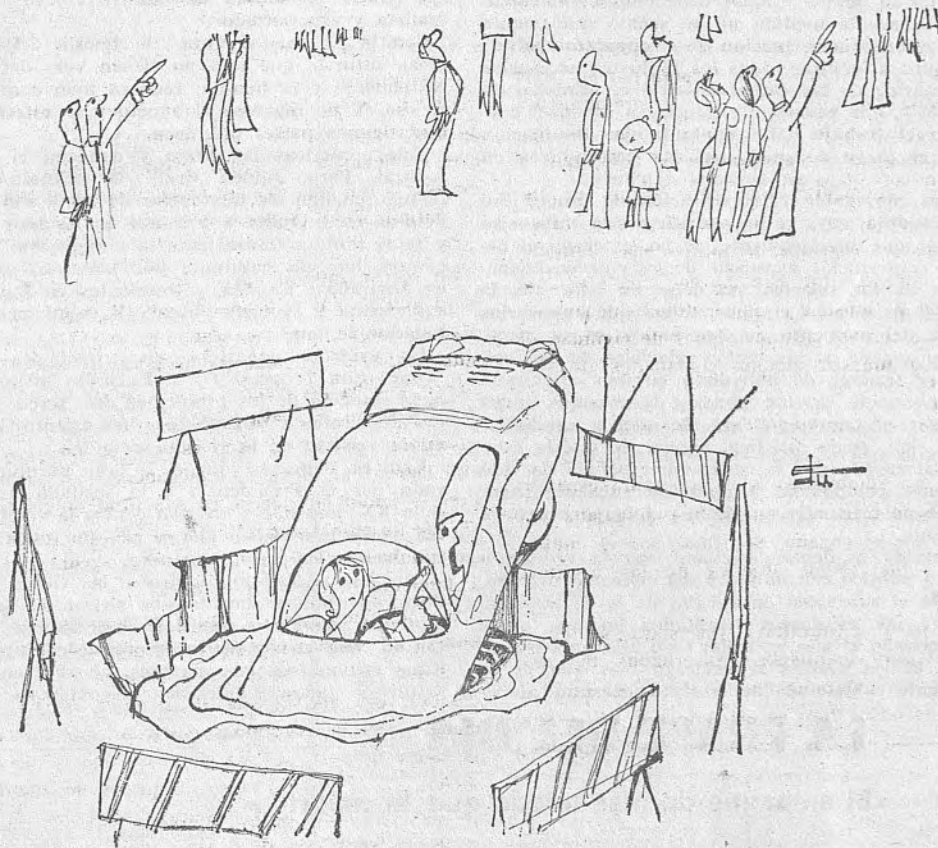
¿Es Don Fernando una buena figura de teatro? Tenía experiencia, sabía hacer frases, engañaba con gracia, perseguía sin encono, y nunca faltaba un buen paquete de puros para el Ministro de que la real Cámara salía derecho para el destierro, o para la cárcel, León y Pizarro tuvo la gran alegría de recibir dos paquetes de puros antes de que la Policía le sacase de su casa, para llevarle desde el Ministerio de Estado

hasta el destierro en Santiago, y otro rasgo del «humor» real fue hacer embajador a Ugarte, que había sido aguador, pero que conocía demasiados secretos de su amo. Donde Fernando VII fue más teatral no era acaso en el Real Palacio de Madrid, sino en el destierro de Valencey, cuando compartía sus ocios con las sobrinas de madame Grand, la bella criolla con que Talleyrand se había casado. Fue por esta dama, bellísima, pero algo jamona, por la cual Napoleón llamó «cocu» a Talleyrand, provocando aquella famosa frase de «qué lástima que un hombre tan grande esté tan mal educado». Nunca se sabrá por qué Napoleón desterró a Don Fernando en el Palacio del príncipe de Benevento. Acaso sería —pues también Napoleón tenía humor— por fastidiarle.

«España es como una botella de champán —soltó decir Don Fernando VII en sus últimos años—, y yo soy el corcho.» El champán del mal genio político de los españoles saltó en cuanto murió el Soberano, que desde 1814 hasta 1833 dirigió por espacio de diecinueve años los destinos de España, perdiendo América en una década, pero sin que los españoles dejasen de amarle. Lo que los historiadores nos ocultan es que Fernando VII fue inmensamente popular, y que, aunque hubiera disminuido su fama en 1833, todavía todo el pueblo seguía respetándole; incluso su hermano Don Carlos, que, al parecer, le quería con toda el alma y le llamaba «hermano mío de mi corazón» en sus cartas.

¿Con qué esposa va a presentarnos Romero al Rey Don Fernando? Sólo la primera y la última tienen interés, y las otras dos pasaron por la vida española como fantasmas. De las cuatro una murió tuberculosa, otra de parto —con una niña muerta—, la tercera de aburrimiento y la última le lloró mucho, aunque antes de haber pasado el primer año de la viudedad ya estuviese embarazada del futuro duque de Riansares. De haber vivido Don Fernando, pudo darnos Doña Cristina larga lista de príncipes, como dio a Isabel II casi una docena de hermanastros.

Sacar a Don Fernando VII a la escena, va a ser para Emilio Romero mucho más difícil que para Luca de Tena pasear ante las candilejas a Don Alfonso XII, que también se divirtió lo suyo y murió antes de plazo. Anímese Emilio Romero, pero piense que sacar al escenario a los Reyes es como evocar fantasmas, o jugar con los santos. Se acaba amando aquello de que se escribe, y acaso se nos descubra que España tuvo el Rey que se merecía en un tiempo desgarrado, violento y algo chulapo. La frase de champán y del tapón no es para reírlo, sino para meditarlo.



«OVNI» EN MADRID

—¡Que sí, mujer; mira allí! ¡Pareces tonta, no ves nada!



## ...vosotros opináis, ellos opinan...

### Las bases hispanoamericanas

De un editorial de «Ya»:  
«Según las últimas informaciones dadas por la Prensa—y ninguna de fuente oficial—, España va a prorrogar los convenios que sobre bases militares firmó con los Estados Unidos en 1953 y renovó en 1963. Faltan pocos días para que se cumpla el plazo de la prórroga, ya que no sabemos que, ni de una ni de otra parte, haya habido denuncia de los acuerdos. Puesto que nuestro Ministro de Asuntos Exteriores se va a entrevistar la semana próxima—como se ha dicho—con el secretario de Estado del Gobierno de Washington, se nos ocurre preguntar si será todavía ocasión de modificar en alguna parte sustancial la indudable onerosidad que las bases militares conjuntas hispanoamericanas supone para nuestro país.

Indudablemente, el pueblo español ha adquirido conciencia de que la evolución de los hechos lo ha colocado en la primera línea de la defensa de Occidente. Barcos rusos de superficie y submarinos rusos, armados de proyectiles nucleares, van y vienen por el Mediterráneo. Gibraltar y Rota albergan escuadras angloamericanas dispuestas para responder a la amenaza rusa. Y, además, sobre el duro suelo español existen algunas de las bases aéreas de que los Estados Unidos disponen en el área europea. La importancia, pues, de España en el aspecto militar no necesita ser analizada. Es algo evidente, aun para el más profano en el arte y la ciencia de la guerra.

Ha cambiado el «statu quo» y debe cambiar, en consecuencia, la regulación del mismo. Si han aumentado los gravámenes y los riesgos, deben aumentar en proporción las ayudas para soportarlos. A más carga estratégico-logística en el sistema y a más peligro de cara a las eventualidades conflictivas, es propio y justo que correspondan más derechos y mayores garantías. España, el pueblo español, no rehuye su parte en la aventura de defender la libertad común. Pero exige ser considerada como un elemento activo en la solidaridad del conjunto. La defensa no admite discriminaciones. Si estamos bajo la amenaza de los proyectiles nucleares, también nos ha de amparar el mismo automático aparato de disuasión. Somos una pieza inseparable en el mecanismo total de la defensa occidental. Y, por ello, estimamos que los textos de los convenios de 1953 reclaman novación. En ellos falta, a nuestro juicio, la explícita obligación de que los Estados Unidos asuman como agresión a ellos mismos la agresión a España. No basta, pues, la simple prórroga de los pactos.»

### Diagnóstico de la estabilización

«Conviene recordar—dice «ABC»—que en la exposición de los propósitos que llevaron al Gobierno a devaluar la peseta y a las decisiones complementarias de aquella medida no se señaló únicamente la mera y estricta corrección de la coyuntura adversa. «Vamos a facilitar todos los reajustes necesarios en el interior de las empresas—dijo el Ministro de Comercio—, que permitan organizar a un nivel conveniente el trabajo... En conjunto, la devaluación supone el juego de unas medidas contractivas en conexión con otras de carácter expansivo.»

¿Se ha conseguido la rectificación de fondo? Tal es la pregunta, cuya respuesta afirmativa sería a su vez la de que, efectivamente, se ha superado el bache. La contestación esperada, después de la descongelación de los salarios, no debe ser otra que la que se desprende del comportamiento de los precios a partir del momento en que incida en su mecanismo el avance de las rentas salariales. Si tal incidencia se traduce de inmediato en una correspondiente elevación de los precios, tendríamos todos que llegar al convencimiento de que la estabilización ha sido, en la práctica, baldía; de que la estabilidad alcanzada por la economía española ha sido meramente ortopédica, incapaz de subsistir fuera de la hibernación, al calor de la expansión necesaria y prudente.

Disminuida la demanda global con la reducción del gasto público consuntivo y del consumo privado, afianzado el razonable optimismo de la Administración por los excelentes resultados en que viene desembocando el año agrícola, todo ello no bastará, empero, si los precios se aceleran más allá de lo conveniente y justo al liberarse el mecanismo de la

negociación colectiva de los salarios. En todo caso, tales reacciones, al tiempo que serán las determinantes de la reactivación (sin riesgos entonces de sobresaltos y aprendida la lección de que las planificaciones indicativas son obligatorias en prudencia), deben fijar la pauta a la hora de señalar los objetivos a medio y largo plazo de nuestra política económica.»

### La venta de armas a Nigeria

«En los círculos políticos y diplomáticos de la capital de España—puntualiza «Informaciones»—se comenta estos días con cierta intensidad el tema de las ventas de armas españolas a Nigeria y las perspectivas que ofrece este comercio en los momentos actuales. Ciertamente, el comercio de armamento es un negocio lícito, legal, abierto a todos, y en modo alguno— pese a las críticas que provoca— puede ser considerado como algo nefando o ilegal. Por el contrario, las ventas de armas forman una parte importante del comercio internacional, y no hay excepciones en ello. Hombres de negocios de todos los países del mundo intervienen en este tráfico, perfectamente normal dentro de la convivencia mundial. Vende armas Occidente y las vende asimismo el mundo comunista, cada uno con sus clientes propios, reclutados generalmente entre los países del «tercer mundo». Si la industria española es capaz de competir con la extranjera en este terreno, como desde luego lo es, no cabe duda que este comercio es algo beneficioso para nuestra economía, sin poder ser considerado, al mismo tiempo, como un tráfico ilícito.

No obstante, dada la coyuntura por la que atraviesa la guerra de Nigeria y Biafra, sería conveniente preguntarse si la venta de armas españolas a Nigeria no puede ser algo inoportuno en estos momentos.

Es preciso advertir, además, que Nigeria está al lado de Guinea, joven país en vísperas de su independencia, símbolo auténtico de la política española en África. Y a Guinea en manera alguna le conviene tener al lado un foco violento de la magnitud y virulencia del nigeriano. De esta manera, esta acción del Gobierno español beneficiaría poderosamente a este nuevo país de estirpe hispánica en los difíciles momentos de su acceso a la independencia.»

### La «Humanae Vitae» y el Tercer Mundo

Leemos en «El Alcázar»:  
«Salve, Paulo; los que van a nacer te saludan.» Así rezaba un dibujo de nuestro colega ARRIBA, realista y esperanzador.

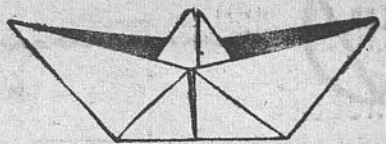
Con la «Humanae Vitae» la Iglesia defiende las vidas futuras, que aún no tienen voz; defiende el matrimonio y la familia; rechaza todo control artificial. Y no digamos el aborto y la esterilización, que algunos países practican.

Tales prácticas las juzga y condena el derecho natural. Pero, ¿quién tirará la primera piedra? ¿Quién, cuando las diferencias de renta son de cien dólares en la India a tres mil en Estados Unidos, y éstos limitan férreamente la inmigración? ¿Quién, cuando hay un habitante por kilómetro cuadrado en Australia y Canadá, y trescientos en Japón, Asia sudoriental y la costa china? ¿Y veinticinco en los Estados Unidos?

En evidente conexión—aun cronológica—con la «Populorum Progressio», la Encíclica última orienta la solución de los problemas del «tercer mundo» (subdesarrollado, analfabeto y hambriento) hacia un mejor reparto de la riqueza mundial.

Esta es, a nuestro juicio, la gran aventura reservada por la Providencia a la segunda mitad del siglo XX: una nueva cruzada contra la vergüenza de esa media humanidad que se acuesta todos los días con hambre y, quizá, con odio.

Para eso necesitamos uniformes: las viejas naciones ilustres—subdimensionadas—no sirven. Se agotan en mínimos problemas internos; desilusionan a la juventud, que encuentra incomprensible el provincialismo nacional de sus mayores; abortan aun en su gestación cualquier iniciativa magnánima.»



### «MISS EUROPA», DESDE EL CONGO

Y A saben en qué consiste elegir una señorita representante: no sólo tiene que estar fenomenal, sino que, de algún modo, debe constituir el arquetipo de todas las que, perteneciendo al mismo país, no lo están. Quiere decirse que la «miss» inglesa debe representar a todas las residentes en Inglaterra a las que una consulta ante el espejo les impide presentarse al certamen. Y también quiere decir que una «miss» española debe ser concordante con lo que se viene llamando belleza hispánica, según el modelo difundido en el papel moneda por Romero de Torres, que, al parecer, «pintó a la mujer morena». Se trata de una competencia mujeril. Un nacionalismo en bañador. Ellas desfilan por la pasarela y los Jurados —a los que una cláusula del reglamento impide votar compatriotas— van anotando en su inoperante carnet, con toda clase de pormenores, todo un sistema de pesos y medidas. (En cualquier certamen de belleza, lo más sugestivo son las bellas, pero lo más interesante son los miembros del Jurado. Su desinterés no por ser obligatorio es menos admirable. Se limitan a proponer y, en el mejor de los casos, a decir que vuelvan a desfilan.) Los concursos de belleza vienen siendo un procedimiento barato para otorgar cierto «climax» a determinada zona costera.

Este del Congo es distinto. Su dimensión, frívola en principio, si que es «significativa». Por vez primera en la Historia del mundo, olorosa a pólvora y horror, la elección de «Miss Europa» se celebrará en el Congo...

Un poeta martinicano, Aimé Césaire, bautizó con la palabra «negritud» un movimiento que pretende redescubrir la cultura africana. Ocurre que los testimonios que a nosotros nos han llegado de nuestros mayores en forma escrita, en Africa están en el viento. El posible poema del Cid oscuro no se escribió en pergaminos miniados, sino en el morse de los tantanes. Luego llegaron los «civilizadores» e impidieron ese sistema de transmisión. Negar la posibilidad de que las manos negras golpearan los tambores supuso lo mismo que quemar la biblioteca de Babilonia, pero se hizo. Por eso seguimos hablando de la «barbarie» africana sin excepciones. (Siempre creemos que «cultura» es lo que se parece a la nuestra.) Bien. En muy pocos años se ha desencadenado espectacularmente la independencia africana. Ha sido una lluvia incontenible, un torrente avasallador, un huracán sin fronteras. Todos quieren ser ellos. O sea: equivocarse solos. Se han acabado los colonialismos. Africa ha despertado entre roncantes y lanzas...

La elección de la hermosa criatura que, en competencia con otras discutiblemente menos hermosas, merezca el título de «Miss Europa» se celebrará este año en el Congo. ¿Cómo no va a impresionarnos a todos los que creemos, con Teilhard de Chardin, en la «antropogénesis final»? Los problemas incommensurables de Africa se deben a lo puramente económico. ¿Sería todo lo mismo si en Africa no hubiera oro, diamantes, café, cobre y cacao? Se dice que Africa no «progrese». ¿Qué progreso puede haber cuando se le taponan? ¿Qué progreso puede haber cuando el 70 por 100 de la población se dedica a eso que los sociólogos llaman «agricultura de subsistencia»?

El Congo va a ser testigo de una de esas operaciones triviales que practica con preferencia el mundo europeo: la elección de «misses». Muchachas rubias y morenas desfilando sonriendo. Los pobres Jurados darán su opinión..., pero para Africa habrá sucedido algo trascendente: empieza por ser escenario, para disponerse a ser protagonista.

Africa está ahí, estableciendo sus pasarelas y sus fosas de Biafra, pero se va a incorporar a la elección de «misses» y a la elección de Gobiernos. El viejo Darwin hablaba de «obstáculos artificiales» cuando se mencionaba lo que impide al hombre de buena voluntad integrarse a «los hombres de todas las naciones y de todas las razas». Algo es algo: en el Congo se eligen «misses». Y no sólo es algo, sino mucho. Algún día Africa dejará de ser una merienda de blancos.

Manuel ALCANTARA

### LA FRASE DEL DIA

«El amor me da más miedo que la muerte.»

Lucía BOSE  
(«Diario SP»)



## EMPEORA EN EL NORTE Y NOROESTE

MADRID, 9. (Pyresa).—Durante el día de hoy ha reinado buen tiempo, despejado o escasamente nuboso en toda España. Las temperaturas han aumentado considerablemente, y las más altas de las máximas las registraron en Córdoba, con 38 grados; en Badajoz, Sevilla y Jaén, con 37, y Bilbao, con 36. Estas temperaturas altas, que alcanzaron incluso a la costa cantábrica, han sido originadas por vientos de componente Sur, considerablemente cálido y seco. Sin embargo, por las noches, las mínimas han sido relativamente bajas, especialmente en la meseta gallega, donde luego registró seis grados tan sólo. Como nota destacable cabe señalar la presencia de bancos de niebla mañaneros en la región gallega.

### INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

El anticiclón de Europa occidental, que se había desplazado hacia el Sur hasta el Mediterráneo próximo y forzada una circulación de viento meridional, se desplazará mañana hacia el Este, empujada por una fuerte borrasca que estará, a mediodía de mañana, centrada al oeste de Irlanda. En la Península los vientos empezarán a soplar del Noroeste, en el extremo Norte occidental, y un frente frío, sitúan los mapas



previstos, penetrando ya en la Península, y situado según la línea imaginaria que, aproximadamente, va desde Gijón a Lisboa. Así las cosas, mañana deberá tener lugar un empeoramiento del tiempo en Galicia y Cantábrico, donde habrá abundancia de nubes, especialmente en Galicia, y chubascos de lluvia que, por la tarde, irán extendiéndose a todo el litoral cantábrico. En el Duero, buen tiempo, despejado por la mañana y lluvioso por la tarde, con riesgos de chubascos, que se extenderán de Oeste a Este. En

Extremadura, despejado por la mañana y lluvioso por la tarde, con riesgo de chubascos a última hora. En el centro, despejado, empeorando a última hora, en que aparecerá alguna nubosidad en el cielo. En Andalucía, Segura, Levante y La Mancha, buen tiempo, despejado. En el Ebro, buen tiempo, despejado, aunque a última hora empeorará en la cabecera, donde podrán registrarse algunos chubascos de lluvia. En Cataluña y Baleares, buen tiempo, despejado. En Canarias, poco nuboso.



## EL RESCATE DE «CEREBROS» ES POSIBLE

### PRECISA LA CREACION DE UN CLIMA PREVIO CON NUESTRA CIENCIA INTERIOR

El Ministerio de Educación y Ciencia ha iniciado una operación de rescate de nuestros «cerebros» del exterior. El rescate es no sólo posible, sino también, desde mi particular punto de vista, muy hacedero. Si España es capaz de encontrar un camino para hacer ciencia a la medida de las aspiraciones íntimas y la vitalidad de su pueblo, bien podemos decir que obtendremos resultados sorprendentes.

### TENER EN CUENTA

La vuelta de los «cerebros» no debe ser una operación aislada. Plantearlo así sería poner las bases de su propio fracaso. Si de un lado traemos los «cerebros» de fuera y no valoramos los de dentro, menos que poco habremos hecho.

Dice Ramón J. Sender en «La aventura equinoccial de López de Aguirre», que «el hombre no necesita ni quiere ser tal vez amado, pero sí que necesita y quiere ser tenido en cuenta».

Planteadas así las cosas la «envidia» no es más que una reacción casi mecánica a una serie de acciones poco inteligentes. Hay que ir a buscar a los españoles allá donde se encuentren, sin recelos ni reservas mentales. Si esto es cierto es la vida total; es urgente en la vida cultural en su totalidad. Cuando tengamos presente siempre, en todas nuestras actitudes, que España somos todos, habremos adelantado mucho.

### A LA «ESPAÑOLA»

No se trata de traer a nuestros «cerebros» del exterior. Es algo más ambicioso. Es toda una operación inteligente cara a España, que somos todos. Se dice, y no es una frase sin sentido, que donde existe un grupo no muy numeroso de científicos es preciso contar ya con un psiquiatra. El científico, por su propia obra, es un hombre difícil. Si el científico es español, esta dificultad y complejidad de carácter está asentada sobre un tipo humano que ya en sí es complejo y de enorme personalidad. A la hora de manejar hombres, es más fácil hacerlo con

seres menos sensitivos. Es más cómodo, pero esto es así, porque las organizaciones humanas de hoy que todos conocemos nos han venido de países menos imaginativos. Nunca nos hemos parado a hacer una organización a la «española» y para los españoles. Lograr ello nos llevaría a aprovechar aquellas virtudes propias nuestras, saber de nuestros fallos. Una suma de hombres con ideas siempre es más importante que un escuadrón mudo, por muchos resultados rápidos que pueda conseguir este último.

### UN PAIS DETRAS

La operación de rescate de los «cerebros» tiene que ser en el doble sentido interior y exterior. Esta es casi la bisagra del éxito, donde hemos de apoyar nuestro esfuerzo. Con esta idea primera y una lealtad de propósitos verdaderamente fascinante. El español es amigo de los «detalles». Tenemos que pasar de las células individuales al ser complejo. A la hora de hacer ciencia española se debe contar con todos y se debe buscar con auténtico espíritu misionero los valores auténticos, los profesionales destacados. Toda actividad nuestra debe estar apoyada muy especialmente en la masa de inquietudes de nuestros científicos. Si, por poner un ejemplo claro, cuando hace unos meses el científico barcelonés don Antonio Ballester Noya, del Instituto de Investigaciones Pesqueras, propuso a la Administración española el participar, juntamente con Bélgica, en un plan de exploraciones a la Antártida, el organismo correspondiente de la Administración le hubiera facilitado los ocho millones de pesetas necesarios, Ballester Noya y los científicos interesados hubieran estado «arropados» por un país, sabían que tenían un país detrás de ellos.

Esto es muy importante en toda tarea colectiva. España está ahí, en esas acciones inacabadas. Saber coger los hilos para hacer el tejido sólo requiere una entrega fervorosa, pasional y sistemática y sin posible desmayo.

### MORAL SOCIAL

El rescate de los «cerebros» tiene que asentarse en la creación de un clima científico apropiado. Y no puede existir un clima apropiado, sin una valoración adecuada de nuestros científicos de todo tipo, sin limitaciones acartonadas. Lo que vale hoy en el mundo es el cerebro y lo que nos debe importar son las acciones de esos cerebros, no sus títulos. Todo hombre que, por su trabajo, es acreedor a un

reconocimiento debe ser objeto de nuestro cuidado y atención. No dejarlos nunca aislados, sin patria. El país necesita de ellos, y nosotros hemos de decirles la satisfacción de tenerlos a nuestro lado, saber de sus esfuerzos y trabajos. Hasta su ejemplo merece atención pública. Las colectividades viven de estímulos, y los esfuerzos de la inteligencia deben ser conocidos hasta por moral social.

Octavio RONCERO

## MUNDO LOCO

### ROMANCE

La pareja de osos Panda, formada por «An An», el macho traído del zoo de Moscú, y «Chichi», hembra del zoo de Londres, se reunieron ayer por primera vez desde su presentación de hace dos años en la capital soviética.

«An An», llegado el pasado 30 de agosto, sólo había tenido ocasión de ver a su vecina a través de la valla de tela metálica que separa sus respectivos cercados.

«Se están comportando como una pareja de novios bien educados», anunció un portavoz, que precisó: «Hasta ahora se han limitado a dar cautelosas vueltas, respetando cada uno el territorio del otro. Ambos se miran y dan claras muestras de nerviosismo».

La reacción de los Panda ha sido descrita como llena de buenos augurios.

Hace dos años en Moscú se enzarzaron en una terrible pelea desde el momento en que se encontraron juntos. A pesar de repetidos intentos posteriores, destinados a fomentar una relación más amistosa, en aquella ocasión no hubo manera de que tuvieran descendencia.

### ROEDORES

Mil millones de dólares anuales cuestan a los Estados Unidos los perjuicios producidos por los 110 millones de ratas que hay en el país.

Dichas cifras han sido proporcionadas por una firma comercial norteamericana, la cual informa que las ratas contaminan los alimentos, dañan las propiedades y contagian enfermedades.

En la ciudad de Nueva York se calcula que existen alrededor de ocho millones de ratas.

### ALFOMBRA

Una alfombra confeccionada a mano, por valor de 111.111,20 dólares, para el nuevo palacio imperial de Japón, ha sido completada en Osaka.

La alfombra, hecha de lana inglesa, tiene por diseño hojas de orquídeas con un fondo de coral. Fue diseñada por Yasushi Suguyama, un preeminente artista japonés, y confeccionada por la Suminoe Textile Co., de Osaka, que dijo ser la pieza más grande pedida para la decoración interior del nuevo palacio imperial.

### FREGADO

Una labor de limpieza de monumentos, parques y jardines de Santiago de Chile iniciaron alrededor de un millar de «boy-scouts» de Santiago, en una acción de colaboración a la comunidad.

Los jóvenes se concentraron en la plaza de Armas, donde les dirigió la palabra el alcalde, Manuel Fernández. Luego iniciaron su labor.

### EXILIO

Una ciudadela de un área de 3.000 metros cuadrados aproximadamente, con edificios de piedra labrada y en donde fue desterrado uno de los incas del Perú, acaba de ser descubierta por una expedición, encabezada por el director del Museo Arqueológico de Cuzco, Luis Pardo.

A pocos metros existen vestigios de una población rústica que, según los arqueólogos, había sido asiento de la Panaca (4.000 súbditos), que acompañaron al emperador a su confinamiento, según el inca Garcilaso de la Vega.

El conjunto de ruinas está a 120 kilómetros de la carretera que lleva al Cuzco y para llegar al lugar sólo es posible a pie o en lomos de bestia.

Dos avenidas principales, un plaza, angostas callejuelas y 20 recintos forman lo que fue el refugio del inca Yahuar-Huaca («inca que llora sangre»), cuya separación del imperio se debió a un vicio que adquirió contrayendo una enfermedad venérea.

### PERDIDAS

En la oficina de objetos perdidos del Ayuntamiento de Barcelona entran diariamente de 40 a 90 objetos. Al parecer, sin dueño y muy curiosos: desde un colchón hasta la llave de un piso.

Van en cabeza los paraguas y las máquinas fotográficas; este último objeto, el más solicitado por los turistas todos los veranos. También las maletas se pierden con frecuencia.

Las reclamaciones en esta oficina se presentan a diario de 150 a 250, o sea muy superiores a las entradas.

Últimas reclamaciones curiosas: un mulo, una dentadura postiza y un bisoño.



# análisis

## EL MAS GRAVE INCIDENTE

Por J. L. GOMEZ TELLO

Aletargado a parente —los incidentes no cesan desde el «Alto el fuego» que siguió a la «guerra de los seis días» y se han intensificado en las últimas semanas—, el conflicto de Oriente Medio, ¿va a desencadenarse otra vez? En todo caso, el cañoneo del domingo, a lo largo de un frente de ciento veinte kilómetros en el canal de Suez, es el más grave de los ocho registrados desde junio de 1967 en ese sector: centenares de casas destruidas en Ismailia, Suez, Kantara y Port Tewfik; decenas de muertos y heridos; violento debate en el Consejo de Seguridad.

El cañoneo se inició con un incidente menor: el encuentro entre dos patrullas en Ismailia a 10 kilómetros al norte de Suez. El choque se produjo después de casi quince días de calma relativa, tras el incidente que se había producido el 26 de agosto, al hacer explosión una mina en la orilla ocupada por los israelitas en el Canal El Cairo negó su participación en la emboscada, previsiblemente obra de los guerrilleros palestinos, que dan señales de renovada actividad. Pero aunque Israel acudió al Consejo de Seguridad, el general Dayan dijo al jefe de observadores de la ONU que no se realizaría ninguna otra gestión y que Israel «sacarías las conclusiones que se imponían». En el habitual lenguaje de amenazas de Tel Aviv ya se sabe que esto significa una operación de represalias, como las efectuadas —sin otra sanción que retóricas protestas— contra poblaciones civiles de Jordania.

En el caso de Jordania, esas represalias le han resultado costosas, porque tiene que atravesar la línea del frente, y sus soldados encuentran a los soldados jordanos y a los guerrilleros. En la situación particular en que se encuentra frente a Egipto, la represalia es más barata: les basta disparar sus cañones contra las ciudades que tienen enfrente y que no son objetivos militares. Esto lo han hecho en otras ocasiones contra Ismailia y Suez. Ahora han utilizado el mismo procedimiento. Y saben que se volverá a los mismos debates en el Consejo de Seguridad y a la misma innocua sanción verbal, si es que se llega a adoptar alguna.

Pero la violencia de la represalia no está a la medida de los dos incidentes en que se apoyan para disparar contra las poblaciones civiles egipcias. ¿Quiéren provocar una reacción violenta del Gobierno de El Cairo, para desencadenar una ofensiva generalizada? Podría suceder.

Desde hace algunas semanas se viene hablando de esa ofensiva que podría ser lanzada contra Egipto o contra Jordania, o contra ambos países a la vez. Se han multiplicado los incidentes. En Jordania, en Um Tzutz, en el valle del Jordán y en Nevch-Ur, en la región de Beisan, escenario frecuente de combates incluso en la línea del «alto el fuego» con Siria, donde son menos frecuentes, se han producido choques en la región de Oum-Laukass y en las ásperas colinas de Golan. Hay nerviosismo. Y que los árabes están verdaderamente preocupados lo indica un hecho que hace algunos meses habría sido imposible. Por primera vez, tropas sirias —unas tres divisiones— han entrado en Jordania para colaborar con las iraquíes y sauditas en la defensa del pequeño reino. Han tomado posiciones en el Yarmuk, precisamente el punto por donde podrían atacar los israelitas para cortar las comunicaciones entre Siria y Jordania. Es cierto que en la reciente conferencia de la Liga Árabe se dejó a cada país en libertad para cooperar en la defensa de Jordania como le pareciera oportuno, en vez de atenerse a una acción común, que se ha revelado difícil. Pero la diferencia de regímenes entre Damasco y Amman imposibilitaba hasta ahora la participación siria, además de los problemas propios que tiene el Gobierno de Damasco. Ahora se han salvado las diferencias. Tiene que existir una razón muy poderosa, como también tiene que existir para que Siria y Líbano hayan llegado a una fórmula resolutoria de sus diferencias. Esa razón común está en la perspectiva de que el frente de Oriente Medio se ponga súbitamente en movimiento.

Los «halcones» de Tel Aviv, creen que la coyuntura internacional les es propicia? Tal podría ser el móvil secreto de sus preparativos.

## EL PROBLEMA DE ORIENTE MEDIO ANTE EL CONSEJO DE SEGURIDAD

### DIECIOCHO MUERTOS Y 52 HERIDOS A CAUSA DE UN DUELO ARTILLERO A TRAVES DEL JORDAN

NACIONES UNIDAS, 9. (Efe-Reuter.)—Las tropas israelíes utilizaron proyectiles tierra-tierra en el combate de cinco horas que mantuvieron el domingo contra los egipcios en el canal, informaron los observadores de la tregua pertenecientes a la ONU.

El informe, redactado por el jefe de Estado Mayor de la ONU, Odd Bull, fue leído en la reunión urgente celebrada el domingo por el Consejo de Seguridad.

El general Bull dijo que los puestos de observación de la ONU en Kantara, localidad situada en la margen occidental del Jordán, escucharon unos sonidos semejantes a los que producen los proyectiles tierra-tierra.

No obstante, un portavoz de la Delegación israelí desmintió inmediatamente que proyectiles de ese tipo fueran utilizados por las tropas israelíes. Afirmó que los observadores de las Naciones Unidas habían confundido otras armas por esos misiles.

El informe también indica que las fuerzas egipcias abrieron fuego en varias partes y se retiraron interrumpirlo cuando se lo pidieron los observadores de la ONU.

Después de que el secretario general, U Thant, leyera el informe el Consejo escuchó las declaraciones de los embajadores egipcios e israelíes y seguidamente, a petición de Inglaterra y los Estados Unidos, interrumpió la sesión brevemente para celebrar consultas privadas.

Tkooah dijo que los zapadores israelíes encontraron una mina en la margen oriental del canal y al hacer explosión los egipcios dispararon contra ellos y otras fuerzas israelíes. Esto produjo la lucha.

Mohamed Awad El-Kony respondió que Israel lanzó un «acto de agresión premeditada» que costó la vida a varios soldados egipcios. Egipto tuvo que responder para defenderse.

### Patrulla israelí atacada

das en Tel Aviv son ocho soldados muertos y veinte heridos.

### El problema árabe-israelí, en la Conferencia Interparlamentaria

LIMA, 9. (Efe.) — El problema árabe-israelí será tratado en la LVI Conferencia Interparlamentaria Mundial, según manifestó a Efe el senador israelí David Hecohen, jefe de la Delegación de su país.

Dijo que el Comité de Política de su Delegación se reunirá para discutir la resolución, y por lo menos dos representantes de seis que ha enviado su país, harán uso de la palabra para dar a co-

nocer el ejemplo de la agresión.

Restó importancia al anuncio de las noticias del supuesto conflicto, diciendo que no parecía que Egipto se hubiera atrevido a cruzar el canal de Suez por que no tenía equipo y material para ello.

«Sería una actitud suicida», dijo Y agregó que si el año anterior tenía material bélico y fue bombardeado, ahora que no tiene sería una actitud de un suicida o de irresponsable.

Al referirse al problema aseguró que éste sólo se resolvería una mesa en la que se pueda discutir y hablar de verdadera paz y que mientras ese diálogo no realice, ellos seguirán en Sinaí.

## BIAFRA HA RECIBIDO 300 TONELADAS DE ALIMENTOS EN UNA SEMANA

### ANTE EL AVANCE DE LAS TROPAS FEDERALES ABANDONARON ABA 400.000 PERSONAS

GINEBRA (Suiza), 9. (Efe-Reuter.)—Aviones fletados por la Cruz Roja efectuaron durante la noche nueve vuelos a Biafra, a fin de transportar a esta región 87 toneladas de suministros de auxilio con destino a la depauperada población de la misma, según se indicó en Ginebra en medios fidedignos allegados a los organismos de la benemérita institución radicados en esta ciudad suiza.

Con estas remesas asciende a la cantidad de 305 toneladas métricas el total de suministros de socorro mandados a Biafra desde el miércoles último por el Comité de la Cruz Roja Internacional.

Aeroplanos daneses, finlandeses, suecos y suizos realizaron dos vuelos cada uno de ellos, y un aparato noruego efectuó un solo vuelo.

Ahora se halla dispuesta para partir una aeronave de la Cruz Roja Holandesa, y se harán más vuelos de avituallamiento para la población civil necesitada ulteriormente, conforme ha trascendido de los círculos.

No hay noticia de que se hallan iniciado vuelos de día, tal y como se acordó la semana pasada entre la Cruz Roja y el Gobierno Federal de Nigeria; empero, el Comité, todos cuyos integrantes son de nacionalidad helvética, está a la espera de su jefe de coordinación para la asistencia de socorros en Nigeria, August Lindt, se añadió de los medios.

### Biafra, reducida a la novena parte de su extensión

LAGOS (Nigeria), 9. (Efe-Reuter.)—La región secesionista de Biafra, aislada por la guerra y cuarteada por el avance de las tropas federales, ha quedado reducida a un noveno de su extensión original y millones de sus habitantes han buscado cobijo en las espesuras de las selvas.

Desde la reciente captura de la ciudad de Aba, núcleo clave en la defensa del Glacis de esta plaza a Port Harcourt, y con las columnas del Ejército federal en avance sobre el último bastión de los secesionistas en Umuahia, muchas gentes se encuentran atemorizadas por la desaparición de millares de refugiados civiles.

Solamente en Aba, unas cuatrocientas mil personas abandonaron la población antes de que las tropas federales entrasen en la ciudad.

## MINISTERIO DEL AIRE

### JUNTA LIQUIDADORA DE MATERIAL

DELEGACION DE ZARAGOZA

### SUBASTA

Se celebrará en esta Delegación el día 27 de septiembre, a las 10.30 horas, y comprenderá: AUTOMOVILES SEAT 600-1.400 y OTROS VEHICULOS.

Informes en los Sectores Aéreos de Barcelona (Tuset, 32); Zaragoza (Calvo Sotelo, 4, cocheras), y en el Ministerio del Aire.

Anuncio, por cuenta de los adjudicatarios.

B. A. Valenzuela, a 4 de septiembre de 1968.—El Secretario de la Delegación.



# HA DISMINUIDO LA TENSION ENTRE RUSIA Y CHECOSLOVAQUIA

BUCAREST: Francisco Eguiagaray

## Rumania quiere dar sensación de tranquilidad

EL MINISTRO DEL EXTERIOR BRITANICO SE ENTREVISTO CON LOS DIRIGENTES RUMANOS

EL CONGRESO INTERNACIONAL DEL VINO, AL QUE ASISTE ESPAÑA, PONE UNA NOTA COLO-RISTA EN EL TENSO AMBIENTE

BUCAREST, 9. (Del enviado especial de Pyresa.)—Ayer, nada más llegar a esta capital, el ministro de Asuntos Exteriores inglés, Michael Stewart, siguió viaje a las playas del mar Negro. Sólo esta mañana han comenzado las conversaciones políticas; primero, con su colega rumano, Manescu, y, a continuación, con el «conductor» del Estado y del partido, Ceausescu. El gesto puede parecer sorprendente teniendo en cuenta la tensión existente desde y en torno de Rumania. Pero precisamente en esta grave situación está la clave del asunto. Bucarest, que con esta visita y la discreta, pero no menos arriesgada, de una Delegación del partido comunista italiano, vuelve a lanzar un reto a la URSS. Sigue empeñada en dar sensación de absoluta normalidad, en rebozar de normalizar sus gestos autonomistas. ¿Y qué cosa más normal que el ofrecer a un ilustre huésped occidental ante todo las soleadas playas, orgullo turístico del país?

### LA POLITICA DE LAS VISITAS

Pero estos gestos hacia la galería no engañan a nadie. La visita de Stewart a Bucarest, después de haber cancelado bruscamente las que debía realizar a Budapest y a Sofía, constituye todo un gesto político. Ante todo de los rumanos, que han sido expresamente consultados sobre si se deseaba mantener la invitación en estas circunstancias. No menos desafiante, pese a la discreción de que se ha rodeado, resulta la visita de una Delegación del partido comunista italiano procedente de Belgrado este fin de semana. Pues es un secreto a voces que Belgrado se está convirtiendo por momentos en un verdadero centro de resistencia antisoviética y en punto de reunión de los partidos comunistas que como el italiano, el francés, el inglés y el austriaco, rechazan de plano la política imperialista y agresiva de Moscú. Por lo que se ha filtrado esta mañana de las conversaciones de Stewart con los dirigentes rumanos, se están tratando además los tres temas candentes de las relaciones entre Oriente y Occidente: Checoslovaquia, Oriente Próximo y Vietnam. Es lógico, pues, que Bucarest, que se arriesga en dar curso autónomo a estos comprometidos contactos con el Occidente y los comunistas rebeldes tenga el mayor cuidado en no inquietar al Kremlin más de lo estrictamente necesario y en esconder a esta Rumania problemática y llena de tensiones tras la Rumania turística y disciplinada.

### TURISMO A PESAR DE TODO

Y de esa otra Rumania hemos tenido una buena muestra antes de abandonar el país. Ya recordábamos en una crónica pasada que se está celebrando estos días el XII Congreso Internacional del Vino. En realidad esto es lo primero que supimos al llegar al aeropuerto de Bucarest, cuando verdaderas bandadas de funcionarios y funcionarias con la mejor de sus sonrisas nos asaltaron preguntándonos si veníamos al Congreso. Como España tiene en este Congreso una presencia excepcional, ya que el presidente del mismo es un español, el general Eladio Asensio; presidente asimismo de la Oficina Internacional del Vino, y además la Delegación española es particularmente importante.

Realmente el espectáculo está perfectamente montado, turística y técnicamente. El escenario no puede ser más agradable, en la terraza de un moderno restaurante situado a las orillas del lago Floreasca, uno de los más bellos que rodean Bucarest, y como telón de fondo el impresionante conjunto de la «scinteia», que reúne los medios de información rumanos, y donde el estilo de la época stalinista despliega su máxima ambición. Más de 500 congresistas, entre ellos las Delegaciones del Este «en force», llenan la terraza del restaurante, que lleva el típico nombre de «El Pescadito». Para atenderlos se han instalado numerosos mostradores provisionales, tras los cuales muchachas rumanas con traje regional sirven muestras de los 39 vinos del país que abarca el catálogo. No imagine el lector, desconocedor de estas ceremonias, al ver lo de las 39 clases de vino que se trata de una especie de bacanal. El Congreso tiene un carácter fundamentalmente técnico, y técnicos son los congresistas. Con los rostros más serios del mundo reciben en minúsculos vasos no más de dos o tres centímetros cúbicos de cada clase de vino. Lo huelen, mojan, y no siempre, los labios y la lengua y toman notas como en cualquier conferencia, discuten gravemente sus apreciaciones, enjuagan el vasito con agua mineral, se aclaran con lo mismo el paladar y catan otra marca.

## Las conversaciones con Kusnezof han creado un clima de mayor confianza

CERNIK SALIO AYER HACIA MOSCU PARA TRATAR DE ASUNTOS ECONOMICOS

MAS DE MIL QUINIENTOS MILLONES DE DOLARES HA COSTADO AL PAIS LA INVASION

VIENA, 9. (Efe.)—Oldrich Cernik, presidente del Consejo de ministros de Checoslovaquia, emprende hoy viaje a Moscú, según fuentes checoslovacas, para mantener conversaciones especialmente económicas con los dirigentes soviéticos.

Los círculos políticos de Viena comentan este viaje en el sentido de que ha disminuido algo la tirantez entre el mando militar ocupante y las autoridades de Praga.

En la capital checoslovaca prevalece esta

tarde, según informaciones gubernamentales, un «optimismo moderado». Al parecer, las negociaciones de Vasily Kusnezov, primer viceministro de relaciones exteriores de la URSS, han creado un clima de mayor confianza ruso-checa.

Se indica al respecto que el comandante en jefe soviético general Pawloski, ha puesto hoy en libertad a cinco altos funcionarios de la Policía estatal checoslovaca.

### Husak, probable sucesor de Dubcek

VIENA, 9. (Efe.)—El emisario especial del Kremlin en Checoslovaquia, Vasily Kusnezov, primer viceministro de Relaciones Exteriores de la URSS, continuó el lunes las conversaciones con el Gobierno y el Comité Central de Checoslovaquia conducentes a la aplicación inmediata del compromiso dictado por Moscú al Gobierno checoslovaco.

Kusnezov conferenció el sábado con el general Ludvik Svoboda, con Oldrich Cernik, jefe del Gobierno, y con Alexander Dubcek, primer secretario del partido comunista checo. El domingo mantuvo un largo cambio de impresiones con Gustav Husak, secretario del partido comunista eslovaco. Las conversaciones se reanudaron hoy lunes.

Husak es considerado como probable sucesor de Alexander Dubcek en la primera secretaría del partido comunista checo, si Moscú decide que Dubcek obedece con demasiada lentitud.

Kusnezov, al decir de los comentaristas vieneses, lleva consigo algunos poderes para arbitrar una fórmula que disminuya la tirantez entre los mandos militares de ocupación y los ciudadanos. La Unión Soviética, como ha subrayado «Pravda» la víspera del viaje de Kusnezov, reprocha a Dubcek lentitud y negligencia al cumplimiento de lo acordado en Moscú.

### Moscú desea una coartada

El Gobierno soviético exige de los dirigentes checoslovacos que eliminen los elementos contrarrevolucionarios instalados especialmente en Prensa, radio y televisión. El reconocimiento oficial por parte de los gobernantes checoslovacos de que la frontera con Alemania Federal estaba gravemente amenazada pudiera ser una concesión para que Rusia justificase formalmente la intervención militar extranjera en el país. Los jefes del Politburó de Praga no han declarado aún nada que proporcione una coartada airosa a Moscú.

La retirada gradual de las tropas extranjeras depende, a juicio del Kremlin, de que el régimen checoslovaco cambie su «complicidad con la resistencia pasiva» por un programa comparativo con Moscú. Los créditos rusos a Checoslovaquia, lo mismo que en el suministro soviético a Checoslovaquia de petróleo, carbón y energía eléctrica, repercutiría en la actitud de colaboración de los checoslovacos.

La semana pasada, el Presidium del Comité Central aprobó en Praga una resolución condenando a

los extremistas que se oponen a la realización de lo concertado en Moscú, pero también a los radicales que intentan restablecer el sistema de Novotny, o sea, la «política anterior a enero».

### Daños a la economía

VIENA, 9. (Efe.)—El Gobierno de Praga calcula hoy los daños y perjuicios de la ocupación extranjera de Checoslovaquia en 1.500

millones de dólares, aproximadamente. A esa cifra se añade la pérdida de 100 millones de dólares diarios por lucro cesante de la producción y del comercio exterior. El producto nacional bruto de Checoslovaquia ha disminuido en un 2 por 100.

Los economistas austriacos suponen, sin embargo, que la situación financiera, comercial e industrial de Checoslovaquia se habrá equilibrado antes de 1969.

### Tanques rusos en el centro de algunas ciudades

VIENA, 9. (Efe.)—Noticias de fuente búlgara no confirmadas señalan hoy la presencia de tanques soviéticos en el centro de algunas poblaciones de Moravia y Eslovaquia, de las que las tropas de ocupación habían sido replegadas al suburbio y concentradas en los campamentos. La medida se debe a incidentes locales surgidos entre las fuerzas extranjeras y los patriotas. El diario «Mlada Fronta», de Praga, informa hoy de que un policía checoslovaco ha sido ejecutado por el mando militar soviético.

### Huelga en las minas de uranio

VIENA, 9. (Efe.)—La agencia informativa albanesa ATA informa hoy sobre la huelga en las minas de uranio de Joachimsthal, en Checoslovaquia, que dura desde hace una semana. Los obreros se niegan a extraer las piritas destinadas a la Unión Soviética. Los círculos económicos de Viena hacen resaltar la importancia del uranio en la crisis checoslovaca y el temor de Moscú a perder la supervisión de las explotaciones de peoblenda, que son fundamentales para la estrategia del Pacto de Varsovia.

### La agencia CTK reanuda la transmisión de noticias

VIENA, 9. (Efe.)—La agencia checoslovaca CTK ha reanudado hoy su servicio para sus abonados del extranjero. La transmisión de noticias en el interior había comenzado a normalizarse el viernes pasado.

La última noticia de CTK para el extranjero fue transmitida el 21 de agosto a las 23,47, en párrafo bruscamente interrumpido e inacabado, de que «en este instante termina la libre actividad de CTK».

### Retroceso en los planes checos de fomento

VIENA, 9. (Efe.)—La dimisión de Oto Sik, que fue vicepresidente del Gobierno checoslovaco y autor de la reforma económica, hacen resaltar hoy los centros financieros de Viena, imprimen un retroceso a los planes checoslovacos de fomento de las inversiones extranjeras y de obtención de un

préstamo del Banco Mundial. Ha sido abandonada la aspiración de colocar empréstitos en el mercado de valores de Frankfurt. Checoslovaquia encauza la producción de comercio exterior por los canales de Moscú y del Comecon.

### Tres fotógrafos occidentales detenidos

PRAGA.—Tres fotógrafos fueron detenidos y sus películas confiscadas por las tropas soviéticas de Praga, ayer domingo.

Fueron acusados de fotografiar «instalaciones técnicas».

Los fotógrafos manifestaron que fueron detenidos e interrogados mientras tomaban unas escenas deportivas en las que aparecían varios soldados en un campo jugando al balonvolea. Alrededor había varios carros de combate.

Añadieron que un comandante soviético les dio permiso para filmar y se hallaban entregados a su labor cuando al cabo de diez minutos varios oficiales y soldados les detuvieron y posteriormente les hicieron firmar sendos documentos escritos en ruso.

### Dos policías gravemente heridos

PRAGA, 9. (Efe-Reuter.)—Dos policías checoslovacos resultaron gravemente heridos anoche al iniciar un tiroteo un grupo de soldados rusos, después de producirse una discusión ante la puerta de un restaurante de Praga, según informa hoy el periódico de esta capital «Vecerny Praha».



# BARNARD REALIZO SU TERCER TRASPLANTE DE CORAZON

La donante, una mujer de color, estaba embarazada de ocho meses

CIUDAD DEL CABO (Sudáfrica), 9. (Efe-Upi).—El equipo de cirujanos que encabeza y dirige el doctor Barnard llevó a cabo su tercera operación de trasplante cardíaco el sábado, por la tarde, en el Hospital «Groote Schuur». En este centro sanitario se ha soslayado divulgar más detalles en torno a la intervención que los nece sarios.

Por otra parte, el superintendente del Hospital Groote Schuur, doctor B. M. Nel, denegó categóricamente que hubieran sido utilizadas otras vísceras de la donante para hacer injertos. Con esta negativa, el doctor Nel ha salido al paso de ciertos rumores, según los cuales habían sido removidos a la mujer de color las corneas y los riñones.

Un portavoz reveló que el estado de Petrus Smith, de cincuenta y dos años de edad, era tan excelente que no se hacía necesaria la emisión de ningún parte facultativo. Solamente indicó, como inconveniente —y éste de poca importancia— el hecho de que el paciente tuviera algunas dificultades para ingerir la comida, ya que sólo toma líquidos.

«La operación —dijeron— encerraba mayores dificultades que de ordinario, pues no solamente tuvieron que hacer el trasplante de corazón, sino también reparaciones en la aorta, sin lo cual el corazón no hubiera podido funcionar normalmente.»

El operado es Petrus Smith, de cincuenta y dos años de edad, y la donante una mujer de color, de treinta y dos años, que murió de una hemorragia cerebral, y que cuando ingresó en el Hospital estaba embarazada de ocho meses.

## «Confirmar la muerte»

TOKIO, 9. (Efe.)—«No es nada nuevo la definición acordada en el II Congreso Internacional de la Sociedad de Trasplantes», ha

dicho el profesor Takeo Hayashida, director del Hospital de la Universidad de Tokio, añadiendo que la cuestión es cómo determinar la muerte.

Hayashida, especialista en cirugía cardiovascular, comentaba el informe de que un grupo de especialistas en trasplantes del corazón acordaron el domingo, en Nueva York, que es permisible remover el corazón latiente de un donante cuyo cerebro está muerto.

El profesor japonés sostiene que deben reunirse varios datos para confirmar la muerte del donante, como un examen del lóbulo occipital por medio del electroencefalograma y conocer qué límite en la disminución de la presión arterial puede determinar la muerte.

# NUEVA YORK: PROTESTA ORIGINAL

Cuatro muchachas bailan hasta quedar desnudas, como protesta por los acontecimientos de Checoslovaquia

NUEVA YORK 9. (Del corresponsal de Pyresa).—Una inminente amenaza de aumento de alquiler grava ahora sobre los pisos del grupo de casas del «Tudor City», en el que habita, frente a las Naciones Unidas. Una nueva forma de «protesta» acaba de tomar cuerpo serrano ante el rascacielos de la paz. El domingo a mediodía cuatro amables señoritas, Nadine Agresta, de diecinueve años de edad; Lynda Meyers, de veintidós; Marilyn Samuels, de veinte, y Susan Brown, de diecinueve, decidieron hacer algo particularmente eficaz en pro del pueblo checoslovaco. Lo que se suele hacer en estos casos es quemar una bandera comunista. Como quiera, empero, que la costumbre ha restado algo de impacto y dramatismo a este tipo de manifestaciones, estas cuatro damiselas decidieron hacer algo más. Soltándose figurativa y literalmente el pelo —que por lo demás llevaban largo—, las jóvenes procedieron a bailar la danza de Salomé, quitándose una a una sus pocas prendas, hasta quedar totalmente desnudas. Después de lo cual, y en cueros

vivos, quemaron el estandarte con la hoz y el martillo.

A juzgar por la entusiasta acogida dada a la manifestación por la muchedumbre que rápidamente se congregó en torno a tan valientes como bonitas protestatarias, este tipo de protestas debería tener un esplendoroso porvenir. No hubo ni motines, ni saqueos, ni incendios, aun cuando más de una mejilla señalaba un rubor que delataba la presencia de una vigorosa llama interior. Nadie alertó a la Policía, y cuando los guardias llegaron por fin sobre el lugar del delito, no hubo nadie capaz de convertirse en testigo. No puede describirse la desilusión y la defraudación de las fuerzas del orden. Su único consuelo —y la razón por la que los alquileres de este privilegiado grupo de casas ante el nido de la blanca paloma están ahora amenazados de aumento— es que estas neoyorquinas han prometido seguir protestando con toda su hermosa alma y, sobre todo, todo su precioso cuerpo en días venideros.

G. B.

# «LOS «OVNIS» SON FRUTO DE UNA PSICOSIS COLECTIVA»

«ES INFLUENCIA DE PELICULAS Y NOVELAS DE CIENCIA-FICCION»

Declaraciones del presidente del Instituto Internacional Espacial

LIMA, 9 (Efe).—Los OVNIS no existen y son sólo producto de una gran sicosis colectiva, ha afirmado esta madrugada el presidente del Instituto Internacional del Espacio, profesor Eugenio Pepin, quien ha llegado a Lima procedente de Santiago de Chile para dar unas conferencias.

Dijo que esa sicosis es influencia por las películas, espacios de televisión y las novelas de ciencia-ficción y que en muchos casos son confundidos con OVNIS los aerolitos o las partes de satélites artificiales o éstos mismos, que atraídos por la Tierra cruzan el espacio a una gran velocidad, despidiendo destellos y dejando estelas luminosas.

También indicó Pepin (quien llegó acompañado del profesor de Derecho espacial de la Universidad de Buenos Aires, Aldo Cocca) que en muchos casos los globos de uso meteorológico son confundidos con naves extraterrestres.

Dijo también que dentro de tres años o cuatro el hombre habrá hecho la conquista del espacio al llegar a la Luna y que dentro de muy pocos años será muy fácil viajar a ese planeta o a Venus, tanto como es ahora el trasladarse de Lima a París.

Finalmente, al ser preguntado si había vida en el espacio, Pepin afirmó que muchos científicos así lo aseguran.

POR EL OBISPO DE MELBOURNE

# UN SACERDOTE AUSTRALIANO SUSPENDIDO POR CRITICAR LA «HUMANAE VITAE»

MELBOURNE (Australia), 9. (Efe-Upi).—Un sacerdote católico ha sido suspendido por el arzobispo de Melbourne, por haber criticado públicamente la Encíclica papal «Humanae Vitae».

El suspendido es el padre Frank Phenal, de treinta y cuatro años de edad, adscrito a una parroquia de esta ciudad. La suspensión significa que le está prohibido confesar, predicar o hablar en reuniones patrocinadas por la Iglesia Católica.

## INFORME DEL BANCO MUNDIAL

# LA CRISIS DE LA LIBRA ORIGINO UN FUERTE DESARREGLO MONETARIO

EL PAPEL-ORO PERMITIRA ASEGURAR LAS RESERVAS A UN NIVEL APROPIADO

WASHINGTON, 9. (Efe.)—La severa presión por que pasó el sistema monetario internacional en 1967 y el primer semestre de 1968 ha colocado a la Cooperación Financiera Internacional en su prueba más severa en largo tiempo, señala el vigésimo tercer informe anual del Fondo Monetario Internacional (FMI).

«Esta cooperación proveyó oportuna aunque temporalmente, sosten al sistema mientras se establecieron amplias medidas en Inglaterra y Estados Unidos», dice el documento.

El fondo en que participan 109 naciones, manifiestan que la devaluación de la libra esterlina y de otras 14 monedas en noviembre de 1967 fue una operación ordenada, especialmente notable por el hecho que ocurrió con el apoyo financiero de otros grandes países industriales y sin variación en la tasa de cambio.

«Inglaterra sufrió las dificultades más serias durante 1967, mientras que un crecimiento más lento de sus mercados de exportación y otras circunstancias especiales se añadieron a la debilidad de su balanza de pagos —dice el informe— y a crisis resultante de la libra esterlina y su devaluación ocasionó el más grave desarreglo en el sistema monetario mundial durante el año.»

El FMI expresa que la crisis de la libra esterlina fue sólo un aspecto de un desequilibrio crónico en los pagos internacionales. Ese desequilibrio también se relaciona con los continuos déficits en la balanza de pagos de Estados Unidos y un cuantioso superávit en los países industriales de Europa continental, tomados como grupo durante 1967, el superávit europeo continental permaneció alto, mientras que el balance de pagos norteamericano se deterioró gravemente.

## DEMANDA DE ORO

A consecuencia de la crisis monetaria internacional, la demanda privada por el oro se volvió intensa a principios de 1968, pese al anuncio por Estados Unidos en enero del establecimiento de un programa más enérgico y amplio de pagos.

El informe recomienda un continuo programa económico conservador en Inglaterra y Estados Unidos, acompañado de la expansión en algunos países de Europa continental.

El documento del FMI trata sobre los problemas de pago de los países productores de materias primas, y vislumbra un papel constructivo del nuevo «papel-oro» para fortalecer el sistema monetario mundial.

El FMI subraya que el restablecimiento de la confianza y estabilidad duraderas en el sistema depende principalmente del logro de una mejoría progresiva de las posiciones externas de Inglaterra y Estados Unidos.

«El presupuesto restringido aprobado por Inglaterra en marzo de 1968 dio prueba de clara determinación para cortar energicamente el problema de la balanza de pagos», expresa el informe.

El documento dice que la aprobación posterior de la ley de impuestos de Estados Unidos en junio de 1968, así como la reducción en los gastos, debe «fortalecer la posición de la balanza de pagos norteamericano».

## NIVEL DE RESERVAS

«Al mismo tiempo, aquellos países de Europa continental que poseen una capacidad no utilizada, con debida consideración a la estabilidad, debería hacer pleno uso de su margen para una expansión económica respaldando el crecimiento del comercio mundial y promoviendo la eliminación del desequilibrio en los pagos mundiales.»

El establecimiento del «papel-oro» permitirá al FMI asegurar un nivel apropiado de reservas internacionales a la luz de las necesidades de la economía mundial, completando reservas existentes en oro o en divisas.

El ingreso neto del fondo en el año fiscal pasado ascendió a 55.744.000 dólares y fue el más elevado en su historia. El ingreso fue transferido provisionalmente a su fondo general de reservas, dando un total de 291.267.000 dólares. Los directores ejecutivos reunieron el 7 de agosto de 1968 en recomendación a la Junta de gobernadores que se distribuyeran 37.458.482 dólares a los Estados miembros que sean acreedores del Banco durante el año fiscal pasado. La recomendación será decidida en la Junta anual de los gobernadores que comienza el próximo día 30. Si se aprueba ésta será la primera distribución en su clase.

# Excm. Diputación Provincial de Zaragoza

SECRETARIA GENERAL

Referencia 122/

## ANUNCIO DE LICITACION

El «Boletín Oficial del Estado» núm. 203, de fecha 23 de agosto de 1968, publica anuncio relativo a la licitación para Concurso de adquisición de dos camiones-tanques con destino al servicio provincial contra incendios.

Lo que se reitera, para general conocimiento, puntualizando que el plazo de presentación de proposiciones terminará el día 16 de septiembre de 1968, a las trece horas, y que el acto de apertura de pliegos se efectuará el día 17 de septiembre de 1968, a las doce horas, en el salón de sesiones del Palacio provincial.

Zaragoza, 2 septiembre 1968.—El Presidente (firma ilegible).

REDUCCIO  
DE DOLA  
POR DESE

WASHI  
lares con  
supuesto  
puesta p  
americano  
Sin em  
son no l  
en Vietn  
gastos de  
El dire  
Charles  
siguiente  
Ademá  
préstamo  
de autopi  
el prográ  
gramas d  
El Con  
berá abo  
que falta

Dos mil m

Un Comité  
cano ha llegado  
de 2.000 millon  
El acuerdo i  
y supone una a  
dólares a divers  
Estados Unidos  
La autorizac  
pedido por la  
gunas enmienda  
imponer una s  
algunos países,

EL CO  
AL T  
SE CI  
API  
TAMPOC

WASHINGTON  
sar de las ainen  
de la mayoría  
Congreso de m  
sión hasta ene  
discutidos y a  
tos pendientes,  
tado de no pro  
y el nombramie

EXPLO  
GE  
UN D

WASHINGTON  
ce, en Ken  
facto coloca  
La Policía  
locada por  
deras y la  
cer partido,

Diri

OAKLAND  
dirigente de  
clarado culp  
El Jurado  
pronunciar  
volucionario  
Newlon f  
causar heric  
el 23 de oct



## REDUCCION DE TRES MIL MILLONES Y MEDIO DE DOLARES AL PRESUPUESTO NORMAL POR DESEO DE JOHNSON NO SE RECORTAN LOS GASTOS DE VIETNAM

WASHINGTON, 9. (Efe.)—A unos 3.000 millones y medio de dólares corresponde cortar a la Administración Johnson de sus presupuestos normales para contribuir a la reducción de gastos impuesta por el Congreso y lograr así nivelar la economía norteamericana.

Sin embargo, en esta rebaja presupuestaria el Presidente Johnson no ha querido que se toque nada de los gastos de la guerra en Vietnam y tan sólo se quitarán 1.000 millones de dólares para gastos de Defensa ajenos a los costos de Vietnam.

El director de la oficina presupuestaria de la Administración, Charles Zwick, ha distribuido los cortes presupuestarios de la siguiente manera:

Además del anterior, otros 1.000 millones menos para los préstamos del Gobierno, 200 millones menos para la construcción de autopistas que estaban proyectadas, 100 millones menos para el programa espacial, 1.000.200.000 dólares menos para otros programas de agencias y ministerios gubernamentales.

El Congreso, que ha ordenado el corte de 6.000 millones, deberá ahora aplicar en reducciones propias los otros 3.000 millones que faltan para esa cifra.

### Dos mil millones de dólares para ayuda exterior

Un Comité conjunto de las dos Cámaras del Congreso norteamericano ha llegado a un acuerdo para autorizar un presupuesto de cerca de 2.000 millones de dólares en ayuda exterior.

El acuerdo inicial deberá ser confirmado esta mañana por el Pleno y supone una ayuda económica, técnica y cultural de 1.975 millones de dólares a diversos países, dentro del programa de ayuda exterior de los Estados Unidos.

La autorización de la citada cantidad, 1.000 millones menos de lo pedido por la Administración Johnson, se ha visto demorada por algunas enmiendas de los Estados madereros del Norte, que pensaban imponer una sobretasa a las importaciones de madera por parte de algunos países, en especial Japón.

## EL CONGRESO AMERICANO SE OPONE AL TRATADO DE NO PROLIFERACION SE CREE QUE EL PROYECTO NO SERA APROBADO EN ESTA 90 SESION

### TAMPOCO APRUEBA EL NOMBRAMIENTO DEL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL SUPREMO

WASHINGTON, 9. (Efe.)—A pesar de las amenazas del dirigente de la mayoría demócrata en el Congreso de mantener éste en sesión hasta que se decida que sean discutidos y aprobados los asuntos pendientes, el Tratado de no proliferación nuclear y el nombramiento del Presidente

del Tribunal Supremo, no se cree que ambos proyectos salgan adelante en su 90 sesión.

El Presidente Johnson, que ha tomado personalmente las riendas de la lucha contra los opositores, se reúne esta tarde de nuevo con los dirigentes de ambas Cámaras para revisar la situación actual.

Mientras tanto, demoras de procedimiento, como falta de quorum y otras, son puestas continuamente por una coalición conservadora de ambos partidos que desean dejar ambas cuestiones para el próximo año.

En lo que respecta al Tratado de no proliferación, la razón es la reciente invasión soviética en Checoslovaquia.

En los medios políticos se piensa que la oposición a la ratificación de dicho Tratado se ampara más en razones de "venganza" que en una auténtica oposición a la necesidad del mismo.

Refiriéndose a esto, el matutino "The Washington Post" dice hoy en un editorial que el Tratado de no proliferación nuclear poco tiene que ver con las ideas de represalia y venganza por la reciente acción soviética, "ya que por su especial naturaleza el Tratado es un instrumento poco apropiado para registrar los cambios de temperatura en el estado de la entente ruso-americana".

Otra razón que seguramente retrasará la aprobación del Tratado y su discusión en el Comité de Relaciones Exteriores del Senado es la ausencia de su presidente, el senador demócrata William Fulbright, de Arkansas, que se encuentra haciendo campaña en su Estado para su reelección y no espera volver al Congreso hasta noviembre. Fulbright es partidario de sacar adelante el Tratado.

## Ha comenzado la carrera hacia la Casa Blanca

### EL PROGRAMA POLITICO DE DEMOCRATAS Y REPUBLICANOS TIENEN MUY POCAS DIFERENCIAS

### LOS ELECTORES TENDRAN QUE ELEGIR ENTRE EL «NUEVO NIXON» Y EL «VIEJO HUMPHREY»

NUEVA YORK, 9. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—La «gran campaña» electoral presidencial americana acaba de ser oficialmente inaugurada. Ahora empiezan, pues, las cosas «en serio». De aquí a dos meses el pueblo deberá decidir cuál de los candidatos reúne, a su juicio, las mejores cualidades para conducir el carro de su destino hacia un mejor futuro. Decisión tanto más importante, cuanto que ese carro está actualmente empujado en la ciénaga de una guerra interminable y aparentemente «ingranable» en Vietnam, de una creciente confrontación racial en los propios Estados Unidos, de un divorcio que amenaza con ser irreconciliable entre la nueva y la vieja generaciones americanas.

En estas circunstancias, la decisión que el electorado está llamado a tomar el 5 de noviembre sería evidentemente más fácil si, en lugar de tener que escoger entre hombres, pudiera dar su preferencia a programas políticos distintos, es decir, si en lugar de inclinarse en favor de personalidades, estuviera enfrentado con distintas alternativas.

### Programas muy parecidos

De por sí, el sistema de partidos americano excluye tradicionalmente esta posibilidad, al carecer de base ideológica. Pero las dos Convenciones —la republicana y la demócrata—, celebradas en el curso de agosto, han cerrado más que nunca la puerta a una real disyuntiva política. Las «plataformas» republicana y demócrata adoptadas en las respectivas Convenciones son prácticamente idénticas: ambas abogan en favor de la continuación del esfuerzo militar en Vietnam hasta alcanzar los objetivos fijados; es decir, el establecimiento de un Vietnam del Sur independiente, pro-occidental, y ambas aceptan las negociaciones actualmente en curso tan sólo en cuanto permitan lograr este objetivo. En el terreno doméstico, tanto los republicanos como los demócratas ponen idéntico énfasis en lo que se ha dado en llamar «la ley y el orden». De hecho, cualquiera sea el candidato, Nixon o Humphrey, al que el pueblo dé su preferencia en noviembre, la política nacional y exterior estadounidense no cambiará notablemente de curso.

### WALLACE CONTINUA EN LINEA DE PELIGRO

Tan sólo parece haberse introducido esta vez un auténtico «factor de selección» en el escenario político americano, en la medida en la que en el ala extrema derecha ha surgido un candidato —el ex gobernador de Alabama señor Wallace—, que hoy ofrece al pueblo una alternativa de extrema derecha, que teóricamente, por lo menos, encierra el imponderable de un cambio de política en el caso de que semejante candidatura sea premiada con los votos suficientes como para alcanzar la presidencia.

No existe alternativa de idéntica naturaleza en el ala izquierda. Si bien es cierto que una victoria de Wallace parece imposible, no menos verdad es, empero, que el inesperado apoyo popular ya logrado por este candidato ultraconservador es lo suficientemente amplio como para preocupar seriamente a sus rivales Nixon y Humphrey, amenazando con poner en peligro la victoria de uno u otro, al restarles eventualmente la mayoría necesaria para obtener su elección.

### ULTIMAS FLEXIONES

Particular interés cobra así el puro fenómeno personal: las simpatías o antipatías que Nixon y Humphrey produzcan en el elec-

torado, la cantidad de confianza o desconfianza que provoquen. Se asegura que la batalla está hoy planteada entre el «nuevo Nixon» y el «viejo Humphrey», indicando, por lo visto, estos calificativos que Richard Nixon habría desechado ahora antiguas posturas —por ejemplo, su inflexible anticomunismo pasado—, que hoy tan sólo constituirían grave hipoteca, mientras que Humphrey, en cambio, sabrá desvincularse de determinadas actitudes que tuvo que adoptar a la sombra de Lyndon Johnson, volviendo a ser el hombre que le dio fama de liberal hace veinte años.

Las próximas semanas revelarán si existe, efectivamente, un «nuevo Nixon» y un «viejo Humphrey» o si el electorado se encontrará en noviembre con el «nuevo Humphrey» y el «viejo Nixon». En cierta medida, la pregunta es puramente académica, ya que, de hecho, el pueblo no tendrá más remedio que escoger entre dos candidatos, ya comprometidos a aplicar prácticamente, una misma política.

**RAMAGA**

Clavel, núm. 2. - Paseo

Castellana, núm. 82

### AGRADECE

a sus clientes, amigos y colaboradores, el interés que nos han mostrado por las consecuencias derivadas del incendio sufrido en su fábrica sita en Alonso Castrillo, 19, el pasado día 30 de agosto.

Asimismo se complace en comunicar que, afortunadamente, no hubo desgracias entre el personal y que el deterioro sufrido en la maquinaria no impide la continuidad normal en el proceso de fabricación de sus tapicerías.

## EXPLOSION EN EL CUARTEL GENERAL DE WALLACE

### UN DIRIGENTE NEGRO, ACUSADO DE ASESINAR A UN POLICIA

WASHINGTON, 9. (Efe.)—El cuartel general de George Wallace, en Kentucky, explotó hoy como consecuencia de un artefacto colocado en su interior.

La Policía de Ohio River City asegura que la bomba fue colocada por dos negros. La explosión ha destruido muebles, banderas y la literatura electoral del candidato racista por el tercer partido, George Wallace.

### Dirigente de los «Pantera Negras» acusado de homicidio

OAKLAND (California, Estados Unidos), 9. (Efe-Reuter.)—El dirigente del grupo «Pantera Negra», Huey Newton, ha sido declarado culpable del asesinato de un policía de Oakland.

El Jurado, dirigido por un negro, tardó cuatro días antes de pronunciar su veredicto contra Newton, que fundó el grupo revolucionario «Pantera Negra» hace dos años.

Newton fue acusado de asesinar al policía John Frey y de causar heridas a un inspector en un tiroteo nocturno ocurrido el 28 de octubre.



# POMPIDOU QUEDA EN RESERVA PARA OCUPAR FUTUROS MANDATOS

\* \* PAG. 1

«La primera concierne a nuestro régimen. El hecho es que, pese a los seísmos, ha aguantado, mientras que el de antaño, que se perdía en crisis ministeriales, habría, sin duda alguna, terminado por ceder el sitio a la dictadura que todos sabemos. Para nuestro pueblo, que su propia naturaleza y también las dificultades de los tiempos presentes exponen a tantas aventuras, nuestras instituciones actuales facilitan el antidoto a su propia fragilidad.»

## Reforma de los engranajes sociales

La segunda conclusión, según el general De Gaulle, se refiere a la política. «Debemos reformar, ya que en los engranajes de la sociedad mecánico-moderna el hombre siente la necesidad de manifestarse como tal y consecuentemente de participar no sólo mediante su sufragio a la marcha de la República, sino, también, al interesarle y ser consultado en la actividad particular que ejerce. Ello es cierto en el terreno universitario, donde el medio ambiente requiere la idea y la discusión. Ello es cierto en la economía, cuyo funcionamiento lleva consigo reglas cada vez más rigurosas, lo que hace que exista un derecho a los beneficios, un derecho directo al beneficio de los que son pagados, mientras que los trabajadores a medida que la era industrial mejora su vida y sus capacidades, tienen cada vez más cualidad para ser informados y para debatir. Debemos organizar la participación donde aún no exista, desarrollar la donde existe, pero con una condición: que mantengamos el orden en todas partes. Lo que significa que todas las amenazas o violencias deben ser reprimidas. El estado no puede tolerar que otra autoridad ajena a la suya se ejerza

## Gaullismo

«Esta empresa —continúa el general De Gaulle—, si desde 1940 se la llama gaullismo no es sino la expresión contemporánea de la fuerza de nuestro país, una vez más reanimado, una fuerza hacia un grado de proyección, de potencia y de influencia, que responde a su vocación humana en medio de la humanidad.»

En relación con el cambio de Gobierno y concretamente de primer ministro el Presidente de la República recordó que Georges Pompidou había sido durante seis años y medio primer ministro, marca sin precedentes. Pompidou demostró durante la crisis de mayo-junio «una solidez ejemplar y saludable y contribuyó también al éxito nacional de las elecciones. Era lógico que no llegase al agotamiento y por ello fue situado en reservas de la República. Eso deseaba y eso decidí, a la vez que le invitaba a prepararse a cualquier mandato que un día podría confiarle la nación».

El general De Gaulle trató seguidamente de los proyectos de reforma del Senado. En síntesis se trata de la fusión del Senado (Cámara Alta) y del Consejo Económico y Social, constituyendo ambos una Asamblea, elemento esencial de los proyectos de participación. Esta reforma, que se impone debido a la primacía en nuestros tiempos de los problemas económicos y sociales, se llevará a cabo mediante referéndum. El nuevo Senado sería «consultado obligatoriamente sobre todos los proyectos económicos y sociales antes de ser sometidos a la Asamblea Nacional. Los mismos imperativos económicos y sociales inducen a la creación de Asambleas análogas en las regiones. La región es hoy en el terreno económico y social elemento esencial, por su carácter étnico y geográfico, su dimensión, sus fuentes de riqueza que le permitan tener una vida propia».

Los Consejos regionales reunirían representantes de las colectividades locales y representantes de las actividades económicas, sociales y universitarias de la región. Serían llamados a ser consultados sobre todos los proyectos de equipo de desarrollo que interesan a la región. Dispondrían de responsabilidades financieras.

## Participación de los trabajadores

Trató seguidamente el general De Gaulle de la participación en una empresa, que debe revestir tres formas distintas: «Para los que trabajan debe implicar el interés directo, material, los resultados obtenidos; debe implicar

sobre lo que le pertenece. En particular la detención, la utilización, la ocupación de comunicaciones, transmisiones, servicios y locales públicos deben ser prohibidos e impedidos.»

El general De Gaulle precisa su tercera conclusión: «Hemos podido comprobar, una vez más, que en estos tiempos, llenos de incertidumbres y consecuentemente de peligros y que exigen del Estado directrices firmes y continuas, instituciones constantes y una política activa, ningún sistema de pensamiento, de voluntad de acción, puede inspirar a Francia qué necesita para que sea realmente Francia, si no, discúlpenme el decirlo, el que los acontecimientos suscitaron en junio de 1940. Este sistema es, efectivamente, el único que permite a la nación vencer la tempestad cuando se desencadena, el único que está directamente ligado a su pasado y ambicioso de su futuro para mantener su unidad y revestir su legitimidad. El único que, partiendo de estructuras de hábitos de equipamiento más o menos rebasados, es capaz, sin menospreciar las libertades de transformarla en una potencia próspera y moderna. El único que es apto para asegurar su independencia, mantener su puesto en el universo y responder de su seguridad. Ya hemos visto, desgraciadamente, las desdichas a que nos conducen el régimen de partido. Si lo dejásemos volver, nos colocaría en una lamentable servidumbre o, llegado el caso, en una dictadura.

El Presidente de la República no quiso extenderse ampliamente sobre las modalidades de la reforma universitaria, porque «el ministro de Educación Nacional, tan calificado en todos los aspectos, está terminando de puntualizar el proyecto que será sometido al Gobierno y más tarde al Parlamento. Diré hoy que esta reforma, que debe ser profunda, acordará o se esforzará por acordar muchas cosas a la vez».

## UNIVERSIDAD

«En cuanto a la Universidad, su funcionamiento, su vida, sus deberes, es indispensable que la libertad reine y que la discusión, la concertación existan en su seno. Es normal que sean discutidos temas de orden político, pero deben seguir siguiendo la regla. Lo que quiere decir que los organismos responsables deben fijar y hacer observar esta regla. Quiere decir que toda amenaza, prohibición, ocupación por parte de quien sea

de los locales son incompatibles con la naturaleza misma de los establecimientos, con su marcha, y son, pues, intolerables.»

El Presidente de la República francesa trató seguidamente de los problemas de política internacional. En relación con Biafra, el general De Gaulle criticó el concepto de federación que sustituye en ciertos sitios al concepto de colonización. «El colocar conjuntamente sin previa consulta a pueblos diferentes, a veces muy diferentes, y que por consiguiente no están de acuerdo, no es muy práctico, ni bueno. Lo vemos en Canadá, en Rhodesia, en Malasia, en Chipre o en Nigeria. No ha llevado a cabo el acto decisivo del reconocimiento de la política biafresa porque piensa que la gestión de África es ante todo asunto de los africanos. Varios Estados africanos del Este y del Oeste han reconocido a Biafra, otras la reconocerán quizá. Francia no ha tomado la decisión, pero no excluye el tomarla en el futuro.

## CHECOSLOVAQUIA

Los acontecimientos de que Checoslovaquia ha sido teatro y víctima nos parecen condenables, particularmente porque son absurdos, habida cuenta de las perspectivas de «detente» ofrecidas.

Considerábamos como un signo favorable para Europa entera el hecho de que Checoslovaquia, que en 1948, apenas salida de la tiranía nazi, fue incorporada al bloque soviético, mediante un golpe de fuerza comunista, mostrara su intención de alcanzar en cierta medida la posesión de sí misma, abriéndose algo hacia Occidente. Inversamente, el retorno a la obediencia, a la sumisión que ha sido exigida y obtenida de los dirigen-

tes de Praga, gracias a una intervención armada y bajo el encubrimiento de lo que los intereses llaman la solidaridad socialista y que no es signo de expresión de la hegemonía soviética, demuestra ante nuestros ojos el mantenimiento del bloque del Este, y a la vez el del bloque del Oeste, cuando estos sistemas de bloques son contrarios a lo que se debe a Europa.

Pero a la vez, lo que ha ocurrido en Checoslovaquia, me refiero a la aspiración evidente de su pueblo hacia un principio de liberación, su cohesión nacional vis a vis del ocupante y su repulsión a aceptar el retorno al avasallamiento todo, así como la reprobación unánime de todos los pueblos del Oeste europeo en cuanto a la perspectiva de ver reanudarse la guerra fría, nos demuestra que nuestra política, aun cuando contrariada momentáneamente, es conforme a las profundas realidades europeas, y consecuentemente, que es buena, teniendo en cuenta la marcha de las cosas y, a menos que un día se vuelva a poner en entredicho mediante un conflicto mundial nuevo, todos los aspectos de todos los problemas, la evolución seguirá ineludiblemente su curso.

Efectivamente, es demasiado tarde para que la dominación extranjera obtenga la adhesión de las naciones, aunque ocupe su territorio, y en cuanto a convertir las es demasiado tarde para que ninguna ideología y particularmente el comunismo, prevalezca sobre el sentimiento nacional. Y si se considera la aspiración general hacia el progreso y hacia el apaciguamiento, es demasiado tarde para que se pueda conservar siempre a Europa cortada en dos. He ahí porque Francia, a la vez que se dota de los medios de seguir siendo lo que es y de sobrevivir, pase lo que pase, continuará trabajando en todas partes y, sobre todo en nuestro continente, por la independencia de los pueblos y por la libertad de los hombres, a la vez que por la «detente», la «entente» y la cooperación, es decir, por la paz».

# SEGUNDA BOMBA H FRANCESA EN EL PACIFICO

PAPEETE (Tahití, Polinesia Francesa), 9. (Efe-Reuter.) — La segunda bomba nuclear experimentada el domingo por los franceses en su polígono oceánico de pruebas atómicas de Oceanía desplegó una potencia relativamente reducida, de apenas una megatonelada, según declararon hoy altos funcionarios en Papeete (Tahití). No obstante, el ingenio era unas 50 veces más potente que la bomba atómica que se lanzó sobre la ciudad japonesa de Hiroshima, hace veintitrés años (en las postrimerías de la segunda guerra mundial), la cual desarrolló una potencia explosiva equivalente al trilita (TNT).

El gobernador de la Polinesia Francesa, Sicurani, declaró el lunes, en Papeete, que la explosión no ha sido tan poderosa como la desarrollada en la prueba inmediatamente anterior del sábado 24 de agosto, realizada también en el Pacífico Sur.

A este respecto agregó el gobernador textualmente:

«Nuestros técnicos están pretendiendo, naturalmente, una «miniaturización» del ingenio.»

M. Sicurani formuló esta declaración en el curso de una conferencia de Prensa en la capital tahitiana.

Una bomba de dos megatonas tiene, aproximadamente, el tamaño de un pequeño automóvil de carreras.

## Por delante de China

La bomba, suspendida de un globo a una altura de 550 metros sobre el atolón de Mururoa, a 1.287 kilómetros al sureste de Papeete (Tahití), fue hecha estallar a las 9 de la mañana (hora local) del domingo.

Funcionarios gubernamentales franceses manifestaron que después de la explosión del 24 de agosto, el problema más impor-

tante fue el de conseguir reducir el peso de la bomba H francesa para poderla utilizar como una cabeza de guerra de «misiles». El peso de la del 24 de agosto ha permanecido y permanece como secreto militar.

Los científicos franceses han manifestado que Francia, a pesar de llevar catorce años de retraso con respecto a China, se ponía por delante de ella.

## No más este año

La segunda explosión de una bomba de hidrógeno francesa constituyó tal éxito que los científicos opinan que no serán precisas nuevas explosiones de este tipo. Ha declarado el gobernador de la Polinesia Francesa, Jean Sicurani. «Se había decidido que si la segunda explosión era un éxito —añadió Sicurani— no se llevarían a cabo más explosiones durante este año.



# Oliveira Salazar se recupera satisfactoriamente

EL DOMINGO PERMANECIO SENTADO DURANTE QUINCE MINUTOS EN EL HOSPITAL SE RECIBEN CONTINUAS LLAMADAS TELEFONICAS INTERESANDOSE POR SU ESTADO

LISBOA, 9. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—A las diez de la mañana, un hombre vestido de blanco, que no era médico ni enfermero, entraba hoy en la habitación del sexto piso del Hospital de la Cruz Roja, donde el Presidente del Consejo acababa de despertarse, tras una noche de descanso absoluto. Su misión era bien vulgar: afeitarse al enfermo. Pero no lo iban a ser luego sus palabras, a la salida, por cuanto inevitablemente implicaban de información de primera mano.

«El doctor Salazar—diría a los periodistas—me saludó cordialmente y habló unas palabras con su ama de llaves».

Uno de los miembros del equipo médico que acompaña en todo momento la evolución del estado posoperatorio del enfermo confirmaría poco después tan optimista impresión, añadiendo que a mediodía

iba a serle servido un almuerzo a base de té con tostadas y un huevo cocido «traído especialmente de su casa».

Parece confirmarse, en efecto, que ya en la noche del domingo el Presidente del Consejo estuvo sentado durante quince minutos en su sillón habitual, traído desde el palacio de San Benito, y cambió impresiones con el Presidente de la República, almirante Américo Thomaz, que lo encontró «lúcido y perfectamente consciente».

Ocupa el doctor Salazar la «suite» número 48 del Hospital, que tiene aneja una sala de visitas y un cuarto de baño. Al lado, en otro cuarto, se encuentra instalado el gabinete de trabajo del equipo médico, y en el mismo piso están internados otros once enfermos, uno de los cuales es una señora española.

## Evolución satisfactoria

Con un aire sonriente, que alejaba toda posible idea de preocupación o inquietud, el profesor Bissaya Barreto, amigo del presidente desde los bancos de la escuela y única persona ajena al equipo operador que asistió a la intervención, dijo también esta tarde a los periodistas que las previsiones sobre la evolución de la dolencia eran «plenamente satisfactorias».

A la entrada del hall del hospital se encuentra una mesa, que literalmente desaparece debajo de un inmenso montón de telegramas que los repartidores van colocando ininterrumpidamente. Proceden de todo el país y de todas las partes del mundo, sobre todo de aquellos lugares donde existen importantes colonias portuguesas.

La recepcionista, por su parte, continúa atendiendo las incesantes llamadas telefónicas, que proceden, en su mayor parte, de gentes anónimas: «Una madre portuguesa que tiene a su hijo combatiendo en Ultramar», «Una madre de ocho hijos», «La viuda de un héroe portugués». Su respuesta, leída textualmente en una breve nota, es siempre la misma: «El señor presidente descansa en estos momentos y se encuentra sin fiebre. La mejoría es sensible».

El cardenal patriarca de Lisboa, doctor Gonçalves Cejeira, antiguo confesor del presidente del Consejo en la Universidad de Coimbra, donde más tarde coincidirían ambos en el ejercicio del magisterio, ha venido también interesándose desde el primer momento por la evolución de su es-

tado, y entre las personalidades que esta mañana acudieron al hospital figura el conde de Barcelona, que tuvo noticia de la intervención cuando se encontraba a bordo del yate «Giralda», de regreso

de un crucero por el Mediterráneo. A su llegada cambió impresiones con varios ministros del Gobierno que se encontraban presentes en aquel momento, y firmó en el libro de visitas.

## LA OPERACION HORA A HORA

LISBOA, 9. (Pyresa.)—Mientras el país sigue con enorme emoción la evolución del estado de salud del doctor Salazar—plenamente satisfactoria cuando han pasado ya cuarenta y ocho horas de la delicada intervención—, van ya conociéndose detalles concretos en torno al hecho que cogió de sorpresa Portugal entero, hasta el punto de poder ya ofrecerse una imagen lo más objetiva posible de lo que han sido estas últimas y dramáticas horas.

Viernes 6, 21,00 horas.—El doctor Salazar, procedente de su residencia veraniega de Estoril, llega en su automóvil al hospital de los capuchinos. La decisión de un examen urgente como consecuencia de los dolores producidos por una reciente caída, que también ha dado lugar a ciertos fallos de visión, ha sido tomada por su médico de cabecera, el profesor Eduardo Coelho.

22,00 horas.—El mismo automóvil, seguido de otros coches oficiales, sale para el hospital de San José, donde nuevamente el doctor Vasconcelos, director de los Servicios de Traumatizaciones de Cráneos del hospital de los capuchinos, examina al presidente del Consejo. Analistas y radiólogos colaboran en la determinación del diagnóstico exacto.

23,15 horas.—Cuando todavía falta una hora para dar comienzo a la operación llega al hospital de la Cruz Roja el almirante Américo Thomaz. El enfermo, que ha sido trasladado al nuevo centro hospitalario en una ambulancia, es sometido a los últimos exámenes de rutina.

3,30 horas, sábado 7.—El doctor Salazar penetra en la sala de operaciones. El cirujano doctor Vasconcelos va a ser ayudado por los doctores Alvaro de Ataíde y Lucas dos Santos, también con la colaboración de los doctores María Cristina da Camara Castro, Ana Maria Monteiro y Joao de Castro.

## INTERVENCION

4,00 horas.—Comienza la intervención quirúrgica, que es la primera sufrida por el presidente del Consejo de ministros en los últimos cuarenta y dos años. Va a durar cerca de dos horas, y constará de una trepanación para remoción del coágulo sanguíneo (hematoma). Se encuentran presentes en el quirófano los doctores Coelho y Almeida Lima y el profesor Bissaya Barreto, viejo amigo del doctor Salazar desde los tiempos de la Universidad, que le visita con carácter periódico.

6,00 horas.—Finaliza la operación, que uno de los miembros del equipo describirá como «más fácil de lo que se pensaba». El operado es conducido a una habitación situada en un ángulo del sexto piso.

6,30 horas.—El almirante Américo Thomaz abandona el edificio del hospital.

8,00.—Marchan también los ministros de Estado y de Defensa Nacional y el subsecretario de la Presidencia. El resto de los ministros y personalidades habían ya dejado el hospital después del Presidente de la República.

12,00 horas.—El operado despierta de la anestesia y manifiesta que no siente dolor alguno.

21,00 horas.—Es divulgado el segundo boletín médico, que confirma definitivamente la favorable evolución posoperatoria. A esta hora vuelve de nuevo al hospital el Presidente Américo Thomaz. Permanece allí hasta medianoche. Dos enfermeros trasladan a la habitación del doctor Salazar el viejo sillón «maple» traído desde su residencia de San Benito, sobre el que acostumbra a trabajar desde hace muchos años. Una atmósfera de optimismo empieza a respirarse.

## CHILE

## DEFICIENCIAS MENTALES EN UN 4 POR 100 DE LA POBLACION ACTIVA

SANTIAGO DE CHILE, 9. (Efe.) Un 4 por 100 de la población activa de Chile presenta deficiencias mentales, así lo establece un estudio del Instituto de Psicología de la Universidad de Chile.

No obstante, se indicó que estos seres anormales constituyen una fuente de recursos humanos, que perfectamente pueden ser utilizados en el proceso productivo.

## V. I. P. (PERSONAJES)

**MICHAEL STEWART:** Michael Stewart, secretario del Foreign Office, fue recibido ayer en su despacho por el ministro rumano de Asuntos Exteriores, Cornelio Manescu.

Con anterioridad, Stewart depositó una corona en el monumento dedicado «a los héroes de la lucha por la libertad del pueblo y la patria del socialismo».

Stewart se entrevistó también con el Jefe de Estado y del partido rumano, Nicolas Ceausescu, que lo acogió en la sede del Consejo de Estado.

Ceausescu y su huésped británico conversaron por espacio de media hora en presencia del ministro rumano de Asuntos Exteriores, Manescu.

Stewart se entrevistará hoy con el primer ministro rumano, Gheorghe Maurer, y el miércoles celebrará una conferencia de Prensa antes de su partida.

**SPIRO AGNEW:** El gobernador Spiro Agnew, candidato republicano a la vicepresidencia, calificó el domingo a la mayor parte de «hippies» y «yippies» del movimiento contra la guerra del Vietnam como anarquistas que hacen lo posible «para desacreditar la dignidad de los Estados Unidos».

Uno de los informadores del programa de televisión preguntó al gobernador de Maryland si existían pruebas de las relaciones entre los manifestantes en Chicago durante la convención del partido demócrata y una potencia extranjera.

«Creo que la investigación que dirige Delay demuestra que los sucesos estaban claramente dirigidos», dijo el gobernador Agnew. «Sí, diría que ha existido una conspiración».

## EUGENE BLACK

Eugene R. Black, consejero especial del Presidente Johnson para el desarrollo económico y social de Asia, llegó ayer a Manila para conferenciar con altos funcionarios del Banco de Fomento Asiático (BDA). Permanecerá dos días saliendo después para Cambodia, Japón, Tailandia, Laos y Vietnam del Sur.

Preguntado sobre la posibilidad de que termine el conflicto vietnamita, Black afirmó que los Estados Unidos se sienten optimistas en sus conversaciones de París, pero que desconoce cuándo se alcanzará la paz.

Se sabe que el Presidente del BDA espera discutir con Black la propuesta contribución americana de 200 millones de dólares al fondo especial del Banco.

Informes anteriores afirmaban que, durante esta gira, Black hablará con los líderes de los países que visite sobre la política de reconstrucción de Vietnam y sus repercusiones en Asia.

## PIERRE HARMEL

Ayer iniciaron conversaciones en Bonn el ministro de Asuntos Exteriores de Alemania Federal, Willy Brandt, y su colega belga, Pierre Harmel.

Entre los temas a tratar entre los dos ministros se señalan los esfuerzos de ambos países en pro de una política de integración europea, el estudio de la situación en Europa tras los acontecimientos de Checoslovaquia, así como el fortalecimiento de la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

Se considera probable, en círculos informativos de Bonn, que Willy Brandt informará a su colega belga sobre las con-

versaciones mantenidas por él en París el pasado fin de semana, especialmente en lo que afecta al ingreso de Gran Bretaña en el Mercado Común. En Bonn se recuerda que el ministro belga de Asuntos Exteriores, Pierre Harmel, es uno de los impulsores de un rápido ingreso inglés en la Comunidad Económica Europea.

## HUBERT HUMPHREY

El candidato demócrata Humphrey ha inaugurado su campaña presidencial calificando a Nixon, su oponente republicano, de reaccionario.

«Mi oponente republicano no es un racista, es un hombre justo—dijo Humphrey—pero él y el partido republicano han elegido este año unir sus fuerzas con los elementos más reaccionarios de la sociedad americana».

El vicepresidente inició ayer su recorrido presidencial por los Estados industriales del país, comenzando por Pennsylvania.

## WITTEVEEN

El ministro holandés de Finanzas, Witteveen, ofreció ayer un almuerzo a su colegas de los otros cinco países del Mercado Común en la Haya.

Los ministros de Finanzas de los «seis» empezaron ayer su reunión trimestral, que se prolongará hoy en Rotterdam (Holanda). En el orden del día se encuentra la actitud de los «seis» ante los derechos de tirada propuestos en el Fondo Monetario Internacional, el problema del oro sudafricano, el reembolso pro Gran Bretaña de los préstamos concedidos por los «seis» y la política monetaria común.

## RICHARD NIXON

Richard Nixon dijo el domingo que tenía grandes dudas sobre si se debería seguir adelante con el tratado de no proliferación de armas nucleares.

Cito la intervención militar rusa en Checoslovaquia como una de las principales razones para pensar de este modo, y afirmó que los Estados Unidos volverían a examinar su política de acercamiento a la Unión Soviética.

varios años de negociaciones en Ginebra. El tratado todavía no ha sido ratificado por los Estados Unidos.

Nixon habló con los periodistas en Pittsburgh, Pensilvania, en la última etapa de su campaña electoral.

Afirmó que el martes discutiría el asunto con el gobernador de Nueva York, Nelson Rockefeller, quien también mantiene algunas objeciones a las cláusulas del tratado, que fue elaborado después de



# ORDEN DEL GOBIERNO: NO RESISTIR

Por J. L. GOMEZ TELLO

Brno (Brunn) constituye un importante nudo de comunicaciones y una base industrial de primer orden, con las minas de carbón de Rosice y Oslavany, los altos hornos y las fábricas de máquinas, de armas y de aparatos eléctricos. ¿Quién se acuerda de que en su fortaleza estuvo preso Silvio Pellico, que tanto ha hecho llorar a generaciones enteras con el relato de sus prisiones, el paraíso terrenal comparadas con lo que cuenta el actual secretario del partido comunista eslovaco, Husak, sometido al régimen carcelario del también comunista Novotny, en una época en que el actual presidente de la República checa, Svoboda, dos veces héroe de la Unión Soviética, encaralaba o hacía ejecutar a millares de oficiales del Ejército de su país porque no querían ser comunistas? En las primeras horas de la invasión, los tanques soviéticos penetraron rápidamente en la ciudad, hasta la plaza Namesty Svobody, sin que los soldados checos se movieran de los cuarteles: habían recibido del Gobierno la orden de no oponer resistencia. Cincuenta tanques soviéticos en batería rodearon la Academia Militar y la aislaron de la ciudad. Un grupo de cadetes decidió desobedecer la orden y enfrentarse a los rusos. Tres oficiales checos murieron en la lucha desesperada contra la aplastante superioridad de las fuerzas enemigas.

En Bratislava, doscientos tanques entraron disparando ráfagas de intimidación contra las fachadas de las casas, derribando muros, aplastando vehículos. Cayó acorralado a balazos un muchacho de diecisiete años, que había lanzado una piedra contra un blindado ruso. Frente al hotel Carlton murió un estudiante de dieciocho años. La población inició una resistencia desesperada. Los enormes tanques de sesenta toneladas, inmóviles en las encrucijadas de las calles apuntaban a la muchedumbre que les contemplaba desde las aceras, también muda, agitando como únicas armas periódicos en los que podía leerse la palabra «invasores». Súbitamente, los tanques empezaron a disparar, primero por encima de las cabezas de la multitud, después contra la gente que huía o construía barricadas con automóviles derribados, con carros, con trozos del empedrado. El sol titubeaba en la mañana gris. Habían quedado abandonados los alegres quioscos de flores de la ciudad, junto a los que vigilaban soldados soviéticos, de cráneo completamente rapado. Los tranvías amarillos dejaron de circular por la Cervena Armada, cuyo siniestro nombre, calle del Ejército Rojo, había sido cubierto con pintura y remplazado por el de calle Dubcek. En la puerta Miguel, en la Slovenska Novodine Povstanie, se les gritaba a los soldados de capote verdusco y rostro mongólico, con el fusil ametrallador a la espalda: «Rusi domov». No sólo fueron gritos. Horas después de la ocupación, un camión que salía de la ciudad con cemento, fue ametrallado por los soviéticos: sus tres ocupantes resultaron muertos. En la Banska-Bystrica, un soldado soviético arrancó la bandera nacional de la solapa a un viejo de setenta y seis años. El anciano escupió con desprecio al suelo a los pies del mogol y fue muerto a tiros y arrastrado a un «jeep». Los rusos izaron una bandera roja en el teatro. Fue arrancada y quemada por una muchedumbre de jóvenes. Dos tanques arrieron el primer día, y dos jóvenes muertos ametrallados cuando enarbolaban una pancarta en la que podía leerse: «asesinos.»

Como otras ciudades, Bratislava había sido ocupada por tropas desembarcadas de aviones, a las que siguieron unidades de infantería que se apoderaron de todos los puentes sobre el Danubio.

Se conocen los nombres de los primeros

muertos en la ciudad. La estudiante Danka Kosanova, de dieciocho años, asesinada cuando salía de la Universidad. El capitán Jan Halik, de cuarenta años, muerto de un tiro en la nuca: «Ha caído cuando protegía a una muchacha», se escribió con tiza blanca junto a su fotografía, en el lugar en que fue muerto. Y Josef Szabo, estudiante de Arquitectura, de veintidós años, muerto a tiros por un oficial soviético cuando estaba fotografiando a un tanque.

En Sticovice, en la Moravia Central, se amasaban los T-34 y los T-17, y desde esta barrera de colinas hasta Praga, centenares de vehículos blindados avanzaban sin cesar sobre la capital. Comenzaba a sonar en toda Checoslovaquia el grito que se convertiría en consigna general: «Demoi Idi-te». «Volved a vuestra casa.»

En Ramzen, junto a la frontera austriaca de Drasenhofen, se vio aparecer el primer destacamento de seis tanques. En las torres de vigilancia sobre los bosques de Augern se percibieron las primeras parejas de soldados rusos, mientras resonaba en el horizonte el sordo estrépito de las columnas de camiones en marcha. Lo mismo sucedió en Rohrbach, frente a Freiestadt: los tanques se apostaron a cincuenta metros de los puestos fronterizos, como fieras agazapadas. Sin cesar, Checoslovaquia estaba siendo apresada en una red de acero y fuego.

## EL ENEMIGO ESTABA DENTRO

Las primeras noticias sobre la situación después de la entrada de las tropas soviéticas la dio Radio Gottwaldow, la antigua ciudad de Zlin, a 300 kilómetros de Praga, en la Bohemia del Sur, la ciudad de los zapatos y de las películas de marionetas, cuyo principal hotel lleva el nombre de Moskova, siniestramente burlesco en aquella mañana. La emisora había escapado a la rápida acción con que los soviéticos se habían apoderado de las restantes emisoras del país. Las primeras noticias eran dramáticas. Estaban ocupados los principales edificios oficiales de Praga, el Ministerio de Defensa, Radio Praga, el periódico «Rude Pravo», cuyos redactores habían sido detenidos. El Comité Central del partido comunista checo permanecía reunido desde el alba en su sede, rodeado de tropas soviéticas. Ocupada la agencia TCK. El presidente Svoboda se encontraba en el palacio Hradzani, rodeado por cincuenta tanques rusos. Los miembros del Parlamento que habían conseguido llegar hasta el edificio deliberaban en sesión permanente. Y seis dirigentes comunistas checoslovacos negociaban con el embajador soviético.

Este es un punto capital en la caótica situación, porque reveló que el embajador actuaba como un verdadero gobernador ruso en Checoslovaquia, igual que había sucedido en 1948 cuando fue asesinado Masaryk y obligado a capitular Benes. El barrio en que está instalada la Embajada había sido transformado en un verdadero campo atrincherado, como un erizo en medio de la ciudad que comenzaba a agitarse. El enemigo estaba dentro y contaba, además, con colaboradores. Esta era una de las razones que habían intervenido en la decisión de Brezhnev.

¿Quiénes eran estos dirigentes, que casi inmediatamente recibieron el nombre de «colaboradores»? Se conocen en sus nombres: Drahomir Kolder, Josef Lenart, antiguo jefe del Gobierno, que más tarde, en las llamadas negociaciones de Moscú con Svoboda, fueron propuestos como primeros ministros por los soviéticos. A las once de la mañana del día 21, cuando los rusos se habían asegurado ya el control de los cen-

tros vitales de Praga, una emisora clandestina amplió la información, diciendo que en la embajada soviética estaban reunidos algunos miembros del Comité Central del partido comunista, que se proponían formar un nuevo Gobierno. Advirtió que en breve daría más noticias sobre esta traición. Nos la dio. Hoy se sabe que eran los mismos siete miembros del Comité Central que anteriormente se habían reunido con oficiales soviéticos en una conferencia privada en el Hotel Praha, para tratar de la colaboración. Además de los dos citados eran Frantisek Barbirec, Oldrich Svestka, redactor-jefe de «Rude Pravo», Vasil Bilak, jefe del partido comunista eslovaco, Vladimir Jakes, Karel Mester y Alois Indra. Tiene importancia la precisión de sus nombres porque gracias a ello puede medirse hoy, en las listas del nuevo Comité Central, del nuevo Presidium y de los cambios en el Gobierno la proporción entre colaboradores y reformistas, y seguir el maquiavélico juego de Moscú que jugó con todas las cartas, con los comunistas reformistas en Moscú, con los comunistas colaboradores u ortodoxos en Praga, con los checos y con los eslovacos... En el fondo, todos ellos comunistas en primer lugar y dispuestos a someterse en última instancia.

En sucesivas emisiones, Radio Praga redujo la acusación de colaboración con los soviéticos a Indra, Kolder y Bilak. De ellos, el más incondicional es el último, de origen ucraniano. Había colaborado con Dubcek para derribar a Novotny, y eso le valió el puesto de secretario del partido comunista eslovaco. Pero en los últimos tiempos cambió de posición. En los días anteriores a la conferencia de Bratislava los reformistas comenzaron a criticarle porque había designado como adjunto del ministro del Interior a Salgovic, un antiguo adjunto de la Comisión de Control del partido tristemente célebre por su siniestra participación en el terror de los años 50. Otro de los hombres que colaboraron intensamente con los soviéticos en los días inmediatamente anteriores a la invasión fue el director de la agencia oficial de Prensa, que en la noche del 20 al 21 sembró la confusión con sus noticias confusas o desinformantes. Si el último ha perdido su puesto al regreso de Dubcek de la conferencia de Moscú, Bilak, aunque haya dejado de ser secretario del partido eslovaco, figura en la más alta instancia del partido. Todos los demás colaboradores afirman ahora que no intervinieron para nada en la invasión. Admiten, sin embargo, que celebraron conversaciones con los ocupantes para «normalizar» la situación. Redactaron un manifiesto —leído por una emisora de radio al servicio de los soviéticos, en que se pedía a la población «pleno apoyo a las tropas de los países hermanos».

Esta confusión deliberada favoreció, en definitiva, a los soviéticos, que no encontraron frente a sus tanques más que la resistencia desorganizada y sin jefes del pueblo. Si las emisoras clandestinas daban por un lado órdenes de oponerse de una manera o de otra a los soviéticos —una de ellas pedía que se envenenara el agua y los alimentos— por otros conductos les llegaban recomendaciones de paciencia y de mantenerse pasivos, sin hacer nada que pudiera parecer una provocación.

Los dirigentes representaban al partido comunista, pero no al pueblo checo. En abril de este año, la doctora Zapletalova, directora del Instituto de Información Pública de Praga, le entregó a Dubcek un informe secreto, según el cual, un sondeo efectuado por aquel organismo revelaba que en caso de elecciones generales secretas en las que un candidato no comunista hubiera podido presentarse en cada circuns-

cripción frente a otro comunista, el conjunto de los comunistas sólo habría obtenido entre el 5 y el 11 por 100.

Es absurdo y ridículo que el partido comunista monopolice ahora el honor de una resistencia nacional ante los invasores, a la que se opuso tanto Dubcek como Svoboda, tanto Smrokovsky como Bilak. Pero más grotesco aún resulta que en el mundo occidental se colabore en la fabricación de esta leyenda, gracias a la cual se reparten los papeles de una comedia: «comunistas buenos» y «comunistas malos». En beneficio del comunismo, naturalmente.

## UNA ESCENA EN EL COMITE CENTRAL CHECO

En el edificio de cuatro pisos de la KJH-menska, al otro lado del río Moldava, los dirigentes comunistas checos se encontraban reunidos desde el anoche del martes 20. El cielo, pálido, era ligero sobre la ciudad.

El objeto oficial de la reunión estaba constituido por los preparativos para el XIV Congreso del Partido, que tendría lugar el 9 de septiembre, y en el que se preveía un arreglo de cuentas entre «reformistas» y «ortodoxos». Dubcek trataba de eliminar a éstos de los altos organismos del partido y del Gobierno en que se hacían fuertes, contando con el apoyo de la Unión Soviética y del embajador ruso en Praga. Por la noche, ante los ataques de la Prensa soviética, alarmantemente intensificados en la última semana, Dubcek se mostró cauto, proponiendo que no se reaccionaría, para evitar un aumento de las divergencias. La verdad es que Dubcek se mostraba confiado, con su sonrisa estereotipada. Pocos días antes, tras la reunión de Bratislava, Brezhnev le besó en público y ante los fotógrafos, como una demostración de la «amistad de dos pueblos hermanos». Una semana antes de la intervención militar, Brezhnev y Podgorny habían iniciado sus vacaciones en Crimea, y la noticia había sido abundantemente difundida, quizá incluso excesivamente, contra la costumbre habitual. Ulbricht apareció en Karlovy Vary, también con el pretexto de efectuar una cura termal de reposo, y se mostró muy conciliador, negando todo supuesto de intervención, con la afirmación de que era una invención de los capitalistas: sólo conduciría a destruir el prestigio de la Unión Soviética y las posibilidades de reconocimiento de la Alemania oriental. Dubcek se había entrevistado en Eslovaquia, el sábado anterior, con Kadar. El dirigente húngaro, cuyas tropas estaban ya preparadas, como las de Ulbricht, para la invasión, fue muy cordial, y no le insinuó nada sobre un peligro de tensión.

Esta confianza puede explicar la dispersión del Gobierno y del Presidium del partido comunista checo en el momento de invasión. En Belgrado se encontraban de vacaciones Ota Sik, vicepresidente del Gobierno e ideólogo económico, que había dicho despectivamente a Moravia, que a sus ojos «Brezhnev no era más que un burócrata incapaz de imaginación y de creación ideológica»; Frantisek Vlasak, ministro del Plan; J. Trokan, ministro de Obras Públicas; Stefan Gasparik, presidente de la Comisión de Control del partido; y el ministro de Asuntos Exteriores, Hasek. Pero la circunstancia de que todos ellos pertenecieran al equipo reformista, apoyado por Tito, no debió contribuir a calmar la desconfianza de Moscú. Aquella concentración en la capital enemiga se parecía demasiado a una conspiración. Esta es una de las razones por las que Moscú está dispuesto a pasarle la factura a Tito.

(Continuará)



VIZCAYA

# EL CONSEJO PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO MUESTRA SU REPULSA POR LAS ACTIVIDADES TERRORISTAS

AL MISMO TIEMPO DENUNCIA LOS TURBIOS MANEJOS Y MANIOBRAS QUE SE ESGRIMEN POR UNA PRETENDIDA JUSTICIA SOCIAL

BILBAO, 9. (Pyresa.)—El Consejo Provincial del Movimiento de Vizcaya, con la aprobación de todos sus miembros, ha hecho pública una nota relacionada con las actividades terroristas producidas últimamente en las provincias vascas.

En dicha declaración, que consta de cinco puntos, manifiestan su más enérgica repulsa para todos aquellos que realizan estas actividades, abusando de la libertad y garantía que confieren la Ley Orgánica del Estado y los Principios Fundamentales del Movimiento Nacional; denuncian públicamente los turbios manejos que se esgrimen por una pretendida «justicia social», manejando textos tendenciosamente; hacen patente al Consejo Nacional del Movimiento su inquietud por la situación que están creando estas minorías —alentadas en ciertos casos por los que deben poner su mayor empeño en el amor, la caridad y la fraternidad cristiana—, y piden el uso de los medios de represión establecidos en las leyes vigentes.

A continuación reiteran su profesión de fe en la Iglesia Católica y su respeto al señor obispo de la diócesis, al mismo tiempo que lamentan los actos censurables cometidos en la provincia por un grupo de los sometidos a su obediencia.

Finalmente, expresan su inquebrantable adhesión al Caudillo de España.

## LOS JUBILADOS DE ALTOS HORNO PIDEN

### UN AUMENTO DE LAS PENSIONES

#### REUNION DE LOS AFECTADOS CON LOS DIRIGENTES DE LA EMPRESA

BILBAO, 9. (Cifra.)—Cerca de las nueve de la noche de hoy, y después de más de cuatro horas de reunión, han finalizado las conversaciones entre la Comisión representativa de los jubilados de Altos Hornos de Vizcaya—más de 4.000, entre las factorías de Sestao-Baracaldo (Vizcaya) y Sagunto (Valencia)—y los dirigentes de la citada Empresa, conversaciones encaminadas a obtener una solución para el complejo problema que sobre el pago de diversas pensiones, su actualización y abonos retroactivos se halla planteado.

En el transcurso de la reunión de esta tarde ha sido expuesta a la consideración de la Comisión de jubilados una fórmula de empuje contenido social, por la que se pretende que los antiguos trabajadores tengan al menos una percepción similar a la del actual Convenio provincial del ramo. «Debemos eliminar —dijo, en este sentido, el señor San Miguel, director social de Altos Hornos de Vizcaya— el que bastantes jubilados tengan pensiones de auténtica miseria y no ganen ni para comer. Este es el principal anhelo de nuestra Empresa.»

Explicados los pormenores de esta fórmula a la representación de jubilados, en presencia del señor Cabrejas, jefe de los Servicios Jurídicos de la Organización Sindical de Vizcaya y asesor de los jubilados, y del señor Aguirre-zabalaga, asesor jurídico de la Empresa, y varios consejeros la-

borales, se ha decidido continuar las deliberaciones en la mañana del miércoles próximo, al objeto de dejar solucionado cuanto antes este problema.

Según se ha manifestado en fuente digna de crédito a un redactor de Cifra, la actualización de salarios a sus jubilados supone para Altos Hornos de Vizcaya unos 40 millones de pesetas anuales. El otorgar abonos retroactivos, unos 200 millones. Esto da una idea de la importancia del asunto que se está tratando, aunque, según parece, existe buena disposición para su pronta resolución mediante diversas fórmulas.

#### Asamblea de trabajadores de Fasa-Renault

SEVILLA, 9. (Pyresa.)—En el salón de actos de la Cámara Oficial Sindical Agraria se celebró la asamblea del personal de Fasa Renault. En ella se dio conocimiento a los reunidos de las gestiones realizadas para que los dos obreros Jurados de Empresa cuya situación está pendiente de resolución por la Magistratura de Trabajo, señores Brioso y Vela, marcharan a Madrid en representación del personal de la factoría sevillana, en unión de los señores Domínguez, Velázquez y Carlos Romero, designados también como suplentes. La actuación de unos y otros será resuelta en la capital de España, en las reuniones que se celebrarán hoy.

## HOMENAJE AL TENIENTE GENERAL PEREZ VIÑETA EN SU CIUDAD NATAL

Le fueron entregados la medalla de plata de la ciudad y un sable con los escudos de Mérida, del Ejército y del Frente de Juventudes

«HE RECIBIDO DE MI PUEBLO MUCHO MAS DE LO QUE YO HE PODIDO DARLE», DIJO PEREZ VIÑETA

«EL EJERCITO ESTA TAMBIEN EMOCIONADO POR ESTE HOMENAJE» (Chamorro Martínez)

ASISTIERON AL ACTO EL CAPITAN GENERAL DE LA SEGUNDA REGION Y TENIENTE GENERAL RODRIGO

MÉRIDA, 9. (Pyresa.) — «Son tantas las pruebas de afecto que recibo de las cuatro provincias catalanas, que tenemos que reafirmar para ellas lo que de vosotros dijo nuestro gran Cervantes: «Que sois archivo de la cortesía y firmeza en la amistad», manifestó ayer domingo, don Alfonso Pérez Viñeta, capitán general de Cataluña, en el cálido y enausiasta homenaje que le tributó Mérida, su ciudad natal.

El capitán general Pérez Viñeta llegó al Ayuntamiento a las once y media, y seguidamente pasó revista a una batería de la brigada mecanizada XXI, que le rindió honores. Fue recibido por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Badajoz, don Francisco Santaolalla de la Calle; Alcalde, don Francisco López de Ayala, y la Corporación Municipal en pleno.

En el salón de actos habló en primer término el Alcalde, quien aludió a la salida del señor Pérez Viñeta hacia la Academia Militar, a su intervención en las guerras de Africa y de Liberación, y a su



labor al frente de la Secretaría Nacional del Frente de Juventudes y de la capitania general de la cuarta región. «Dios quiera —dijo el Alcalde— que las futuras

generaciones aprovechen esas normas de honor.» Seguidamente, y entre los aplausos de los asistentes, impuso la Medalla de Plata de la ciudad al capitán general de Cataluña, asimismo le hizo entrega de un sable con los escudos de Mérida, del Ejército y del F. de J. y de una artística placa conmemorativa.

En unas breves palabras el Gobernador Civil dijo que era un día de fiesta y de satisfacción, no sólo en Mérida, sino en toda la provincia, por honrarse a un hijo distinguido de esta ciudad.

El capitán general de la segunda región militar, don Manuel Chamorro Martínez, hizo uso de la palabra para expresar su satisfacción por asistir al acto, en representación del Ministro del Ejército. Recordó su entrada en Mérida bajo el mando de Asensio Cabanillas, y afirmó que a los pueblos hay que honrarlos como ellos nos honran. «Pérez Viñeta tiene una brillantísima vida militar —añadió—. El Ejército está también emocionado por este homenaje.

#### Discurso de Pérez-Viñeta

Seguidamente habló el capitán general Pérez Viñeta, quien manifestó que desearía poseer las cualidades de su paisano Forner, para expresar con bellas palabras castellanas sus sentimientos de extremeño 100 por 100. Agradeció la distinción de que se le hacía objeto, la presencia del capitán general de Sevilla, del laureado general Rodrigo, de las autoridades civiles y militares de las dos provincias extremeñas y de representaciones de las Corporaciones catalanas.

Tras referirse al afecto que había recibido en Cataluña, manifestó: «En estas últimas semanas me han reafirmado su adhesión en el pueblo de Tremp y en la capital de Gerona, y anteriormente en Lérida y en Berga, ciudades que liberé hace treinta años con mi tabor. En este ambiente íntimo —añadió—, a fuer de sincero, de decirlos que he recibido de mi pueblo mucho más de lo que yo he podido darle. El llamarse emérito es para un militar un orgullo, pues no podemos olvidar que la ciudad la fundaron los guerreros romanos. También las naves de Mérida figuran por su valor en los «Episodios Nacionales» de Galdós.» Expresó por último sus deseos de ser útil a Mérida, como la mejor forma de servir a su pueblo.

Después, el capitán general Pérez Viñeta asistió a un vino de honor que le ofrecieron las autoridades en los salones del tiro de pichón de lago Proserpina.

Por la tarde presenció en el Estadio Municipal un partido de fútbol

bol en su homenaje, entre el Mérida Industrial C. F. y el equipo del Club Deportivo Almagáves de Cataluña. En este último figuraban destacados jugadores, como Reina, Ramonín, Pujol, Reixach y Marcial. En el descanso le fue impuesto al capitán general el escu-

do de oro del Club Mérida Industrial C. F.

Finalmente, el capitán general Pérez Viñeta asistió en el anfiteatro romano a la llegada de la antorcha olímpica, y a la gran verbena popular en la plaza de España.

#### ESTEPONA

## SOLIS OFRECIO UN ALMUERZO A UN GRUPO DE PESCADORES

ESTEPONA (Málaga), 9. (Cifra.)—El Ministro Secretario General del Movimiento, don José Solís Ruiz, ha ofrecido hoy un almuerzo, en la taberna típica marinera del Club Náutico de Estepona a los pescadores y tripulantes de las embarcaciones de arras-

tre «Pedro y Angeles» y «Manuel y José», que le acompañaron a la isla de Alborán para la pesca del atún.

En la comida estuvieron también presentes el Alcalde de la localidad, presidente del Club Náutico y otras personalidades.

## AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE VENDRELL (Tarragona)

### ANUNCIO DE SUBASTAS

Publicados que han sido en el «Boletín Oficial del Estado» núm. 208, de fecha 29 de agosto pasado, los respectivos anuncios de licitación, este Ayuntamiento convoca subastas para la realización de las siguientes obras:

- «Abastecimiento de aguas de los barrios marítimos primer tramo», bajo el tipo de licitación de 3.725.191 pesetas.
- «Ampliación del depósito regulador de agua potable», bajo el tipo de licitación de 1.967.661 pesetas.

Las proposiciones se admitirán en la Secretaría municipal durante las horas de oficina hasta el día 21 de septiembre actual.

Vendrell, a 2 de septiembre de 1968.—El Alcalde (firmado), Casimiro Coll.



# EL MOMENTO ECONOMICO PERMITE MIRAR EL FUTURO CON ESPERANZA

**El aumento de productividad es necesario para compensar las tendencias alcistas**

**LA OFERTA NO SE ADAPTA CON FLEXIBILIDAD A LA DEMANDA  
LA REACTIVACION ECONOMICA HA SIDO PEQUEÑA EN LA AGRICULTURA  
DISCURSO DE LOPEZ DE LETONA EN LA INAUGURACION DE LA FERIA DE  
MUESTRAS DE VALLADOLID**

VALLADOLID, 9. (Pyresa.)—A las siete de la tarde se ha efectuado la inauguración del IV Certamen de la Feria Regional de Muestras, con la presencia del subcomisario del Plan de Desarrollo, don José María López de Letona, y las primeras autoridades civiles, militares y eclesiásticas de la ciudad. En el teatro de Valladolid, instalado dentro del recinto ferial, se celebró el acto inaugural de este IV Certamen, presidido por el Subsecretario del Plan de Desarrollo, que representaba a los Ministros de Comercio y Ministro Comisario del Plan de Desarrollo; junto a él ocuparon asiento las restantes autoridades vallisoletanas.

Se inició el acto con la intervención del presidente

## Balance alentador

En el discurso que pronunció a continuación sobre la política económica de España en el año 1963, dijo, entre otras cosas:

«Los resultados obtenidos han confirmado lo acertado de la elección. La inversión privada, comprometida por los expedientes en vigor de este Polo, asciende a 8.418 millones de pesetas. Las inversiones supondrán la creación de 11.115 puestos de trabajo, de los cuales se encuentran ya ocupados unos 7.000», ha manifestado el subcomisario del Plan de Desarrollo, señor López de Letona, al inaugurar la Feria Regional de Muestras.

«Otra actuación importante para el desarrollo regional —añadió el señor López de Letona— ha sido el Plan de Tierra de Campos, cuya información pública durante el primer bienio se aproxima a los 1.600 millones de pesetas.»

«La opinión pública—prosiguió— se ha venido preocupando con insistencia sobre la evolución de los precios, la marcha de la balanza

de pagos y el nivel general de la actividad económica, tratando de confirmar hasta qué punto muestra signos de recuperación el ritmo de crecimiento, que en el pasado año y en los primeros meses del actual se había debilitado notablemente. Los resultados conseguidos con las medidas complementarias a la devaluación pueden clasificarse de alentadores, pues en los ocho meses transcurridos desde noviembre pasado a julio de este año, el índice del coste de vida ha mostrado solamente un incremento del 1,3 por 100, mientras que en el mismo período de los cuatro años anteriores el crecimiento experimentado fue del 4,8, del 5,6, del 2,9 y del 2,8 por 100, respectivamente.»

## AUMENTO DE PRODUCTIVIDAD

«Por el contrario —subrayó el señor López de Letona— la vigencia de algunos de los problemas estructurales básicos que dificultan

el proceso de crecimiento, es el factor que presiona en la actualidad sobre los precios en una economía en la que no se aprovecha adecuadamente su productividad potencial y en la que la oferta no se adapta con flexibilidad a los cambios que el desarrollo provoca en la demanda. El aumento de productividad será indispensable para compensar las tensiones alcistas que inevitablemente se producirán en 1969 una vez que la demanda y los costes se encuentren una situación más fluida.

La evolución de la balanza de pagos durante los últimos meses —prosiguió— ha sido también satisfactoria, debido fundamentalmente a la mejora del saldo de la balanza comercial, logrando un aumento de un 14,3 por 100 las exportaciones, mientras que las importaciones se redujeron en 5,5 por 100.»

## REACTIVACION

El subcomisario del Plan habló después del ritmo de la actividad económica, y dijo que hacia mayo se vino a detener la tendencia decreciente que había mostrado la actividad económica. «Ahora la reactivación es un hecho. En primer lugar, por las buenas cosechas, y por otra parte, debido al mejor ajuste de la oferta a la demanda, aumento de la construcción de viviendas, etc.

La reactivación no ha sido tan grande en el sector industrial, pero en algunos casos no se ha debido a tendencias inflacionistas, sino al hecho de que esas Empresas no son viables.»

Dijo después que los aumentos excesivos de los costes salariales, que no pueden ser absorbidos por incrementos de productividad, repercutirán forzosamente sobre los precios. «Por ello, el Gobierno ha limitado durante 1969 las repercusiones de las alzas salariales que puedan pactarse en los Convenios Colectivos que se negocien a partir del 1 de enero próximo, al 5,9 por 100 que corresponde al incremento previsto de la productividad general del sistema.»

«En resumen —dijo finalmente el señor López de Letona—, el momento económico permite mirar el futuro con esperanza; pero lo satisfactorio de los indicadores económicos no debe ser una cortina de humo que oculte la gravedad de algunos problemas básicos derivados de la deficiente asignación de recursos.»

los haga totalmente aptos para su uso en la industria.

Desde hace tiempo se vienen realizando estudios por parte del Instituto del Carbón para conseguir que los coquizables españoles alcancen ese nivel competitivo necesario para lograr su equiparación con los que proceden del extranjero.

Del carbón que se obtiene actualmente en Asturias sólo una pequeña parte reúne las condiciones óptimas necesarias para su coquización. El resto, hasta obtener la coquización necesaria, ha de ser objeto de un especial tratamiento, que es precisamente la misión en la que está empeñado actualmente el Instituto del Carbón.

Una vez alcanzado este nivel de calidad, se reducirán las importaciones procedentes del extranjero.

## OVIEDO FUNCIONAMIENTO EXPERIMENTAL DE LOS ALTOS HORNOS DE COCK

**LA FASE DE CALENTAMIENTO DURARA UNAS  
DIEZ SEMANAS**

OVIEDO, 9. (Pyresa.) — Hoy, a mediodía, ha tenido lugar la puesta en marcha, en función de calentamiento, de los hornos de cock de tipo experimental instalados en el Instituto del Carbón de Oviedo.

La fase de calentamiento, hasta alcanzar la temperatura a que funcionarán estos hornos, durará unas diez semanas. La puesta en servicio de estos hornos de cock tiene una gran importancia, puesto que el objetivo es el de procurar que los carbones españoles, y particularmente los asturianos, encuentren una salida comercial rentable y segura, con el fin de servir a la expansión de la industria siderúrgica nacional.

Estos hornos de tipo experimental pueden ser la base para la instalación de otros, en los que se utilizan los medios técnicos necesarios para conseguir del carbón nacional la calidad necesaria que

## CINCO MIL PEREGRINOS GITANOS, ACAMPADOS EN ZARAGOZA

**LA MAYOR PARTE DE LOS EXTRANJEROS  
LLEGARON EN AUTOMOVILES LUJOSOS**

**Ayer fueron bendecidas las instalaciones  
del campamento**

ZARAGOZA, 9. (Pyresa.)—Ayer tarde se inauguró y bendijo el gran campamento gitano que acoge a cinco mil peregrinos de esta raza, procedentes de distintas naciones europeas, y que acuden a Zaragoza para celebrar diversos actos en honor de la Virgen del Pilar.

El campamento está instalado en el que fue antiguo cuartel del regimiento de Caballería Castillejos. En sus naves se alojan todos aquellos que han llegado de las distintas diócesis españolas en autocares o por sus propios medios de locomoción, mientras que en la explanada se encuentran una gran cantidad de «roulottes», muchos de ellos de gran lujo.

## Las autoridades, en el campamento

La peregrinación ha sido organizada por el Apostolado Internacional de Gitanos, con la colaboración de las delegaciones de la Obra en España.

Un gran gentío se agolpaba en torno al antiguo cuartel, ayer, a las cinco de la tarde, y en cuyo recinto se hallaban los peregrinos dispuestos para recibir al arzobispo de Zaragoza, doctor Cantero Cuadrado, que llegó acompañado de su vicario general, Gobernador Civil, señor González Sama; Alcalde, señor Abierta Perea; presidente de la Diputación, señor Zubiri Vidal; delegado de Información y Turismo, y directivos de Cáritas Diocesanas. Fueron recibidos por el fundador del AIG, padre Fleury; capellán nacional,

en la política española de acuerdo con los Principios Fundamentales del Movimiento y con la Ley Orgánica del Estado.» don Alberto García, y otros miembros de la Obra.

## BENDICION DEL CAMPAMENTO

Una orquestina de violinistas franceses y alemanes interpretaron típicas composiciones del pueblo nómada. En un altar, erigido en el amplio patio de armas, el arzobispo bendijo el campamento y acto seguido el capellán nacional pronunció una allocución agradeciendo la hospitalidad de Zaragoza y explicando los motivos de la peregrinación. También se expresaron en parecidos términos los representantes de las comunidades gitanas de Francia y Alemania, así como el representante de la Obra en Zaragoza.

Habló a continuación el Alcalde de la ciudad, quien saludó a los gitanos deseándoles una grata estancia en el capital y cerró el acto el arzobispo con un discurso pronunciado en español e italiano, deseando que esta peregrinación sea para todo el pueblo gitano un hito luminoso y un paso decisivo en el camino de su promoción espiritual, social y cultural.

Por último, las autoridades visitaron el campamento en medio de las expresivas muestras de simpatía de los peregrinos. El grupo francés les obsequió con una copa de champagne, cerca ya de las diez de la noche, las autoridades abandonaron el campamento, mientras los gitanos prorrumpían en clamorosos aplausos en señal de reconocimiento.

## POR RAZONES DE EDAD

## CESA EL GOBERNADOR CIVIL DE VIZCAYA

BILBAO, 9. (Pyresa.) — El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Guillermo Candón Calatayud, cesa oficialmente en esta fecha por cumplir la edad reglamentaria. Así lo manifestó en el curso de los actos e inauguraciones celebrados en Bilbao. Sus funciones las asumirá la persona que se designe como Gobernador Civil interino o en propiedad, si bien en este último caso se requiere acuerdo del Consejo de Ministros. El titular de la cartera de Gobernación, don Camilo Alonso Vega, dedicó un cálido elogio a la persona de don Guillermo Candón Calatayud.

## REUNION DE LOS TERCIOS DE REQUETES DE MARCO DE BELLO, MARIA DE MOLINA Y ALTO TAJO

MOLINA DE ARAGON (Guadalajara), 9. (Pyresa.)—Los ex combatientes de los Tercios de Requetés «Marco de Bello», «María de Molina» y «Guerrillas del Alto Tajo» han celebrado su reunión anual en el Santuario de Nuestra Señora de la Hoz. A los actos se sumaron las autoridades militares y civiles de la provincia, familiares, Círculos «Vázquez de Mella» y Hermandades de ex Combatientes.

El capellán de Montejurra, don Joaquín Vitrián, ofició una misa, y seguidamente se rezó un responso ante el monumento a los mártires de dichas unidades. El general Ruiz ofreció a la Virgen su bastón de mando.

Después de la Junta general hubo comida de hermandad, en la que pronunciaron discursos el general Ruiz Hernández y don Miguel Fagoaga, presidente nacional del Círculo Cultural «Vázquez de Mella».

## DOS «OVNIS», EN PAMPLONA

PAMPLONA, 9. (Cifra.) — Durante quince minutos se han dejado ver, casi estáticos, sobre el cielo de Pamplona, dos piezas metálicas de color plateado, que marchaban a gran velocidad. Presenciaron el hecho numerosas personas.

Los dos objetos desaparecieron después vertiginosamente.



## ESPINOSA POVEDA INAUGURA LA EXPOSICION DE ARTES PLASTICAS

### PRESIDIO TAMBIEN LA APERKTURA DEL VIII PREMIO VALDEPEÑAS

VALDEPEÑAS, 9. (Cifra.)—El Secretario General de la Organización Sindical, don Arturo Espinosa Poveda, ha inaugurado —coincidiendo con las fiestas de la Patrona de Valdepeñas, la Virgen de la Consolación— el VIII Premio «Valdepeñas» y la XXIX Exposición manchega de artes plásticas. El señor Espinosa se encontró acompañado del Consejero del Reino, don José Poveda Murcia; Gobernador Civil accidental, Presidente de la Diputación, Alcalde de Valdepeñas y otras autoridades.

Después de unas breves palabras del Alcalde, don Alfonso Megía, en las que aludió a la elocuencia de las obras expuestas y agradeció la presencia de las autoridades nacionales al acto, el señor Espinosa Poveda hizo una breve historia de ambos certámenes, recordando cómo en el año 1940 se inauguró la Exposición de arte de Valdepeñas con un doble objetivo: el de abrir las puertas a los que tuvieran una vocación artística y rendir un homenaje a los patriotas que fueron inmolados en nuestra guerra civil. Fueron transcurriendo los años, y en 1945, merced al esfuerzo de un grupo de valdepeñeros, se celebraba una Exposición con carácter provincial. En 1961 aquella Exposición, local en origen, se abrió a horizontes nacionales, cuyo octavo premio se celebraba en los salones del Círculo de La Confianza.

Destacó a continuación las características de la Exposición, óleos, dibujos, acuarelas, grabados y escultura; la incorporación de elementos jóvenes a la misma y recordó nombres ilustres, como

el de Juan Alcaide y otros muchos que prestaron servicios eminentes en beneficio de la misma, así como a la Dirección General de Bellas Artes y otros organismos que han coadyuvado a que el certamen trascienda al ámbito nacional.

«Este año —concluyó el señor Espinosa Poveda— la Muestra ha tenido una mayor difusión y no podemos guardar oculto el tesoro que supone esta aportación artística. Es preciso difundirla por toda la Patria. Esta será un recuerdo que legamos a las generaciones posteriores gracias al esfuerzo de unos hombres beneméritos. Pidió, por último, a las autoridades de Valdepeñas que continúen como hasta ahora la labor iniciada ya hace años, y declaró inaugurada la Exposición.»

### Premio «Vizcaya, en los orígenes de la Marina de Castilla»

BILBAO, 9. (Pyresa.) — Con 100.000 pesetas para el trabajo mejor calificado y 25.000 para el segundo, está dotado el concurso que convoca la Diputación de Vizcaya sobre el tema «Vizcaya, en los orígenes y desarrollo de la Marina de Castilla».

A este concurso podrán concurrir españoles o extranjeros.

Los originales deberán presentarse escritos a máquina, dentro del plazo de un año a partir de la fecha de esta convocatoria. La extensión de los trabajos debe equivaler a 250 páginas impresas en formato tamaño cuarto como mínimo.

### EN PALMA DE MALLORCA

## HOMENAJE A LOS NIÑOS DE LA «OPERACION PLUS ULTRA»

### LOS SOCIOS DEL CLUB INFANTIL DEL DIARIO «BALEARES» LES OBSEQUIARON CON GOLOSINAS Y REFRESCOS

PALMA DE MALLORCA, 9. (Pyresa.)—Desde mediada la tarde del pasado sábado, en que llegaron a esta ciudad los 16 pequeños héroes que integran la «Operación Plus Ultra 1963», han recibido diversos homenajes y atenciones que, en verdad, les han complacido extraordinariamente. Sin embargo, bien puede asegurarse que el acto celebrado esta tarde es, hasta el momento, y quizá en lo sucesivo, el que les ha colmado de mayor satisfacción, puesto que les ha sido ofrecido por un numeroso grupo de niños y niñas de su misma edad.

Este acontecimiento ha tenido lugar en la redacción del diario «Baleares», organizado por el club infantil de este periódico, que con gran éxito está funcionando.

A los 16 expedicionarios, que fueron recibidos por un gran número de niños y niñas, se les obsequió con golosinas y refrescos, haciéndoles, por último, entrega de una insignia de plata y del título de socios honorarios del Club Infantil del diario «Baleares».

Distinción especial ha tenido el héroe angolano José Chimunga, de doce años de edad. José dio muerte con un machete a un león que atacaba a su padre. Por esta gesta fue premiado en la «Operación Plus Ultra», y esta tarde recibió de manos del redactor del diario «Baleares» Antonio Piza Ramón la banda y la medalla al valor que a Piza le concedió el Circo Universal en el año 1964, por haber penetrado en la jaula de los leones a entrevistar, cara al público, en el transcurso de una función, al domador, rodeado de fieras.

Antonio Piza, conocedor de lo que significa hallarse frente al rey de la selva, ha querido testimoniar al pequeño angolano José Chimunga su admiración por su heroicidad, transfiriéndole los galardones que, por mucho menos, le fueron a él concedidos.

Bonita y emotiva la fiesta celebrada en el Club Infantil del diario «Baleares» en honor de estos 16 pequeños héroes españoles y extranjeros.

## EL CAUDILLO, RECIBIDO TRIUNFALMENTE EN SAN SEBASTIAN

\* \* DE 1.ª PAG.

fundación el «Azor», hasta el muelle. La falúa hizo el recorrido entre numerosas embarcaciones pesqueras y recreativas, que se hallaban engalanadas, e hicieron sonar sus sirenas, al tiempo que todos los demás barcos surtos en el puerto y en la bahía, cuyos alrededores se encontraban abarrotados de público desde el Urgull hasta el paseo de La Concha.

A las seis y media, el Jefe del Estado pisaba tierra en el espigón del muelle exterior del puerto de San Sebastián, donde fue recibido por el Comandante Militar de Marina de Guipúzcoa y por los jefes de sus Casas Militar y Civil. El Caudillo ocupó después un estrado, desde donde escuchó el Himno Nacional, interpretado por las fuerzas que le rindieron honores.

Con el Ministro del Ejército, teniente general don Camilo Menéndez Tolosa, pasó revista a una compañía del regimiento mixto de Ingenieros número 6, con bandera y banda de música, mientras él era objeto de vitores y aplausos.

Terminada la revista, el Alcalde de San Sebastián entregó al Caudillo el junquillo de mando de la ciudad, mientras la señora de Elósegui Lizarraturre entregaba a doña Carmen Polo de Franco un ramo de flores con las cintas de los colores nacionales.

El Jefe del Estado y su esposa fueron saludados después por el Presidente de las Cortes, don Antonio Iturmendi; los Ministros de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella; de Justicia, don Antonio de Oriol; de Gobernación, teniente general Alonso Vega; del Aire, teniente general Lacalle Larraza; de Comercio, don Faustino García Monco; el Capitán General de la sexta región militar, teniente general don Manuel Cabanas; jefe de la tercera región aérea, teniente general don Eduardo Prado Castro; Subsecretario de Gobernación, señor Rodríguez de Miguel; directores generales de Seguridad y de la Guardia Civil, Gobernadores Civil y Militar de Guipúzcoa; los dos vicarios de la diócesis de San Sebastián, acompañados por un padre capuchino; Ayuntamiento de San Sebastián en corporación, con bandera y bajo mazas; Diputación Provincial de Guipúzcoa en corporación; Consejo Provincial del Movimiento, Alcaldes y representaciones de todos los Ayuntamientos de la provincia y otras autoridades guipuzcoanas y Comisiones civiles y militares.

Después de saludar a las autoridades y personalidades que ha-

bían acudido a recibirle, que se habían situado a lo largo del muelle exterior de la dársena, el Caudillo subió a su coche, acompañado por el Alcalde de San Sebastián. La comitiva se puso en marcha a las siete menos cuarto de la tarde y recorrió lentamente las calles de Igentea, Hernani, Andia,

Miramar, Urbietta, San Bartolomé y la cuesta de Aldapeta, hasta el palacio de Aiete.

Todas las calles del recorrido estaban abarrotadas de un público enjamberrizado, que aplaudió y vitoreó incesantemente a Franco desde los muelles hasta su residencia de Aiete.

## «LA UNIDAD ES LA BASE DE NUESTRA FORTALEZA Y DE NUESTRA CONTINUIDAD»

### «Nada mas grato para mí que sentirnos aquí unidos en un todo a nuestro Movimiento»

### PALABRAS DEL JEFE DEL ESTADO AL RECIBIR LA MEDALLA DE ORO DE CASTRO URDIALES

### EL CAUDILLO INAUGURO EN LAREDO DIVERSAS INSTALACIONES DEPORTIVAS

CASTRO-URDIALES, 9. (Pyresa.)—Su Excelencia el Jefe del Estado Generalísimo Franco, acompañado de su esposa, llegó a esta localidad, a bordo del yate «Azor», en la mañana de ayer. En los muelles del puerto el vecindario les tributó una acogida calurosa. A pie, Sus Excelencias se trasladaron desde el puerto al Ayuntamiento, donde le fue impuesta a Franco la Medalla de Oro de la ciudad.

En el salón de sesiones del Ayuntamiento, que se encontraba lleno por completo de público, el secretario dio lectura del acta por la que se concedió al Generalísimo la Medalla de la ciudad.

El Alcalde pronunció unas palabras en las que expresó la satisfacción del pueblo de Castro-Urdiales por la visita de Sus Excelencias. Cuando se impuso la Medalla a Franco, la multitud que estaba aglomerada ante la plaza del Ayuntamiento y que seguía el acto por altavoces instalados al efecto, prorrumpió en vitores y aplausos que se intensificaron cuando Franco y su esposa salieron al balcón principal del Ayuntamiento.

En las palabras que a continuación pronunció el Gobernador Civil ofreció a Franco la adhesión firme de toda la provincia santanderina.

### Discurso de Franco

El Jefe del Estado pronunció un discurso en el que dijo: «Nada más grato para mí que sentirnos aquí unidos en un todo a nuestro Movimiento».

Ese reconocimiento absoluto de la unidad entre los hombres y las tierras de España, esa unidad que es la base de nuestra fortaleza y de nuestra continuidad.

Yo agradezco al Alcalde que, interpretando los sentimientos de la ciudad, ha querido honrarme con la Medalla de Oro de la villa, y a vosotros, españoles todos, el desbordamiento y el cariño de mi corazón por todo lo bueno que hacéis por la Patria.»

Los atronadores aplausos de la multitud interrumpieron varias veces las palabras del Jefe del Estado, que estaba visiblemente emocionado. Después se cantó el «Cara al Sol», y Franco dio los gritos de ritual.

Más tarde, el Jefe del Estado firmó en el libro de oro de la ciudad. A continuación firmó también el Ministro de Marina, almirante Nieto Antúnez. Seguidamente Sus Excelencias se dirigieron de nuevo al muelle, entre las aclamaciones de la multitud, para embarcar en el «Azor» nuevamente y trasladarse a Laredo.

### Franco, en Laredo

A las seis y media de la tarde, acompañado de su esposa y del Ministro de Marina y de los jefes de sus Casas Civil y Militar, Franco llegó al Club Náutico de Laredo. Fue recibido por el Capitán General de la sexta región militar, Gobernador Civil y otras autoridades locales y provinciales.

La multitud congregada en los alrededores del Club Náutico dispuso al Jefe del Estado y a su esposa una calurosa acogida.

Inmediatamente se procedió a la bendición e inauguración de las instalaciones, acto del que damos más información en la página 27.

El Jefe del Estado y su esposa, acompañados del almirante Nieto Antúnez, emprendió el regreso a Castro-Urdiales, adonde llegó a las ocho de la tarde. Embarcó en el yate «Azor», que estaba fondeado en la bahía.

### Salida del «Azor»

CASTRO-URDIALES (Santander), 9. (Cifra.)—Hacia las diez y cuarto de esta mañana el yate «Azor», a cuyo bordo viaja el Generalísimo Franco, ha salido de este puerto, poniendo rumbo a alta mar. Acompañan al Jefe del Estado el Ministro de Marina, almirante Nieto Antúnez, y otras personalidades de su séquito.

## EL BANCO DE VALLS SERA ABSORBIDO POR EL HISPANO-AMERICANO

VALLS (Tarragona), 9. (Cifra.) El Banco de Valls, creado en 1881, parece ser que será absorbido por el Banco Hispano Americano, que ya posee la mayoría de las acciones y, según rumores recogidos en la población, está dispuesto a adquirir la totalidad.



# PROYECTO DE EMBALSE SOBRE EL RIO AÑARBE, EN NAVARRA

SERA DESTINADO AL ABASTECIMIENTO DE AGUAS DEL MANCOMUNADO DE SAN SEBASTIAN

TRESCIENTOS MILLONES DE PESETAS, PRESUPUESTO DE LA OBRA

PAMPLONA, 9. (Cifra.)—A más de 300 millones de pesetas se eleva el presupuesto de la obra de construcción de un embalse sobre el río Añarbe, cuyo proyecto ha sido confeccionado por la Confederación Hidrográfica del Ebro. Se destinará el embalse al abastecimiento de aguas del mancomunidad de las poblaciones de la comarca de San Sebastián. El proyecto ha sido aprobado técnicamente en el decreto de 8 de abril pasado, hallándose en tramitación la autorización para la subasta de dichas obras.

El Ayuntamiento de Goizuelat (Navarra), por cuyo término municipal pasa el río, ha dado autorización para iniciar los trabajos en su zona municipal.

Los costos de las obras del pantano serán financiados por los pueblos beneficiados, aunque una gran parte de los mismos correrá a cargo del Estado.

## Mercado de abastos

VALLADOLID, 9. (Cifra.) — Un nuevo Mercado Central de Abastos, contruido por el Ayuntamiento, ha sido bendecido e inaugurado.

do coincidiendo con las tradicionales ferias de la ciudad. Actuó en la ceremonia el arzobispo, y el Alcalde y el delegado de Mercados de la Corporación Municipal pronunciaron unas palabras ante el numeroso público que asistió al acto.

Comprende este nuevo mercado dos grandes edificaciones, con diversos servicios y acondicionamiento para la climatización de los productos, galerías altas desde las que los minoristas harán las transacciones y un amplísimo patio central para la entrada y descarga de vehículos.

Totalizan estas construcciones e instalaciones 35.425 metros cuadrados, y la inversión del Ayuntamiento en terrenos y edificios ha sido del orden de los 60 millones de pesetas.

## Escuela prefabricada

BILBAO, 9. (Cifra.) — Nueve asuntos —la mayor parte de ellos relacionados con la enseñanza— figuran en el orden del día previsto para el próximo Pleno del Ayuntamiento bilbaíno, que ha sido convocado para mañana martes.

Se va a declarar de urgencia el proyecto de construcción de una escuela prefabricada en el barrio de Derio, capaz para quince secciones, mediante presupuesto de 5.752.500 pesetas.

También se va a estudiar un informe en el que se propone la aceptación de dos terrenos escolares y otro para Instituto de Enseñanza Media en Zorroza.

## Ampliación del Instituto de Bilbao

BILBAO, 9. (Cifra.) — El Ministerio de Educación y Ciencia ha aprobado un presupuesto de cerca de quince millones de pesetas para reformas en el Instituto masculino de Enseñanza Media, el cual, con las obras programadas, llegará a ser en breve un Instituto modelo.

## BILBAO

Entrevista del director de la Oficina de Información del Obispado con el Nuncio

BILBAO, 9. (Pyresa.) — El director de la Oficina de Información y Prensa del Obispado de Bilbao, en una nota que publica la Prensa matutina y vespertina, da a conocer que ha sido recibido por el Nuncio de Su Santidad en Madrid, y que «la audiencia duró más de dos horas y media». Durante la misma —según la nota facilitada—, y en términos muy cordiales y reiterativos, manifestó el Nuncio sus deseos de que lleguen a un feliz éxito los caminos últimamente abiertos por el prelado, tratando de encontrar lo que puede unir más que lo que conduce a la desunión.

A fin de que nadie se desanime en la tarea que le corresponda en la misión de salvar los derechos y las obligaciones que se derivan de la necesidad de vivir la verdadera fraternidad cristiana, el Nuncio reza por todos y a todos bendice con mucho cariño.

«Cuando regrese de Roma —termina la nota de la Oficina de Información y Prensa del Obispado de Bilbao—, después de un breve descanso por tierras de Italia, desearía venir a postrarse a los pies de la Virgen de Begoña, para darle gracias por los resultados beneficiosos que se habrán alcanzado.»

## SEVILLA

# LA COSECHA DE ACEITUNA DESCENDE

EN UN CINCUENTA POR CIENTO

ESTE AÑO SE ESPERA RECOGER UNOS CUARENTA MIL BOCOYES

SEVILLA, 9. (Cifra.)—Entre 35.000 y 40.000 bocoyes se calcula el aforo de la cosecha de aceituna de verdeo en la comarca sevillana, que inicia en estos días su recolección.

Esta cifra representaría un 45 o un 50 por 100 menos que la producción alcanzada en 1967, aunque el fruto, en compensación, no será tan reducido como se temió en un principio, debido al excelente estado y presentación de los olivares.

Se asegura también que este año el fruto se ha visto menos afectado por los ataques de las plagas.

## Programa de exportaciones agrícolas

REUS (Tarragona), 9. (Cifra.)—Unas reuniones para determinar el programa de exportación en aceite de oliva y frutos secos se ha iniciado hoy en Reus, bajo la presidencia de don Félix Pareja Muñoz, subdirector general de Inspección y Normalización del Comercio Exterior, del Ministerio de Comercio. Participan las Comisiones nacionales reguladoras de la exportación de aceite de oliva y frutos secos. Estas reuniones se celebran en los locales de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Reus, y finalizarán mañana.

## Préstamos a Cooperativas

LEON, 9. (Cifra.)—Un préstamo de 1.700.000 pesetas y otro de 1.100.000 han sido concedidos por el Ministro de Trabajo, con fecha 2 del actual, a los cooperadores de las entidades que se indican:

Cooperativa del Campo «Santa Bárbara», de la Magdalena, 1.700.000 pesetas, a razón de 100.000 pesetas por socio peticionario, para adquisición de terrenos, ganado e instalaciones.

Cooperativa Industrial Metalúrgica «Comba», de La Bañeza, 1.100.000 pesetas, a razón de 100.000 pesetas por socio peticionario para adquirir terrenos y una nave industrial.

El Ministro de Trabajo es presidente en el Patronato del Fondo Nacional de Protección al Trabajo.

## Cosecha de boniatos

NERJA (Málaga), 9. (Cifra.)—Unos cinco millones de kilos de boniatos se calcula que va a suponer la producción de este tubérculo en la presente campaña, cuyas tareas de recolección han empezado estos días. El precio inicial, en el campo, del boniato, es de cinco peestas kilo.

Unos 300 obreros agrícolas, en paro estacional, van a ser ocupados en las tareas de recolección, que durarán unos dos meses. El jornal medio que perciben es de 200 pesetas.

La mayoría de estos cinco millones de kilos serán transportados a Barcelona.

## Escuela de Capacitación Agraria

REUS (Tarragona), 9. (Cifra.)—La escuela de capacitación agraria «Luis Pujades de Trias» será próximamente inaugurada en la granja experimental que la Diputación Provincial tiene en la carretera de Reus a Morell. Se impartirán enseñanzas de hortifruticultura, y la escuela funcionará en régimen de internado, con cursos de ocho a nueve meses de duración. Al final, los alumnos recibirán el diploma de capataz agrícola, expedido por la Dirección General de Capacitación Agraria.

# ORGANIZACION SINDICAL OBRA SINDICAL «FORMACION PROFESIONAL»

Se convoca concurso público para:

1. La reedición del texto «Dibujos», primer Curso de Aprendizaje Industrial, en núm. de 10.000 ejemplares y el precio tipo de DOSCIENTAS MIL PESETAS.

2. La edición del texto «Física y Químicas», segundo Curso de Oficialía, en núm. de 7.500 ejemplares, y precio tipo de TRESCIENTAS CINCUENTA MIL PESETAS.

La fianza provisional el 2 por 100 de dichas cantidades.

Los Pliegos de Condiciones jurídicas y los de las características técnicas, muestras y demás datos, se encuentran de manifiesto en la Jefatura Nacional de la Obra Sindical de Formación Profesional (paseo del Prado, 18-20, planta 13), donde en las horas de oficina se admitirán las ofertas durante veinte días naturales, a contar desde el siguiente a aquél en el que se publique este anuncio en el «Boletín Oficial del Estado».

La apertura de Pliegos se verificará al día siguiente hábil, a sus doce horas, en dicha Jefatura Nacional.

Madrid, 5 de septiembre de 1968.—El Jefe Nacional (firmado), José Manuel Merelo Paláu.

# «EL COCOSABIO», «LA GANDULA», «EL TORRALBA» Y «EL TIZONA»

Tienen el gusto de comunicarles que de regreso de sus «vacaciones» en la COSTA DE CARAMANCHEL, siguen «currelando» en

4.<sup>a</sup> SEMANA EN LOS CINES

# PALACIO DE LA PRENSA-BILBAO PROGRESO y VELAZQUEZ

Y que a partir de hoy, para evitar aglomeraciones, «currelan» también en los cines

REGIO y LISBOA



AUTORIZADA PARA MENORES

¡Por favor...! ¡Ríanse bajito! No nos interesa llamar la atención...



# LA JUNTA DE OBRAS Y EL AYUNTAMIENTO, POR EL FUTURO DEL PUERTO DE LA LUZ

SE PROPONE LA CONSTRUCCION DE DOS ESPIGONES DE 200 METROS DE LARGO Y UN DIQUE DE 600, QUE SERA EL MUELLE DEPORTIVO

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (De nuestro corresponsal, Ignacio Quintana Marrero.)—Recientemente el Ayuntamiento de esta capital, en sesión plenaria, trató del asunto, tan interesante como debatido en la Prensa, de la reflexión de las aguas en la bahía del puerto de La Luz.

El Alcalde dio cuenta de la situación y de las soluciones que solventemente se habían arbitrado para poner fin a un problema que viene padeciendo el prestigio del puerto. A este respecto, hizo una clara y muy detallada exposición sobre las soluciones ensayadas en el laboratorio de Grenoble, encaminadas a la supresión de las reflexiones de las aguas en el puerto de La Luz, y del informe elevado a la Dirección General de Puertos por una Comisión encabezada por el ingeniero jefe de la Junta de Obras, don Juan la Roche Izquierdo.

## Tres soluciones

«En principio —dijo el Alcalde—, se presentaron tres soluciones: una, consistente en la construcción de siete espigones de 100 metros; la de otro espigón rompeolas, de 750, y la tercera, una edificación del talud de 600 metros. Se estudió la construcción de un espigón de 200 metros y un dique de 600, y un segundo, consistente en dos espigones de 200 metros y un dique de 550.

Sobre esta base, la Comisión Técnica, encabezada por el ingeniero jefe de la Junta de Obras del Puerto, ha elevado a la Dirección General de Puertos una propuesta de solución, que significaría la construcción de dos espigones de 200 metros de longitud y un dique de 650 metros, dique que sería el tan anhelado muelle deportivo. Esta, al parecer —añadió el Alcalde—, es la mejor solución para terminar con el problema de la reflexión de las aguas en nuestra bahía, principalmente en los días que azota el temporal del noroeste.»

El coste de estas obras asciende a 25 millones de pesetas, en cuanto a la construcción de los espigones. El ingeniero, señor La Roche, ha solicitado que el Ayuntamiento se encargue de estos trabajos, mientras que la Junta de Obras del Puerto se encargaría de las del muelle deportivo. La primera autoridad municipal mostró el máximo interés por esta obra, «ya que —fueron sus palabras—, se deben sacrificar otros asuntos por el futuro de nuestro puerto», y solicitó el decidido apoyo de la Corporación municipal ante esta cuestión. Agregó que, como el Ayuntamiento tiene actualmente unos cinco millones de pesetas gastados en tetrápodos, el coste de la obra quedaría reducido a sólo 20 millones, que, en definitiva, es lo que tendría que aportar el municipio para solucionar tan grave problema en un sector importantísimo para la economía del país. No obstante, se está pendiente de lo que la Dirección General de Puertos decida sobre la propuesta a que nos hemos referido.

# EL 38 POR 100 DE LAS DIVISAS PROVIENEN DEL TURISMO

MADRID (Cifra). — El 38 por 100 de las divisas nacionales proviene del turismo, según informa en su último número «España Semanal», quien agrega que en 1968 se están superando las cifras del año anterior en lo que a turismo se refiere.

La misma fuente, citando un informe del Comité de Turismo de la OCDE, añade que mientras en España en 1967 el 38 por 100 de sus ingresos en divisas se debió al turismo, en Portugal esta cifra fue del 30 por 100, del 24 en Austria, del 18 al 20 en Grecia e Irlanda y del 12 al 13 en Italia y Suiza.

España e Italia son actualmente los dos países del mundo más visitados por turistas extranjeros. En los países de la OCDE se registraron en 1967 alrededor de 110 millones de llegadas de turistas. El número de estancias fue de 600 millones y el de ingresos en divisas de unos 770.000 millones de pesetas. Esto sin contar los ingresos sustanciales por el transporte turístico internacional.

Mientras que en el curso de los cuatro años anteriores a 1967 el crecimiento de las estancias de turistas había sido del orden del 5 al 8 por 100 en precios corrientes, en 1967 estas estancias en el conjunto de los países miembros europeos sólo ha aumentado el 1 por 100 y los ingresos turísticos por divisas el 3 por 100. «Esto puede ser —añade «España Semanal»— consecuencia de la menor expansión económica y del consumo privado en los principales países productores del turismo, como Alemania, Francia e Inglaterra.»

Concluye la información el citado semanario señalando que el número de visitantes ingleses a España ha aumentado el 25 por 100, el de alemanes en un 8 por 100 y el de franceses permaneció estacionario.

## Cincuenta y seis nuevos hoteles en julio

MADRID (Cifra). — Cincuenta y seis nuevos establecimientos hoteleros se abrieron en España durante el pasado mes de julio, según informa el folleto «España Semanal». El mismo agrega que los nuevos establecimientos supusieron un aumento en la capacidad hotelera de España de 3.450 habitaciones y un total de 6.614 plazas.

«SOLOS LOS DOS» FRENTE AL MUNDO. «SOLOS LOS DOS» FRENTE A LA SOCIEDAD. «SOLOS LOS DOS» FRENTE A ELLOS MISMOS. PERO AL FIN DE CUENTAS ESTABAN... «SOLOS LOS DOS»

WARNER BROS.-SEVEN ARTS DE ESPAÑA, S. A. E.  
MANUEL J. GOYANES PRESENTA:

MARISOL  
PALOMO LINARES  
DIRECTOR:  
LUIS LUCIA  
Isabel GARCÉS  
CON LA COLABORACION DE  
CONCHITA MONTES

SOLOS LOS  
DOS

eastmancolor



Las canciones que interpreta MARISOL han sido grabadas por discos



## TIEMPO DE LOCURA

¿Sabe usted lo que es una película «psicodélica»? ¿No? ¿Pues no se pierda «Tiempo de locura»! Los maduros hablan, bla bla bla, de que el mundo se trastornó, de que la gente está loca y de que éstos no son tiempos, y los que eran tiempos eran los suyos... Los maduros —y no digamos nada de los viejales— no comprenden el clima, el ritmo, la mentalidad de hoy. Probablemente, los que ya no pueden considerarse jóvenes se llevarán las mancas a la cabeza

y no comprenderán tampoco «Tiempo de locura» («Smashing Time»), esta delirante farsa, alegre, que Mercurio Films se dispone a presentarles en una de nuestras primeras salas. «Tiempo de locura» es, acaso, la primera película «psicodélica» exhibida en nuestras pantallas. Y por eso. ¿Que qué es una película «psicodélica»? Pues una película «psicodélica» es... ¿cómo le diría yo? Es una película donde... que... vaya, quiero decir que... En fin: una

película divertidísima, llena de humor y, sobre todo, de color, metida hasta el cuello en el delirante Londres de Carnaby-Street y con una velocidad de relato y de risa de coche de carreras. Un espectáculo vertiginoso, fenomenal, dirigido sin perder el aliento por Desmond Davis y protagonizado por las feas, pero simpáticas, Rita Tushingham y Lynn Redgrave, secundadas por el galán Michael York, Anna Quayle e Ian Carmichael. Un acontecimiento para la juventud, de presentación inminente.

Arriba 17



# LOS EXCEDENTES DE BACALAO YA CONSTITUYEN UN PROBLEMA

LOS HA ORIGINADO EL AUMENTO DE LAS CAPTURAS POR NUESTRA FLOTA Y LAS DIFICULTADES PARA SU EXPORTACION

Se ha pasado de pescar 85.000 toneladas en 1966 a casi 400.000 en los meses transcurridos en 1968

Cuatro mil pescadores, ciento sesenta barcos y treinta factorías de secado componen esta industria

EN FECHA PROXIMA SE VA A INICIAR LA PROMOCION DE ESTE PRODUCTO ENTRE LOS CONSUMIDORES ESPAÑOLES

«Algunas noticias difundidas ampliamente por la Prensa nacional han dado cuenta de la situación que atraviesa la actual campaña bacaladera. Situación excelente en cuanto a la calidad y cantidad de capturas, pero que, lógicamente, entraña un problema inmediato de exceso de oferta sobre la normal demanda de este pescado», dijo ayer, en una rueda de Prensa celebrada en el Gabinete de Orientación del Consumo de la CAT, el jefe del mismo, don Alfredo Semprú.

Unas cifras sobre producción y consumo ilustran el desfase anunciado, así como la necesidad de que este problema de excedente quede solucionado. Las capturas anuales en 1966 fueron del orden de las 85.000 toneladas. En 1968 alcanzan casi las 400.000 toneladas. Estas cifras corresponden a bacalao en verde, que viene a representar unas 140.000 toneladas de bacalao fresco, y unas 85.000, de seco. Pues bien, el consumo nacional fue el pasado año de unas 70.000 toneladas, aproximadamente, entre el producto fresco y el seco. El resto de la producción se exportaba. Este año, al problema creado por el aumento de capturas, hay que sumarle las dificultades surgidas a la hora de la exportación, ya que algunos países consumidores del

bacalao pescado por nuestra flota, como por ejemplo Portugal, se han convertido a su vez en países productores. En síntesis, según se anunció, estas son las dos principales causas que han originado el desfase actual en el mercado nacional de bacalao. Ante esta situación, además de abrir nuevos mercados en el extranjero, se va a iniciar una campaña para promocionar su consumo en nuestra Patria, que actualmente es bajo.

## CERCA DE CUATRO MIL PESCADORES CAPTURAN ESTE PRODUCTO

Además del problema del excedente de bacalao existe otro más importante, y es la situación difícil que se les puede crear a los trabajadores que hoy están ocupados en esta industria. Cerca de 4.000 pescadores y 160 barcos se dedican al exclusivo fin de capturar esta especie que luego será sometida a un proceso de secado y salazón. Este segundo proceso se realiza en factorías de preparación que, en número de 30, están repartidas por el litoral y en otros lugares del interior. Estas factorías de secado están situadas en Guipúzcoa, Vizcaya, La Coruña, Pontevedra, Burgos, Soria, Navarra, Valencia, Logroño, Guadalajara y Alava. En

ellas trabajan más de 1.000 personas.

Las zonas de mayor consumo son Levante y Extremadura, donde se utilizan los tamaños pequeños, y luego le siguen Barcelona y Vascongadas, donde se consumen los tamaños grandes y selectos. El pasado año se consumieron en España, aproximadamente, 70.000 toneladas, como antes señalamos, y la exportación venía ascendiendo a 30.000 toneladas, dirigida, principalmente, a Brasil, Puerto Rico, Cuba, Portugal, Congo e Italia.

## EL BACALAO ESPAÑOL

El bacalao español tiene las mismas características que cualquier bacalao extranjero, ya que se pesca en los mismos mares donde lo hacen todos los barcos del mundo —Terranova y Groenlandia—, y las factorías están dotadas de los últimos elementos técnicos necesarios para una buena elaboración.

Al final de la rueda informativa se señaló que el bacalao tiene un alto poder energético, y es a la vez alimento sano, fácilmente digerible por todos los organismos, incluso niños y personas de edad avanzada. Esta propiedad se debe, entre otras causas, a que no produce colesterol al no contener grasas.

# CREDITO DE DOS MIL MILLONES DE DOLARES A INGLATERRA

BASILEA (Suiza), 9. (Efe-Reuter).—Un comunicado hecho público por el Banco Internacional de Compensaciones afirma que doce Bancos centrales occidentales "pondrán a disposición del Banco de Inglaterra un crédito a plazo medio de 2.000 millones de dólares".

El comunicado afirma también que el crédito será puesto a disposición de los fondos británicos "inmediatamente", y concluye indicando que este último fin de semana se ultimaron en Basilea los detalles para la concesión del crédito a la Gran Bretaña.

Cuatrocientos millones, valor de la aportación alemana

El Banco de la República Federal de Alemania aporta cuatrocientos millones, según ha declarado el doctor Otmar Emminger, miembro de la dirección de dicho Banco.

Esta suma es cincuenta millones más que la proyectada en principio debido a la inestabilidad de Francia para participar en es-

te crédito, añadió Emminger.

Las cuotas con las que los demás países han contribuido no han sido facilitadas a la Prensa.

## Subida de la libra

ZURICH (Suiza), 9. (Efe-Reuter).—La libra esterlina se ha recuperado hoy en el mercado de

cambios de la Bolsa de Zurich, ganando 23 enteros, a consecuencia de la noticia de la concesión de un crédito de 2.000 millones de dólares a la Gran Bretaña, hecho por el Consejo de Bancos Nacionales occidentales.

# CESES DE CONSEJEROS DE VARIOS BANCOS

Han cesado, por orden del Ministro de Hacienda, en el Consejo General del Banco de Crédito Agrícola, a consecuencia del nuevo régimen de incompatibilidades bancarias, a que se refiere el decreto 1.079/1968, de 31 de mayo, los siguientes consejeros: Don Vicente Camacho Fernández, don Enrique Fontana Codina, don Ricardo Gómez Acebo, don Luis Mombiedro de la Torre, don Matías Vega Guerra y don Luis Vericat Nuño.

Asimismo han cesado en el Consejo General del Banco de Crédito a la Construcción los vocales

que a continuación se relacionan: Don Fernando Camacho Baños, don Eduardo del Cerro Sánchez-Herrera, don Pedro García Ormaechea y Casanovas, don Cruz Martínez Esteruelas, don Manuel A. de la Riva Zambrano y don Fernando de Rodrigo Jiménez.

También han cesado, por análogas razones, en el Consejo General del Crédito Social Pesquero los consejeros siguientes: Don Antonio Aparisi Mocholi, don José Luis de Azcárraga Bustamante, don Carlos José González Bueno, don José María Revuelta y Prieto y don Pablo Villanueva Ferrer.

UN DIA, UN TEMA

# EIBAR: 22.000

Ustedes me perdonarán esta pequeña concesión sentimental. Comento cosas de mi pueblo, de Eibar, uno de los núcleos más sorprendentes de la geografía espiritual de España. Eibar sigue ofreciendo, aunque bastante deteriorado, un «cliché» muy curioso. No es del todo Guipúzcoa ni tampoco Vizcaya, pues está en la mismísima raya fronteriza, apenas perceptible por la irrupción urbana que se ha producido en los últimos años en ambas direcciones de Ermua y Eibar. Tiene fama de cuna de pistolas y de escopetas, así como de bicicletas. Fábrica, fábrica, lo que se dice fábrica de armas, Eibar nunca lo ha sido. Lo que sí ha albergado es un conjunto de talleres extraordinariamente organizados en los que se producen magníficas pistolas y prestigiosas escopetas y cuya tradición data de los tiempos de los Reyes Católicos. En la toma de Granada había armeros eibarreses que no contribuyeron en escasa medida al fasto glorioso. La única fábrica de armas, la de cañones, que había en Guipúzcoa era la de Placencia de las Armas, que por eso se llamaba así. En lo que respecta a bicicletas, la verdad es que casi no se producen ya en Eibar... Beistegui, el famoso Beistegui, el de la «BH» popularísima, se fue a Vitoria, en procura de espacio vital; Orbea ha emigrado casi por completo y otra que está instalada sustancialmente en Talavera de la Reina; he oído estos días pasados que la GAC —sí, la de los padres y abuelos de Eulogio Gárate, el fino y exquisito delantero del Atlético madrileño, ingeniero industrial, por más señas, y que es eibarres por los cuatro costados aunque naciera por azar en Buenos Aires— también piensa instalarse, al menos en parte, fuera de Eibar. A la popularidad y nombradía de Eibar como villa armera y de bicicletas, le sucedió la de la producción de las máquinas de coser, las archiconocidas mundialmente «Alfa» que fueron capaces de dejar en entredicho a la propia «Singer». «Alfa», que era una cooperativa, nació como industria armera, pero acabada la primera guerra europea, los eibarreses tuvieron el acierto de cancelar la producción de armas, poniéndose a fabricar máquinas de coser. Y como el techo de esta producción ha llegado a su punto culminante, sin descuidar esta sección, «Alfa» ha comenzado a producir minitractores y otros modelos de maquinaria agrícola, sin duda pensando a tiempo en un mañana en el que el campo estará perfectamente mecanizado. Pero además, Eibar fabrica todo. Se cuenta como anécdota la de aquel artesano que al observar que un acompañante exhibía un tipo de encendedor poco común, le dijo:

—¿Me lo prestas hasta mañana?

Y al día siguiente el eibarres no le devolvió el mismo que le había prestado, sino le entregó, sin decirselo, el que había «apropiado», con tanta habilidad y maestría, que ni el interesado se percató de ello.

Eibar no es, por supuesto, como lo describió el inefable Alfredo Amestoy con su gracejo y su desparpajo, pero es un ente sociológico y humano distinto por completo a todo lo que rodea en su contorno. Es una población entusiastamente retrovertida y de una vitalidad social exuberante. En Eibar se vive con una plenitud extraordinaria. Si contara tan siquiera con la ganga de una campaña de Guernica, constituiría una ciudad de más del cuarto de millón de habitantes. Pero a pesar de todos los esfuerzos que está realizando para preparar con la construcción hasta por las laderas de los montes que le asfixian, Eibar no puede rebasar la cifra de cuarenta o cuarenta y dos mil habitantes. Cuando comenzó nuestra guerra contaba con trece mil habitantes. Hoy la cifra de trece mil corresponde estrictamente a la población obrera. Sin embargo, su ecumenismo ha sido tenaz e insobornable. Cuando sonaban los primeros himnos separatistas en la región vascongada, Eibar se hizo internacionalista a través de un socialismo muy «sui generis»: el socialismo de Prieto. Como no disponían de espacio para un campo de fútbol, se convirtió en arsenal de jugadores internacionales: Ciriaco, Roberto, Muguertza, Gabilondo, Gárate... Salvo el último, se iban a entrenar a Elgóibar, que data unos cuantos kilómetros de la ciudad eibarresa. Las ventas a plazos llegaron a Eibar antes que a los Estados Unidos: ¡que lo digan si no los que ahora rondan la sesentena!

Pues bien; a pesar de los informes coyunturales, a pesar de las impresiones fáciles y de sonsonete de los que se creen siempre bien enterados, a pesar de los análisis estadísticos sobre la recesión y la depresión, el día 1 de julio pasado salieron de Eibar ¡veintidós mil eibarreses! Salieron, naturalmente, en múltiples direcciones, pero con un propósito común y unánime: veranear. ¿Dónde? A lo largo de toda la costa vasca, a lo largo y a lo ancho de toda la Rioja —la zona preferida de los eibarreses—, a lo largo de la costa mediterránea y hasta de la Costa del Sol, los eibarreses instalaron sus nidos veraniegos. Veintidós mil salieron sólo en un día; algo más del cincuenta por ciento de la población total. ¿Hay crisis? ¿Persiste la depresión? ¿Es sombrío el horizonte? No lo sé; pero Eibar, que es un observatorio sociológico muy importante por una serie de características que sería prolijo enumerar, resulta que lanza al mundo entero esta pasmosa realidad: la de esas veintidós mil personas que salen en un solo día a disfrutar de sus vacaciones. No me dirán ustedes que merecía la pena esta pequeña concesión sentimental.

José Antonio REVILLA





EN EL CENTRO DE LONDRES

## CLAVAN A UN HOMBRE EN LA PARED DE UN GARAJE

**CUATRO INDIVIDUOS LE AZOTARON CON ALAMBRES E INTRODUJERON AGUJAS EN SUS BRAZOS**

LONDRES, 9. (Efe-Reuter).—La Policía sigue buscando a una banda que clavó el domingo a un hombre a la pared de un garaje en Soho, en el centro de Londres.

El hombre, un vendedor ambulante, a quien se le conoce por el sobrenombre de «Johnny el Irlandés», pudo liberarse seis horas más tarde y salió del garaje dando gritos.

La Policía le encontró semiinconsciente con una mano clavada a una madera. Fue llevado al hospital y anoche parece que su estado «no era grave».

Un periódico londinense publica hoy que «Johnny el Irlandés», que tiene veintiséis años de edad, llamó por teléfono al diario y manifestó que cuatro hombres le habían azotado con alambres, le habían hecho varios cortes con un cuchillo en la cara y la espalda y le habían introducido agujas en los brazos y piernas antes de clavarlo en la pared.

Dijo que últimamente había rehusado retirar una denuncia que había hecho a la Policía contra ciertos individuos.

FORMOSA

## VEINTIDOS HOMBRES SEPULTADOS POR UN CORRIMIENTO DE TIERRAS SOLO PUDIERON SER RECUPERADOS TRES CADAVERES

TAIPEH, 9. (Efe).—Más de 300 militares y civiles excavaron el lugar donde ocurrieron dos desprendimientos de tierra que sepultaron vivos a 22 hombres, mujeres y niños de una tribu residente en las llanuras de Koutzoukou, unos 15 kilómetros de Yuli, Taipeh, informa la agencia CNA.

Funcionarios de la Defensa Pasiva de la China Nacionalista, ante el temor de que se produzcan nuevos corrimientos de tierras, ordenaron suspender las operaciones que se estaban practicando para rescatar a 19 personas que habían quedado sepultadas, ya que pudieron rescatarse tres cadáveres.

Dos corrimientos de tierra sucesivos, que se produjeron el sábado último, a consecuencia de las lluvias torrenciales que produjeron esas fallas, originaron la muerte de tres personas y enterraron, en vida, al parecer, a esas otras 19.

Seísmo en Nueva Guinea

PORT MORESBY (Papua, Nueva Guinea), 9. (Efe-Reuter).—La zona selvática de Sebik, en Nueva Guinea, ha sido afectada esta ma-

ñana por un temblor de tierra. Al parecer no se han registrado desgracias personales. El departamento geofísico ha

declarado que el seísmo alcanzó 6,5 grados en la escala de Richter.

**Explosión en una fábrica de frigoríficos: cuatro muertos**

GLASGOW (Escocia), 9. (Efe).—Cuatro hombres murieron en una explosión ocurrida hoy en la fábrica de máquinas refrigeradoras, en el barrio industrial de Hillington, cerca de Glasgow.

La explosión ocurrió al estallar una caldera. Equipos de rescate tuvieron que quitar las ruinas originadas al derrumbarse las paredes y el techo de la sección de la fábrica donde estalló la caldera, en busca de los cadáveres.

**Incendio en el centro comercial de Manila**

MANILA, 9. (Efe).—Un incendio de origen no determinado redujo esta madrugada a cenizas varios establecimientos comerciales en el populoso distrito norte de Guapo, en el corazón de Manila. Las pérdidas se calculan en unos 150.000 dólares (10.500.000 pesetas).

Hasta ahora no se ha informado sobre pérdidas de vida o heridos.

## SIETE MUERTOS AL ESTRELLARSE UN AVION BRASILEÑO CONTRA UN GRUPO DE CASAS SE TEME QUE HAYA MAS CADAVERES ENTRE LOS ESCOMBROS

RECIFE (Brasil), 9. (Efe).—Siete personas resultaron muertas y otras cinco heridas al precipitarse un avión de la fuerza aérea brasileña sobre un grupo de casas de la localidad de Paolista, en el interior de Pernambuco.

El aparato «T-16» había partido de Recife con dos ocupantes para efectuar pruebas por orden de la superioridad. Diez minutos después de levantar vuelo, el avión perdió altura y se estrelló contra la mencionada localidad, donde sembró la muerte y destrucción. Los dos tripulantes, el teniente Conrado y el aspirante Ritter murieron en el accidente.

Dos casas quedaron totalmente destruidas y sus moradores muertos o heridos. Estos últimos se encuentran internados en grave estado en hospitales locales, en tanto patrullas de rescate tratan de remover escombros en busca de otros probables cadáveres.

Percieron tres ocupantes de un avión estrellado

PARIS, 9. (Efe).—Un avión se estrelló el domingo en una región próxima a París y causó tres víctimas, según se comunica en las primeras horas de esta tarde.

El avión, un «Jodel» perteneciente al Aeroclub de Brocards,

parece que no tenía suficiente bencina, y mientras el piloto buscaba un terreno capaz para el aterrizaje, el aparato chocó contra un árbol, estrellándose después contra el suelo. El piloto y dos de los tres pasajeros que conducía resultaron muertos, y el tercero, herido de consideración.

**Dos muertos al incendiarse un tren**

HALKIRK (Escocia), 9. (Efe).—El maquinista y el ayudante de un tren Diesel con destino a Perth murieron ayer cuando la locomotora en que viajaban chocó con el último vagón de un tren con destino a Edimburgo, cerca de esta localidad.

El vapor del tren de Edimburgo se prendió fuego. Cinco pasajeros resultaron heridos y debieron ser hospitalizados en Halkirk.

Halkirk se encuentra alejado de rutas principales, lo que dificultó

las operaciones de ayuda, y fue escenario de otro accidente ferroviario en 1937, en el que murieron 35 personas y 96 resultaron heridas.

Joven drogadicto detenido

TOKIO, 6. (Efe).—Un joven estudiante de diecinueve años fue detenido hoy por la Policía bajo la acusación de poseer unos 150 gramos de «cannabis» (cáñamo indio) valorados en 670 dólares, 204 cigarrillos extranjeros y accesorios para fumar.

El joven, cuya identidad no ha revelado la Policía, por tratarse de un menor, quedó detenido al llegar al aeropuerto procedente de Manila. Dijo que el cáñamo indio se lo dio un amigo «hippie» francés en la India y que los cigarrillos los había comprado en Yakarta.

El estudiante salió del Japón para conocer la situación económica del sudeste asiático.

## NUEVE PERSONAS AHOGADAS EN LAS INUNDACIONES DE VIETNAM DEL SUR

**QUEDARON DESTRUIDAS 5.700 CASAS Y MAS DE LA MITAD DE LA COSECHA DE ARROZ**

SAIGON, 9. (Efe-Reuter).—Cerca de 5.700 casas han sido destruidas y más de la mitad de la cosecha de arroz resultó perdida a consecuencia de las inundaciones ocurridas en dos provincias norteañas del Vietnam del Sur, según afirma la Misión americana de Saigón.

Las inundaciones fueron causadas por el tifón «Bess», que desencadenó lluvias torrenciales por

espacio de cuatro días. Nueve personas han perecido ahogadas en las provincias de Thua Thien y Quang Tri, según afirma también la citada Misión americana.

El flujo de las aguas está remitiendo ya, y ha comenzado la distribución de alimentos y medicinas con carácter de urgencia, así como la construcción de viviendas provisionales para albergar a los que se quedaron sin hogar.

## AYUNTAMIENTO DE SANTA POLA EDICTO

Publicado en el «Boletín Oficial del Estado» del día 29 de agosto de 1968, anuncio de concurso-subasta para contratar la ejecución de las obras de ampliación de la conducción de agua potable, segunda fase, por el tipo de licitación de 9.893.036,48 pesetas, a la baja, se admitirán proposiciones hasta el día 21 de septiembre próximo, a las trece horas, en la Secretaría del Ayuntamiento.

Toda la documentación se halla expuesta en las Oficinas Municipales hasta dicho día.

Santa Pola, a 30 de agosto de 1968.—El Alcalde, Tomás Buades Ruso.



**STOMALIX-3**  
Triple concentrado  
antiguo Elixir Estomacal  
Para su dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, y en los molestias del  
**ESTOMAGO e INTESTINOS**  
Consulta a su Médico C.P.S. núm. 473  
OTROS PREPARADOS  
REUMATOL- DERMOTOL- TYROFREDIN- PURGATINA  
Laboratorios SAIZ DE CARLOS SERRANO, 30

## Excmo. Ayuntamiento de Talavera de la Reina

Se convoca concurso para adquisición de un vehículo basculante, para el Servicio de Limpieza, con capacidad de carga de 5 a 6 toneladas, equipado de volquete con accionamiento hidráulico, 2 puertas laterales de carga o una trasera que permita una capacidad de 15 metros cúbicos y adaptado al máximo para la recogida domiciliar de basuras.

El precio máximo será de 500.000 pesetas y el pago se hará de una sola vez.

La presentación de proposiciones podrá hacerse en la Oficina Mayor, durante veinte días hábiles a partir de la publicación del anuncio en el «Boletín Oficial de la Provincia».

Las demás condiciones constan en el expediente que está de manifiesto al público en dicha Oficina Mayor.

Talavera de la Reina, 6 de septiembre de 1968.—El Alcalde (firma ilegible).



MADRID

## DOS MUERTOS Y SIETE HERIDOS EN ACCIDENTES DE TRAFICO

Dos muertos y siete heridos de consideración, en accidentes de tráfico que se registraron en el casco urbano e inmediaciones de la ciudad en las últimas cuarenta y ocho horas.

— En la carretera de Guadarrama a Valdeiglesias, altura del kilómetro 21,800, entraron en colisión la motocicleta M-534J48, que guiaba Angel García Hernández, y el turismo M-653086, conducido por Antonio Gómez Valcázar. A consecuencia del encontronazo, el motorista falleció, mientras que el conductor del turismo sufrió lesiones de carácter reservado.

— El segundo accidente mortal se registró en la calle Ascao, punto en el que chocaron una furgoneta y un turismo. El conductor de este último vehículo, Angel Carrero Cobo, de cincuenta y seis años de edad, falleció a poco de ingresar en el Equipo Quirúrgico. El chófer de la furgoneta, Domingo Vallejo Navarro, salió ileso del accidente.

— En la avenida del Generalísimo, cerca de la Residencia de La Paz, chocaron un turismo y un camión, resultando heridos de carácter grave tres de los viajeros

del coche ligero, y con lesiones leves, el cuarto ocupante del mismo.

Los lesionados fueron: Pedro Sanroman García, su esposa, Concepción García Frutos; la madre del conductor, Carlota García Fernández, los tres de carácter grave, y la madre de la señora de Sanroman, Ramona Frutos Sanchez, que sufre lesiones leves.

El conductor del camión con el que colisionaron Francisco Trias Ludeña, resultó ileso en el accidente. Los heridos quedan internados en La Paz.

— En las proximidades de Barajas, el turismo matrícula M-150924, que conducía el súbdito norteamericano Luis Vicente Díaz, capitán de las fuerzas aéreas norteamericanas, arrolló al ciclista Isidro Ramirez Perea, de veinte años, vecino de San Fernando de Henares. El ciclista padece heridas de pronóstico grave.

— Javier Montero Martín, de cincuenta y dos años, domiciliado en la calle Núñez de Balboa, 41, fue atropellado en las proximidades de su domicilio por el coche que guiaba José María Iradier Rivero. El accidentado resultó con heridas de pronóstico grave.

## PERECEN DOS NIÑOS AHOGADOS

LOS ACCIDENTES SE PRODUJERON EN VALENCIA Y TENERIFE

VALENCIA, 9. (Pyresa).—El niño de ocho años de edad Jesús García López, domiciliado en la calle de Luis Lamarca, número 72, pereció ahogado en las aguas del río Turia cuando, según parece, se encontraba tomando el baño en compañía de otros amigos.

El Juzgado número 7 instruye el correspondiente sumario.

\*\*\*

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 9. (Cifra).—Pereció ahogada la niña de doce años Caridad Darias Rabago, cuando se bañaba en la playa de Tajamar.

La pequeña fue arrebatada por una ola y, aunque fue trasladada a la orilla inmediatamente por sus familiares, que consiguieron rescatarla, dejó de existir a los pocos momentos, a pesar de los auxilios prestados.

Perece un bañista

DEVA (Guipúzcoa), 9. (Cifra).—Cuando se bañaba en la playa de esta localidad, ha perecido ahogado el industrial carnecero de Eibar don Juan Alday Otaduy, de cuarenta y ocho años de edad. Deja viuda y cuatro hijos pequeños.

Muerto por una vaca

SANTANDER, 9. (Cifra).—En el pueblo santanderino de Rasines ha sido hallado el cadáver de Jesús Osaba Zalacain, de ochenta años de edad, con residencia en esta misma localidad.

Jesús Osaba, que pastoreaba una manada de vacas, fue muerto a consecuencia de las heridas que le originó una de las reses, enfu-

recida. Parece ser que el animal le proyectó contra una pared y el pastor murió en el acto.

Ahogado en La Guardia

LA GUARDIA (Pontevedra), 9. (Cifra).—Manuel Pérez López, de treinta y cuatro años, pereció ahogado cuando se hallaba pescando en lo alto de una roca. El accidente ocurrió al bajar y caer al agua, donde fue arrollado por la corriente.

El cadáver, de momento, no ha podido ser recuperado.

LA CARRETERA, PELIGRO

## TRES HERMANAS, MUERTAS EN CIUDAD REAL

EL VEHICULO EN QUE VIAJABAN VOLCO APARATOSAMENTE  
EN EL TERMINO DE VISO DEL MARQUES

VALDEPENAS (Ciudad Real), 9. (Cifra).—Tres hermanas resultaron muertas al volcar el vehículo que conducía una de ellas, en el kilómetro 225 de la carretera Madrid-Cádiz, término municipal de Viso del Marqués.

Las víctimas son Dolores Sánchez Cerezo, de cuarenta y seis años, que conducía el turismo matrícula CO-63114, y sus hermanas Juana, de veintiocho años, y Julia, de treinta y cuatro, en el mismo accidente resultó con heridas leves el acompañante de las mismas, Pedro Maedero de seda, de cuarenta y dos años.

Un muerto y dos heridos en Ordenes

Ocurrió el accidente en las proximidades del puente del Patrocinio, en el barrio de Triana, desconociéndose las causas que lo motivaron. El coche portugués, matrícula GB-33-9, iba conducido por don Víctor Manuel Alves, ave-

ciudadano en Lisboa, y ocupado por su esposa, María Teresa Campos, Antonio José Sancho, Fontas Inia y Rosa María Gonçalves Moraes Alvares. Las dos mujeres resultaron heridas con fractura cervical, de pronóstico grave Rosa María Gonçalves.

El automóvil alemán, matrícula BE-KI-51, lo ocupaban Jenos Bodo Firul y N. Michael Vowcker, ambos residentes en Berlín. Ninguna de estas personas se ocasionó daños importantes. Las dos mujeres portuguesas heridas recibieron asistencia en la Casa de Socorro de Triana.

Estrellado contra un árbol

VILLAMARIN (Orense), 9. (Cifra).—Agustín Moreira Rodríguez, de veintinueve años, pereció a consecuencia de las gravísimas heridas que sufrió al estrellarse contra un árbol el turismo que conducía.

Con lesiones de pronóstico reservado resultó su acompañante, Eliseo Lorenzo Carballo, de treinta años.

Se cae de un autobús

VALENCIA, 9. (Pyresa).—Jesús Senis Silvestre, de cincuenta y siete años de edad, con domicilio en Valencia, calle de las Tres Flores, 43, resultó muerto al caer de la baca del autobús del que era chófer en la población de Hellín.

Trasladado al Hospital de la Cruz Roja, falleció de las gravísimas heridas que se ocasionó.

Arrollado por un turismo

EL FERROL DEL CAUDILLO, 9. (Cifra).—José Constantino Fernández Pérez, de sesenta y cinco años, falleció en el acto al ser arrollado por el turismo que conducía Jesús Insua Yáñez, de treinta y cinco años.

El accidente ocurrió en la carretera de El Ferrol a Santa María de Ortigueira.

Herido por rotura de frenos

MANRESA (Barcelona), 9. (Cifra).—Por rotura de frenos en la bicicleta que montaba, sufrió un grave accidente el niño de catorce años Jesús María Villalonga Puerteros, que falleció. El hecho ocurrió en la carretera vecinal de Manresa al santuario de Nuestra Señora de la Salud.

Herido en atropello

VALENCIA, 9. (Pyresa).—Ingresó en el Hospital Provincial Francisco Fernández Montero, de cincuenta y cuatro años de edad, casado y con domicilio en la calle de Vicente Laguarda, 7, de Triana, que resultó con heridas graves al ser atropellado por un turismo matrícula V-218308 en la avenida de los Mártires, de la población donde reside. Falleció a los pocos minutos de ingresar.

ORDENES (La Coruña), 9. (Cifra).—Un hombre resultó muerto y otros dos heridos graves al entrar en colisión el turismo en que viajaban con una furgoneta.

El accidente ocurrió en el lugar de Santa Cruz de Montaos, en el término municipal de Ordenes. El turismo, que conducía Jacobo Santiago Vieitez Pacheco, de cuarenta y dos años, chocó con la furgoneta que conducía Víctor López Otero, de veintitrés, por causas que se desconocen.

En el accidente Jacobo Santiago quedó muerto en el acto y con heridas graves Agustín Camino Monteiro, de veintisiete, y José Luis Magán Blanco, de veintiocho.

Arrollado por un turismo

BARCO DE VALDEORRAS (Orense), 9. (Cifra).—Manuel Fernández Alvarez, de sesenta y cinco años, pereció en el acto al ser arrollado por el turismo que conducía Manuel Alvarez Quiroga, de treinta y seis años.

El accidente ocurrió en el lugar de Santigos, término de Barco de Valdeorras, cuando el turismo sufrió el reventón de una rueda, y a consecuencia del mismo dio un fuerte bandazo, momento en que alcanzó a Manuel Fernández.

Colisión de vehículos extranjeros

SEVILLA, 9. (Cifra).—Dos mujeres portuguesas han resultado heridas, una de ellas de gravedad, al entrar en colisión dos automóviles de turismo, ambos de matrícula extranjera, uno portugués y otro alemán.

## INCENDIO EN LA IGLESIA DE SAN PABLO DE VALLADOLID

PUSO EN PELIGRO LAS INSTALACIONES CONVENTUALES Y EL  
MUSEO NACIONAL DE ESCULTURA POLICROMADA

VALLADOLID, 9. (Cifra).—Un incendio declarado a mediodía de hoy en la iglesia conventual de San Pablo de Valladolid, y que puso en peligro tanto este edificio como el contiguo del Museo Nacional de Escultura Policromada, pudo ser dominado por los bomberos poco después de las tres y media de la tarde, sin que se produjeran daños en ninguno de los dos inmuebles.

El fuego fue advertido por un padre dominico del convento de San Pablo, que vio surgir una columna de humo de la cubierta del edificio. Rápidamente avisó a sus superiores, y éstos dieron las órdenes oportunas para que los feligreses que se encontraban en el templo asistiendo a misa abandonaran el local, al tiempo que se ponían a salvo todos los objetos del culto y cuantas obras de arte encierra el mismo.

Minutos después acudieron miembros del Servicio Municipal de Bomberos, que comenzaron los trabajos para evitar que el fuego se propagara al edificio inmediato del Museo. En esta labor colaboraron el

Servicio contra Incendios de la base aérea de Villanueva y los bomberos de Palencia, quienes consiguieron, unas dos horas más tarde, sofocar el siniestro.

Se cree que el incendio fue provocado por un corto circuito, ya que se encontró caída en el suelo una de las lámparas que pendían de la bóveda central.

En el lugar del suceso se personaron desde los primeros momentos las autoridades vallisoletanas, con una compañía de Infantería de servicio en Capitanía General, fuerzas de la Guardia Civil, de la Policía Armada y de la Guardia Municipal, por si hubiera sido preciso colaborar en el rescate de los tesoros artísticos e históricos que existen en los edificios afectados.

La iglesia de San Pablo fue construida en el año 1497, sobre un antiguo monasterio fundado en 1276 por la esposa de Alfonso X el Sabio. Es relevante su fachada, de encaje gótico, y verdadera obra de arte en su género.



# SE INCREMENTA EL PRESTIGIO CIENTIFICO ESPAÑOL EN EL EXTRANJERO

PUBLICACION DEL LIBRO «CIENCIA ESPAÑOLA ACTUAL»

MADRID. (Cifra).—La ciencia española marcha con ritmo creciente. El prestigio científico español en el exterior se ha incrementado y consolidado, y una prueba de ello son los contratos de trabajo que los centros de investigación conciertan con organismos extranjeros, en igualdad de condiciones y compitiendo con otros centros europeos del mismo carácter, sobre problemas químicos, biológicos, médicos, edafológicos, textiles, fitológicos, de óptica, de automática, etc., dice, entre otras cosas, la introducción del libro «Ciencia española actual», escrito por Manuel Calvo Hernando, correspondiente a 1968.

El tomo consta de seis capítulos que analizan: «Veinticinco años de investigación española a través de los organismos del Consejo Superior de Investigaciones»; «Producción y uso de isótopos radioactivos y la seguridad nuclear en España»; «La investigación agrícola»; «Cuatro destacados científicos españoles: breves biografías y entrevistas con don Rafael Armenteros Mercadal, físico de fama mundial; don Manuel Losada, descubridor del mecanismo de asimilación del nitrógeno de las plantas; el doctor don Manuel Ballester, que ha descubierto una nueva ley física de la química orgánica, y don José María Torroja Menéndez, astrónomo del Observatorio de Madrid, catedrático de la Universidad y académico de Ciencias»; el capítulo quinto se refiere a «Otras investigaciones», y, finalmente, el sexto examina el «Futuro de la investigación española».

El tomo lo complementan varias magníficas fotografías relacionadas con los temas expuestos.

## MANZANARES

# SE VA A ENSANCHAR EN 43 HECTAREAS EL POLIGONO DE DESCONGESTION INDUSTRIAL

TAMBIEN SE PEDIRA SU CONVERSION EN POLO DE DESARROLLO

MANZANARES (Ciudad Real). El polígono creado como «descongestión industrial de Madrid», y cuya superficie era ya de unas 480 hectáreas, se va a ampliar en otras cuarenta y tres, cuya expropiación es inminente y que están situadas junto a la carretera a Villarrubia de los Ojos, en bellísimo paraje.

Se estima por las autoridades locales que esta ampliación es conveniente, no obstante que todavía no existen industrias ave-

ciadas en el polígono. Hay algunas empresas que han solicitado información para un eventual emplazamiento, pero la realidad es que todavía carece el polígono de ellas.

De ahí que, a la vez que se perfila su ampliación territorial, dichas autoridades solicitarán que se transforme en polo de desarrollo, pues no creen que como polígono ejerza suficiente poder de atracción para el asentamiento de complejos industriales. Hasta ahora no ha habido oportunidades «reales».

El Alcalde ha manifestado que el principal interés de Manzanares estriba en su industrialización, reflejada y basada en el polígono.

Mientras, de una u otra forma llegan o pueden llegar las industrias anheladas por todos, dentro del polígono, yendo por la carretera de Madrid, se construirá un gran complejo polideportivo que tendrá una extensión de seis hectáreas. Lo necesita la ciudad y algún día lo necesitará también la propia población industrial del inmenso recinto.

Para el 14, festividad del Patrono, Nuestro Padre Jesús del Perdón, se prepara una serie de inauguraciones en el polígono, de verdadero relieve, destacando la de un soberbio puente sobre el ferrocarril Madrid-Andalucía.

M. G.ª de M

## EMPRESA MUNICIPAL DE TRANSPORTES

# Se unifican las líneas 11 y 15 de autobuses

A partir del próximo miércoles, día 11 del actual, las líneas números 11 y 15 de autobuses se refundirán en una sola, la número 15, que se denominará Doctor Esquerdo-Plaza de San Amaro.

Dicha unión se realizará, en el sentido San Amaro, por las calles de Arenal y Caños, y en el sentido Doctor Esquerdo, por Preciados.

La starifas de esta línea serán las que rigen en la actualidad.

Madrid, 9 de septiembre de 1968.

## VIDA SOCIAL

### Petición de mano

Por los señores de García Verdugo, y para su hijo José Miguel, doctor en Medicina, ha sido pedida a los señores de Mediero (don Luis) la mano de su encantadora hija Paloma. La boda se celebrará en fecha próxima.

# EL PRIMER COLEGIO MAYOR CHINO SE INAUGURARA EL PROXIMO CURSO

SE CONSTRUYE EN LOS TERRENOS DE LA CIUDAD UNIVERSITARIA

MADRID. (Cifra).—El primer Colegio Mayor para estudiantes chinos, que se construye en terrenos de la Ciudad Universitaria, está a punto de terminarse.

Se espera que el Siao-Sin, que así se llama el Colegio Mayor, entre en funcionamiento para el próximo curso.

## Escuela de Bromatología de la Universidad de Madrid

Se abre la matrícula para alumnos oficiales en la Escuela de Bromatología de la Universidad de Madrid, del 5 al 30 de septiembre, para seguir las enseñanzas de técnico bromatólogo.

Para efectuar la correspondiente matrícula es necesario presentar el título de licenciado, doctor universitario, ingeniero de Escuela Especial Superior o copia notarial del mismo, o certificado de estudios acreditativos de estar en uno de los dos últimos años de la licenciatura, sin tener asignaturas pendientes de cursos anteriores; partida de nacimiento o fotografías y documento nacional de identidad, así como el abono de los derechos en metálico correspondientes. También podrán efectuar su matrícula, y dentro de igual periodo de tiempo, los ayudantes de Alimentación que hayan quedado admitidos en el examen de ingreso previo que tengan presentada la documentación exigida en su día, o completarla en el momento de realizar dicha matrícula, así como la presentación del documento nacional de identidad. Para ampliación de información, los interesados pueden dirigirse en horas de oficina a la secretaria de la Escuela.

## Exámenes de periodismo

MADRID. (Cifra).—Los exámenes de conjunto para los alumnos del Instituto de Periodismo de la Universidad de Navarra tendrán lugar los días 24, 25 y 26 de este mes de septiembre. Darán comienzo el día 24, a las diez de

## «BOLETIN OFICIAL»

# EXPORTACION DE ACEITUNAS

MADRID, 9. (Cifra).—Se regula la exportación de aceitunas de verdeo durante la campaña 1968-69, según una resolución del Ministerio de Comercio que publicará mañana el «Boletín Oficial del Estado».

Don Manuel Fernández-Galiano Fernández ha sido nombrado decano-comisario de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad autónoma de Madrid, por una orden del Ministerio de Educación y Ciencia.

Por una resolución del Ministerio de Hacienda se anuncia nueva admisión de ofertas en orden a la posible adjudicación a particulares de las explotaciones estatales de Manufacturas Metálicas Madrileñas.

la mañana, en el aula 39 del edificio central.

Los alumnos que se presenten a la convocatoria de junio deberán presentar solamente la papeleta de examen.

El plazo de matrícula para los demás alumnos estará abierto hasta el día 18 de septiembre. Los que tengan alguna asignatura de tercer curso pendiente, pueden formalizarla inmediatamente de que salga la papeleta.

## Matrícula en la Escuela de Artes Aplicadas

Del 9 al 30 de septiembre podrán matricularse para la enseñanza oficial los alumnos de la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Madrid.

La secretaria de la central, en la calle Palma, número 46, atenderá de seis y media a nueve de la tarde.

## Preventorio de Guadarrama

El día 16 de septiembre, a las once de la mañana, regresará la CCCXIV expedición del preventivo de Guadarrama que partió de esta capital el día 10 de junio pasado. Se ruega a los familiares de las niñas acudir a recogerlas al Servicio de Colonias Preventorias del PNA, sito en Andrés Mellado.

El mismo día, a las nueve de la mañana, partirá otra expedición, compuesta de 110 niñas, que van a ocupar las vacantes dejadas por las anteriores.

# ALCALA DE HENARES EDICTO

El señor Juez de primera instancia de Alcalá de Henares y su partido, por providencia de esta fecha, dictada en expediente de dominio seguido a instancia de don José María Fuertes García y don Antonio Sataella Santiago, sobre inscripción en el Registro de la Propiedad del que tienen sobre la siguiente finca, en término municipal de Mejorada del Campo:

Polígono siete, finca dos y tres. Tierra en el sitio «El Palomarejo», paraje «El Melonar», de nueve celemines, o veintitrés áreas y treinta y una centiáreas, según el título; pero según reciente medición, la superficie real de esta finca es de cuarenta y siete áreas. Es mitad de otra, partida con Juliana Martínez. Linda toda: Este, casa y corral de Rosario Cebolla Adán; Sur, con un acirate que la separa de la finca de Rosario Salamanca; Oeste, corral de Fabián Fernández Ranz, y Norte, señor Marqués de Duadalcazar. Inscrita al folio cincuenta y tres, tomo doce, finca número ciento sesenta y uno, inscripción quinta.

Ha acordado se cite a don Félix Ruiz Martínez, titular Registral de la finca, cuyo paradero se desconoce, así como a todas cuantas ignoradas personas pudieran perjudicar la inscripción que se pretende, para que dentro del término de diez días comparezcan en este expediente a hacer las alegaciones que estimen oportunas, bajo apercibimiento de parales los perjuicios a que hubiere lugar en derecho.

Dado en Alcalá de Henares, a dieciséis de agosto de mil novecientos sesenta y ocho. El Secretario (firmado). El Juez de primera instancia (firmado).

# ENTREVISTA

# RECUPERACION DE MONUMENTOS COLOMBINOS

Por distintas partes se están salvando hoy para la Historia monumentos colombinos. Hace unos meses, en España, la casa donde murió Colón, en Valladolid; próximamente, en Alcalá de Henares, la «Casa de la Entrevista». Y ahora, en República Dominicana, el Palacio o Alcázar de Colón. Con el director técnico de los trabajos allí de rehabilitación museográfica, director asimismo de la revista «Américas», de la OEA, don Guillermo de Zúñiga, hablamos aquí ahora.

Recién investido —dice— de su cargo de almirante, virrey y gobernador de la Hispaniola (1508), don Diego Colón mandó construir este Palacio o Alcázar. Ningún otro edificio está tan vinculado a la memoria y descendencia de Colón como éste.

—¿Por...?

—Porque a partir de su hijo, el virrey don Diego, cuatro generaciones sucesivas de descendientes del gran almirante habitaron el Palacio, aunque sólo en vida de la primera de sus dueñas y señoras, doña María de Toledo, vistió sus mejores galas —¿Qué se ha hecho ahora?

—En 1957 tuvo lugar la restauración arquitectónica. Los trabajos ahora terminados bajo mi dirección han sido los de rehabilitación museográfica.

—¿Con qué patrocinio se han hecho estas obras?

—Con los recursos financieros de la Organización de Estados Americanos y bajo la dirección técnica de su Programa de Defensa y Utilización del Patrimonio Cultural y Artístico.

—La República Dominicana, ¿no guarda, como otros países hispanoamericanos, obras de una época de gran esplendor artístico?

—Su historia monumental y artística empieza y concluye en el «cinquecento», en cuatro décadas. La Hispaniola abrigó al nacer un brillante parvenir, que luego se frustró.

—¿Importancia del Alcázar, ya terminado?

—Su máxima importancia está en haberse edificado cuando todavía el resto de Europa no había asimilado por completo la trascendencia de América. Intervinieron maestros canteros de España y abundante mano de obra indígena.

—La arquitectura, ¿de estilo español totalmente?

—Estaban lejos los días en América en que lo autóctono llegaría a manifestarse e integrar un modo peculiar.

Recordemos siempre —termina diciéndonos el señor De Zúñiga—, con hermosas palabras, que Santo Domingo de Guzmán, R. D., fue el primer centro urbano de cultura cristiana occidental en América. Allí nació, de padre español y madre india, el primer hombre con conciencia de una nueva patria americana.

Nivio LOPEZ PELION



# AGENDA

DIA 10 DE SEPTIEMBRE DE 1968

MARTES

**SANTORAL:** Nuestra Señora de las Maravillas; Santos Tomás de Tolentino y Salvo.

Día 254 del año, décimo de su noveno mes y segundo de la semana 37. Quedan 112 días para que finalice 1968 y 20 para que termine septiembre.

El Sol sale a las 6,51 horas y se pone a las 19,32. La Luna sale a las 21,07 horas, para ponerse a las 10,24.

**TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID:** Máxima, 30 grados, a las 15 horas. Mínima, 18 grados, a las 7 horas.

Taxis ... 254 26 00  
Policia ... 0 91  
**SERVICIO DE URGENCIA**

Seguridad Social ... 209 18 40  
Médico Quirúrgico ... 261 61 00

**CUPON PRO CIEGOS**

Sorteo efectuado ayer

440

**FARMACIAS DE GUARDIA**

**TURNO 9.º B (NORTE)**

Hasta las doce de la noche

Puerta del Sol, 14; Santa Apolonia, 6; Doctor Castelo, 45 (esquina Maíz); Santa Felicidad, 30 (barrio Elipa); Goya, 131; Sancho Dávila, 23; Alcalá, 157; General Mola, 27; Serrano, 38; avenida de José Antonio, 12; Gracía, 13; Fuencarral, 36; plaza de Santa Bárbara, 9; Carranza, 9; San Bernardino, 11 (junto plaza Cristino Martos); Plaza de España, 12 (próximo a Ferraz); plaza Santiago, número 1; avenida Valladolid, 19 (Ermita San Antonio Florida); Marqués de Urquijo, 15; San Bernardo, 115 (próximo Quevedo); Rodríguez San Pedro, 35; Donoso Cortés, 86; San Francisco de Sales, 31 (entrada Guzmán el Bueno); Vallehermoso, 63; Alburquerque, 27 (esquina a Trafalgar); Joaquín García Morato, 74; Miguel Ángel, 20; Alonso Cano, 71; Reina Victoria, 3; Alvarado, 18; Poblado Valdezcarza, bloque 40; Nuestra Señora del Carmen, 14 (final Tablada); Azucenas, 20 (Tetuán); Vía, 5. Vaca, número 10 (frente avenida Betanzos, barrio Pilar); Ciudad Pino (bloque número 3, Peña Grande); Alemania, 7 (Ventilla); plaza Chamartín, 2 (Chamartín); paseo de La Habana, 144; avenida del Generalísimo, 69; General Cabrera, 23; General Moscardó, número 21; Serrano, 207; Pradillo, 13; Víctor de la Serna, 31; avenida de Alfonso XIII, 139; paseo de La Habana, 52; López de Hoyos, 282; Clara del Rey, 17; Cartagena, 130; Francisco Silveira, 75; Diego de León, 25; Conde de Peñalver, 80; Francisco Navacerrada, 31; Colomer, 9; Alcalá, 321; Virgen del Val (Mercado, local 14); José Arcones Gil, 25; Realejos Betancuria (Hermanos García Noblejas); Alberique, 20, parcela E (Gran San

Blas); Achuri, 23 (próximo Gutierrez de Cetina, 70); Los Misterios, 10 (Pueblo Nuevo); parque Marqués Suances (Canillejas); General Kirkpatrick, 38 (Ciudad Lineal); Poblado de Segur, 4 (colonia Pinar del Rey); barrio San Lorenzo, bloque 2 (Hortaleza); Puchena (Poblado Dirigido de Manoteras).

Desde las 12 de la noche hasta las 9,30 de la mañana

Santa Felicidad, 30 (barrio Elipa); Goya, 131; General Mola, 27; avenida de José Antonio, 12; Fuencarral, 36; plaza de Santa Bárbara, 9; San Bernardino, 11 (junto plaza Cristino Martos); plaza Santiago, 1; avenida Valladolid, 19 (Ermita San Antonio Florida); Rodríguez San Pedro, 35; San Francisco de Sales, 31 (entrada Guzmán el Bueno); Vallehermoso, 63; Alburquerque, 27 (esquina a Trafalgar); Miguel Ángel, 20; Alonso Cano, 71; Alvarado, 18; Poblado Valdezcarza, bloque 40; Azucenas, 20 (Tetuán); Vía, 5. Vaca, 10 (frente avenida Betanzos, barrio Pilar); Ciudad Pino (bloque 3, Peña Grande); Alemania, 7 (Ventilla); plaza de Chamartín, 2 (Chamartín); General Cabrera, número 23; Serrano, 207; Víctor de la Serna, 31; Clara del Rey, 17; Francisco Silveira, 75; Francisco Navacerrada, 31; Alcalá, 321; Realejos y Betancuria (Hermanos García Noblejas); Alberique, 20 (Parcela E (Gran San Blas); Los Misterios, 10 (Pueblo Nuevo); parque Marqués Suances (Canillejas); General Kirkpatrick, 38 (Ciudad Lineal); Puchena (Poblado Dirigido de Manoteras); Poblado de Segur, 4 (colonia Pinar del Rey).

**TURNO 9.º B (SUR)**

Hasta las doce de la noche

Puerta del Sol, 14; Toledo, 46; Magdalena, 8; Santa Apolonia, 6; Doctor Castelo, 45 (esq. Maíz); Sancho Dávila, 23; Goya, 131; Serrano, 38; avenida de José Antonio, 12; Gracía, 13; Fuencarral, 36; plaza de Santa Bárbara, 9; Carranza, 9; San Bernardino, número 11 (junto plaza Cristino Martos); plaza de España, 12 (próximo a Ferraz); plaza de Santiago, 1; avenida de Valladolid, 19 (ermita San Antonio de la Florida); paseo de Extremadura, número 139; Juan Tornero, 42 (próximo Puerta Ángel); Ramón Azorín, 16 (entrada C.º Lag. B. Lucero); Padre Piquer, 8 (Suburbano Campamento); B.º Puerto Chico, Valmojado, casa 60 ronda de Segovia, 47; paseo de los Melancólicos, 45; glorieta de Embajadores, 5; Antonio López, 15; Mirlo, s/n.º (Camino Villaviciosa); Paulina Odiaga, 31 (entrada General Ricardos, 72); camino de las Animas, 141 (C.º Bajo); Pelicano, 25 (Col. San Vicente de Paul); Antonio Rodríguez, Casa B-12 (Carabanchel Alto); General Ricardos, número 200; Valle de Oro (Viviendas Experimentales); Marcelo Usara, 114 (Usara); Leiza y Deva, bloque 16 (Orcasitas); paseo de Santa María de la Cabeza, 123; Bolívar, 6; Embajadores, número 152; glorieta de Luca de Tena, 9; General Lacy, 8; Argumosa, 19; Juan de Urbieto, 34; Doctor Esquerdo, número 130 (esq. Av. Nazaret); barrio Moratalaz, polígono E; barrio Morata-

laz, polígono S; Av. Monte Iguelto, 31 (Puente Vallecas); Doctor Sánchez, 22 (Puente Vallecas); Rafael S. Narciso, 3 (esquina Av. Palomeras); Soledad López, 19 (Puente de Vallecas); Camino Bajo Palomeras, 1 (Puente Vallecas); Picos de Europa, 70 (Puente Vallecas); Doctor Lorano, 7 (Puente Vallecas).

Desde las 12 de la noche hasta las 9,30 de la mañana

Magdalena, 8; Goya, 131; Av. José Antonio, 12; Fuencarral, 36; plaza de Santa Bárbara, 9; San Bernardino, 11 (junto plaza Cristino Martos); plaza Santiago, 1; Av. Valladolid, 19 (ermita San Antonio de la Florida); Juan Tornero, 42 (próximo Puerta Ángel); Ramón Azorín, 16 (entrada C.º Lag. B. Lucero); Padre Piquer, 8 (Suburbano Campamento); Leiza y Deva, bloque 16 (Orcasitas); paseo de los Melancólicos, 45; glorieta de Embajadores, 5; Paulina Odiaga, 31 (entrada General Ricardos, 72); Pelicano, 25 (colonia San Vicente de Paul); General Ricardos, 200; Marcelo Usara, 114 (entrada C.º V. Villaverde); Embajadores, número 152; General Lacy, 8; Juan de Urbieto, 34; barrio Moratalaz, polígono S; Doctor Sánchez, 22 (Puente Vallecas); Rafael S. Narciso, 3 (esquina Av. Palomeras); Picos de Europa, 70 (Puente de Vallecas).

## EL VI CONGRESO INTERNACIONAL DE DONANTES DE SANGRE SE CELEBRARA DEL 8 AL 10 DE NOVIEMBRE

MADRID. (Pyresa).—Del 8 al 10 del próximo mes de noviembre se celebrará en Madrid el VI Congreso Internacional de la Federación Internacional de Organizaciones de Donantes de Sangre.

Los actos, organizados por la Federación de Asociaciones Españolas de Donantes Altruistas de Sangre (FAEDAS), se celebrará en la Casa Sindical.

### XI Congreso Internacional de Cerámica

MADRID.—Durante los días 22 a 28 de este mes se celebrará en la Casa Sindical el XI Congreso Internacional de Cerámica organizado por la Sociedad Española de Cerámica, afiliada a la Asociación Europea (AEC), en colaboración con las industrias cerámicas portuguesas. En el Congreso tomarán parte Delegaciones de Alemania, Austria, Bélgica, Dinamarca, España, Finlandia, Francia, Gran Bretaña, Holanda, Italia, Noruega, Portugal, Suecia y Suiza.

Las sesiones de trabajo estarán presididas por el titular de la AEC, M. Nils V. Sterner, y en ellas se estudiarán distintos aspectos técnicos de producción cerámica, como los de la cerámica blanca, los refractarios y la tierra cocida.

Los participantes visitarán gran número de fábricas y laboratorios dedicados a cerámica blanca, azulejos, mosaicos, losa de mesa,

porcelana de mesa y artística, aisladores dieléctricos, cerámicos y férricos.

A frente de la Comisión organizadora se encuentra el doctor V. Alexandre Ferrandis, y como

vicepresidente, don Pedro García Ormaechea, titular del Sindicato Nacional de la Construcción, y el doctor Álvarez Estrada, vicedirector del Instituto de Cerámica y Vidrio de Madrid.

## EL DIA 22, APERTURA DEL XI CONGRESO INTERNACIONAL DE CERAMICA

PARTICIPARAN 14 NACIONES EUROPEAS Y ESTA PATROCINADO POR SU EXCELENCIA EL JEFE DEL ESTADO

MADRID. (Pyresa).—El próximo día 22 al 28 de septiembre se celebrará en Madrid el XI Con-

greso Internacional de Cerámica, organizado por la Association Européenne de Ceramique y bajo el patrocinio de Su Excelencia el Jefe del Estado.

De la programación de las sesiones se ha encargado la Sociedad Española de Cerámica, y a las mismas acudirán representaciones de Alemania, Austria, Bélgica, Dinamarca, España, Finlandia, Francia, Gran Bretaña, Holanda, Italia, Noruega, Portugal Suecia y Suiza.

La ceremonia oficial de apertura del Congreso y todas las reuniones tendrán lugar en la Casa Sindical Nacional; toda la correspondencia del XI Congreso Internacional de Cerámica, Joaquín Costa, 22. Madrid-6.

### Apertura del año judicial

MADRID, 6. (Pyresa).—El día 16 próximo será inaugurado oficialmente en el Palacio de Justicia de Madrid, sede del Tribunal Supremo, y con asistencia de las autoridades del mismo, el año judicial 1968-69, con lo que se normalizará otra vez la actividad judicial española, pasado el período de vacaciones veraniegas.

## OJO, OJO, OJO MUEBLES CABEZON

El mismísimo CABEZON atenderá a ustedes en su nueva sucursal, Cáceres, 7, teléfono 2678523, quien le hará ofertas y proposiciones ventajosísimas de muebles en todos estilos. 750 metros exposición alcobas, salón-comedor, tresillos, mueble-bar, mueble-cama, mueble-librería, lámparas y toda clase de muebles sueltos

## MUEBLES CABEZON

en su central, paseo Delicias, 14, teléfono 2273963, próximas e importantes reformas, muchos descuentos, muchos, sobre precios marcados y con facilidades, mucho surtido de muebles en general, enorme exposición en muebles de cocina. Nos encargamos de su completa instalación, incluso los muebles electrodomésticos en general, de la marca que usted desee

## MUEBLES CABEZON

En Sebastián Elcano, 36, frente Salesianos, teléfono 2283159. Muebles seleccionados, en todos estilos, en especial el castellano. En cualquiera de estas casas, en todos los muebles y enseres está marcado el precio que usted verá. Hasta el próximo 5 de septiembre rebajamos 10 por 100 descuento, dando a usted, si lo precisa, facilidades para su pago

Más ofertas de CABEZON: Nos hacemos cargo de sus muebles, deduciendo su valor, de acuerdo del importe de lo que usted pueda elegir. Si encuentra dificultad para desplazarse a cualquiera de las casas anunciadas, previo aviso por teléfono, CABEZON pone a su disposición coche para su traslado. Usted en nada se compromete si no le interesa lo que usted pretenda adquirir. Esperamos su llamada

Una calle en la que se «vive», se alterna, se viste al día, pero también se ama intensamente



Título: «Moc...  
gos Film  
Guión y dir...  
Argumento: ...  
nados. — F...  
Música: Mon...  
Cine de estr...  
y Ensayo.)

Cuando la mu...  
de este momen...  
como esta hor...  
mordialmente...  
llar las tramas...  
modo contrari...  
elemento preci...  
Nada de retór...  
mientos de la...  
turas desorien...  
innecesarias. Y...  
a su ética—, r...  
películas, para...  
briedad expres...  
dera accesorio...  
que el especta...  
en lo que es a...  
mática.

Director cien...  
cualidades en...  
dial y singular...  
exhibido en E...  
«Los ángeles...  
mas del Bosque...  
rio de un cura...  
denado a mue...  
«Pickpocket»...  
proceso de Ju...  
azar de Balthe...  
nes de Cine-Ci...  
en la TV. Pr...  
de nuestro pr...  
que se present...  
les.

Adaptada, c...  
de aldeas, de...  
tórico francé...  
autor predilec...  
sombrio, sobri...  
ciente, ignoran...  
chette, de cat...  
sión y por ta...  
los mayores...  
—epiléptico y...  
ayuda en nac...  
ella fuese la...  
sucedido.

En ninguna

**ELI**  
POSIBILID

**CURSO**

Clases TEORIC...  
TRICIDAD y P...  
SION BASICA...  
INDUSTRI

**CENTRO**  
**ESTUDIO**

(Autoriza...  
Dirección...  
Informe

**BARQUILL**

**REVIS**  
de la Dele

La D...  
concurso...  
nación d...  
las cond...  
las Emp...  
nas de la...  
por la m...  
El S...  
nes Fam

**TELEFONO**

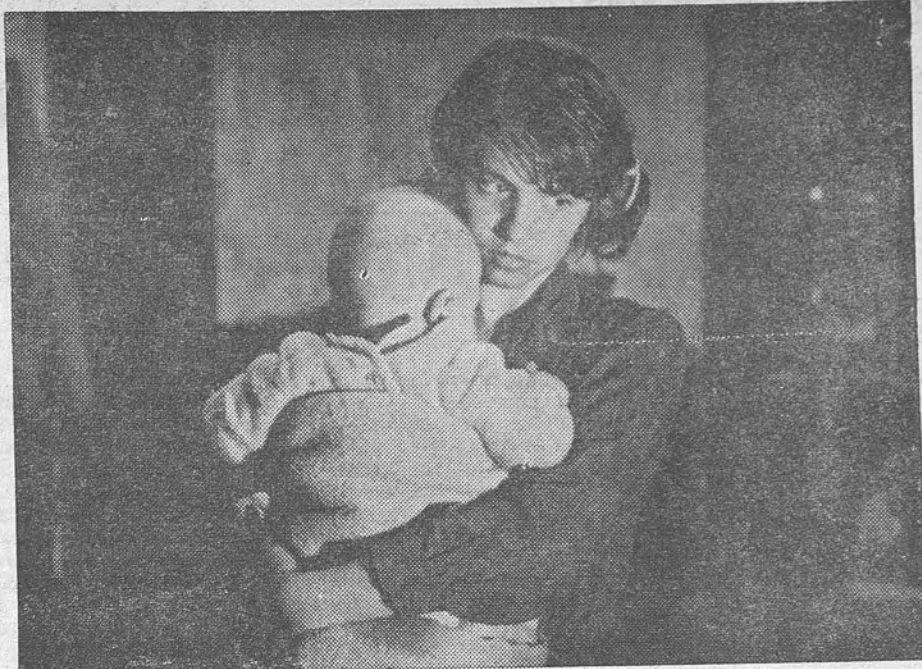


Título: «Mouchette». — Producción: Argos Film Parc Film (París), 1967. — Guión y dirección: Robert Bresson. — Argumento: la novela de Georges Bernanos. — Fotografía: Gislais Cloquet. — Música: Monteverdi y Jean Wiener. — Cine de estreno: Rosales (Sala de Arte y Ensayo.)

«Mouchette»

## DOS FILMS FRANCESES: UNO DE ROBERT BRESSON Y OTRO DE JACQUES DEMY

Por Luis GOMEZ-MESA



Cuando la mayor parte de los directores de este momento del cine, tan confuso como esta hora del mundo, cuidan primordialmente el tecnicismo para embrollar las tramas, Robert Bresson actúa de modo contrario: le interesa emplear ese elemento preciso con sencillez y claridad. Nada de retórica filmica esto de retorci- mientos de la línea argumental, en envol- turas desorientadoras y con frecuencia innecesarias. Y fiel a su estética —unida a su ética—, revelada ya en sus primeras películas, para conseguir un estilo de so- briedad expresiva, elimina cuanto consi- dera accesorio. Se ciñe al asunto para que el espectador no disperse su atención en lo que es ajeno a su esencialidad dra- mática.

Director ciertamente «único», por esas cualidades en el panorama del cine mun- dial y singularmente del francés, se han exhibido en España todas sus películas: «Los ángeles del pecado» (1943), «Las Da- mas del Bosque de Bolonia» (1945), «Dia- rio de un cura de aldea» (1950), «Un con- denado a muerte se ha escapado» (1956), «Pickpocket» (El carterista), de 1959, «El proceso de Juana de Arco» (1962) y «El azar de Balthazar» (1966), pero en sesio- nes de Cine-Club, en Festivales y algunas en la TV. Prácticamente es desconocido de nuestro público. Esta es la primera que se presenta a los espectadores españo- les.

Adaptada, como «El diario de un cura de aldea», de una novela del escritor cat- ólico francés Georges Bernanos —su autor predilecto— es un relato amargo, sombrío, sobre la maldad humana, incons- ciente, ignorante y egoísta. Víctima Mou- chette, de catorce años, de la incompre- n- sión y por tanto de la falta de cariño de los mayores, al ser violada por Arsenio —epiléptico y alcohólico— no encuentra ayuda en nadie. La desprecian, como si ella fuese la culpable y no todos de lo sucedido.

En ninguna otra película limitó Bresson

los medios expresivos a lo indispensable, como en esta. Ambiente en penumbras, en oscuridades, como esas gentes sórdi- das, que llevan a Mouchette, con su cruel comportamiento a la muerte.

Mouchette, que por su edad, quisiera reir, no tiene ni un solo instante de ale- gría. Y como un trágico personaje, acosa- do por la perversidad de los que ni inten- tan entenderla, con una constante triste- za, que hubiese curado un gesto amistoso, así la interpreta Nadine Nortier.

Secundan su labor J. C. Guilbert, María Cardinal, Paul Hebert, Jean Vimenet y Marie Susini.

Se proyecta la película, en versión origi- nal, con subtítulos en español.

Título: «Lola». — Producción: Rome-Par- is y Euro International, 1961. — Argu- mento, guión y dirección: Jacques De- muy. — Decorados: Bernard Evein. — Fo- tografía: Raoul Coutard. — Música: Mi- chel Legrand y fragmentos de Bach, Beethoven, Mozart y Weber. — Montaje: Anne-Marie Cotret. — Cine de estreno: Palace (Sala de Arte y Ensayo).

Es la primera película larga de Jacques Demy. Llega a las pantallas españolas, des- pués de haber sido estrenadas sus peli- culas posteriores: «La balada de los ángeles» (1962), «Los paraguas de Cherburgo» (1963) y «Las señoritas de Rochefort» (1967).

Muy distinto aún a sus compañeros de promoción, a los directores de la famosa «nueva ola», excesivamente preocupados de las innovaciones formalistas, lo que impor- ta a Jacques Demy es contar hechos ver- dicos, hondamente humanos, en realismo recreado, con inspiración y emoción, esto es, de manera artística. Y en expresividad primordialmente visual.

Con un adiestramiento pictórico de sus aptitudes y gustos y una experiencia fil- mica en el cortometraje y en el documen- tal, es un enamorado de los ambientes pro- vincianos: de sus ciudades, de sus gentes, más interesantes humanamente —para los sagaces— que las grandes urbes.

La trama de esta película ocurre en Nan- tes. Y es un relato de amor. Lola, atrac- ción del cabaret Eldorado, es asediada por Frankie, un marinero norteamericano y

Roland, soñador de felicidades. Y es fiel a Michel, su marido.

Película de detalles, cuidadosa de la exactitud y con buena intervención de las estilizaciones, para dar gracia a las notas ambientales, conserva su tono delicioso. Pertenece a la categoría de las denomina- das «de autor», más que por el argumen- to y el guión sean del director, por el en- foque o desenfoque —en algunos pasajes— cumplidos con criterio personalísimo en la realización.

Anouk Aimée, actriz de exquisita sensi- bilidad, efectúa en el papel de protagonis- ta uno de sus mejores trabajos interpre- tativos.

Marc Michel (Roland), Jacques Harden (Michel), Alan Scott (Frankie), la vetera- na, pero no venerable, Margo Lion, Annie Duperoux, Elina Labourdette y Corinne Marchand —en una de sus primeras actua- ciones— son nombres resaltantes del ex- tenso reparto.

Se proyecta la película en versión origi- nal, con subtítulos en español.

## ELECTRONICA

POSIBILIDAD COLOCACION en numerosas Empresas privadas y en Organismos oficiales

### CURSO ACELERADO EN 5 MESES

Clases TEORICO-PRACTICAS, a partir del 1 de octubre sobre ELEC- TRICIDAD y ELECTRONICA BASICAS - TRANSISTORES - TELEVI- SION BASICA - T. V. transistorizada y de COLOR - ELECTRONICA INDUSTRIAL y COMPUTADORAS, en los LABORATORIOS del

### CENTRO TELEVISION ESTUDIOS

(Autorización para la FORMACION INTENSIVA PROFESIONAL)

Dirección y Profesorado: Ingenieros y Peritos especializados

Informes y matrículas: Mañanas, 9 a 1, y tardes, 6 a 10

BARQUILLO, 44 — Teléfono 222 66 60 — MADRID

### REVISTA «FAMILIA ESPAÑOLA», de la Delegación Nacional de Asociaciones del Movimiento CONCURSO SUBASTA

La Delegación Nacional de Asociaciones saca a concurso público la composición, tirada y encuader- nación de la revista «FAMILIA ESPAÑOLA» según las condiciones técnicas que están a disposición de las Empresas a las que pueda interesar en las ofici- nas de la revista, calle Alcalá, 31, 7.ª planta, de 10 a 2 por la mañana y de 5 a 8 por la tarde.

El Secretario General del Servicio de Asociacio- nes Familiares.

TELEFONOS DE «ARRIBA»: 235 06 40 Y 235 22 40

## TEATRO

### «JUGAR A LAS MUÑECAS CON UNA MOMIA EN LOS BRAZOS», DE ARTURO COCA, EN EL ARNICHES

Título: «Jugar a las mu- ñecas con una momia en los brazos».

Género: Comedia en dos ac- tos con cuatro cuadros.

Autor: Arturo Coca.

Interpretes: Cándida Losa- da, María Enriqueta Carba- lleira, Armando Calvo, Lola Tejela y Elena Sendón.

Decorado: Sainz de la Peña, realizado por Manuel López.

Director: Víctor Andrés Ca- tena.

El extraño teatro de Arturo Co- ca ha vuelto a aparecer en las car- teleras madrileñas esta vez con una producción más comprensi- ble que sus antecedentes y, como aquellas, vestida de una forma técnica poco usual en nuestros es- cenarios que viven de espalda a los métodos europeos, salvo excepcio- nes que confirman la regla.

El caso Coca es un caso de vo- cación viva y de estudio constan- te para llevar adelante esta voca- ción, viendo teatro por el mundo y leyendo cuanto se escribe sobre la materia; enhebrando ideas pro- pias y apresando esas chispas ful- gurantes, fugaces, que después se convierten en tipos o situaciones desconcertantes. Su teatro no es teatro normal en el sentido anor- mal que se le da en España a esta palabra, pero es teatro de hoy y, para nuestro público, teatro de anticipación.

En sus dos primeras comedias —«La razón en la pecera» y «Un paraguas en la cama»— la idea original anulaba los argumentos, tanto por la fuerza de aquella co- mo por la liviandad de éstos. El éxito lo consiguió la forma, la ori- ginalidad del desarrollo. En esta tercera comedia, tema y forma ca- minan más unidos, habiendo la- grado una comedia rítmica que entretiene, alecciona y satisface. El autor plantea la historia de un ex seminarista que ha llegado a los cuarenta años sin conocer el mundo femenino más que en teo- ría. Una madre complaciente, una chica que se convierte en coneji- llo de Indias y dos picolinas des- garradas. He aquí los elementos suficientes para que el maduro don Juan conozca a las mujeres prácticamente y, como es lógico, se enamore a las primeras de cambio. Esto es todo. Todo y bas- tante. ¿Cuántas obras triunfan por esos escenarios contruidas con materiales menos nobles?

El único fallo aparente es el sú- bito amor que siente Paloma por su jefe, que le dobla la edad, dando al final de la comedia un tono rosáceo y facilón. Pero esta reacción no hace sino reforzar la humanidad del tema. La historia de la literatura está llena de ado- lescentes enamoradas de hombres maduros. Y la vida también. Se- guramente no tendrán un futuro

dichoso cuando la chica despierte del espejismo producido por el hombre a quien necesita proteger. Pero Arturo Coca cuenta el mo- mento actual de las dos vidas y no le importa acabar la comedia felizmente. Si se contara el por- venir, todas las obras necesitarían un epílogo.

La comedia fue muy bien inter- pretada. Armando Calvo reapare- ció en la escena para darnos una versión exacta del don Juan ino- cente; Cándida Losada hizo una inefable creación de la madre bon- dadosa y viejecita; María Enri- queta Carbalreira puso su delicio- sa juventud al servicio de un ti- po complejo que bordó en todos los momentos. Lola Tejela y Ele- na Sendón estuvieron estupendas, sobre todo la segunda, en las dos trotaesquinas.

Víctor Andrés Catena apechó con una dirección difícil, dándole el tono mitad farsa mitad realis- mo que la comedia requería. Sainz de la Peña construyó un despacho minucioso, encajado exactamente en el clima de la acción.

Asistimos a la función de tarde. El público aplaudió con entusias- mo que la comedia requería. Sainz nidas y fuertemente en los finales de acto, riendo con ganas los nu- merosos «gags» cómicos. Por la noche, saludó el autor, con el di- rector y los intérpretes, repitién- dose el éxito.

José DE JUANES

Arriba 23

Martes 10 septiembre 1968

Ayuntamiento de Madrid



# GRAVISIMA COGIDA DE FLORES BLAZQUEZ TOROS SERIOS Y DIFICILES

## LA EMOCION COMO ESPECTACULO

Por Juan LEON

Riáanse ustedes con las «Historias para no dormir», de Narciso Ibáñez Serrador, después de haber presenciado el drama y la tragedia el pasado domingo en las Ventas. Una corrida seria, muy seria, con sólo dos toros relativamente apacibles, aunque, como todos, mansos, con cabezas desiguales, pero todas con peligro. ¿Cuatrefeña?... Algo más, desde luego, y no de meses. Todos probones y con sentido, especialmente los que correspondieron a Juan Antonio Romero, primero y cuarto, siguiéndoles muy de cerca el tercero y el sexto, el lote del infortunado Flores Blázquez, que apenas pudo dar a su primera cuatro o cinco muletazos, porque fue muy pronto atrapado y volteado trágicamente, sufriendo una herida de pronóstico gravísimo.

José Luis Barrero fue el único que pudo sobresalir, que sobresalió, no sólo por la suerte de que le tocaran los mejores toros, sino por su decisión y porque desde el principio les largó en los lances de saludo mucha teja, quitándole la posibilidad de que se les quedaran en los vuelos de su capote. Sus faenas fueron acogidas con entusiasmo, pues el público desahogaba así su propio miedo que le infundían los toros. Toros que, aparte de su buena presencia de toros bien cuajados, carecían de poder, y hasta algunos se doblaron de manos, aunque no llegaron a caerse, pero sí a arrodillarse. Uno hubo, el segundo, que se metió debajo del caballo y se salió por entre las manos, espatañadas, del equino. Mató mal a los dos; a su primero, de una estocada atravesada. Se pidió la oreja, que el presidente debió conceder, no porque realmente fuera faena para tanto, sino porque la mayoría del público la pedía. A su segundo lo mató a pelizcos. En ambos dio la vuelta al ruedo.

Juan Antonio Romero fue presa del pánico desde el primer instante y no hubo forma de que se recuperase. Pese a su pésima actuación me pareció muy dura la actitud del público, abroncándole desafortadamente, sin calibrar el enorme peligro de sus enemigos.

La emoción provocada por un peligro evidente fue el espectáculo, y esto, en verdad, no me parece humano. Lo siento. No me gustan los toros que se caen ni los aborregados, pero considero que el extremo opuesto nos retrotrae a la barbarie y la barbarie me repugna, y creo que su contemplación es nociva no sólo para los niños menores de catorce años, sino para los mayores y muy mayores. No sé si los que a sí mismos se llaman toristas, gustarían de un espectáculo como el que comento. A mí no, desde luego. Salí de la plaza con un tremendo dolor de cabeza, queriéndome quitar de la imaginación el tremendo sufrimiento de unos hombres que se jugaron la vida aun huyendo sin fruto de ningún género.

Quiero hacer un recuento de lo poco que me gustó muchísimo. En primer lugar la brillante actuación del rejoneador portugués don José Manuel Lupi, realizada con dos caballos preciosos y torerismos. Entró siempre de frente y dejó acercarse a su enemigo de manera alarmante, aunque se advertía que el dominio del señor Lupi y la destreza de sus cabal-

gaduras, salvarían los más difíciles encuentros.

Pablo Saez Mayor —¿por qué ese empeño de que no figuren los alias de los subalternos en los programas?— «Chicorro», bregó y banderilleó estupendamente, e hizo un soberbio quite a Manolillo de Valencia, al que el burel persiguió a la salida del magnífico par de banderillas que prendió al sexto, que aún mejoró con un segundo par.

Las cuadrillas hicieron el paseillo descubiertas, en recuerdo del desdichado Currito de Granada.

Parte facultativo: «Durante la li-

dia del tercer toro ingresó en la enfermería el diestro Florencio Blázquez Moro con herida por asta de toro en la cara interna del tercio medio del muslo izquierdo, con trayectoria dirigida hacia atrás y hacia arriba de 20 centímetros de longitud, que produce grandes destrozos de los músculos obducentes y contusión del paquete vascular, con espasmo arterial intenso y arrancamiento de colaterales arteriales y venosas, y otra herida contusa en región mentoniana. «Shock» traumático, que precisa transfusión de sangre. Pronóstico muy grave. Pasa al Sanatorio de Toreros. Doctor Jiménez Guinea.»

### CUARTA CORRIDA DE LA FERIA DE MURCIA

## Antonio Ordóñez, que logró una faena sensacional, cortó tres orejas y rabo, y Diego Puerta se llevó cuatro orejas y dos rabos

MURCIA.—Realmente, los grandes festejos taurinos de esta Feria terminaron con la corrida del domingo, y por cierto que en fuerte tono. La plaza registró un lleno absoluto. Estaban anunciados toros del conde de la Corte, pero fueron sustituidos porque parece ser que andan con la glosopeda. Los sustituyeron seis toros de don Fermín Bohórquez, muy desiguales en presencia, peso y defensas, así como en fuerzas, pero todos tuvieron buen rendimiento al final.

El cuarto de lidia pesó 528 kilos y realizó en caballos una pelea espectacular, de sabor antiguo. Derribó aparatadamente en la primera entrada, y lo mismo hizo en la segunda. Entró en tarea el reserva y pronto rodó también por el suelo. Sin embargo, nos pareció que el toro no tuvo bravura, aunque sí mucho poder. Antonio Ordóñez, que había veroniqueado con gran estilo, se fue a los medios y brindó al público, lo que llenó de entusiasmo los tendidos. La faena que consiguió el rondeño fue sensacional, modelo de suavidad, de temple, de arte. Quizá quede como la faena de la Feria. A Ordóñez le gustó el toro de salida, y quizá la impresionante pelea con los caballos le incitó. El caso es que se vio un toro de la más extraordinaria calidad, rematado de estocada entera y descabello. Dos orejas y rabo. Al toro le fue dada la vuelta al ruedo.

En el que abrió plaza, de 437 kilos, Ordóñez realizó una faena de extraordinario mimo porque la res tenía pocas fuerzas. Fue una labor nada forzada, de finura y suavidad. Mató de estocada entera y le concedieron una oreja.

LEA USTED  
«7 FECHAS»  
APARECE LOS MARTES

### LA FIESTA NACIONAL, SIN CLARINES

## EL CENSO TAURINO SE ACERCA A LOS DIEZ MIL PROFESIONALES SETECIENTOS FESTEJOS SE CELEBRARÁN ESTA TEMPORADA

SE LIDIARÁN CINCO MIL TOROS Y NOVILLOS EN LAS PLAZAS DEL PAÍS

### Las ganaderías madrileñas, en auge

El verano sangriento, que se repite cada año, está ya en la cumbre. Agosto y septiembre son los meses de más ferias y festejos en la geografía española y, buen momento, por lo tanto, de traerles, con el tararí de los números, a manera de paseillo ritual, lo más actual de lo que rodea a nuestros toros y toreros, lo que se queda en estadísticas y no se conoce en los olés de las plazas de ciudades, villas y pueblos del país.

Como ustedes saben, el Sindicato Nacional del Espectáculo es el que encuadra al mundo taurino, y el de Ganadería, como su nombre indica, a cuantos tienen relación con la cría de reses bravas. De uno y otro hemos tomado los datos que a continuación les ofrecemos.

#### LA NOMINA DEL TOREO

Existe actualmente una nómina cercana a los 10.000 toreros, en la que figuran inscritos justamente 9.877 matadores, novilleros, picadores y rejoneadores. Como verán, un buen índice de que la Fiesta nacional, en su elemento principal, el humano, no decae, sino todo lo contrario, cada vez está en mayor auge. Los toreros están clasificados según el número de corridas, novilladas, etc., en las que han actuado, aunque también aquí juega un papel muy importante la suerte del diestro, pues se tiene en cuenta la aceptación del público, naturalmente, influenciada por la crítica. Hay inscritos muy jóvenes, torerillos que sueñan con la gloria desde los dieciséis años y de todas las edades, hasta la madura de los picadores.

#### EL NUMERO DE FESTEJOS EN AUMENTO

No toda esta numerosísima nómina trabaja, por desgracia, para muchos de los que la componen, pues aunque cada año aumenta el número de festejos, ustedes pueden calcular, por ejemplo, con los que se celebrarán esta temporada, que sumarán setecientos, a cómo resulta por actuación cada uno de nuestros toreros, y esto que 1993 puede considerarse record —si se me admite esta denominación por los taurófilos—, en las cuales se lidiarán alrededor de cinco mil reses, todas ellas muertas a estoque.

Como es lógico, aquí, en los cinco mil bichos están incluidos los toros-toros, los novillos y los becerros, según la marca de nacimiento de cada uno de los morlacos.

#### LAS GANADERIAS

Todo esto se cría en las trescientas ganaderías españolas, y su valor supone una buena fortuna, pues el precio de cada corrida, de las de cartel, naturalmente, supera las 400.000 pesetas el lote de seis toros y la mitad el de novillos para novilladas. Los ganaderos se quejan de los precios y sus razones tendrán, aunque a nosotros lo que nos importa es presentarles la verdad de la Fiesta sin clarines más allá de la barrera.

El número de ganaderías anotado está dividido por categorías, de las que pertenecen a la primera, es decir, a las de casta, doscientas sesenta y seis, y el resto a media casta. De las de primera —de las cotizadas y cuya tradición corresponde a una vieja solera en la crianza, con nombres muy conocidos y que dan tanta categoría a la Fiesta como el de los espadas—, de las de casta, queríamos decir el centro, donde está encuadrada la provincia de Madrid, cada vez en mayor auge, tiene noventa; ciento dieciséis la zona del Mediodía, en la que se incluyen quince de Portugal y veintinueve la de Salamanca.

#### UN CARTEL SIN NOMBRES

Como habrán observado, no ha aparecido ni un solo nombre en este cartel, sino números, lo cual también es bueno conocer, antes o después del aplauso, de la petición de oreja o de la discusión apasionada por uno u otro diestro.

La Fiesta española, que nadie nos puede arrebatarse, tiene también este calor, menos caluroso, más oscuro, pero interesante a la hora de hacer su valoración global, donde juegan la bravura y el valor como primeros protagonistas.

CACHO-DALDA

Una calle llena de exotismo y aparente alegría, pero en ella, los hippies y los play-boys tienen sus problemas y cuando llega el momento saben amar y enloquecer por una mujer



RUBIERA

DOBLE  
EN MA  
Y EN E

En el Esta  
domingo la s  
nacional de at  
ña y Portugal,  
presa alguna  
exhibida por  
sábado La vic  
rencia, es la  
frente a nuest  
cha diferencia  
y habrá que  
miso, pues de  
ganando. Los

400 metros  
paña), 52-3; C  
Antunes (E  
(Portugal), 54-  
800 metros:  
1-55-3; Pina (E  
rraz (España),  
(Portugal), 1-4-  
200 metros:  
(España), 21-4-  
gal), 21-5; Sa  
Rocha (Portu  
Disco: Suste  
Garmendia (I  
ción (España),  
gal), 39,88.  
Longitud: C  
Seromenho (C  
nandes (Port  
(España), 3,8  
3.000 metros:  
Salgado (Esp

BARCELON  
disputó la  
diente al I  
España-Marr  
cionados a l  
aplaudir a  
triunfo, cons  
contra 73.  
Igual que

400 metros v  
1. López S  
2. Suárez  
54-1-10.  
3. Hasnac  
55-3-10.  
4. Mohcin

800 metros  
1. Hadou  
2. Bondia  
3. Alvarez  
1-54-9/

ROD  
DEL  
VALDEPI  
por la Peña  
se ha corr  
Vino, Trofe  
dicato Nac  
aficionados  
especial, q  
nacional. I  
corrido de  
pasa por  
del Vino,  
dadero éxi  
parte 30 c  
les se cla  
media hor  
40 kilom  
los 37 exig  
lograr clas  
lómetros d  
cabeza un

Martes



# DOBLE TRIUNFO DEL ATLETISMO ESPAÑOL

## EN MADRID SE GANO A PORTUGAL POR 138-73, Y EN BARCELONA, A MARRUECOS POR 135-73

En el Estadio de Vallehermoso se disputó el domingo la segunda jornada del encuentro internacional de atletismo entre las selecciones de España y Portugal, encuentro que no podía deparar sorpresa alguna después de la manifiesta superioridad exhibida por los españoles en la reunión inicial del sábado. La victoria hispana, por 65 puntos de diferencia, es la más amplia alcanzada por España frente a nuestros vecinos portugueses. Hay ya mucha diferencia entre el atletismo de los dos países, y habrá que pensar en choques de mayor compromiso, pues de estas flojas confrontaciones nadie sale ganando. Los atletas se emplearon a medio gas, casi

al paso, visto que así era suficiente para alcanzar un triunfo holgado. Los portugueses únicamente ganaron una prueba en la jornada dominical, la del lanzamiento de disco, imponiéndose los españoles en las nueve restantes. En general, marcas muy discretas, que no pueden sorprender. El programa se complementó con unas pruebas femeninas, también con participación portuguesa, en las que nuestras representantes se impusieron de principio a final.

Los resultados de la última jornada fueron los siguientes:

### PRUEBAS FEMENINAS

Altura: S. Aguado (España), 1,55; B. Miret (España), 1,40; A. María Molina (España), 1,30.

800 metros: J. Salgado (España), 2-17-00; M. do Ceu Lopes (Portugal), 2-17-3; M. Ashton (España), 2-24-8.

200 metros: E. Albertos (España), 26-4; U. Nunes (Portugal), 26-5; M. Carrico (Portugal), 26-5; L. Faria (Portugal), 26-6.

Longitud: C. Alonso (España), 5,26; T. Palma (Portugal), 5,20; B. Miret (España), 4-87.

Peso: A. María Molina (España), 11,38; A. Silveiro (Portugal), 11,36; C. Laso (España), 10,50; L. Faria (Portugal), 9,94; A. Carrico (Portugal), 7,64.

(Portugal), 9-07-2; Alonso (España), 9-15; Lopes (Portugal), 9-22-2.

Pértiga: Solá (España), 4,90; Molina (España), 4,15; Santos (Portugal), 4,05; Henriques (Portugal), 3,80.

10.000 metros lisos: Pérez (España), 30-17-4; Pinto (Portugal), 31-16-6; Higon (España), 31-36-6; Aldegalega (Portugal), 31-59-6.

Jabalina: Tallón (España), 71,30; Eufasio (Portugal), 61,58; Julián (España), 60,96; Silva (Portugal), 43,34.

Relevos 4 por 100 metros: España, 3-13-2; Portugal, 3-13,9.

### PUNTUACION FINAL

España, 138 puntos.  
Portugal, 73 puntos.

### La victoria sobre Marruecos

BARCELONA, 8.—En el Estadio de Montjuich se disputó la segunda y última jornada correspondiente al I Encuentro Internacional de Atletismo España-Marruecos, en el cual acudieron muchos aficionados a presenciar su desarrollo y, a su vez, a aplaudir a los atletas españoles por su brillante triunfo, conseguido al lograr vencer por 135 puntos contra 73.

Igual que en la jornada inaugural, los españoles

lograron anotarse nueve victorias de las diez pruebas de que constaba el programa, lo que refleja la clara y neta superioridad de nuestro atletismo sobre el marroquí.

La organización de este encuentro corrió a cargo de la Federación Catalana de Atletismo, por delegación de la Española.

Los resultados registrados fueron los siguientes:

### 400 metros vallas:

1. López Sola (España), 53-7-10.
2. Suárez Canal (España), 54-1-10.
3. Hasnaoui (Marruecos), 55-3-10.
4. Mohcine (Marruecos), 55-5-10.

### 800 metros lisos:

1. Hadou (Marruecos), 1-53-2/10.
2. Bondia (España), 1-53-7/10.
3. Alvarez González (España), 1-54-9/10.

### 4. Mehdi (Marruecos), 1-55-9/10.

### Lanzamiento de disco:

1. Banzo (España), 48,38.
2. Akka (Marruecos), 46,30.
3. Cassi (España), 42,18.
4. Chahine (Marruecos), 40,42.

### 200 metros lisos:

1. Magariños (España), 21-6/10.
2. El Mech (Marruecos), 22-2/10.
3. Gabernet (España), 22-5/10.

### 4. Fat Ullah (Marruecos), 23-6/10.

### Salto de pértiga:

1. Consegal (España), 4,50 metros.
2. Hevia (España), 4,10.

Los dos atletas marroquíes fueron descalificados por haber efectuado sus intentos nulos.

### 3.000 metros obstáculos:

1. Haro (España), 8-42-2/10.
2. Oukada (Marruecos), 8-51-2/10.
3. Egidio (España), 9-08.
4. El Chazi (Marruecos), 9-216/10.

### Lanzamiento del martillo:

1. Cabanes (España), 56,90 metros.
2. Fible (España), 56,84.
3. Chaine (Marruecos), 39,22.
4. Abidat (Marruecos), 24,74.

### Salto de longitud:

1. Areta (España), 7,13 metros.
2. De la Rosa (España), 6,75.
3. Karama (Marruecos), 6,34.
4. Douirrit (Marruecos), 6,24.

### 10.000 metros lisos:

1. Aguilar (España), 30-36-6/10.
2. Bassou (Marruecos), 31-03-6/10.
3. Be Omar (Marruecos), 31-14-8/10.
4. Molins (España), 31-35.

### Relevos 4 por 400 metros:

1. España, 3-16 (Gabernet, González, Reina, Solanes).
2. Marruecos, 3-58 (Chaabouni, Chizlat, Hasnaoui, Moulay). (Mencheta.)

# EDDY MERCKX, LIDER DE LA VUELTA CICLISTA A CATALUÑA

## LA RONDA CATALANA SE INICIO EL DOMINGO EN TONA

CAMBRILS, 8.—A las doce de la mañana, y tras haberse desarrollado brillantemente las operaciones preliminares, a las que asistieron las autoridades civiles, militares y deportivas, dio comienzo el domingo la XLVIII edición de la Vuelta Ciclista a Cataluña, para cubrir la etapa Tona-Vilafronca, de 187 kilómetros.

La jornada fue de intenso calor, motivo por el cual se frenó un tanto la combatividad de los corredores. Tomaron la salida los ocho equipos inscritos, sumando 77 corredores.

Casi siempre se marchó en pelotón, pues los primates de la carrera tenían gran interés en vigilarse mutuamente y conocer la potencia y momento técnico de cada uno de ellos. No obstante, brilló la lucha en ocasión de las metas volantes y en la disputa del Premio de la Montaña, y en todas esas ocasiones destacaron Van den Bosche, Perurena, Ibañez y, principalmente, Merckx. El marqués impuesto al ex campeón del mundo ha sido férreo y, a pesar de ello, llevó de cabeza a todos sus adversarios, sembrando el terror cuando se colocaba en cabeza.

En el último tramo de la carrera, o sea, cuando quedaban solamente unos 40 kilómetros para la meta, Reybroeck fue apoyado por su equipo con vistas al «sprint» final, puesto que siendo el «router» más rápido de Europa, era, por consiguiente, el que

tenía mayores probabilidades de triunfar en una llegada masiva. Y así se produjo. En los 300 metros finales, Merckx, compañero de Reybroeck, se lo llevó a su rueda, lanzándole para remontar en última instancia a Sels y adjudicarse la victoria. (Mencheta.)

### LA ETAPA DEL LUNES

TARRÉGA, 9.—Se ha disputado la segunda etapa de la XLVIII edición de la Vuelta a Cataluña, comprendiendo 187 kilómetros. Se ha rodado a un promedio de 36,309 kilómetros. Han tomado la salida 60 corredores, llegando a la meta 59, puesto que, en el curso de la etapa, ha abandonado Domingo Fernández.

La jornada ha resultado extremadamente dura, como presumíamos. El trazado entre monañas —Coll Fages, Falset, Lilla y Bellfoll— y el deseo de aclarar la clasificación, azuzaron los ánimos de los corredores.

El francés Videmant escapó en los alrededores de Falset, cuando empezaba lo más fuerte de la jornada, y no fue alcanzado hasta después de 89 kilómetros. Luego, Merckx y Gimondi impusieron la ley —la inexorable ley del más fuerte— y sólo pudieron resistir el tren de los dos grandes campeones, Ocaña, Ferretti y los hermanos Galera.

El nuevo líder, Eddy Merckx, ha destronado a su compatriota Reybroeck.

## CLASIFICACIONES

### PRIMERA ETAPA

CAMBRILS, 8.—Clasificación de la primera etapa (Tona-Vilafronca, de 187 kilómetros), correspondiente a la Vuelta Ciclista a Cataluña:

1. Reybroeck (Faema), 4-43-23.
2. Edward Sels (Bic), ídem.
3. Joseph Samyn (Peifort), ídem.
4. Zandegu (Salvarani), ídem.
5. Salvador Canet (Ferry), ídem.
6. Minieri (Salvarani), ídem.
7. Pierre Chisellini (Bic), ídem.
8. Juan María Uribe Zubia (Karpy), ídem.
9. José Antonio Momeñe, ídem.
10. Andrés Incera (Karpy), ídem.

### SEGUNDA ETAPA

Clasificación de la segunda etapa, Vilafronca-Tarrega, de 187 kilómetros:

1. Merckx, 5-09-05.
2. Gimondi, ídem.
3. Ferretti, 5-09-06.
4. Ocaña, 5-09-07.
5. Joaquín Galera, 5-10-27.
6. Manuel Galera, ídem.
7. Perurena, 5-11-15.
8. Ibañez, ídem.
9. De Rosso, ídem.
10. Fullana, ídem.

### CLASIFICACION GENERAL

Clasificación general después de la segunda etapa:

1. Merckx (Faema), 9-52-28, a

37,375 kilómetros de promedio.

2. Gimondi (Salvarani), ídem.
3. Ferretti (Salvarani), 9-52-29.
4. Ocaña (Fagor), 9-52-30.
5. Joaquín Galera (Fagor), 9-53-50.
6. Manuel Galera (Fagor), ídem.
7. Fernández Dueñas (Ferry), 9-54-38.
8. Perurena (Fagor), ídem.
9. Ibañez (Ferry), ídem.
10. De Rosso (Faema), ídem.
11. Fullana (Promesas), ídem.
12. Van Schil (Faema), ídem.
13. Theillere (Bic), ídem.
14. Carletto (Salvarani), ídem.
15. Chiappiano (Salvarani), ídem.
16. Manzanque (Karpy), ídem.
17. Castelló (Ferry), ídem.
18. Piñera (Karpy), ídem.
19. Momeñe (Fagor), 9-56-33.
20. Lisarde (Promesas), 9-56-34.

### METAS VOLANTES

1. Perurena, 6 puntos.
2. Marine, 5.
3. Guyot, 4.
4. Legein, 4.
5. Van den Bosche, 3.

### PREMIO MONTAÑA

1. Vilemant, 8 puntos.
2. Joaquín Galera, 8.
3. Gimondi, 7.
4. Manuel Galera, 7.
5. Van den Bosche, 5.

## RODAS ORTIZ, VENCEDOR DEL CIRCUITO DEL VINO

VALDEPENAS. — Organizada por la Peña Ciclista Valdepeñera, se ha corrido el IV Circuito del Vino, Trofeo "Presidente del Sindicato Nacional de la Vid", para aficionados de primera y primera especial, que tiene carácter internacional. La prueba, con un recorrido de 177 kilómetros, y que pasa por 12 pueblos de la Ruta del Vino, ha constituido un verdadero éxito deportivo. Tomaron parte 30 corredores, de los cuales se clasificaron 15, con una media horaria del vencedor de 40 kilómetros, rebasando en tres los 37 exigidos como mínimo para lograr clasificarse. A los tres kilómetros de la salida se puso en cabeza un grupo de cuatro corre-

dores, compuesto por Jesús Rodas, José Moreno, F. Tomás Balaguer y José Luis Alonso Aguado, que hicieron la carrera en solitario, consiguiendo una ventaja de veinte minutos de diferencia sobre los demás. La clasificación fue ésta:

1. Jesús Rodas Ortiz, 4-12-3.
2. José Moreno Torres, ídem.
3. Francisco Tomás Balaguer, ídem.
4. José Luis Alonso, 4-12-54.
5. Angel Camarero, 4-28-48.
6. Juan Vizcaino Marcos, 4-33-8.
7. José Luis Abilleira, Salvador Tomás, Manuel Quintana y Alfredo Sandoval, todos en el mismo tiempo, hasta 16 clasificados. (Mencheta.)



# DOS RECORDS ABSOLUTOS BATIDOS EN LOS CAMPEONATOS NACIONALES DE NATACION

**Fortuny, el de 400 estilos, con 4'57''1-10 y Lang-Lenton, el de 100 mariposa, con 59''6-10**

## PILAR Y MERCEDES VON CARSTEN HAN CONSEGUIDO YA SIETE TRIUNFOS INDIVIDUALES

VALENCIA.—Exito extraordinario de público, de organización y de resultados en las jornadas segunda y tercera de los Campeonatos nacionales de natación, que se vienen disputando en la capital valenciana.

El domingo hubo record de España. Lo consiguió el catalán Juan Fortuny en la prueba de 400 metros estilo, con el tiempo de 4 minutos 57 segundos 1/10. Ayer fue el canario Antonio Lang-Lenton el que consiguió mejorar otra plusmarca, concretamente la de 100 metros mariposa, prueba en la que por primera vez un nadador español consigue bajar del minuto, pues en este tiempo justo estaba el record, que ahora queda en 59 s. 6/10.

Sin lugar a dudas, son las dos grandes figuras de los Campeonatos, aunque en popularidad es seguro que ambos se vean desbancados por las hermanas Von Carsten, las extraordinarias, jóvenes y guapas madrileñas, que van al copo de los títulos en su categoría, hasta el punto de que entre las dos suman siete laureles individuales. Ellas son las que hacen posible que Castilla figure en cabeza de la clasificación femenina, con más de 50 puntos de ventaja sobre Cataluña, ventaja que debe ser suficiente para rematar con éxito la última jornada, que tendrá lugar hoy. En la categoría de las damas no ha habido records de España, pero sí records de los Campeonatos, y, sobre todo, numerosos records regionales y provinciales.

En la categoría masculina, al margen de las dos plusmarcas ya citadas, hay que dejar constancia de records de los Campeonatos en casi todas las pruebas y una auténtica lluvia de plusmarcas regionales. El nivel medio de la natación se ha elevado extraordinariamente, y ello se refleja en los resultados y en el espíritu con que se lucha en este torneo, antecala de los Juegos Olímpicos, pues no se puede olvidar que de aquí ha de salir la selección que acuda a México. Fortuny y Lang-Lenton, como es natural, deben estar entre los viajeros. Y con ellos, Durán, Chicoy, Torres —ayer gran vencedor en los 400 metros libre—, Esteva... Más los que hoy puedan hacer méritos, aprovechando que todavía queda una última oportunidad con esta jornada de clausura que va a cerrar con broche de oro los Campeonatos de España.

### CATEGORIA MASCULINA

#### 200 metros libres

1, Juan Fortuny (CAT), 2-02-4; 2, Santiago Esteva (CAT), 2-04-2; 3, Juan F. Martínez (CAN), 2-04-5; 4, José A. Chicoy (VAL), 2-06-2; 5, Ernesto Antolí-Candela (VAL), 2-08-6; y 6, José María Espinosa (VNA), 2-09-3.

#### 200 metros braza

1, José Durán (CAT), 2-37-7; 2, Esteban Cardellach (CAT), 2-42-3; 3, José A. Rodríguez (CAT), 2-44-6; 4, Sergio Urinos (CAN), 2-45-9; 5, José L. Granados (ARG), 2-46-1; y 6, Manuel Herrera (CAN), 2-48-4.

#### 400 metros estilos (individual)

1, Juan Fortuny (CAT), 4-57-1 (récord de España); 2, Miguel Torres (CAT), 5-02-8; 3, José Ferrer

(CAN), 5-14-9; 4, José M. Espinosa (CAN), 5-14-9; 5, Aurora Chamorro (CAT), 1-16-3; 6, Montserrat Tomás (CAT), 1-18-9; 7, María L. Saavedra (CAN), 1-18-2; 8, Ana M. Gallego (CAN), 1-18-6; 9, Eugenia Querejeta (VNA), 1-18-6.

#### 400 metros estilos (individual)

1, Pilar von Carsten (CAS), 5-49-1; 2, Manuela Augierrez (CAT), 5-57-3; 3, Rufina Cervalls (CAT), 5-58-7; 4, Virginia de Luis (VNA), 6-13-1 (record regional); 5, Concepción Hernández (ARG), 6-17-3; 6, Carmen Morán (CAN), 6-20-7.

#### 4 por 100 metros estilos (relevos)

1, Cataluña (Corominas, Salvá, Chamorro y Díaz), 5-02-4; 2, Canarias (Bringas, Fleitas, Saavedra y Pastor), 5-14-1; 3, Castilla (Sánchez, González, P. von Carsten y M. von Carsten), 5-18-3; 4, Vasconavarra (De Luis, Videgany, Querejeta y Repáraz), 5-24-5; 5, Aragón (Aller, Grijalba, Hernández y Álvarez), 5-36-2; 6, Valencia (Canut, Elorza, Soo y Cabedo), 5-41-9.

#### Salto de trampolín

1, Nieves Mateos (CAS), 288,85 puntos; 2, Margarita Navazo (CAS), 270,55; 3, Marylón González (VAL), 237,45; 4, Mari Alonso (VAL), 224,50; 5, Leonor Sorta (CAN), 145,25; 6, Cristina Solheim (CAN), 145,25.

#### 200 metros mariposa

1, Mercedes von Carsten (Castellana), 2-41-4/10; 2, María Luisa Saavedra (Canarias), 2-55-5/10; 3, Montserrat Tomás (Catalana), 2-56; 4, Concepción Hernández (Aragonesa), 2-56-7/10; 5, Rufina Cervalls (Catalana), 3-02-3/10.

#### 400 metros libres

1, Mercedes von Carsten (Castellana), 5-03-05/10; 2, María Ballesté (Catalana), 5-10-7/10; 3, Clara Ortuño (Catalana), 5-17-3/10; 4, Marisa Tejedor (Canarias), 5-26-9/10; 5, Elvira Blanco (Canarias), 5-28.

#### 100 metros espalda

1, María Paz Corominas (Catalana), 1-10; 2, Maite Bringas (Canaria), 1-16-6/10; 3, María Rosa Sánchez (Castellana), 1-19-1/10; 4, Josefina Pérez (Castellana), 1-19-3/10; 5, Virginia de Luis (Vasco-Navarra), 1-20-3/10.

### CLASIFICACION POR FEDERACIONES

1, Federación Castellana, 354 puntos; 2, Catalana, 302; 3, Canaria, 247; 4, Vasco-Navarra, 163; 5, Aragonesa, 149; 6, Valenciana, 130,5; 7, Gallega, 71; 8, Ceutí, 56; 9, Balear, 38,5; 10, Andaluza, 24; 11, Astur-Leonesa, 12; 12, Sureste, 8.

### CATEGORIA FEMENINA

#### 200 metros libres

1, Pilar von Carsten (CAS), 2-25-6; 2, Ana María Gallego (CAS), 2-26-1; 3, María Ballesté (CAT), 2-27-7; 4, Montserrat Tomás (CAT), 2-32-00; 5, Magda Navarro (CAN), 2-36-3.

#### 100 metros braza

1, Rosa María Gómez Zamora (CAS), 1-23-9; 2, Rufina Cervalls (CAT), 1-24-6; 3, María Antonia Vázquez (CAS), 1-25-5; 4, María T. Salva (CAT), 1-25-5; 5, Mercedes Grijalba (ARG), 1-28-1; 6, Concepción Hernández (ARG), 1-28-3.

# TRIUNFO ESPAÑOL EN EL TORNEO OPEN DE GOLF DE LA COSTA VASCA FRANCESA

**BALLESTERO Y RAMON SOTA COPARON LOS DOS PRIMEROS PUESTOS DE PROFESIONALES**

PARIS. (Aifil).—El español Manuel Ballesteró quedó clasificado en primer lugar tras la última jornada de las pruebas de golf del Open Internacional de la Costa Vasca francesa, en Saint Jean de Luz, que se concluyó ayer domingo.

En las pruebas de la cuarta y última jornada, el español Ramon Sota se clasificó en primer lugar con 65 golpes.

La clasificación general final de los profesionales es la siguiente:

1. Manuel Ballesteró (España), 263.
  2. Ramón Sota (España), 265.
  3. Garaialde (Francia), 268.
  4. Barry Franklin (Africa del Sur), 270.
  5. Jaime Benito (España), 272.
  6. Randall Vines (Australia), 274.
  7. Empatados: Sebastián Miguel (España) y Davis Talbot (Gran Bretaña), 276.
  9. Denis Utchison (Africa del Sur), 278.
  10. Jaime Gallardo (España) y Gerard Gassiat (Francia), 279.
- Clasificación general amateur:
1. Herve Frayssineau (Francia), 284.
  2. Duque de Fernán-Núñez (España), 296.
  3. Philippe Mendiburu (Francia), 298.

## Copa de Europa de esquí náutico

MILAN. (Aifil).—Italia ha ganado la Copa de Europa de esquí náutico, que se ha disputado en aguas del hidroscale de Milán.

La clasificación final fue:

1. Italia, 4.914,320 puntos; 2. Francia, 4.913,022; 3. Suiza, 4.852,000.
4. Alemania, 4.409,685; 6. España, 3.453,816.

Clasificaciones parciales:

- Figuras.—1. Francia, 1.819,033; 2. Italia, 1.784,597; 3. Suiza, 1.633,000.
6. España (Palomo y Corominas), 1.061,054.
- Slalom.—1. Alemania, 1.578, 125; 2. Suiza, 1.515,625; 3. Italia, 1.406,200.
5. España, 1.328,125.
- Salto.—1. Francia, 2.407,789; 2. Suiza, 2.377,559; 3. Italia, 2.183,900.
6. España, 1.064,637.

## Concurso Hípico Internacional de Oviedo

OVIEDO. (Mencheta).—El domingo se corrió la última jornada del Concurso Hípico Internacional.

En primer lugar se corrió la prueba Osborne, baremo A, con cronómetro, con 12 obstáculos de altura 1,30 y anchura 1,50, valederos para caballos de todas las categorías.

1. «Ebano II», teniente Valenzuela, cero puntos y 54 s.
2. «Quetzal», capitán Cumbreño, cero puntos y 59-2/10.
3. «Educador», teniente coronel Valenzuela, cero puntos y 63-5/10.
4. «Maqui», comandante Lobo, cero puntos y 69-2/10.
5. «Shadrack», capitán Batalla, cero puntos y 78 s.

Después se corrió la prueba Socios de la Sociedad Ovetense de Festejos, que daba cierre al concurso. Prueba de potencia, con ocho obstáculos, altura máxima 1,70 y anchura dos metros, medidas éstas las más fuertes de todas las pruebas disputadas. En el barrage final llegaron cinco caballos y la clasificación fue:

1. «Ocean Rouge», capitán Guillén, cero-cero.
2. «Beau Geste», señorita Zendera, cero-3.
3. «Buchaco», señor Riu Mora, cero-R.
4. «Pitipum», señor Riu Mora, cero-R.
5. «Caradura», capitán Autrán, 3.

# EL DOMINGO FUE CLAUSURADO EN VIGO EL CAMPEONATO MUNDIAL DE PATINAJE ARTISTICO Y DANZA

**La pareja norteamericana formada por Rita Smith y Rudalewicz consiguió el título de danzas libres en la última jornada**

VIGO, 8. (Mencheta).—La última jornada del XIV Campeonato del mundo de patinaje artístico y danza fue un verdadero broche de oro.

Empezó el espectáculo a las siete y media de la tarde, y después de las once de la noche se dio por terminado, habiéndose celebrado en primer lugar la última prueba, consistente en danzas libres, en la que triunfó la pareja norteamericana Rita Smith y Donald Rudalewicz, con un total de 219,6 puntos y 11,0 de decisiones mayoritarias, proclamándose, pues, cam-

peones del mundo de esta modalidad; como subcampeones fueron proclamados los ingleses Margaret Gibbs y Peter Hicks, con 214,4 puntos y 10,1 de decisiones. En tercer lugar se clasificaron los alemanes Margot Nissen y Heinz Gernershausen, con 216 puntos y 9,2 de decisiones.

La pareja española, integrada por Edurne Achevarrieta y Mario Cardeñac, se clasificaron en el duodécimo puesto.

Hubo a continuación el espectáculo, realmente maravilloso, de exhibiciones por parte de las pri-

meras figuras del Campeonato, entre el entusiasmo del público, y la española danzó a los acordes de «El gato montés».

Finalmente desfilaron la totalidad de los participantes, cada uno con su bandera, y el presidente de la Federación Internacional de Patinaje pronunció unas palabras expresando la satisfacción por el bello marco vigués, con este magnífico Centro Deportivo Municipal y la participación de un público entusiasta, que aplaudió incansablemente a los mejores patinadores del mundo.



# EL CAUDILLO, EN LA INAUGURACION DE LAS OBRAS DEL NAUTICO DE LAREDO

## DOCUMENTAL

AJEDREZ

En Moscú, el gran maestro soviético Boris Spassky venció a su compatriota Viktor Korchnoy, después de cinco horas de juego, en la segunda partida, para designar el aspirante al título mundial, que posee Tigran Petrosjan. Spassky y Korchnoy disputarán doce partidas. La primera finalizó en tablas.

## AUTOMOVILISMO

El próximo domingo se celebrarán las pruebas de fórmula 2 «Trofeos de Francia», sobre 37 vueltas al circuito de 8,301 kilómetros de Reims-Geux, totalizando 307,165 kilómetros. El miércoles 11, el jueves 12 y el viernes 13, se realizarán las pruebas de ensayo. Entre los concurrentes se hallan los españoles Alex Soler Roig y Jorge de Bragation, que correrán sobre «Lola Ford».

## CARRERAS DE CABALLOS

En Basilea, el jockey francés Paul Lec, de veinticuatro años, murió al caer de su montura «Khalif», durante una prueba de obstáculos. Lec recibió un golpe en la cabeza y murió instantáneamente.

## CICLISMO

El estado de salud del corredor alemán Rolf Wolfshohl, que fue hospitalizado ayer domingo, es considerado como satisfactorio. El alemán había sufrido un desmayo después de la llegada de la carrera Burdeos-París.

## Por la mañana, desde el «Azor», presenció las regatas de Castro Urdiales

**CASTRO URDIALES. (Alfil).—**Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado de las personalidades de su séquito, ha presenciado desde el yate «Azor» las regatas de trainerillas correspondientes a la segunda prueba interprovincial. Numeroso público se congregó en las inmediaciones del lugar de la prueba, desde donde se siguió con interés el desarrollo de la misma.

En la primera tanda, de consolación, triunfó la embarcación de Luchana (Vizcaya), seguida de «Algorta» y «Kaiku».

En la Regata de Honor, reservada a las embarcaciones mejor clasificadas en las regatas del día anterior, venció la representante de Castro Urdiales, que invirtió en los 3.500 metros 14-26-7. La prueba fue un continuo codo a codo entre la embarcación victoriosa y «Kaiku A». El Club Iberia de Vizcaya se clasificó en tercer lugar.

Ha sido ésta una de las más emocionantes regatas que se han presenciado en estas aguas.

Antes de partir, el Caudillo recibió la medalla de oro de la ciudad.

## FRANCO, EN LAREDO

Tras las regatas, el Jefe del Estado se trasladó a Laredo, donde presidió la inauguración de la primera fase de las obras del Club Náutico. Allí le esperaban las autoridades civiles y militares, capitán general de la sexta región y Delegado Nacional de Educación Física y Deportes. En los lugares cercanos al Club Náutico se había congregado gran cantidad de público, que aclamó con vivas muestras de alegría la presencia del Caudillo. A continuación, el párroco de Laredo procedió a la bendición de las instalaciones deportivas. Una vez terminado el acto religioso, el Caudillo y su esposa, acompañados por el Ministro de Marina, señor Nieto Antúñez, se trasladaron al muelle flotante, donde gran cantidad de embarcaciones allí situadas hicieron sonar sus sirenas en señal de saludo.

De regreso del muelle flotante, el Jefe del Estado estuvo conversando unos minutos con el veterano patrón de «Pedreña», Pepe Bedia, que lucía sobre su pecho la Medalla al Mérito Deportivo.

Seguidamente todos los presentes se trasladaron al interior del Club, donde el Alcalde de Laredo pronunció unas palabras de salutación al Jefe del Estado. Después mostró al Caudillo unos gráficos de Laredo y de obras realizadas.

A continuación hizo uso de la palabra el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, señor Samaranch, quien agradeció, en nombre del deporte español, la presencia del Caudillo en las instalaciones y dio cuenta del estado deportivo de la provincia de Santander.

Por último, el presidente del Club Náutico de Laredo hizo entrega al Jefe del Estado de la primera medalla del Club.

Franco, después de los actos presenciados y acompañado por su esposa y el Ministro de Marina, regresó a Castro Urdiales, siendo ovacionado por el vecindario congregado en las calles.

## TRIUNFO DE FUENTERRABIA EN LAS REGATAS DE TRAINERAS DE SAN SEBASTIAN

### La victoria en la última jornada correspondió a la representación de Lasarte

**SAN SEBASTIAN. 8. (Menche- ta).—**Ante miles de espectadores, tiempo magnífico y mar en calma, se ha disputado la segunda jornada de las regatas de traineras.

En la primera tanda competían «Zumaya», «Rentería» y «Portugalete». Contra lo esperado, «Rentería», que era el favorito, se vio amenazado por «Zumaya», mientras que «Portugalete» se rezaga-

ba desde el principio a causa de entrarle agua a la embarcación.

Antes de realizar la ciaboga de viraje la tripulación vizcaína se vio obligada a abandonar y el duelo entre las otras dos tripulaciones se resolvió netamente a favor de «Zumaya», en un tiempo de 22 m. 36 s. 3/5, mientras «Rentería» invertía 23-07-1/5.

En la segunda tanda, regata de honor, participaban «Lasarte»,

«Fuenterrabía», «Astillero» y «San Sebastián».

La diferencia de dos quintos de segundo que separaban a «Fuenterrabía» de «Astillero», presagiaba una fuerte lucha, como en efecto sucedió. Pero inesperadamente surgió «Lasarte», que en una magnífica regata, consiguió imponerse a ambas, aunque sin poder anular la ventaja que le llevaban de la regata del pasado domingo. Aunque el triunfo de «Lasarte» era ya indiscutible, al llegar a la bahía, la lucha más emocionante correspondió a la sostenida por «Fuenterrabía» y «Astillero», y en la cual se decidió el primer puesto de la general, que fue logrado por la tripulación guipuzcoana en un impresionante final. La clasificación fue:

- 1, «Lasarte», 21-40.
- 2, «Fuenterrabía», 21-48-5/5.
- 3, «Astillero», 21-53.
- 4, «San Sebastián», 22-21-1/5.

La clasificación general queda

- 1, «Fuenterrabía».
- 2, «Astillero».
- 3, «Lasarte».
- 4, «San Sebastián».
- 5, «Zumaya».
- 6, «Rentería».

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

### Subdelegación General de Administración SERVICIO DE OBRAS

Se abre concurso para la construcción de un edificio destinado a Ambulatorio Modulado de la Seguridad Social, del Instituto Nacional de Previsión, en La Coruña.

La documentación podrá examinarse en las Oficinas del Instituto, en Madrid, Alcalá, 56, planta 6.ª, o en las de su Delegación en La Coruña, plaza de Vigo, núms. 3, 5 y 7.

Las proposiciones deberán presentarse antes de las TRECE horas del día 9 del próximo mes de octubre.

Madrid, 6 de septiembre de 1968.

## BALONCESTO

## LA SELECCION ESPAÑOLA SE IMPUSO EN LA PRORROGA AL GULF OIL, POR 90-88

### DESPUES DE ESTE PARTIDO HA SIDO DESIGNADO EL EQUIPO QUE MARCHARA A MONTERREY

La selección olímpica de España jugó el domingo por la tarde, en el Pabellón del Real Madrid, su segundo partido con el Gulf Oil norteamericano; y que el partido había despertado gran interés lo prueba el lleno que registró el Pabellón madridista, pues los aficionados mantenían la esperanza de que los nuestros volverían a ganar a los campeones de Filadelfia. Esta esperanza se confirmó, pues España ganó por 90 puntos a 88, después de una prórroga, dado que el tiempo reglamentario finalizó con el empate a 75.

Es preciso reconocer que los olímpicos españoles tuvieron bastante suerte, pues los norteamericanos marcharon casi siempre por delante en el marcador, incluso hasta por 13 puntos de diferencia; pero al quedarse el Gulf Oil sin suplentes y con cuatro jugadores en la cancha por las muchas faltas que cometieron y les fueron señaladas, en los últimos segundos de la prórroga, con el empate a 88 en el marcador, Cano tuvo el acierto de marcar la canasta del triunfo.

En nuestra selección el mejor fue Emiliano, seguido a distancia de Luyk, Alfonso Martínez y Buscató; y de los norteamericanos, Dalzell, McDonald, Grey y Bonato.

El partido lo arbitraron Hernández Muñoz y Monje, que tuvieron más voluntad que acierto, ya que muchas de sus decisiones fueron protestadas por ambos equipos.

**SELECCION OLIMPICA DE ESPAÑA:** Ramos (1), Codina (6), Nava (8), Emiliano (26), Luyk (21), Sagi-Vela (2), Alfonso Martínez (18), Alócén (4), Martínez Arroyo, Margall (4) y Zabaleta.

**GULF OIL:** Rodríguez (4), Moktar (2), Dalzell (29), McDonald (22), Fiels (2), Bonato (11), Grey (16) y Stoll (2).

Una vez terminado el partido, el entrenador dio oficialmente la composición del equipo español para el torneo preolímpico de Monterrey, que comprende los siguientes jugadores: Martínez Arroyo, Ramos, Codina, Margall, Nava, Emiliano, Luyk, Sagi-Vela, Buscató, Alócén, A. Martínez y Zabaleta.

## EN PARIS SE HA DECIDIDO LA CREACION DE LOS JUEGOS EUROPEOS

### SIN FECHAS AUN, SE CELEBRARAN EN BASILEA, FRIBURGO Y MULHOUSE

**PARIS. 8. (Alfil).—**La creación de los Juegos Europeos, semejantes a los que ya se celebran en estos continentes, fue decidida en principio en su sesión de hoy por la mayoría de los representantes de Comités Olímpicos Nacionales de Europa, reunidos en el Palacio de los Congresos de Versalles.

Los primeros Juegos Europeos se celebrarán, en fecha aún no determinada, bajo la organización coordinada de tres ciudades: Basilea (Suiza), Friburgo - Brisgau (Alemania) y Mulhouse (Francia).

Votaron contra el proyecto Austria, Suecia, Rumania, Holanda e Inglaterra.

## UNA COMISION ESTUDIARA EL PROYECTO

Para estudiar la realización del proyecto se acordó constituir una Comisión mixta de Comités Olímpicos Nacionales Europeos y de Federaciones Deportivas Internacionales, en vista de la hostilidad de estas últimas, que temen que las competiciones de los Juegos Europeos hagan competencia a los Campeonatos de Europa de los diferentes deportes en la modalidad amateur.

Los miembros delegados por los Comités Olímpicos serán: Mollet (Bélgica), Gafner (Suiza), Kazanski (Rusia), Onesti (Italia) y Alain Danet (Francia). Los cinco delegados de las Federaciones Internacionales se designarán en el Congreso Olímpico de Méjico.

## DOPING Y EXAMEN DE SEXO

El Pleno de la reunión decidió enviar al presidente del Comité Olímpico Internacional el siguiente

te telegrama: "Veintidós Comités Olímpicos Nacionales Europeos y dieciséis Federaciones Internacionales se felicitan por el trabajo realizado por el Comité Médico del Comité Olímpico Internacional y desean que éste dé plenos poderes para continuar actuando en Méjico."

Como es sabido, Brundage indicó recientemente al príncipe De Merode, presidente de la Comisión Médica, que, a su entender, ésta no debería continuar realizando las comprobaciones de sexo ni el control antidoping.

Los Comités Europeos volverán a reunirse dentro de un año en Dubrovnik (Yugoslavia).

## TENIS

## Okker y Ashe, finalistas del Forest Hill

El partido de semifinales de dobles masculinos, en el que se enfrentan los norteamericanos Clark Graebner y Charles Pasarell a la pareja formada por Arthur Ashe (Estados Unidos) y el español Andrés Gimeno fue interrumpido por falta de luz, cuando Graebner y Pasarell iban con ventaja en el tanteo, por 4-6, 6-3 y 6-4.

**NUEVA YORK. 8. (Alfil).—**Okker jugará la final del Torneo Internacional de Tenis de Forest Hill, frente a Arthur Ashe, al derrotar al australiano Ken Rosewall, por 6-6, 6-4, 6-8 y 6-1.

En cuartos de final de dobles masculinos, Pasarell y Graebner han derrotado a los australianos Newcombe y Roche, por 6-4 y 6-4.



# EL OLIMPIQUE DE LYON NO FUE ENEMIGO PARA EL BARCELONA

LOS FRANCESES, QUE JUGARON AL CONTRA-ATAQUE, NO PUDIERON EVITAR LA GOLEADA

BARCELONA, 8.—En el Estadio del C. F. Barcelona se ha disputado un partido amistoso entre el Olympique de Lyon y el titular. Venció éste por siete tantos a uno.

El encuentro tuvo un primer tiempo entretenido, con fuerte presión local, pero con frecuentes incursiones de los franceses, con peligro por su rapidez. A pesar del dominio azulgrana, el Olympique dio más sensación de peligro en la primera fase, ya que sus avances inquietaron más al portero local, que tuvo que emplearse a fondo en varias ocasiones para neutralizar balones con el sello de gol.

Por su parte, el Barcelona dominó con claridad en el centro del campo, en el que, tanto Fusté como Pereda, estuvieron magníficos, pero tuvieron más dificultades dentro del área contraria, ya que los galos jugaron a la defensiva, y dentro de su zona se desenvolvieron muy bien.

Hasta los veintitres minutos, el Barcelona no logró inaugurar el marcador, y fue como consecuencia de una falta indirecta que lanzó Fusté, rematando Gallego por alto.

Faltando tres minutos para terminar la primera parte, Zaldúa logró el 2-0, con que se llegó al descanso.

Al reanudarse el juego, y al minuto, un centro retrasado de Rosello lo remató Pereda, consiguiendo batir nuevamente al portero galo.

A partir de este momento el conjunto francés se mostró nervioso e inseguro, mientras que el Barcelona cuajó jugadas de gran calidad, y los goles se fueron sucediendo.

Fusté, a los veintitres minutos, obtuvo el cuarto. Cuando iban veintinueve, Pereda centró un balón y Juanito, magníficamente, remató el quinto. A los treinta y ocho, centro de Rifé, y Rosello de gran tiro, el 6-0. Al minuto, el Olympique logró su tanto por mediación de Guy.

Faltando cuatro minutos para el final, un tiro muy duro de Pares no lo pudo detener el meta francés, y Zaldúa, atento a la jugada, fusiló el séptimo tanto.

Destacaron por el Barcelona Mora, Fusté y Pereda. Por el Olympique, su portero; Gzinski, Dinallo y Rambert. (Mencheta.)

## CLARA VICTORIA DEL MADRID EN ITALIA

LA JUVENTUD Y ENTUSIASMO DE LOS JUGADORES DEL TARENTO, NO BASTO ANTE LOS MADRIDISTAS

TARENTO. (Afil.) — El Real Madrid venció por cuatro goles a cero al titular de esta localidad, el A. C. Tarento, que es uno de los equipos punteros de la Tercera División italiana y que en las dos últimas temporadas le ha faltado muy poco para ascender de categoría.

Los goles de los madridistas —uno en la primera parte y tres en la segunda— han sido fruto de jugadas bien elaboradas.

Los jóvenes rivales del Real Madrid, aunque inferiores en categoría, no dieron facilidades en ningún momento. El hecho de enfrentarse a los campeones de Europa fue para ellos el acicate que les llevó a luchar más y más desde el comienzo del encuentro.

Amancio inauguró el marcador al cabecear un centro de Gento. Más tarde, a los diez minutos de la segunda mitad, fue Veloso el que aumentó la distancia de un tiro raso y esquinado. Siete minutos más tarde, Amancio volvió a llevar el esférico a las mallas, y Bueno, que acababa de sustituir a Gento —los aplausos al veterano capitán fueron insistentes hasta que desapareció por la puerta

de los vestuarios—, cerró la cuenta final. Era el minuto veintiocho de la segunda mitad.

La visita del Madrid ha sido triunfal. Pocas veces el público de Tarento, que llenó el Estadio Comunal, disfrutó tanto durante noventa minutos. Aplaudió a sus muchachos —en cuyas filas milita nada menos que un joven llamado Di Stefano— y ovacionó también al Real Madrid desde que se presentó en el campo a los acordes del Himno Nacional español. Pero la verdad es que la fiesta había comenzado bastantes horas antes, con la llegada de los madridistas, que fueron aclamados por millares de «tifosi».

Al término del encuentro les fue propuesto a los directivos madridistas un nuevo encuentro en una ciudad próxima a Roma; pero no se aceptó porque las razones aducidas por Muñoz fueron de peso. No quiere cansar a sus muchachos, por un lado. Y por otro, las numerosas bajas con las que cuenta en el equipo, a las que hay que sumar las de Vidal, De Diego y José Luis, que se resintió de la lesión del Carranza.

### AVISO

1 - X - 2

### PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS

El Patronato de Apuestas Mutuas hace público que habiéndose autorizado por el Organismo competente la celebración del partido JEREZ INDUSTRIAL-MALLORCA, incluido en el boleto de la Jornada 2.ª, antes de las 14 horas del día 15 de septiembre, se declara su no validez a efectos de escrutinio, cualesquiera que pueda ser, en definitiva, la fecha y hora de su celebración.

## EL BARCELONA SE ADJUDICÓ EL TROFEO CONCEPCION ARENAL

VENCIO AL ZARAGOZA POR 2-0 EN EL ESTADIO MANUEL RIVERA DE EL FERROL

EL FERROL DEL CAUDILLO. (Mencheta.) — En el estadio Manuel Rivera se celebró el XIV Trofeo «Concepción Arenal», consistente en valiosa Copa de plata de considerables dimensiones, en la que, grabados en oro, ponen los distintivos de los Clubs contendientes, que lo han sido este año el Zaragoza y el Barcelona. Magnífica tarde y mucho público. Asistió al partido el seleccionador nacional, señor Toba.

Venció el Barcelona por 2-0.

Se mantiene el dominio alterno durante los primeros minutos con ataques a las dos metas. A los treinta y un minutos abandonó el

campo Castro, y es sustituido por García Castaño. A los cuarenta y dos, una jugada de Martín Filosía la recoge Palau, y consigue el primer gol de la tarde.

En el segundo tiempo presionó el Zaragoza, tratando de buscar la igualdad, obligando al Barcelona a sacar seis corners consecutivos. A los treinta y dos minutos de este segundo tiempo, hay un avance del Barcelona: Pellicer pasa a Palau, éste cede a Martín Filosía, que cruza un balón, obteniendo el segundo y último gol.

Al final, el capitán del Barcelona, Olivella, recibió el trofeo de manos del Capitán General

## EL TROFEO CIUDAD DE SAN SEBASTIAN FUE PARA EL ATLETICO DE BILBAO

En el último partido del torneo, el Huracán de Buenos Aires venció ampliamente a la Real Sociedad

SAN SEBASTIAN, 8. (Mencheta.) — En el campo de Atocha, con menos público que en días anteriores y tarde de tiempo espléndido, se ha jugado el último encuentro del Trofeo Ciudad de San Sebastián, entre el Huracán, argentino, y la Real Sociedad, que terminó con el rotundo triunfo del primero por seis goles a uno.

A las órdenes del señor Ortiz de Mendibil, que arbitró sin dificultades, las alineaciones fueron éstas:

HURACAN: Irusta; Dopazo, Moderneri, Díaz; Viberti, Antrú; Donato, Brindisi, Araquen, Basington y Cavaleiro.

REAL SOCIEDAD: Esnaola; Iguarán, Martínez, Hormaechea; Gaztelu, Lema; Urreisti, Arzac, Goldaraz, Mendiluce y Boronat.

A los dieciocho minutos Vera sustituye a Cavaleiro. A los veinticuatro se produce la jugada crucial del partido cuando, tras despejarse el balón por la defensa donostiarra, Martínez propina una patada a Araquen. El árbitro, entre los aplausos del público, decreta la expulsión del jugador realista, señalando penalty, que el propio Araquen convierte en el primer gol de la tarde.

A los veintiocho minutos, en un golpe franco lanzado desde muy lejos por Vera, amaga un delantero argentino; no se entiende la defensa local, y el 2-0.

En el segundo tiempo Arámbarrí, Sagasta y Arregui salen en lugar de Boronat, Goldaraz y Gaztelu.

Esta parte fue de absoluto dominio del Huracán, ante una Real Sociedad totalmente desorientada. En el primer minuto Viberti, en gran jugada individual, consigue el tercer tanto; a los dieciocho, Arzac, a pase de Arregui, logra el que sería único gol donostiarra.

En el minuto veinticuatro, un centro-chut de Vera lo desvía muy hábilmente Araquen, logrando el cuarto tanto, y a los treinta y dos llega el quinto, de un centro largo de Donato, que Vera, lanzado y sobre la marcha, empalma de forma potente. El gol, como hacía muchos años no se veía en Atocha, es objeto de una larga y clamorosa ovación.

A los cuarenta y cinco minutos, un tiro de Araquen lo rechaza Esnaola, y Vera fusila el definitivo 6-1.

En el Huracán, que realizó un

gran partido, sobresallieron Viberti, Araquen y Vera.

En la Real Sociedad, que tuvo una catastrófica actuación, sólo cabe mencionar el gran encuentro de Esnaola, seguido en méritos por Hormaechea. Los demás, a cual peor.

Con este resultado se clasifica ganador del trofeo el Atlético de

## NOTICIARIO FU. BOLISTICO

En Mérida, en encuentro amistoso, se enfrentaron el Club Almogávares y la selección militar catalana, como homenaje al capitán general de Cataluña. El partido finalizó con la victoria de los catalanes por once goles a cinco.

Al concluir la 19 jornada del Campeonato de Liga de la Primera División profesional en México, el Club Guadalajara se mantiene como líder único, pero seriamente amenazado por el Cruz Azul. El Guadalajara tiene 19 partidos jugados y 27 puntos, mientras que el Cruz Azul 18 jugados con 26 puntos.

Bilbao, con 3 puntos; seguido de Huracán, con 2, y Real Sociedad, con 1.

El trofeo al mejor jugador fue para el argentino Viberti; el máximo goleador, para el también argentino Vera, y el del portero menos goleado, a Iribar.

El público despidió con una gran ovación al Huracán.

## LA QUINIELA PREMIADA LA PROXIMA QUINIELA

2.ª y 3.ª DIVISION	1.ª	1.ª y 2.ª DIVISION	1.ª
1 Cádiz - Rayo Vallecano	1	1 Pontevedra-Valencia	1
2 Onteniente - Oviedo	1	2 Zaragoza-Af. Bilbao	1
3 Murcia - Betis	X	3 Málaga-Coruña	1
4 Ilicitano - Ferrol	X	4 Barcelona-R. Sociedad	1
5 Burgos - Valladolid	2	5 Elche-Córdoba	1
6 Celta - Mestalla	X	6 Granada-Sabadell	1
7 Gijón - Alcoyano	1	7 Oviedo-Cádiz	1
8 Mallorca - Calvo Sotelo	1	8 Betis-Onteniente	1
9 D. Alavés - Jerez Ind.	1	9 Ferrol-Murcia	1
10 Osasuna - Numancia	1	10 Valladolid-Ilicitano	1
11 Arenas - Logroñés	2	11 Indauchu-Celta	1
12 Águilas - Eldense	X	12 Alcoyano-Sevilla	1
13 Orihuela - Cartagena	1	13 Calvo Sotelo-Gijón	1
14 Hércules - Jaén	1	14 Jerez Ind.-Mallorca	1
RESERVAS		RESERVAS	
1 Tomelloso - Benidorm	2	1 R. Madrid-Español	1
2 Novelda - Albacete	X	2 Mestalla-Burgos	1

### AVISO

1 - X - 2

### PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS

El Patronato de Apuestas Mutuas hace público que habiéndose autorizado por el Organismo competente la celebración de los partidos BARCELONA-REAL SOCIEDAD y VALLADOLID-ILICITANO, incluidos en el boleto de la Jornada 2.ª, antes de las 14 horas del día 15 de septiembre, se declara su no validez a efectos de escrutinio, cualesquiera que puedan ser, en definitiva, la fecha y hora de su celebración, tomándose en cuenta, en la forma reglamentaria, los correspondientes reservas.



# LA LLAMA OLIMPICA LLEGO A TIERRAS ANDALUZAS

## ANOCHÉ FUE VELADA EN SEVILLA Y HOY SERA TRANSPORTADA A PALOS DE MOGUER

SEVILLA, 9, (Mencheta). — Con bastante retraso sobre el horario previsto llegó a esta ciudad la llama olímpica que arderá en el pebetero especialmente levantado en terrenos trianeros de Chapina hasta el mediodía del martes, en que de nuevo se pondrá en camino para cubrir la etapa postrera de su recorrido por el suelo español acercándose a los lugares colombinos de donde partirá hacia las tierras del Nuevo Continente.

Portada desde la Venta del Culebrín por atletas sevillanos, los últimos relevos por la ciudad fueron realizados por destacados atletas locales. Su paso por las calles sevillanas fue seguido por numeroso público que aplaudió cariñosamente y respetuosamente el fuego olímpico.

A las diez y cuarto de la noche llegó la antorcha a Chapina en manos del atleta José Gordillo, recordman nacional de levantamien-

to de peso y preolímpico. Con una gran ovación fue acogida la llegada del atleta que inmediatamente procedió al encendido del pebetero.

El Alcalde de la ciudad pronunció unas palabras alusivas al acto y a continuación resaltó el significado del mismo don Rafael Cervero, presidente de la Federación Española de Atletismo.

Finalizadas estas breves intervenciones oratorias, se hizo entrega al primer municipio de la ciudad de una reproducción exacta de la antorcha que porta la llama olímpica.

Acto seguido se iniciaron los turnos de guardia en torno al fuego por cinco miembros del Comité Olímpico Sevillano, sustituyéndolos momentos después por deportistas locales encuadrados en la Federación de Baloncesto. El marco en que fue instalado el fuego olímpico y en el que se celebraron posteriores actos festivos presentaba bello aspecto y estuvo animado por el gentío hasta altas horas de la noche.

Hoy, a mediodía, llegará el fuego a tierras onubenses.

## EL ATLETICO DE MADRID, DERROTADO EN SABADELL

SABADELL, 8. — En partido amistoso, el Atlético de Madrid, reciente vencedor del Trofeo Carranza, fue batido mercedemente por el Sabadell, en el encuentro celebrado esta tarde en el Estadio municipal de la Cruz Alta.

A pesar de la valía del equipo madrileño, no asistió el público que se esperaba, registrándose media entrada. El Atlético de Madrid, quizás acusando el cansancio de sus últimos partidos en Cádiz y Turín, no se empleó con su fuerza característica, pero no por ello dejó de presionar la meta de Martínez, creando varias situaciones de peligro, que el guardameta arlequinado neutralizó con eficacia, efectuando arriesgadas salidas y despejes a córner. Asimismo, Torrent sacó de la misma raya dos balones que se introducían en el marco local.

El Sabadell, con el debut del ex valencianista Arnal, que sólo jugó los primeros cuarenta y cinco minutos, tuvo en Seminario a uno de los jugadores que más peligro creó para el marco blanquirrojo, y fruto de su labor fueron dos goles, el segundo realmente espectacular. La labor de Seminario estuvo muy bien secundada por Or-

tuño, Vidal y Garzón. Las líneas de cobertura sabadellenses se emplearon con notable seguridad.

Destacó en el once rojiblanco la actuación de su defensa central, Griffa.

GOLES. — Veintisiete minutos. Seminario lanza una falta y el balón pasa por debajo del cuerpo del meta Rodri, 1-0.

Cuarenta y cinco minutos. El propio Seminario hace un amago con el balón, dispara a gol y marca el segundo local, 2-0.

Cuarenta minutos del segundo tiempo. Seminario ejecuta otra falta contra el Atlético de Madrid y, al producirse un mal entendimiento entre los defensas y portero atléticos, el balón acaba introduciéndose en el marco, 3-0.

ALINEACIONES:

SABADELL. — Martínez; Isidro (Romero), Pini, Arnal (Muñoz); Montesinos, Torrent; Ortuño, Marnón (García), Vidal, Garzón y Seminario (Fernández).

ATLETICO DE MADRID. — Rodri (Zubiarráin); Colo, Griffa (Iglesias), Calleja; Irureta, Jayo; Ufarte (Hernández), Luis (Cortés), Gárate (Barriocanal), Eusebio y Hernández (Leirós).

## SE CONFIRMA LA VALIDEZ DEL SEGUNDO SORTEO DE PARTIDOS PARA LAS COPAS DE EUROPA

ZURICH. (Aifil). — El Comité ejecutivo de la UEFA (Unión Europea de Fútbol Asociación), reunido en sesión extraordinaria ayer tarde en Zurich, ha confirmado la validez del segundo sorteo para establecer el orden de los partidos de la primera vuelta de las copas de Europa de fútbol —Copa de clubs campeones de Liga y Copa de clubs campeones de Copa—, que se efectuó en Zurich el día 30 de agosto último por el Comité de urgencia del citado organismo futbolístico europeo.

Varias Federaciones nacionales protestaron e impugnaron ese sorteo, pero el presidente de la UEFA, señor Wiederkehr, de Suiza, ha declarado ayer tarde que la decisión tomada por la UEFA de proceder a un nuevo sorteo de esos partidos no tenía ninguna causa de tipo discriminatorio, sino que se hizo precisamente para evitar posibles dificultades

en los partidos de la primera vuelta de las competiciones europeas, dificultades que escaparían, seguramente, al control y competencia de la UEFA.

Tras confirmar que la UEFA se oponía a todo tipo de discriminación, el Comité ejecutivo ha informado que especiales circunstancias podían provocar la adopción de disposiciones encaminadas a asegurar el normal desarrollo de las competiciones europeas.

La Comisión de organización de las Copas de Europa ha recibido solicitudes en el sentido de que el sorteo de las siguientes eliminatorias se desarrolle estrictamente de acuerdo con lo que disponen los reglamentos.

Finalmente, el Comité ejecutivo ha hecho pública una declaración en la que expone su opinión de que "todo sea en bien del fútbol y para mantener la unidad de la UEFA".

## BEISBOL

## CORTE INGLES Y PIRATAS INICIARON SU SERIE ELIMINATORIA PARA EL CAMPEONATO DE ESPAÑA

### EN LA PRIMERA CONFRONTACION EL CORTE INGLES VENCIO POR 10-0 EN SOLO SIETE CARRERAS

En el campo de La Elipa se jugó el domingo por la tarde el primer de los tres partidos que El Corte Inglés, campeón de Castilla, y el Piratas, subcampeón, han de disputar para ver cuál de los dos representa a nuestra región en el ya tan próximo Campeonato de España.

El partido lo ganó con facilidad y plenos merecimientos El Corte Inglés por diez carreras a cero, sin que se jugaran nada más que siete entradas, dada la diferencia de carreras que señalaba el marcador.

El Corte Inglés fue netamente superior al Piratas, tanto bateando como cogiendo, como lo demuestra que el Piratas quedara a cero y que su cuadro cometiera buen número de errores en los batazos contrarios.

El Corte Inglés se puso por delante en el marcador en la segunda entrada, nada menos que con cuatro carreras, y en la siguiente, Solís se anotó un magnífico «home run», que valió otras dos ca-

rreras, ya que estaba en base Cantera.

Las diez carreras que dieron la victoria a El Corte Inglés fueron conseguidas por Solís (3), Cantera (2), y una por Cayton, Barrios, Torres, García y Sánchez.

La anotación de carreras por entradas fue ésta:

Piratas: 000 000 0=0.

El Corte Inglés: 042 013 X=10.

El partido fue arbitrado bien por el norteamericano Kelly, auxiliado en las bases por Braulio García.

Los equipos, por el orden en que entraron a batear sus componentes, fueron los siguientes:

PIRATAS: Moya (LF), Desouza (2B), Vargas (3B), Ramírez (SS), De Saracho (CF), Fernández (R), Calvet (RF), Marín (1B) y Huertas (L).

EL CORTE INGLES: Cayton (SS), Pérez (RF), Cantera (2B), Solís (R), Barrios (LF), Torres (CF), García (1B), Malarria (3B) y Sánchez (L).

M. B.

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

### TARIFA: 2,00 PESETAS CADA PALABRA

### AUTOMOVILES

ESCUELA España. Alfonso XII, 58. 2276244.

#### AUTO-ESCUELA

CALLAO enseña conducir en Preciados, 23; Duque de Sesto, 3; Islas Filipinas, 6.

### CONSULTAS

CLINICA especializada Doctor Hernández. Duque Alba, 10. Enfermedades venéreas Análisis 2633446 (75).

CLINICA doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas (44).

CLINICA Fuencarral. Enfermedades venéreas. Dirección facultativa: Doctor Vázquez Vicente (colegiado 5.015). Fuencarral, 88 (40).

### HIPOTECAS

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Padilla, 58. Marqués de Urquijo, 10.

### MUEBLES

CAMAS metálicas, colchones gomespuma, descaño perfecto. Fábrica: Bravo Murillo, 52. Luca Teña, 2.

### PATENTES

Ofrécese licencia explotación patentes:

311.626: Bolinado supraconductor campos magnéticos valor elevado.

251.995: Perfeccionamientos

instalaciones frenado, especialmente vehículos.

259.838: Sistema dispositivo neumático variar nivel chasis vehículos provistos suspensión neumática.

302.421: Perfeccionamientos cojinetes rodamiento cuerpos rodamiento cilíndrico guiados jaula.

302.075: Perfeccionamientos cojinetes rodillos.

303.016: Perfeccionamientos jaulas cuerpos rodadura cilíndricos.

302.624: Perfeccionamientos cadenas transportadoras.

304.214: Procedimiento obtención aminas disustituidas aminoetoxi-fenil.

261.871: Dispositivo graduación hélice barco aletas graduables.

279.317: Instalación térmica cerrada circulación medio trabajo gaseoso.

280.601: Dispositivo formación desecación tiras materia fibrosa.

299.587: Perfeccionamientos encendedores gasolina.

299.888: Perfeccionamientos encendedores gas.

316.790: Dispositivo arrollamiento cintas métricas.

259.640: Perfeccionamientos tuberías empalme fluido bajo presión.

292.028: Perfeccionamientos aparatos telefónicos, pago previo.

292.050: Perfeccionamientos dispositivos control pago ordenes telefónicos.

111.093: Caja perfeccionada dispositivo medidas lineales.

291.671: Procedimiento preparación cubiertas neumáticas.

300.605: Perfeccionamientos estructuras cubiertas neumáticas.

301.488: Procedimiento aparato polimerización continuo.

301.699: Perfeccionamientos cubiertas neumáticas.

302.364: Perfeccionamientos fabricación cubiertas neumáticas.

304.025: Perfeccionamientos cubiertas neumáticas vehículos dos ruedas.

315.139: Procedimiento poli-

merización dienos conjugados.

304.497: Procedimiento fabricación anaques sueltos dispositivos fijación pies derechos estantes.

278.882: Perfeccionamientos construcción muros techos, similares, revestimientos muros, techos, construcciones análogas, respectivamente.

280.755: Perfeccionamientos bombas impulsar líquidos abrasivos, corrosivos, adaptadas más particularmente pulverización productos utilizados tratamiento cultivos.

280.407: Perfeccionamientos dispositivos enlace entre equipo móvil bastidor máquinas lavar, secar ropa.

223.750: Procedimiento obtención agentes desinfectantes.

103.772: Envase aplicar crema calzado.

106.952: Asidero manipulador cisternas inodoros.

114.386: Bolsa cartón botellas.

210.419: Procedimiento obtención específico efecto sedante.

210.420: Procedimiento obtención específico efecto sedante.

217.628: Procedimiento obtención nuevas triarilaminotricinas.

237.288: Procedimiento obtención polipeptidas nuevas, sus derivados.

258.439: Procedimiento obtención nuevo antibiótico.

288.574: Procedimiento obtención nuevos tetrahidroimidazoles.

289.141: Procedimiento obtención nuevas aminas insaturadas.

244.012: Dispositivo aumentador hilo telares géneros punto máquinas tricotas.

298.932: Dispositivo seleccionador máquinas tricotas circulares.

287.385: Dispositivo guía-hilos órganos retenedores cortadores hilo máquinas tricotas circulares dos coronas agujas.

299.161: Dispositivo seleccionador máquinas tricotas circulares.

299.153: Dispositivo seleccionador máquinas tricotas circulares.

299.232: Dispositivo seleccionador máquinas tricotas circulares.

300.428: Procedimiento fabricación cinta fibras estirables hilable instalación, realización, procedimiento.

300.053: Procedimiento ornamentación artículos termoplásticos. Clarke, Modet & Co. 2503305. Avenida Generalísimo, 56. Madrid-16.

Ofrécese licencia explotación patentes invención:

316.235: Procedimiento de fabricación de bloques y/o planchas para aislamientos térmicos y acústicos.

280.760: «Un método de producir los racematos y los estereoisómeros, incluyendo los mesoisómeros, de 2, 3, 0-acetales cíclicos y 2, 3, 0-acetales cíclicos de butano —1, 2, 3, 4— tetrol —1, 4-di-(metano sulfonato)».

CERTIFICADO adición 316.655: «Mejoras en la patente 289.152, "Mecanismos para el movimiento automático de lechos de enfermos"».

MODELO utilidad 104.795: «Rueda extensible para transmisiones por cadena, perfeccionada». Dirigirse Oficina García Cabrerizo, Princesa, 14. o Registro Propiedad Industrial, Madrid.

### SUBASTAS

SUBASTAS. Continúa subasta lotes de ropas y efectos Monte de Piedad. Cardenal Cisneros, 61. De 10 a 2. Pueden adquirirse a precios interesantes lotes de ropas, cámaras fotográficas, electrodomésticos, máquinas de coser y objetos diversos.





## PROGRAMAS PARA MAÑANA

### SOBREMESA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE: Al Caiola y sus guitarras.  
2,00 Apertura y presentación.  
2,02 Avance informativo.  
2,04 PANORAMA DE ACTUALIDAD.  
Junto a las habituales secciones informativas, los comentarios cinematográficos de Alfonso Sánchez y VAMOS A LA MESA, por Maruja Callaved.  
3,00 TELEDIARIO.  
Primera edición.  
3,30 ESPAÑA AL DÍA.  
Información general sobre las regiones de Galicia, Asturias y Provincias Vascongadas.  
3,40 NOVELA.  
Hoy: «Isabel y María». Capítulo II.  
Reperto: Isabel: Luisa Sala. María Estuardo: Marisa Paredes.  
Burleigh: Paco Morán. Leicester: Ricardo Merino. Taldet: Roberto Llamas. Ana Kennedy: Mary González.  
Amias Paulet: Jacinto Martín.  
Mortimer: Manuel Toscano.  
4,10 CONQUISTANDO EL OESTE.  
Hoy: «Las gentiles damas de Francia».  
Cuatro religiosas francesas son salvadas por Charles de un ataque de los indios; pero en un nuevo ataque de éstos muere la superiora, y el resto de las monjas son hechas prisioneras. Finalmente, el propio jefe indio les salvará la vida.  
Director: Alex March.  
Interpretes: Barry Sullivan, Signe Hasso y Kelly Corcoran.  
5,10 Cierre.

### TARDE

- 6,45 CARTA DE AJUSTE: Esquivel y su orquesta.  
7,00 Presentación.  
7,02 AVENTURA JUVENIL.  
7,30 Avance informativo.  
7,35 CAMPO Y CIUDAD.  
7,45 ANAGONISTA, EL HOMBRE.  
Hoy: El auxiliar de vuelo.  
Guión: José Joaquín Marroquí.  
Presentador: Federico Gallo.  
8,15 DIBUJOS ANIMADOS.  
Huckleberry Hound.

### NOCHE

- 8,30 TELECLUB.  
9,00 UN TEMA PARA DEBATE.  
9,29 Avances.  
9,30 TELEDIARIO.  
Segunda edición.  
9,51 HILO DIRECTO.  
Programa informativo en conexión con los correspondientes de TVE en el extranjero.  
Realizador: Eugenio Pena.  
Presentador: Federico Gallo.  
10,06 ESTUDIO I.  
Hoy: «El baúl de los disfraces».  
Guión: J. Salom.  
Realizador: Pedro Amalio López.  
Reperto: Ella: María José Alfonso. Juan: Fernando Guillén.  
Comandante: Agustín González.  
11,45 TELEDIARIO.  
Última edición.  
12,00 EL ALMA SE SERENA: «Volar», por Claudio de la Torre.  
12,09 El programa de mañana. Meditación.  
12,10 Cierre.

### SEGUNDA CADENA

- 8,00 CARTA DE AJUSTE: Recital de Joaquín Achúcarro.  
8,30 Presentación y avances.  
8,32 EL MUNDO DEL DEPORTE.  
Actualidad deportiva nacional e internacional.  
9,15 CRONICA 2: Alicante.  
Programa informativo.  
9,30 TELEDIARIO.  
10,00 Avances.  
10,02 HACIA MEJICO 68.  
Programa en colaboración con la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes.  
10,30 TRENES EN EL MUNDO.  
Hoy: «Los trenes del Sol Naciente».  
11,00 CUARTA DIMENSION.  
«Ningún tiempo como el pasado».  
Un físico hace que un amigo suyo sea «proyectado» en el tiempo. Con ello pretende que el curso de la Historia se altere.  
Director: Justis Addis.  
Interpretes: Dana Andrews, Pat Breslin y Malcolm Atterbrough.  
12,00 ULTIMO GRITO.  
Reportajes y música de última hora, en un espacio alegre, joven y muy «in».  
12,20 Cierre.

## PROGRAMAS PARA HOY

### SOBREMESA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE: Un concierto de la Boston Pops.  
2,00 Apertura y presentación.  
2,02 Avance informativo.  
2,04 PANORAMA DE ACTUALIDAD.  
Junto a las secciones de información general, comentarios taurinos y VAMOS A LA MESA, por Maruja Callaved.  
3,00 TELEDIARIO.  
Primera edición.  
3,30 ESPAÑA AL DÍA.  
Información general de Andalucía y provincias de Ultramar.  
3,40 NOVELA.  
Hoy: «Isabel y María». Capítulo III.  
4,10 DAKTARI.  
Hoy: «El hombre rapaz de Wameru».  
Un cazador furtivo mata a varios animales, pero Judy descubre sus cepos. El cazador quiere matar a la mona, pero se hiera con uno de sus propios cepos.  
Director: Paul Landers.  
Interpretes: Marshall Thompson, Cheryl Miller, Percy Rodríguez, el León Clarence y la mona Judy.  
5,10 Cierre.

### TARDE

- 6,45 CARTA DE AJUSTE: Un concierto de la Boston Pops.  
7,00 Presentación.  
7,02 NUESTRA GUITARRA.  
7,30 Avance informativo.  
7,35 AULA TV.  
Hoy: «Cómo nace un sello», por Mario Rodríguez Aragón.  
Realizador: Juan Francisco Puch.  
7,45 MIS HOMBRES Y YO.  
Hoy: «Cuando yo era joven».  
El mayor de los hermanos Nash está enamorado de una chica y pide a sus padres un dólar para invitarla a una fiesta. Sus padres le harán ver lo que valía un dólar cuando ellos se casaron.  
Director: Bruce Bilson.  
8,15 DIBUJOS ANIMADOS.

### NOCHE

- 8,30 HOMBRES Y TIERRAS.  
Hoy: «Arqueología submarina».

Varios equipos de escafandistas buscan en el estrecho de Mesina restos de cuevas y vestigios arqueológicos.

- 9,00 LA TORTUGA PRESUROSA.  
Un programa de humor por Víctor Uve, Gonzalo Vivas y P. García.  
Dirección y realización: Víctor Vadórrey.  
9,29 Avances.  
9,30 TELEDIARIO.  
Segunda edición.  
9,59 Avances.  
10,00 CANTAMOS CONTIGO.  
Programa musical, presentado por Laurita Valenzuela.  
Idea original: Enrique de las Casas.  
Realización: Fernando García de la Vega.  
10,45 LOS INVASORES.  
11,45 TELEDIARIO.  
Última edición.  
12,00 EL ALMA SE SERENA: «Los últimos años», por Rodrigo Rubio.  
0,09 El programa de mañana. Meditación.  
0,10 Cierre.

### SEGUNDA CADENA

- 8,00 CARTA DE AJUSTE: «Temas de amor de películas».  
8,30 Presentación y avances.  
8,32 DIBUJOS ANIMADOS.  
8,45 MUSICA EN LA INTIMIDAD.  
9,15 CRONICA 2: Vizcaya.  
Programa informativo.  
Guión: Luis María Landaluze Arias.  
Dirección: Juan Blanco y Jorge Víctor Sueiro.  
9,30 TELEDIARIO.  
Avances.  
10,00 TIEMPO PARA CREER.  
Escribe y presenta: Ángel García Dorronsoro.  
Realización: Enrique Vilches.  
10,15 FIESTA: «Traineras».  
10,45 CUESTION URGENTE.  
«Los curas rurales».  
11,15 VOCES DE COLOR: Georges George, Mildred Crox, Jimmy Church, The Four T's, Buddy and Stacey, Peggy Gaines, Hy Tonnes y Freddy North.  
11,45 CITA CON LA MUERTE.  
Hoy: «Las hermanas».  
Una profesora huye de su país y consigue asilo político en Inglaterra, pero el Servicio de Inteligencia no está seguro de su verdadera identidad.  
12,15 Cierre.

## JUVENTUD

### FRECUENCIA MODULADA

9,00: Apertura y presentación.—9,03: Radio-Repaso.—10,30: Cita en la mañana. El programa de los grandes premios.—11,05 a 14,00: Fondo musical para su trabajo. (Música y noticias de actualidad).—14,00: Rincón de la música española. Hoy: La zarzuela: «La Corte de Faraón».—14,30: Diario hablado de Radio Nacional.—15,00: Panorama deportivo, por Ángel López Peña.—15,05: Ritmos de la tarde.—16,05: Usted frente a la música, por Mariano Angel Jiménez Nieto. (Problemas, preguntas y contestaciones).—16,30: Voces famosas.—17,00: Los grandes temas del mundo del sonido.—17,05: Exitos de siempre. (Canciones de ayer, hoy y siempre).—19,05: Club de oyentes (discos dedicados).—19,30: El rosario en familia, por el reverendo padre don Luis García.—20,05: Ecos de Hispanoamérica.—20,30: Solo de piano: actúan Ferrante y Teicher.—21,05: Voces negras: Ray Charles.—21,20: Panorama teatral, por Serafín Adame.—21,40: Panorama juvenil, por Julio Paniagua.—21,45: Panorama deportivo, por Ángel López Peña.—21,50: Rincón de la música española.—22,00: Diario hablado de Radio Nacional.—22,15: Un disco en la noche: «Los faros».—22,30: Ding dong, por José Manuel González Cuevas (programa de música ligera de actualidad).—23,00: Radio-revista.—23,55: Semblanza de medianoche, por Julio Paniagua.—23,58: Lectura de programas.—24,00: Despedida y cierre.

## MADRID

7,00: Buenos días con música.—8,00: Matinal SER.—10,00: Gran Vía.—12,00: Cantando en español.—12,30: Mediodía cadena SER.—13,00: La hora 13 y 14.—14,30: Noticiero de Radio Nacional de España.—14,45: Puerta del Sol.—16,00: «Historia de una cupletista», de Antonio Losada, cap. 60.—16,30: «Los diez escaños», de María Luisa Fillos de Beker, cap. 32.—17,00: «Como una pesadilla», de Amparo Sanchis, cap. 17.—17,25: Consultorio Avercer.—17,32: «Un hombre perdona», de Patricia Montes, capítulo 7.—17,50: Lo que dicen las canciones.—18,00: Dominó tu-tú.—18,15: Operación «Plus Ultra».—18,30: «Santa Isabel», segunda parte («La vengadora»), de Mercedes Antón, cap. 130.—18,35: Intermedio.—19,00: «Los que morimos», de Guillermo Sautier Casaseca y Luisa Alberca, cap. 19,30: «Champán amargo», de José Mallorquí, capítulo 130.—19,45: Los musicales de Radio Madrid.—21,30: Precisamente hoy, por José María Iñigo.—22,00: Noticiero de Radio Nacional de España.—22,15: Siguiendo los deportes, por Quilates.—22,20: Los musicales.—23,00: Madrid espectáculo.—23,30: Ciudades del mundo.—23,45: Los musicales.—00,00: Club de oyentes.—0,30: Reportaje de medianoche.—0,45: Los musicales.—1,00: Edición de madrugada.—1,15 a 7,00: Madrugada en Radio Madrid, por Joaquín Prat.

## PENINSULAR

7,00: Apertura.—7,06: Almanaque sonoro.—7,12: Portico musical.—7,32: Invitación al concierto: «Danza ritual del fuego», de «El amor brujo», de Falla; «Polonesa», núm. 3, de Chopin.—8,00: Faro de Madrid (anticipo previsto del tiempo).—8,10: Ruta matinal (Elsa del Campo). Palabras para una melodía.—8,36: Voces preferidas (María Luisa Díaz).—9,00: Faro de Madrid.—9,02: La música del mundo (Peyrou).—9,31: Canciones de España.—10,03: Los famosos (Santiago Vázquez).—11,10: Destino, ellas.—11,30: La incubadora (primera parte) (De la Banda).—12,03: Faro de Madrid y Angelus.—13,03: Nueva frontera.—13,50: Tiempo y ritmo (de Mantilla).—14,00: Minutos deportivos (Onil).—15,01: Vuelo 605 (Ángel Álvarez).—15,31: Desfile de orquestas (Pedro Ladrón de Guevara).—16,00: Faro de Madrid.—16,03: Concierto en familia (Carral Fragmentos de «Don Quijote», de Telemann; «Sinfonía italiana», de Mendelssohn).—16,31: Escupete de éxitos.—17,01: Música en la tarde.—17,30: La música que usted prefiere (selecciona Díaz Herrero).—18,31: Musical expreso.—19,00: Club de melodías.—20,01: Incubadora (segunda parte).—20,30: Solo melodías.—21,00: Faro de Madrid.—21,03: La música y su noticia (Portolés).—21,30: Música de nuestro tiempo (Ladrón de Guevara).—22,19: Ritmos.—22,30: Buzón del disco (Beatriz Rosado).—23,00: Cuatro esquinas de la canción (Molero).—23,31: Pequeño club (Carra).—24,00: Música en la medianoche (Palacio).—24,45: Acento de Iberoamérica (Oiga Melino).—1,01: Orquestas en la noche.—1,15: Hombres a ruta (Palacios).—2,00: Cierre.

## NACIONAL

4,56: Apertura. Al nacer el día. Índice de programas.—5,00: Boletín informativo.—5,05: Estudio I.—6,00: Boletín informativo.—6,05: Estudio II.—7,00: Boletín informativo.—7,05: Estudio III.—8,00: España a las ocho: Primer diario hablado de Radio Nacional.—9,00: Novedades musicales.—9,30: La hora del hogar.—10,00: Boletín informativo.—10,05: Concierto popular de la mañana.—11,00: Boletín informativo.—11,05: Música de fondo.—11,35: La España que trabaja.—12,00: Angelus. Oración del siglo XX. Boletín informativo.—12,10: Concierto en el mediodía.—13,00: Boletín informativo.—13,05: Madrid, noticiero local.—13,20: Columna sonora.—14,00: La actualidad nacional e internacional.—14,30: Diario hablado de Radio Nacional.—15,00: Avance de programas.—15,10: Discoteca 68.—15,40: Radiomá.—16,00: Boletín informativo.—16,05: Solistas en los Festivales de Europa.—16,30: Novela: Serie Premios Goncourt: «Las grandes familias», de Mauriac.—17,00: Boletín informativo.—17,05: Concierto de la tarde.—18,00: Boletín informativo.—18,05: Al borde del agua.—19,00: Boletín informativo.—19,05: La hora joven.—19,40: Ritmos.—20,00: Boletín informativo.—20,05: La voz social.—20,20: Ritmos de hoy.—20,30: Para vosotros, jóvenes.—21,00: Boletín informativo.—21,05: Para vosotros, jóvenes.—21,30: Radiogaceta de los deportes.—21,45: La palabra del Papa.—22,00: Diario hablado de Radio Nacional.—22,30: Suplemento de Clarín.—22,40: Alta fidelidad.—23,10: Gran reportaje.—23,45: Concierto por la Orquesta de la RTVE.—24,00: Boletín informativo.—24,05: Continúa el concierto.—1,00: Último diario hablado de Radio Nacional.—1,30: Encuentros de música y poesía.—1,50: Circuito nocturno.—3,00: Boletín informativo.—4,00: Circuito nocturno.—4,05: Boletín informativo.

# CASABLANCA SE CONVIERTE EN BANCO

## ERA UNA DE LAS MAS ANTIGUAS SALAS DE FIESTAS DE MADRID

MADRID. (Cifra). — Una de las más antiguas salas de fiestas del centro de Madrid, Casablanca, va a cerrar sus puertas.

El lugar será ocupado por el Banco de Vizcaya, que ha adquirido el inmueble medianero para ampliar sus instalaciones, que tendrán acceso por la calle de Alcalá, donde ocupa el solar en que estuvo el teatro Apolo, y por la

plaza del Rey, en lo que hasta ahora es la sala de fiestas Casablanca.

### Delegación de la Columbia Británica, en Madrid

MADRID. (Cifra). — Una delegación de la Columbia Británica, provincia autónoma del Canadá, llegó esta tarde al aeropuerto de

Madrid-Barajas en avión procedente de Zurich.

La delegación la preside el primer ministro de la provincia, señor W. A. C. Bennet.

En el aeropuerto fueron recibidos por el embajador del Canadá en Madrid, alto personal de la Embajada y el marqués de Campo Real, en representación del Ministerio de Asuntos Exteriores.

## EL JUEVES, EN PRICE, HOMENAJE A MARISOL REYES

Price prepara por todo lo alto un colosal y sorprendente homenaje a la excepcional estrella de la canción española tan querida del público de Madrid, Marisol Reyes, que desde el día de su presentación viene obteniendo con el original espectáculo musical «La Novia de Madrid» un éxito francamente arrollador, no solamente artístico, sino también taquillero, ya que todos los días consigue

colocar ese cartelito tan deseado por los empresarios de «No hay localidades». Por todo ello la dirección de Price anuncia para el próximo jueves una función de noche extraordinaria con un sensacional fin de fiesta en el que tomarán parte las más famosas e importantes figuras del cine, el teatro, la radio y la televisión que se encuentran actualmente en Madrid, entre las que destacan El

Príncipe Gitano, Julita Díaz, Emilio El Moro, Encarnita Sánchez, El Noy y sus Palmeros, todos ellos cedidos gentilmente por la Empresa del Teatro Calderón, Angelita Font, Fernando Vargas y otros muchos que se siguen sumando a este cariñoso y merecido homenaje, que estamos seguros será una fiesta inolvidable y a la que acudirá el todo Madrid.

LEA  
USTED  
7 FECHAS  
El  
semanario  
más  
barato  
de  
España  
APARECE  
LOS  
MARTES



# TEATROS

**ALCAZAR.**—(2212252). 7 y 11: Compañía de Comedias, con Roberto Font, Mari Begoña, Fiorella Faltoyano, José Montijano en Las que tienen que alternar (de Alfonso Paso). (Dos horas de picarescas carcajadas.) (Hacia las 200 representaciones.)

**ARLEQUIN.**—(Local refrigerado. Temperatura ideal.) (2475131.) (San Bernardo, 7. Semiesquina Gran Vía.) 7 y 11: Enrique Guirar, Mary Paz Ponzal en La viuda de Dupont (de Tejedor y Bariego). Con Andrés Magdaleno, Angela María Torres. Colaboración: Julia Caba Alba. Dirección: Modesto Higueras.

**ARNICHES.**—(Cedaceros, 7. Teléfono 224991.) 7 tarde y 11 noche: Armando Calvo, Cándida Losada, María Enriqueta Carballera en Jugar a las muñecas con una momia en los brazos (de Arturo Coca). Dirección: Víctor Andrés Catena.

**CALDERON.**—7, 10, 15: El Príncipe Gitano con su nuevo espectáculo Buenas noches, España. Con Julia Díaz, Hermanos Garcés, Rafael Alegría, Hermanos Arjona, Carmeliya Caballero, El Noy, «Ballet» Español Juanita Castro y Manolo Sevilla y la colaboración especial de Emilio El Morro. Presentado por la popular locutora Encarnita Sánchez.

**CLUB.**—(Bajos Palacio Música.) 7, 11: Compañía José Rubio, con Ana María Vidal y María Isabel Payarés en la comedia más divertida del año! Enseñar a un sinvergüenza (de Alfonso Paso). Un auténtico éxito teatral! 20 semanas agotando localidades.

**COMEDIA.**—Hoy martes, 11 noche, inauguración de la temporada con el estreno de Miguel Mihura Solo el amor y la Luna traen fortuna, con José María Mompín, Paula Martel, Margot Cottens, Antonia Mas, María Isbert, Pepe Ruiz y la colaboración de Guillermo Marín.

**COMICO.**—(2227289.) 1, 11: English Spoken (de Lauro Olmo). Dirección: Alberto González Vergel. Teatro español de nuestro tiempo!

**INFANTA ISABEL.**—(2214778.) 7 y 11: Lo más cómico y divertido! Los tontos más tontos de todos los tontos (de Alfonso Paso). Con Pedro Osinaga, Rafaela Aparicio, Carlos Muñoz, Ricardo Merino, Erasmo Pascual y Mari Carmen Yepes en el papel de Lolita. ¡Nunca se ha reído tanto el público!

**LATINA.**—(Refrigerado. Teléfono 2652835.) 7 y 11: Nueva compañía revistas Colsada, con la supervedette Viky Lussón, reaparición de Quique Camoiras. Un éxito de risa con la revista Una noche movidita.

**MARAVILLAS.**—7 tarde y 11 noche: Compañía José Bódalo presenta Los huevos del avestruz (de André Roussin). Con María Luisa Ponte, Ramón Corroto y la colaboración de Eugenia Zúñiga. Dirección: José María Morera. «Los huevos del avestruz» es una excelente comedia. Bódalo hizo una auténtica creación. (López Sancho, «ABC».)

**MARQUINA.**—(Refrigerado.) (Prim. 11. Telf. 2318467.) 7 y 11: Riase con Trini Alonso, Teresa Hurtado y Hugo Blanco en Coqueluche (La tos ferina) (de R. Romero). Dirección: Víctor Andrés Catena.

**REINA VICTORIA.**—(2213453.) 7, 11: Compañía María Luisa Merlo, Carlos Larrañaga. Siete gritos en el mar (de Alejandro Casasa). Dirección: José Osuna. (Venta anticipada.)

**VALLE-INCLAN.**—(Torre Madrid.) (2411389.) Viernes 13, once noche. Inauguración temporada. Compañía titular María José Goyanes-Emlío Gutiérrez Caba en Un matrimonio muy, muy, muy feliz (de Alfonso Paso), con Sonsoles Benedito, Enrique Pare-des. (Dirección: Ricardo Lucía.)

**ZARZUELA.**—(2214341.) Temporada popular de género lírico. Compañía José de Luna (última semana de actuación). 7 y 10, 15: La turista dos millones. (Últimos días.) Miércoles y jueves La tabernera del puerto. Viernes, sábado y domingo La verbena de la Paloma y La Revoltosa.

# CIRCO

**CIRCO PRICE.**—(Telf. 2314607.) (Plaza del Rey, 3. Metro Banco España.) Funciones 6,45 tarde y 10,45: ¡6 últimos días! de la estrella de la canción española Marisol Reyes, en el divertido espectáculo La novia de Madrid, con Fernando Romero, Santi Castellanos, Los Chimberos, ¡Perlita de Huelva! ¡Pedro Montoya! ¡Molín y Ruby! ¡Merche y Troya! y otras figuras. (Apto.) Próximo jueves noche gran función homenaje a Marisol Reyes con un sensacional fin de fiesta.

# CINES

**ALBENIZ-CINERAMA.**—(Teléfono 2220200.) 7 y 10,30: Becket. Presentada en cinerama. Richard Burton, Peter O'Toole. (Technicolor.) Domingos y festivos, matinal 11 mañana y primera sesión, 4 tarde.

**ALCALA-PALACE.**—Sindicato de asesinos. ALVI.—Sindicato de asesinos. AMAYA.—Cruzada en el mar. APOLO.—El arte de vivir y El Oeste loco.

**ARGUELLES CINEMA.**—(El más «chic».) 4,30, 7, 10,45: Dame un poco de amor... (Los Bravos). (Tolerada.)

**AVENIDA.**—(2217571.) Refrigerado.) 4,30, 7, 10,45: ¡Cómo sois las mujeres! Arturo Fernández, Teresa Gimpera. (Technicolor.)

**AZUL.**—Rica, guapa y casadera y Gallardo y calavera.

**BAHIA.**—Si volvemos a vernos y El más valiente entre mil.

**BARCELO.**—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,45: Dame un poco de amor... (Los Bravos). (Tolerada.)

**BECERRA.**—Si volvemos a vernos y Ese mundo cruel.

**BECQUER.**—El arte de vivir y El Oeste loco.

**B. ARTES.**—Noche y día.

**BENAVENTE.**—10: Coplan, agente secreto (Virma Lisi) y Un tigre en la red (color); Vittorio Gassmann, Ann Margret).

**BENLURE.**—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,45: Dame un poco de amor... Los Bravos. (Tolerada.)

**BILBAO.**—Los que tocan el piano.

**BRISTOL.**—Penélope y Sólo se vive dos veces.

**CALIFORNIA.**—La senda de los elefantes y Coraza negra.

**CALLAO.**—(Refrigerado.) 7, y 11: Assassination (Solo se muere una vez) Henry Silva. (Color.)

**CANCILLER.**—Sindicato de asesinos.

**CANDILEJAS.**—Novios 68 y Ya eres un gran chico.

**CAPITOL.**—(Refrigerado.) 4,30, 7 y 10,45: Dame un poco de amor... (Los Bravos). (Tolerada.)

**CARLOS III.**—El poder.

**CARLTON.**—Lejos del mundanal ruido.

**CARTAGO.**—(2577023.) Continúa desde las 6: Las tribulaciones de un chino en China y El tigre en la red.

**CARRETAS.**—10 mañana (refrigerado): La flecha de oro y La fuga de Tarzán. (Tolerada.)

**CERVANTES.**—Vestida de novia y Piel de espiá.

**C. LINEAL.**—El ataque duró siete días y Cover Girl.

**COIMBRA.**—El doctor Frankenstein y La leyenda de un valiente.

**CONDE DUQUE.**—El valle de las muñecas.

**COLISEVM.**—(Refrigerado.) 7 y 10,30: A cada uno lo suyo (Gian M. Volonte, Irene Pápas, Gabriele Ferzetti). (Technicolor.)

**DOS DE MAYO.**—4,30 (continúa): Seguiré tus pasos y Digan lo que digan. (Toleradas.)

**EL ESPAÑOLETO.**—No somos de piedra.

**EMPERADOR.**—Cortinas rasgadas y Molly Flandés.

**ESPRONCEDA.**—Capricho y El ataque duró siete días.

**EUROPA.**—Los siete espartanos y Fantasmas contra Scotland Yard.

**FALLA.**—(Refrigerado. Colegiata, 9.) 4,30: Lejos del mundanal ruido. Julie Christie. (Color.)

**FANTASIO.**—Bonnie y Clyde.

**FUENCARRAL.**—6,45, 10,45. Technicolor - Cinemascope: El bueno, el feo y el malo. Clint Eastwood, Eli Wallach y Lee Van Cleef. (Rogamos puntualidad.) Pases película: 7 y 10,30.

**FUNDADORES.**—(Fundadores, 9. Final Goya, Tel. 2431495.) Continúa 5: El superagente Picapiedra y Salvaje del Kurdistán. (Toleradas.)

**GRANADA.**—El superagente Picapiedra y Salvaje del Kurdistán.

**GRAN VÍA.**—A quemarropa.

**GAYARRE.**—Un fabuloso bribón.

**IBIZA.**—100.000 dólares al sol y No desearás la mujer de tu prójimo.

**IDEAL.**—Mil millones en un billar y Comando secreto.

**IMPERIAL.**—(Refrigerado.) 10 mañana: Complementos y Veinte docenas de hijos. (Tolerada.)

**IMPERIO.**—Una yanqui en el harén y Puente de coplas.

**INFANTE.**—Sindicato de asesinos.

**IRIS.**—Los chicos con las chicas y Mary Poppins.

**JORGE JUAN.**—El más valiente entre mil.

**KURSAL.**—El último mohicano y La noche de los generales.

**LIDO.**—Tessa, la gran atracción y Comando secreto.

**LISBOA.**—Los buitres y Los que tocan el piano.

**LOPE DE VEGA.**—6,45 y 10,15: Technicolor - Cinemascope. El bueno, el feo y el malo. Clint Eastwood, Eli Wallach y Lee Van Cleef. Rogamos puntualidad. Pases película: 6,55 y 10,25.

**LUX.**—Su otra esposa y Sor Citroën.

**MADRID.**—(Refrigerado.) Continúa 10 mañana: Siguiendo la gran selección de dobles programas de riguroso estreno, inauguramos la temporada con dos fabulosas películas en maravillosos colores: Una chica con gancho (la escultora) Aiki, de pícara leona de cabaret, a dama aristocrática por obra y... desgracia de unos tramospos y Operación 67 (Santo, el enmascarado de plata, ofreciendo un nuevo concepto del suspense con una nueva dimensión de la violencia).

**MAGALLANES.**—4: Gentleman Jin y Que vienen los rusos. (Tolerado.)

**MARVI.**—Propiedad condenada y Ya eres un gran chico.

**METROPOLITANO.**—La sombra del vengador y El más valiente entre mil.

**MOLA.**—Bonnie y Clyde.

**MONACO.**—(Teléfono 2157499.) 4,30: El hombre del brazo de oro y Comando secreto. (18 años.)

**MONTECARLO.**—5: Los pájaros y Comando secreto (Paul Newman). Cinemascope. Color. Colosal programa doble.

**MONTERA.**—F. de Flint y El ataque duró siete días.

**MONUMENTAL - KINOPANORAMA.**—(Refrigerado.) 4,30 continúa: La batalla de Borodino. Sovocolor-Kinopanorama. La pantalla más grande.

**MORASOL.**—El arte de vivir y El Oeste loco.

**MUNOZ SECA.**—(2315141.) Refrigerado. 10: Aventuras de Simbad y Camino del Rocío. (Toleradas.)

**MURILLO.**—Los tramospos y Sor Citroën.

**NARVAEZ.**—Vestida de novia y Piel de espiá.

**NIZA.**—Agente secreto y Salvaje.

**ODEON.**—Fantomas contra Scotland Yard y Noche y día.

**OPORTO.**—La maldición de la calavera y La noche de los generales.

**ORAA.**—Los matones y No desearás la mujer de tu prójimo.

**PALACIO DEL CINE.**—Su propia víctima y Ya eres un gran chico.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,45: Cervantes (Horst Buchholz, Gina Lollobrigida, José Ferrer). (Mayores 14 años.)

**PALAFOX.**—Tu perdona, yo no.

**PAVON.**—Los olvidados y El más valiente entre mil.

**PAZ-TODD-BO.**—(Refrigeración electrónica.) 7, 10,15: La mitad de seis peniques (Alf A Sippence). Tommy Steele, Julia Foster. 70 mm. (Technicolor.) (Tolerada.) Venta anticipada.

**PEZ.**—Chiflados del espacio y Salvaje del Kurdistán.

**PLEYEL.**—Si volvemos a vernos y Ham-pa dorada.

**POMPEYA.**—Un fabuloso bribón.

**POSTAS.**—Chiflados del espacio y Salvaje del Kurdistán.

**PRINCESA.**—El poder.

**PRINCIPE PIO.**—(Refrigerado.) 5: El hombre del brazo de oro y Comando secreto.

**PROGRESO.**—Los que tocan el piano.

**PROYECCIONES - CINERAMA.**—7, 10,30: Aventura en Rusia (technicolor). Triple proyección. El acontecimiento del año. (Autorizada para todos los públicos.) Domingos y festivos 11 mañana función especial.

**REAL CINEMA-CINERAMA.**—El hombre del golpe perfecto.

**REGIO.**—Los que tocan el piano.

**REX.**—(2471237.) Continúa 11 mañana a 6 tarde. Numeradas 6,45 tarde. Continúa 9,15 noche a 1: En el calor de la noche.

**RIALTO.**—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,45: Bonnie y Clyde. La película más galardonada y más discutida. Warren Beatty, Faye Dunaaway. (Technicolor.) Solamente mayores 18 años.

**RICHMOND.**—Assassination.

**RIO.**—As de pic y Salvaje.

**RIVIERA.**—Dos contra Al Capone y Vuelo del fénix.

**ROMA.**—(2593863.) 4,30: Cuando tú no estás y Coraza negra. (Toleradas.)

**ROXY «A».**—El poder.

**ROXY «B».**—Sindicato de asesinos.

**SAINZ DE BARANDA.**—El arte de vivir y El Oeste loco.

**SAN CARLOS.**—5: El arte de vivir y El Oeste loco.

**SAN DIEGO.**—El tirador infalible y La batalla de las colinas del whisky.

**SAN REMO.**—Marcado a fuego y Sissi.

**SOL.**—10 mañana: Entre las redes y Ese mundo cruel.

**SORRENTO.**—El superagente Picapiedra y Salvaje del Kurdistán.

**TIVOLI.**—Un fabuloso bribón.

**UNIVERSAL CINEMA.**—Continúa 6,30: Un río de dólares. (Color.) 18 años.

**URQUIJO.**—Veinticuatro horas para matar y Ya eres un gran chico.

**VALLEHERMOSO.**—Atrapado y El ataque duró siete días.

**VELAZQUEZ.**—Los que tocan el piano.

**VERGARA.**—Noche y día.

**VERSALES.**—La boda era a las doce y Noche y día.

**VICTORIA.**—Denver de Río Grande y Noche y día.

**VOZ.**—(Alcalá, 184.) (2458299.) Continúa desde las 5: El más valiente entre mil (Charlton Heston). (Color.)

## SALAS ESPECIALES

**CINE GALILEO.**—(Galileo, 100. Refrigerado.) Continúa 6. Numeradas 11: The servan (El sfr-viente). (Últimas semanas.)

**CINE TEATRO GOYA.**—(Refrigerado.) 4,45, 7, 10,45: Les Felins (Alain Delon y Jane Fonda). Dirección: René Clement.

## CINES DE ARTE Y ENSAYO

**ALEXANDRA.**—(Refrigerado.) Continúa 11. Numeradas 7 y 10,45: Les creatures.

**INFANTAS.**—(Refrigerado.) Continúa 11 mañana. Numeradas 10,45: Fata Morgana (un film de Vicente Aranda). Con Teresa Gimpera, Marianne Benet y Antonio Ferrandis. Cortometraje francés La Jete. (Mayores 18 años.)

**PALACE.**—(Refrigerado.) Continúa 4,30. Numeradas 10,45: Lola (un film de Jacques Domy). Con Anouk Aimee y Marc Michel. Producida por Carlo Ponti. (Versión original francesa con subtítulos en español.) Cortometraje de Pedro Portabella: No contéis con los dedos (mayores 18 años.)

**ROSALES.**—(Refrigerado.) Continúa 4,30. Numeradas 10,45: Mouchette (un film de Robert Bresson). Con Nadine Nortier y J. C. Guilbert. (Versión original francesa con subtítulos en español.) Cortometraje húngaro Concert. (Mayores 18 años.)

## VARIOS

**FRONTON RECOLETOS.**—5,30: Pascual-Erró; Ramondegui-Sarazola II. Razquín-Begoñés VI; Uriarte-Garay. Erigoyen-Prat I; Azcarate II-Ayerbe. 11 noche: Elu-Carlos; Guardino-Larranaga. Urtasun-Begoñés VII; Solozábal-Croz III.

¿SABE USTED LO QUE ES UNA PELICULA «POP»? ¡PUES NO SE PIERDA ESTA!



WILLIAM W. W. TUSHINGHAM REDGRAVE



COLOR  
DIRECTOR  
DESMOND DAVIS

JANO.

UNA PRODUCCION  
CARLO PONTI-ROY MILICHI

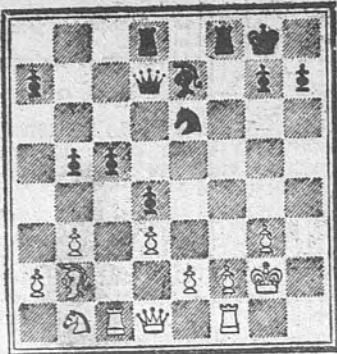
**Tiempo de Locura**  
(SMASHING TIME)

MICHAEL YORK · ANNA QUAYLE · IRENE HANDL · IAN CARMICHAEL

¡UNA PELICULA BRINDADA A LA JUVENTUD QUE QUIERE ESTAR AL DIA!



## PROBLEMA DE AJEDREZ



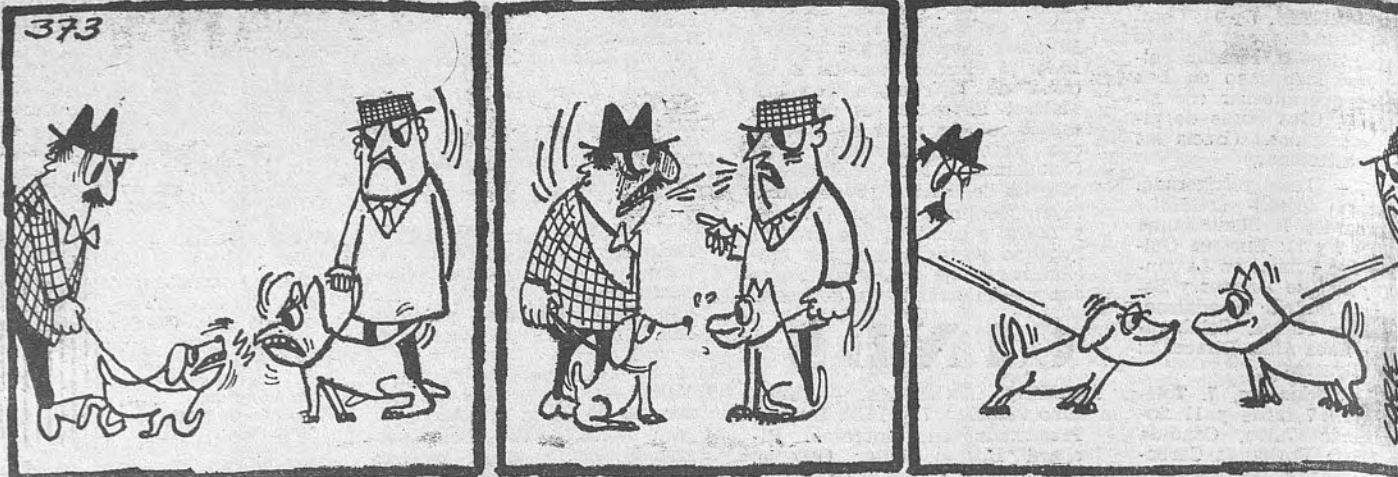
### NEGRAS JUEGAN Y GANAN

Es evidente que las negras tienen ventaja en esta posición de la partida Finnsson-Olafsson (Islandia, 1957), por la más activa posición de sus piezas. Hasta tal punto que, con una sutil maniobra combinativa, el gran maestro Olafsson ganó de forma fulminante. ¿Cómo continuaría usted, amigo lector?

### TIEMPO PARA LA SOLUCION

Tres minutos para el jugador de primera categoría; nueve, para el de segunda, y quince, para el de tercera.

373

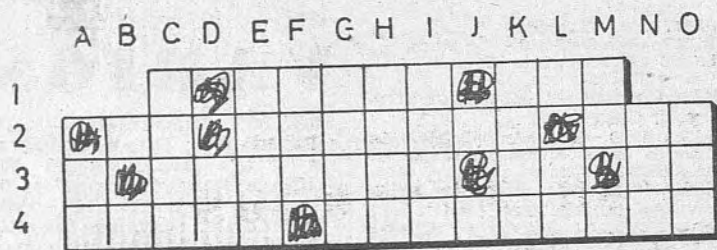


### SOLUCION DEL NUMERO 422

1. AXP!, PxA; 2. DXP, C4D (ante la amenaza 3. C5C y 4. A7T+). No servía 2... C2R por 3. PXP, CxA; 4. D5C+, ganando la dama; ni 2... A1A; 3. AXA, TxA; 4. D5C+, seguido de 5. PXP; 3. A7T+, R1T; 4. A6C+ y las negras abandonaron, ante 5. D7T+ y 6. DXP mate.

TORAN

## TRASTEJO DE LETRAS



4-A 1-M 2-G 1-C 4-L 2-K 3-K

Que sucede cada semana.

4-E 3-C 3-I 2-B

Naipes.

3-F 4-N 3-A

Período de tiempo.

4-K 2-I 3-E 4-J 2-C

Alevoso.

1-K 2-F 3-D 1-H 4-M 1-G 2-M

Carencia de movimiento.

4-G 2-E 2-O 4-D 1-E

Cabaña de esteras cubierta de paja.

1-F 1-L 3-N

Pronombre.

3-G 2-N 1-I 4-B 3-H

Nombre familiar de mujer.

4-I 2-H 3-O

Gran río de Europa.

4-C 3-L 4-O

Dativo del pronombre.

4-H

Punto cardinal.

2-J

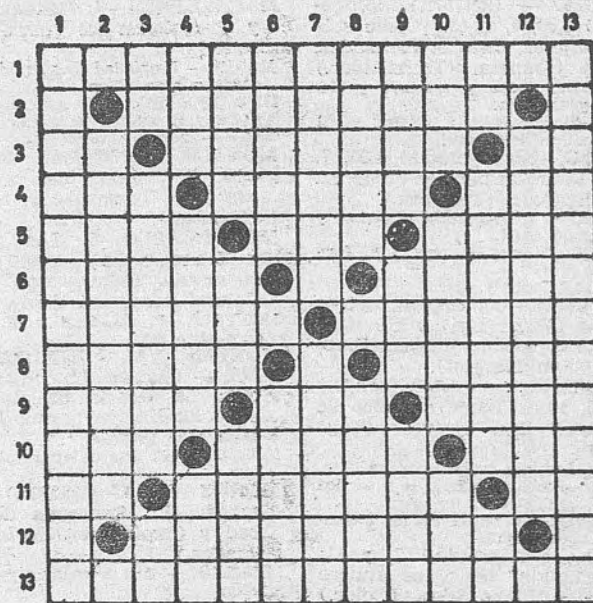
Cincuenta.

### SOLUCION AL TRASTEJO DE LETRAS

«El amor es el goce supremo de la libertad.»—LIBERTO.

Por K.B.ZAS

## CRUCIGRAMA



### HORIZONTALES

- 1: MUNICIPALIDAD
- 2: A ACALORASE I
- 3: RE APENADA AV
- 4: TOS ASADO ALI
- 5: ILEO OSA ASAN
- 6: RORRO E ENERI
- 7: IDILIO OTAPAZ
- 8: ZINAR A AROLA
- 9: ACAS ETA AROS
- 10: ROS ANELE OSE
- 11: IN OCARINA AL
- 12: A IMANASELO O
- 13: NOTIFICASELOS

### VERTICALES

- 1: MARTIRIZARIAN
- 2: U EOLODICON O
- 3: NA SERINAS IT
- 4: ICA ORLAS OMI
- 5: CAPA OIR ACAF
- 6: ILESO O ENANI
- 7: PONASE ATERAC
- 8: ARADA O ALISA
- 9: LADO ETA ENES
- 10: ISA ANARA ALE
- 11: DE ASEPORO OL
- 12: A ALARALOSA O
- 13: DIVINIZASELOS

HORIZONTALES.—1: Irritábasele.—2: Consonante. Arrasaría. Punto cardinal.—3: Al revés, nombre de letra. Al revés, afijo antepuesto. Consonantes desiguales.—4: Perro. Al revés, junta. Ente.—5: Animal salvaje, plural. Lie. Batracio.—6: Asuntos de un discurso. Vocal. Al revés, lugar donde las abejas depositan la miel.—7: Agrios. Detendré.—8: Dar segunda reja a las tierras de labor. Punto cardinal. Raza.—9: Nombre de varón. Religiosa. Al revés, colocado.—10: Astro. Al revés, referente a la nariz. Nombre de letra.—11: Está. Gracioso. Campeón.—12: Número romano. Inconstantes. Cincuenta.—13: Ahórresele.

VERTICALES.—1: Ajusticiábasele.—2: Punto cardinal. Semejantes. Ciento.—3: Nota musical. Perteneciente al nombre. Negación.—4: Gasto. Al revés, flotas. Coloca.—5: De cierto color. Al revés, prenda militar. Al revés, redil.—6: Escoja. Punto cardinal. Al revés, introduzcás.—7: Cierta árbol. Al revés, engañados.—8: Nombre de mujer. Símbolo químico. Al revés, terminar.—9: Composición para una sola voz (al revés). Al revés, material de construcción. Al revés, estaban.—10: Al revés, valle de Santander. Reunión nocturna. Llamada de socorro.—11: Está. Curaste. Conozco.—12: Número romano. Distribuirá. Número romano.—13: Deteriorásele.

## PERSONAJE OCULTO



Las letras que figuran en el cilindro, aunque dispersas, corresponden a las palabras que se definen. De estas palabras, por su situación, quedan ocultas algunas de sus letras. Son estas letras, las que faltan, las que deben llevarse a la cuadrícula, para, debidamente ordenadas, formar con ellas el nombre del personaje: pintor y dibujante alemán (1816-59) a quien se ha llamado «el Delacroix alemán».

1: Borrarsele lo escrito.

### SOLUCION AL PERSONAJE OCULTO

1: Piragua.

Personaje:

ACRIDA